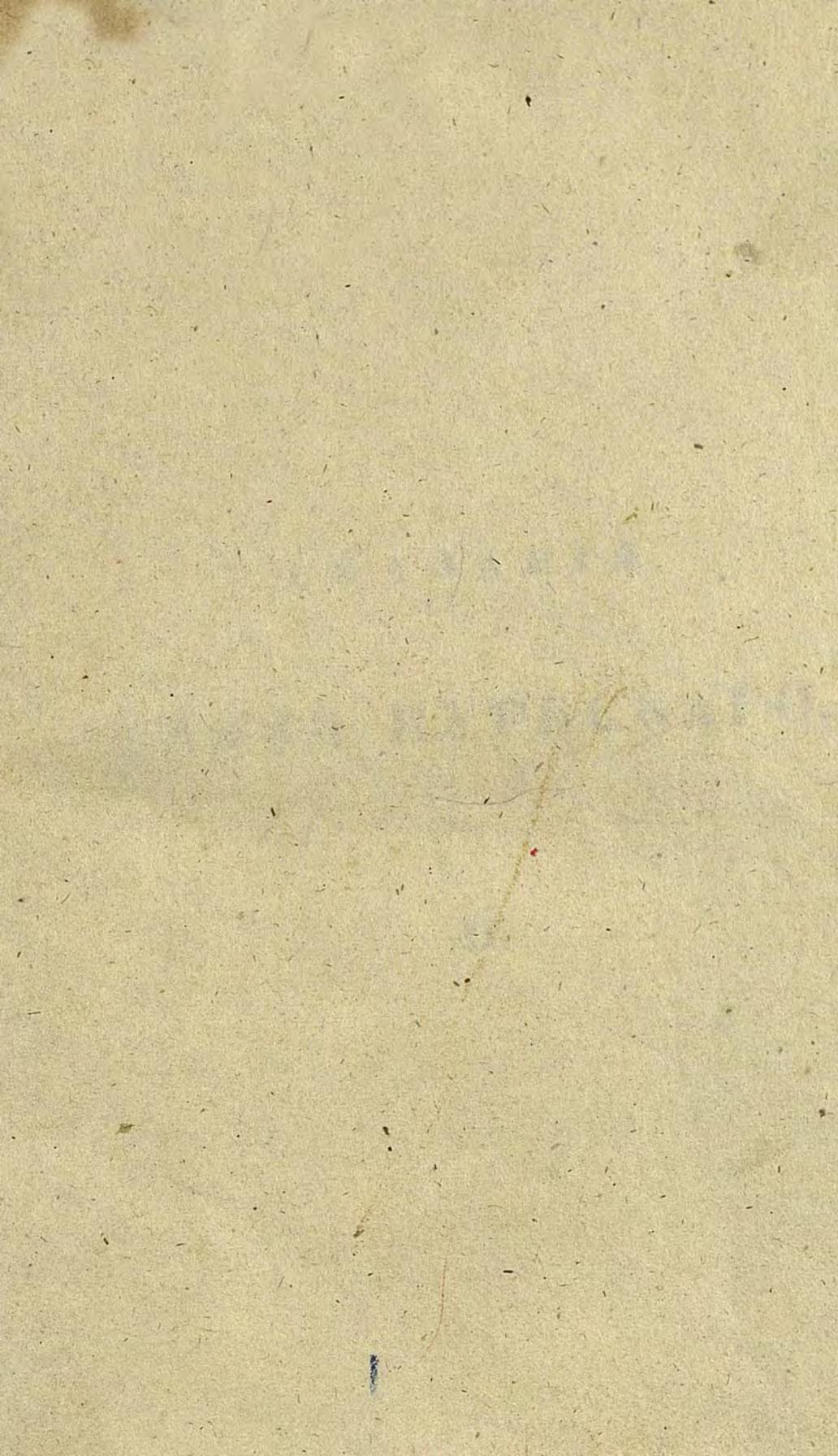


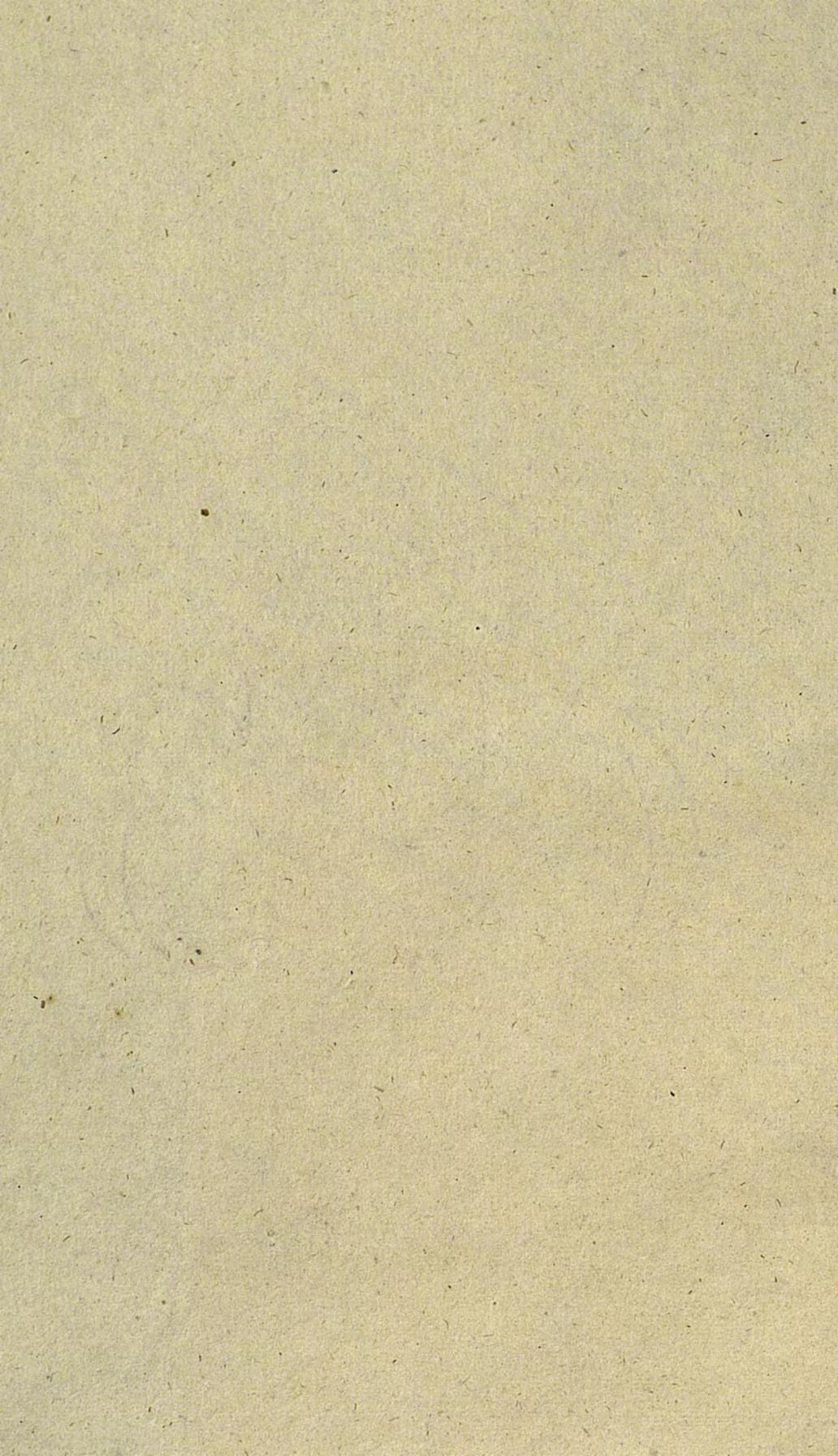
W 54
37
4.2

W 3

12 lbs





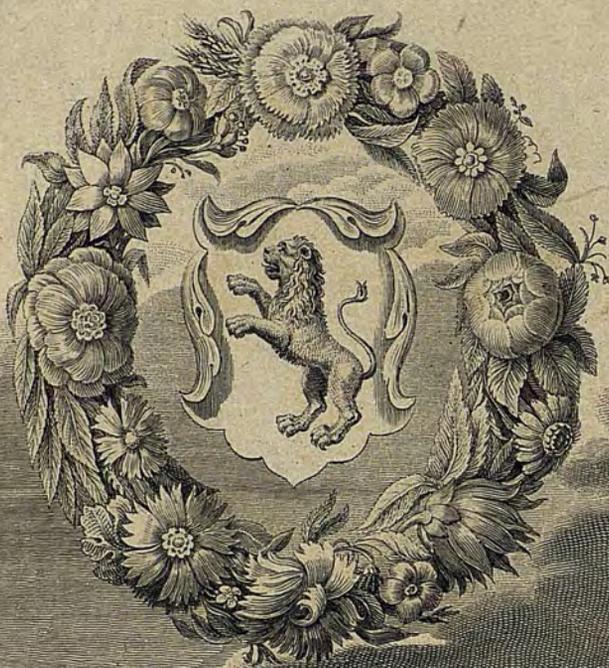


С К А З А Н І Я

КНЯЗЯ КУРЬСКАГО.

II.





Грав. С. Соскинъ, Акадѣмикъ Ш. А. И.

Марта 28 Юля 1833 гди.

ГЕРБЪ
КНЯЗЯ КУРЬСКАГО.

СКАЗАНІЯ

КНЯЗЯ

КУРЬСКАГО.



Ч А С Т Ъ П.

ПЕРЕПИСКА СЪ ІОАННОМЪ

И ДРУГИМИ ЛИЦАМИ.

САНКТПЕТЕРБУРГЪ.

1833.

ПЕЧАТАТЬ ПОЗВОЛЯЕТСЯ,

съ тѣмъ, чтобы по стпечатаніи представлены были
въ Ценсурный Комитетъ три экземпляра. Января 13,
1853 года.

Ценсоръ Сенковскій.



2011137865

ШЕРШИСКА

КНЯЗЯ КУРЬСКАГО

СЪ

ЦАРЕМЪ

ЮАННОМЪ ВАСИЛЬЕВИЧЕМЪ

ГРОЗНЫМЪ.

ПОСЛАНИЕ

КНЯЗЯ КУРЬСКАГО

КЪ

ГОДНУ ГРОЗНОМУ,

ИЗЪ

ВОЛЬМАРА.

1563.

СО Д Е Р Ж А Н І Е.

Курбскій укоряетъ Гоанна въ побіеніи Боярѣ и Воеводѣ, въ оклеветаніи вѣрныхъ подданныхъ; спрашиваетъ, чѣмъ провинились они; говоритъ о своемъ собственномъ гоненіи, о необходимости покинуть отечество; упоминаетъ о своихъ побѣдахъ и ранахъ; грозитъ никогда не возвращаться въ Россію; намѣкаетъ на распутную жизнь Царскихъ любимцевъ и совѣтуетъ удалить главнаго наушника.

ЭПИСТОЛІЯ ПЕРВАЯ
КНЯЗЯ АНДРЕЯ КУРЬСКАГО.

ПИСАНА

КЪ

ЦАРЮ И ВЕЛИКОМУ КНЯЗЮ

МОСКОВСКОМУ.

ПРЕЛЮТАГО РАДИ ГОНЕНІЯ ЕГО ¹⁾.

Царю, отъ Бога препрославленному, паче же въ православіи пресвѣтлу^а явившуся, нынѣ же, грѣхъ ради нашихъ, сопротивъ симъ обрѣтшемуся. Разумѣвай да разумѣть, совѣсть прокаженну имущій, якова же ни въ безбожныхъ языцѣхъ обрѣтается!... И больше сего о семъ всемъ^б по ряду глаголати не попустихъ моему языку; гоненія же ради прегорчайшаго отъ державы твоея, отъ многія горести сердца потшуся мало изрещи ти.

Прочто, Царю! сильныхъ во Израили побилъ еси? и Воеводъ^с, отъ Бога данныхъ ти, различ-

а. Въ Б. пресвѣтлomu.

б. Въ П. ошибкою: всѣхъ.

с. Въ Б. поевъ.

нымъ смертемъ предалъ еси? и побѣдоносную, святую кровь ихъ во церквахъ Божиихъ, во владыческихъ^а торжествахъ, проліялъ еси? и мученическими ихъ кровьюми праги церковныя обагрить^б еси? и на доброхотныхъ твоихъ и душу за ты полагающихъ неслыханныя мученія, и гоненія и смерти умыслилъ еси, измѣнами и чародѣйствы и иными неподобными оболгаючи православныхъ, и тщася со усердіемъ свѣтъ во тьму прелагати и сладкое горько прозывать? Что провинили предъ тобою, о Царю! и чимъ прогнѣвали тя Христіанскіе предстатели? Не прегордыя ли Царства разорили и подручныхъ во всемъ тобѣ сотворили, мужествомъ^с храбрости ихъ, у нихъ же прежде въ работѣ быша праотцы наши? Не претвердые ли грады Германскіе тщаніемъ разума ихъ отъ Бога тобѣ даны бысть? Сія ли намъ бѣднымъ воздалъ еси, всеродно погубляя насъ? Или безсмертенъ, Царю! мнишишь? Или въ небытную ересь прельщенъ, аки не хотя уже предстати неумытному Судіи, Богонаначальному Іисусу, хотящему судити вселеннѣй^д въ правду, паче же прегордымъ мучителемъ, и не обинуюся *изтязати ихъ и до власъ прегрѣшенія*, яко же Слова глаголють? Онъ есть Христось мой, сѣдящій на престолѣ Херувимскомъ, одесную Силы владычества во превисокихъ, судитель между тобою и мною.

Коего зла и гоненія отъ тебя не претерпѣхъ! и коихъ бѣдъ и напастей на мя не подвиглъ еси!

а. Въ Р. владычныхъ.

б. Такъ во остлхъ сп. въ Л. ошиб. враги цер-
ковныя обранилъ.

с. Въ В. и Э. множествомъ.

д. Въ В. вселени.

и коихъ лжеплетеній презлыхъ на мя не возвелъ еси! А приключившіяся отъ тебя различныя бѣды по ряду, за множествомъ ихъ, не могу нынѣ изрещи: понеже горестію еще души моей объять быхъ. Но вкупѣ все реку конечнѣ: всего лишень быхъ, и отъ земли Божія туне отогнанъ быхъ, аки тобою понужденъ. Не испросихъ умиленными глаголы, ни умолихъ тя^а многослезнымъ рыданіемъ, и не исходатайствовахъ отъ тебя никоеяжъ милости Архіерейскими чинами; и воздалъ еси мнѣ злыя за благія, и за возлюбленіе мое непримирительную ненависть! Кровь моя, якоже вода пролитая за тя, вопіетъ на тя ко Господу моему! Богъ сердцамъ зритель: во умѣ моемъ прилежно смысляхъ и обличникъ совѣстный мой^б свидѣтеля на ся поставихъ, и искахъ и зрѣхъ мысленнѣ^с и обращаяся,^д и не вѣмъ себя и не найдохъ ни въ чемъ же предъ тобою согрѣшивша: предъ войскомъ твоимъ хождахъ и не исхождахъ, и никого же тебѣ безчестія^е приведохъ; но токмо побѣды пресвѣтлы,^ф помощію Ангела Господня, во славу твою поставляхъ, и никогда же полковъ твоихъ хребтомъ къ чюждимъ обратихъ; но паче одолѣнія преславныя на похвалу тебѣ сотворяхъ. И сіе ни во единомъ лѣтѣ, ни во дву, но въ довольныхъ лѣтѣхъ. Потрудихся со многими поты и терпѣніемъ; и всегда отечества своего отстаивахъ, и мало родшія мя зрѣхъ и жены моя не познавахъ; но всегда въ дальноконечныхъ^г гра-

а. Такъ во вѣствъ сп. въ II. ся.

б. Такъ въ прог. сп. въ II. моей.

с. Въ В. мысленіе.

д. Въ В. обращааяся

е. Въ Р. безчастія.

ф. Въ Р. и Э. пресвѣтлыя въ В. горѣсвѣтлы.

г. Въ В. въ долгоконечныхъ

дѣхъ, противъ враговъ твоихъ, ополчахся и претерпѣвахъ нужды многія и естественныя болѣзни, имъ же Господь мой, Иисусъ Христосъ свидѣтель. Паче же учащенъ быхъ ранами отъ варварскихъ рукъ на различныхъ битвахъ, и сокрушенно уже язвами все тѣло имѣю; но тебѣ, Царю! вся сія аки ничто же бысть, но развѣ нестерпимую ярость и горчайшую ненависть, паче розженныхъ печи, являешь къ намъ.]

И хотѣхъ рещи всѣ по ряду ратныя дѣла мои, ихъ же сотворихъ на похвалу твою, силою Христа моего; но сего ради не изрекохъ, зане лучше Богъ вѣсть, нежели человекъ: Онъ бо есть за всѣ сія мздовоздаятель, и не токмо ^a, но и за чашу студеныя воды; а вѣмъ, яко и самъ ихъ не не вѣси. И да будетъ ти, Царю! вѣдомо къ тому: уже не узришь, мню, въ мѣрѣ лица моего до дня преславнаго явленія Христа моего. И да не мни мене молчаща ти о семъ: до скончанія моего буду непрестанно вошѣти со слезами на тя пребезначальной Троицѣ, въ нея же вѣрую, и призываю въ помощь Херувимскаго Владыки Матерь, надежду мою и заступницу, Владычицу Богородицу, и всѣхъ Святыхъ, избранныхъ Божиихъ, и Государя моего праотца, Князя Θεодора Ростиславича, иже цѣло купно тѣло ^b имѣеть, во множайшихъ лѣтѣхъ соблюдаемо, и благоуханія, паче аромать, отъ гроба испущающе и благодатию Святаго Духа струи исцѣленія чудесъ исто-

чающе^а, яко же ты, Царю! о семъ добръ вѣ-
си²⁾).

[Не мни, Царю! не помышляй насъ суемудрен-
ными мыслѣми, аки уже погибшихъ избѣенныхъ
отъ тебя неповинно, и заточенныхъ и прогнан-
ныхъ безъ правды; не радуйся о семъ, аки одо-
лѣніемъ тощимъ хваляся: избѣенные тобою, у
престола Господня стояще, отомщенія на тя про-
сятъ; заточенные же и прогнанные отъ тебя безъ
правды отъ земли ко Богу вошіемъ день и ноць!
Аще и тѣмами хвалишися въ гордости своей, въ
привременномъ семъ скоротекущемъ вѣцѣ, умы-
шляючи на Христіанскій родъ мучительные сосу-
ды, паче же наругающе и попирающе Ангельскій
образъ³⁾, и согласующимъ ти ласкателемъ и то-
варищемъ трапезы, несогласнымъ^б твоимъ Бо-
ярюмъ⁴⁾, губителемъ души твоей и тѣлу, иже ты
подвижутъ на Афротидскія дѣла и дѣтьми своими
паче Кроновыхъ^с жерцовъ дѣйствуютъ⁵⁾. И о
семъ, даже до сихъ, писаніе сіе, слезами измочен-
ное, во гробъ съ собою повелю вложить, гря-
дуще съ тобою на судъ Бога моего, Иисуса Хрис-
та. Аминь. Писано въ Волмерѣ, градѣ Государя
моего Августа Жигимонта Короля, отъ него же
надѣюся много пожалованъ и утѣшенъ быти ото
всѣхъ скорбей моихъ, милостію его Государскою,
паче же Богу ми помогающу.]

а. Въ Э. изливашее.

б. Сварливый, вздорный: такъ я читаю; съ

л. несогласнымъ; съ К. бѣсовскій согла-

снымъ; съ Р. безогласнымъ; съ Э. бесо-
гласнымъ; съ Б. несогласнымъ.

с. Въ К. крововыхъ; съ Б. кроковыхъ.

Слышахъ отъ Священныхъ Писаній, хотяща отъ діавола пущена быти на родъ Христіанскій губителя, отъ блуда зачатого, богоборнаго Антихриста, и видѣхъ нынѣ Сигклита, всѣмъ вѣдома, иже отъ прелюбодѣянія рожденъ есть, иже днесъ шепчетъ ложное во уши Царю и льетъ кровь Христіанскую, яко воду, и выгубилъ уже сильныхъ и благородныхъ во Израили, аки согласникъ дѣломъ Антихристу ⁶): не пригоже такимъ потакати, о Царю! Въ законѣ Господнѣ первомъ писано 7): *Моавитинъ и Аммонитинъ и выблядокъ до десяти родовъ въ церковь Божию да не входитъ, и прочая* 8).



ПОСЛАНІЕ

ІОАННА ГРОЗНАГО

КЪ

КНЯЗЮ КУРЬСКОМУ,

ВЪ ОТВѢТЪ

НА ПИСЬМО ЕГО ИЗЪ ВОЛЬМАРА.

1564.

СО Д Е Р Ж А Н І Е.

Изложивъ свои права на престолъ, Иоаннъ упрекаетъ Курбскаго въ намъреніи быть Ярославскимъ Государемъ, въ согласіи съ измънниками, въ ложномъ благочестіи, въ строптивости; стыдитъ его примъромъ Шибанова. Разбираетъ посланіе его по пунктамъ: а) что значитъ совѣсть прокаженная; б) православіе пресвѣтлое; в) сопротивный разумъ; д) пресвѣтлыя побѣды. Объясняетъ права и обязанности Государя, Духовенства и Вельможъ. Доказываетъ историческими примърами бѣдствія народовъ отъ разновластія. Укоряетъ своихъ Бояръ; изчисляетъ измъны Курбскихъ. Возражаетъ на обвиненіе въ смерти Воеводъ, въ мученіи невинныхъ, въ оболганіи вѣрныхъ. Разсказываетъ бѣдствія юности своей: а) измъна Бѣльскаго, Ляцкаго, Князя Андрея, Львова, б) погубленіе крамольниками вѣрныхъ Бояръ; в) наглость Шуйскихъ; д) расхищеніе казны; е) междоусобныя войны; ф) пожаръ Московскій; г) убіеніе Глинскаго; h) бунтъ черни. Исторія Алексѣя Адашева и Героя Сильвестра. Коварство ихъ и власть надъ Царемъ. Вины ихъ: а) дружились съ измънниками; б) подстрекали Бояръ къ самовольству; в) раздавали помъстья Боярскимъ Дѣтямъ; д) ввели въ Царскую Думу Князя Курлетева; е) не давали Царю ни власти, ни воли; ф) обходились съ нимъ надмънно; г) награждали непослушныхъ Царю; h) везли его какъ плънника въ Казанскую землю; и) хотѣли возвести на престолъ Владимира Андреевича Старицкаго; к) ненавидѣли Царицу Анастасію Романовну; л) защищали измънни-

ка Князя Семена Ростовскаго; м) судили Царя съ Бояриномъ Сицкимъ; п) не хотѣли войны Ливонской; о) не радѣли о здоровіи Царицы Анастасіи. Удаленіе Адашева и Сильвестра. Милостивое наказаніе строптивыхъ.—Царь снова разбираетъ письмо Курбскаго: что значитъ свѣтъ и тьма, горькое и сладкое? Уликаетъ его въ Еллинскомъ блядословіи свидѣтельствомъ св. Григорія. Излагаетъ свое православіе. Смѣется надъ бранною храбростію Курбскаго. Приписываетъ своей прозорливости и дѣятельности всѣ успѣхи Русскаго оружія. Обвиняетъ Воеводъ и особенно Курбскаго въ лѣности, въ намѣреніи отступить отъ Казани при первой неудачѣ, въ опрометчивости и грабежѣ при взятіи сего города. Упоминаетъ о безуспѣшности Крымскихъ походовъ, о пораженіи Шереметева. Укоряетъ Курбскаго въ нерадивой войнѣ съ Ливонцами, въ строптивости, въ безразсудномъ желаніи быть Царскимъ наставникомъ; уликаетъ въ ереси Саддукейской. Бесѣдуетъ съ нимъ о гордости. Снова винитъ Бояръ; упрекаетъ ихъ въ самовольствѣ, въ смерти Θεодосія, Епископа Коломенскаго, и Казначея Фуникова. Смѣется надъ угрозами и укоризнами Курбскаго; доказываетъ, что его не гнали, а честили выше всѣхъ предковъ, что онъ напрасно хвалится пролитіемъ крови, что самъ Царь проливалъ кровавыя слезы за себя, за Царицу и за дѣтей. Спрашиваетъ, какими побѣдами хвастаетъ Курбскій? не въ Казанской ли землѣ, гдѣ вмѣсто виновныхъ, онъ губилъ невинныхъ, не подъ Тулою ли, гдѣ вмѣсто преслѣдованія Крымцевъ, обѣдалъ у Воеводы, или подъ Невлемъ, свидѣтелемъ его пораженія Литовцами? Возражаетъ на угрозу не показывать Царю лица своего до Страшнаго Суда; вѣруетъ, что Богъ не приметъ его жа-

лобъ. Свидѣтельствуемъ, что въ Россіи нѣтъ ни гонимыхъ, ни мучимыхъ, ни Кроновыхъ жертвъ, и что Курбскій, намѣреніемъ взять съ собою въ гробъ свою грамоту, отступилъ отъ Христіанства и лишился права на церковное отпѣваніе. Въ заключеніе, не хочетъ болѣе тратить словъ съ безумнымъ.



[П О С Л А Н І Е

ЦАРЯ И ВЕЛИКАГО КНЯЗЯ

ІОАННА ВАСИЛЬЕВИЧА

ВСЕЯ РОССІИ

К О

КНЯЗЮ АНДРЕЮ КУРЬСКОМУ,

**ПРОТИВЪ ЕГО КНЯЗЯ АНДРЕЕВА ПИСЬМА,
ЧТО ОНЪ ПИСАЛЪ ИЗЪ ГРАДА ВОЛМЕРА 9).**

отрывки

Богъ нашъ Троица, иже прежде вѣкъ сый, нынѣ есть Отецъ и Сынъ и Святыи Духъ, ниже начала имать, ниже конца, о немъ же живемъ и движемся есмы, имъ же Царіе царствуютъ и сильніи пишутъ правду. Иже^а дана бысть единороднаго слова Божія Иисусъ Христомъ^б, Богомъ нашимъ, побѣдоносная херугвія и крестъ честный, и николи же побѣдима есть, первому во благочестіи Царю Константину и всѣмъ православнымъ Царемъ и содержителемъ православія, и понеже смотрѣнія Божія слова^с всюду исполняшеса, Бо-

а. Въ 9. имъ же.

б. Въ В. Христосъ; въ 9. Христа.

с. Въ В. слава.

жественнымъ слугамъ Божія слова всю вселенную, якоже орли летаніе отекшимъ^а, даже искра благочестія дойде и до Русскаго Царства: самодержавство Божіимъ изволеніемъ починъ^б отъ Великаго Князя Владиміра, просвѣтившаго всю Русскую землю святымъ крещеніемъ, и Великаго Царя Владиміра Мономаха, иже отъ Грекъ^с высокодостоинѣйшую честь воспріемшу, и храбраго Великаго Государя Александра Невскаго, иже надъ безбожными Нѣмцы побѣду показавшаго, и хвалямъ достойнаго Великаго Государя Дмитрія, иже за Дономъ надъ безбожными Агаряны велику побѣду показавшаго, даже и до мстителя неправдамъ, дѣда нашего, Великаго Государя Ивана, и въ закоснѣнныхъ^д прародительствіяхъ земли^е обрѣтателя, блаженныя памяти отца нашего, Великаго Государя Василія,—даже дойде и до насъ, смиренныхъ Скипетродержанія Русскаго Царствія. Мы же хвалимъ^ф за премногую милость, происшедшую на насъ, еже не попусти доселѣ десницъ нашей единоплемянною кровію обагритися: понеже не восхитихомъ ни подъ кимъ же Царства, но Божіимъ изволеніемъ и прародителей и родителей своихъ благословеніемъ, яко же родихомся во Царствіи, тако и возрастохомъ и воцарихомся Божіимъ велѣніемъ и родителей своихъ благословеніемъ свое взяхомъ, а не чюжее восхитихомъ; сего православнаго истиннаго Христіанскаго Самодержавства, многими владычествы

а. Такъ я читано; въ II. и др. сп. отекше.

б. Въ Э. началось.

с. Въ В. отъ грѣхъ.

д. Въ В. закоснѣльныхъ.

е. Въ Р. и Э. прародительствія земляхъ.

ф. Въ Э. приб. Бога.

владѣющаго, повелѣніе, нашъ же Христіанскій смиренный отвѣтъ бывшему прежде православнаго истиннаго Христіанства и нашего содержанія Боярину и Совѣтнику и Воеводѣ, нынѣ же преступнику честнаго и животворящаго креста Господня, и губителю Христіанскому, и ко врагомъ Христіанскимъ слугатаю, отступльшему ^a Божественнаго иконнаго поклоненія и поправшему вся священная повелѣнія, и святые храмы разорившему, осквернившему и поправшему со священными сосуды и образы, яко же Исавръ, и Гноетезный, ^b и Арменскій, ^c симъ всѣмъ соединителю ¹⁰), — Князю Андрею Михайловичу Курбскому, восхотѣвшему своимъ измѣннымъ обычаемъ быти Ярославскому Владыцѣ. ^d

Вѣдомо да есть: почто, о Княже! аще мнишися благочестіе имѣти, едиnorodную свою душу отвергль еси? Что даси измѣну ^e на ней въ день Страшнаго Суда? Аще и весь міръ приобрящещи, послѣди смерть всяко восхититъ тя! Чесо на тѣлѣ душу продалъ еси? Аще убоялся еси смерти, по своимъ бѣсоизвыкшихъ друзей ^f и назирателей ложному слову: и вси, якоже бѣси ^g на весь міръ, такоже и ваши извольшіе быти друзи и служебники, насъ же отвергшеся, преступивше крестное цѣлованіе, бѣсовъ подражающе, на многообразные ми воды всюду сѣти поляцающе, ^h и

a. Такъ я читаю; во естхъ спискахъ: отступльшимъ, и далѣе: осквернившимъ.

b. Въ В. игноезский; Въ К. и Э. игноменитый; Въ Р. игнотельный.

c. Такъ въ Р. и Э.; въ В. надъ меньшимъ; въ П. и Арменскимъ.

d. Въ В. владѣльцѣ.

e. Т. е. замѣну, выкупъ.

f. Изъ К; въ П. и др. сп. бѣсехъ и вышнихъ друзехъ.

g. Такъ въ прох. спис. въ П. вѣси.

h. Въ Э. полцающе. (Соединяя, составляя).

бѣсовскимъ обычаемъ на всяческія назирающе, блюдуще ^а хоженія ^б и глаголанія, мняше насъ яко безплотныхъ быти, и отъ сего многія сшивающіи поношенія и укоризны на насъ, и весь міръ позорующихъ и къ вамъ приносящихъ, — вы же имъ воздаяніе много за сіе злодѣйство даровали есте нашею же землею и казною, называючи ихъ ложно слугами; — отъ сихъ бѣсовскихъ слуховъ ^с наполнилися есте на мя ярости, яко же ехидна ^а яда смертоносна, и възъярився на мя и душу свою погубивъ, и на церковное разореніе стали есте. Не мни праведно, на человѣка възъярився, ^е Богу приразитися: ино бо человѣческо есть, аще и порфиру носить, ино же Божественное. Или мниши, окаянне! яко убржешися? Никакоже! Аще ти съ ними воевати: тогда и церкви ти разоряти, и иконы попирати, Христіановъ погубляти; аще же гдѣ и руками не дерзнеши, но мыслию яда ^г своего смертоноснаго много сея злобы сотвориши. Помысли же, како браннымъ пришествіемъ мягкая ^г младенишная ^д удеса конскими ногами стираема и разтерзаема! Егда же убо зимѣ належати, сія наипаче злоба совершается. ¹¹⁾ И сіе убо твоё злобѣсное умышленіе, како не уподобится Иродову неистовству, еже о младенцахъ убивство показа! Сіе ли мниши благочестіе, еже сицевая зла творити? Аще множае насъ глаголеши воющихъ на Христіанъ, еже на Германь

а. Въ Р. бладуще; въ Э. блядуще.

б. Въ Р. и Э. хожденія; въ В. ложенія.

с. Въ Р. слуговъ.

д. Такъ во естъхъ сп. въ П. едина.

е. Въ Э. разъярився.

г. Изъ К. въ П. и В. до своего.

г. Въ В. мархал.

д. Въ Р. и Э. младенческая.

и Литаоны: ^a ино нѣсть сіе. Аще бы Христіане были въ тѣхъ странахъ, и мы воюемъ по прародителей своихъ обычаемъ, яко же и прежь сего многажды случалося; нынѣ вѣмы, въ тѣхъ странахъ нѣсть Христіанъ, развѣ малѣйшихъ служителей церковныхъ и сокровенныхъ рабъ Господнихъ. ^b Къ семужь и Литовская брань учинилася вашею же измѣною и недоброхотствомъ и нерадѣніемъ безсовѣстнымъ.

Ты же, тѣла ради, душу погубилъ еси, и славы ради мимотекущія, нелѣпотную славу приобрѣлъ еси, и не на челоуѣка възъярився, но на Бога возсталъ еси. Разумѣй же, бѣдникъ, ^c отъ каковы высоты и въ какову пропасть душею и тѣломъ шель еси! Сбытся на тебѣ реченное: *и еже имья мнится, взято будетъ отъ него!* Се твое благочестіе, еже самолюбія ради, погубилъ еси, а не Бога ради! Могутъ же разумѣти тамо сущіи, разумъ имущіи, твой злобный ядъ, яко славы желая мимотекущія и богатства, сіе сотворилъ еси, а не отъ смерти бѣгая. Аще праведенъ и благочестивъ еси по твоему гласу, почто убоялся еси неповинныя смерти, еже нѣсть смерть, но приобрѣтеніе? Послѣди всяко умрети же! Аще ли же убоялся еси ложнаго на тя отреченія ^d смертнаго, по твоихъ друзей, сатанинскихъ слугъ, злодѣйственному же солганю: ^e се убо явственнo есть ваше измѣнное умышленіе отъ начала и

a. Въ В. или та оныя; въ Р. или Таоны (Литовцы).

b. Такъ въ прох. сп. въ II. Господень.

c. Въ Э. бѣдникъ.

d. Въ Э. изреченія.

e. Въ Э. согласію.

доньнѣ! Почто и Апостола Павла презрѣль еси? яко же рече: ^a *Всяка душа владыкамъ предвладующимъ да повинуется: никакая же бо владычества, еже не отъ Бога учинена есть; тѣмъ же противляйся власти, Божию повелѣнію противится. Смотри же сего и разумѣвай, яко противляйся власти, Богу противится; и аще кто Богу противится, сіи отступникъ именуется, еже убо горчайшее согрѣшеніе. И сіе же ^b убо реченно есть о всякой власти, еже убо кровьюми и браньми приемятъ власть: разумѣй же въшпереченное, яко не восхищеніемъ пріяхомъ Царство, ^c тѣмъ же наипаче, противляйся власти, Богу противится. Тако же, яко же индѣ рече Апостоль Павелъ, иже ты сія словеса презрѣль еси: *Раби! послушайте Господей своихъ, не предѣ огима тоію работающе, яко челоукоугодницы, но яко Богу, и не токмо благимъ, но и строптивымъ, не токмо за гнѣвъ, но и за совѣсть:* ^d се бо есть воля Господня, еже благое творяще, пострадати!*

И аще праведень еси и благочестивъ, почто не изволил еси отъ меня, строптиваго владыки, страдати и вѣнецъ жизни наслѣдити? Но ради привременныя ^e славы, и сребролюбія, и сладости міра сего, все свое ^f благочестіе душевное со Христіанскою вѣрою и закономъ попралъ еси, уподобился еси къ сѣмени падающему на камени, и возростшему, и возсіявшу солнцу со зноемъ, абіе, словесе ради ложнаго, соблазнилъ еси, и от-

a. Послан. къ Римлян. 13, 1.

b. Такъ въ прочихъ спис. въ II. и сіи ниже.

c. Въ Б. крестъ во.

d. Послан. къ Ефес. 6 и къ Римлян. 13.]

e. Въ Р. и Э. превременныя.

f. Въ Б. а се свое; въ Р. а се.

паль еси и плода не сотворилъ еси; а по ложныхъ ^а словесѣхъ убо, подобно на путь падающему, сотворилъ еси; еже убо вѣру и врагъ ^б изъ сердца твоего восхитилъ естъ и сотворилъ ты во всей волѣ ходити. Тѣмъ же и вся Божественная писанія исповѣдуютъ, яко не повелѣвають чадомъ отцемъ противитися и рабомъ господемъ, кромѣ вѣры. И аще убо сіе отъ отца твоего, діавола, воспріемъ, много ложными словесы соплетеша, ^с яко „вѣры ради живъ Господь Богъ „мой, жива душа моя,“ яко не токмо ты, но и всѣ твои согласники и бѣсовскіе служители не могутъ въ насъ сего обрѣсти. На се же уповаемъ, Божія Слова воплощеніемъ и пресвятыя его Матери, заступниці Христіанскія, милостію и всѣхъ Святыхъ молитвами, не токмо тебѣ сему отвѣтъ дати; но и противу поправшимъ святыя иконы, и всю Христіанскую Божественную тайну отвергшимъ и Бога отступльшимъ, къ нимъ же ты любовительно соединился еси, словесы ихъ нечестіе изобличити и благочестіе явити и воспроповѣдати, яко же благодать возсія.

Како же не усрамишися раба своего Васьки Шибанова? Еже бо онъ благочестіе свое соблюде, и предъ Царемъ и предо всѣмъ народомъ, при смертныхъ вратѣхъ стоя, и ради крестнаго цѣлованія тебе не отвержеса, и похваляя и всячески за тя умрети тщашеса. Ты же убо сего благочестія не поревновалъ еси: единого ради моего сло-

а. Такъ я читаю въ П. и В. о положительныхъ; б. Въ В. исврагъ.

въ Р. о положенныхъ.

с. Въ Р. самъ плетени.

ва гнѣвна, не токмо свою едину душу, но и всѣхъ прародителей души погубилъ еси: понеже Божіимъ изволеніемъ, дѣду нашему, великому Государю, Богъ ихъ поручилъ въ работу, и они, давъ свои души, и до смерти своей служили, и вамъ, своимъ дѣтемъ, приказали служить и дѣда нашего дѣтемъ и внучатомъ. И ты то все забылъ, собачкимъ измѣннымъ обычаемъ преступилъ крестное цѣлованіе, ко врагомъ Христіанскимъ соединился еси, и къ тому, своя злобы не разсмотря, сицевыми и скудоумными глаголы, яко на небо каменіемъ меща, нелѣпая глаголеши, и раба своего во благочестіи не стыдишися и подобная тому сотворити своему владыцѣ^а отверглся еси.

Писаніе же твое пріято бысть и вразумлено внятно. И понеже убо положилъ еси ядъ аспиденъ подъ устами своими, наполнено меда и сота, по твоему разуму, горчайше же пельни обрѣтающесея, по Пророку глаголющему: *умякнуша словеса ихъ паче елѣя, и та суть стрѣлы*: тако ли убо навикъ еси, Христіанинъ будучи, Христіанскому Государю подобно служить? и тако ли убо честь подобная воздаяти отъ Бога данному владыцѣ, яко же бѣсовскимъ обычаемъ ядъ отрыгаеши? Начало убо твоего писанія, яже убо не разумѣвая написалъ еси, навадское^б помышляя, еже бо не о покаяніи, но выше человѣческаго естества мниши человѣкомъ быти, яко же и навадъ, еже убо на насъ^с вся написалъ еси.] И

а. Въ Б. владѣльцѣ.

важдеііе — смута, сора).

б. Въ Э. на наводное; въ Р. наводцкое. (На- с. Въ Б. насъ.

сіе убо тако есть: яко же тогда, тако и нынѣ вѣруемъ, вѣрою истинною, Богу живу и истинну. А еже убо „сопротивныхъ разумѣвая и со- „вѣсть прокаженну имуще:“¹²⁾ се убо навадское помышляеши и не разсуждаеши Евангельскаго слова, еже речено есть: *Горе міру отъ соблазнъ! Нужно есть, иже не приити соблазномъ; горе же человеку тому, имъ же соблазнъ приходитъ! Уне бы было ему, дабы жерновъ осельскій обвязанъ былъ о выи его и потонетъ въ пучинъ морстль.*¹³⁾ И много слѣпотствующія твоя злобы, не можеши истины видѣти: како, мняйся и стояти у престола владычня и повсегда со ангелы служити, своими руками агнецъ жремый^а закалати за мірское спасеніе сподобяся, и сія вся поправши съ своими злобѣсовскими совѣтники, на насъ своими лукавыми умышленіи многая томленія подвигосте?¹⁴⁾ И сего ради, еже отъ юности моя благочестіе, бѣсомъ подобно, поколебасте, и еже отъ Бога державу данную мнѣ отъ прародителей нашихъ, подъ свою власть отторгосте: ино се ли *совѣсть прокаженная*, яко свое Царство во своей руцѣ держати, а работнымъ своимъ владѣти не давати? и се ли^б *сопротивень разуму*, еже не хотѣти быти работными своими владѣнну? и сели *православіе пресвѣтлое*, еже рабы обладаему и повелѣнну быти? Сіе убо о внѣшнихъ и одушевленныхъ^с и о церковномъ.

Аще есть малое согрѣшеніе, но сіе отъ вашего жъ соблазна и измѣны; паче же и чловѣкъ

а. Такъ въ другихъ спис. въ П. ржемый.

с. Въ В. отъ душевленныхъ.

б. Такъ читаю; въ П. В. Р. и Д. сему.

есмь: нѣсть бо человекъ безъ грѣха, токмо единъ Богъ; а не яко же ты, яко мнишися быти выше человекъ со ангелы равенъ.^а А о безбожныхъ человекѣхъ что и глаголати! Понеже ти всѣ Царствіи своими не владѣють: како имъ повелятъ работные ихъ, тако и владѣють; а Россійское Самодержство изначала сами^б владѣють всѣми Царствы, а не Бояре и Вельможи. И того въ своей злобѣ не могъ еси разсудити, нарицая благочестіе, еже подъ властію нарицаемаго Попа и вашего злочестія повелѣнія Самодержству быть! А се по твоему разуму нечестіе, еже отъ Бога данной намъ власти самимъ владѣти и не восхотѣхомъ подъ властію быти Попа съ вашего^с злодѣянія! Се ли разумѣваемая *сопротивъ*, яко вашему злобѣсному умышленію тогда, Божіею милостію и пресвятія Богородицы заступленіемъ, всѣхъ Святыхъ молитвами и родителей своихъ благословеніемъ, погубити себѣ не дали есми? А какова злая отъ васъ тогда пострадахъ! Се убо пространнѣйши^д напереди слова извѣстити.^е

Аще ли же о семъ помышляеши, яко церковное преданіе не тако, и мы громъ бытія,^ф се убо вашего же ради лукаваго умышленія: понеже мя исторгосте отъ духовнаго и покойнаго житія, и бремя, фарисейскимъ обычаемъ, бѣднѣ носимо на мя наложиште, сами же и ни единымъ перстомъ

а. Въ В. равне.

б. Въ Р. власти.

с. Въ Р. святѣйшаго; съ Э. вашего.

д. Въ Р. пространнѣйшій; съ Э. простран-

нѣйшее; съ В. пространнѣйшими.

е. Въ В. извѣстити.

ф. Въ Э. илѣхомъ быти; съ Р. и мы громъ бытіе. (Громилъ, разрушаемъ бытіе).

не прикоснетесь; и сего ради церковное пред-
стояніе ^a не твердо, ово убо Царскихъ правленій,
еже вами разрѣшенны, ^b ово же вашихъ злолу-
кавыхъ умышленій бѣгая. И громъ же сходяще
немощи человѣчествѣй; понеже много народъ во
слѣдъ своего пагубнаго умышленія отторгосте, и
того ради, яко же мати дѣтей всяческія попу-
щаетъ глумленія, ради младенства, и егда совер-
шени будутъ, тогда сіе отвергуть, или убо отъ
родителей разумомъ на уншее ^c возведутся, или
яко же Израилю Богъ попусти, аще и жертвы
приносити, токмо Богови, а не бѣсомъ: того ради
и азъ сотворихъ ^d, сходя къ немощи ихъ, точію
дабы насъ, своихъ Господарей, познали, а не васъ,
измѣнниковъ. И чимъ у васъ извыкли прохлажа-
тися? И се ли вамъ супротивно явился, еже вамъ
погубити себя не даль есми? А ты о чемъ су-
противно разума, души твоей крестнаго цѣлова-
нія, сотворилъ еси, ложнаго ради страха смерт-
наго? Самъ убо сего не сотвориши, намъ же ^e сіе
совѣтуеши! Си убо навадское ^f и фарисейское
мудрствуеши: навадское убо, еже выше естеству ^g
человѣческаго велишь человѣкомъ быть; фари-
сейское же, еже самъ не творя, инымъ повелѣ-
ваеши творити. Паче же сія поносы и укоризны,
яко же исперва начали есте, тако и нынѣ не пре-
стаєте, всяческимъ образомъ дивнаго ^h звѣря рас-
пылаяся, измѣну свою совершаете: се ли ваша

a. Въ *Д.* преданіе.

b. Въ *Р.* вами разреченно; въ *Д.* вами разрешенно.

c. Въ *Р.* на ипшее (на лучшее).

d. Въ *В.* сотворихомъ.

e. Въ *Р.* самъ же.

f. Въ *Р.* на Варское.

g. Въ *Д.* естества.

h. Изъ *В.* въ *П.* дивнаго; въ *Р.* и *Д.* дивнаго.

доброхотная, прямая служба, еже поношати и укоряти? Бѣсному ^а подобящеся, колеблетеся, и Божій судъ восхищающе и прежь Божія суда своимъ злолукавымъ самохотнымъ изложеніемъ, яко же съ своими начальники Попомъ и Алексѣемъ изложили есте, собацки осуждающе. И сего ради, Богу противляющеся, яко же и Святыхъ всѣхъ преподобныхъ, иже въ постѣ ^б и въ подвижѣхъ провозсіавшихъ милованіемъ, еже грѣшнымъ, отвергосте: много бо въ нихъ обрящешь падшихъ и возставшихъ, (возстаніе не бѣдно!) и страждущи руку помощи подавшихъ и отъ рова ^с согрѣшенія миловательнѣ возведшихъ, по Апостолу, яко же братію, а не яко враговъ имуще, еже ты отвергль еси! И якова отъ оныхъ ^а бѣсовъ пострадаша, таковая и азъ отъ васъ пострадахъ.

Что же, собака! и пишешь и болѣзнуеши, совершивъ ^е такую злобу? Къ чесому убо совѣтъ твой и подобень будетъ, паче кала смердѣй? Или мниши праведно быти, еже отъ единомыслениковъ твоихъ зловѣрныхъ учиненно, еже иноческое одѣяніе свергше и на Христіанъ воевати? Или се есть вамъ отвѣщаніе, яко невольное постриженіе? Ино, нѣсть сіе! нѣсть! Како убо Лѣстичникъ видѣхъ неволею ко иночеству пришедшихъ и паче вольныхъ исправишася? ¹⁵⁾ Чесо убо сему слову не подражасте, аще благочестиви есте?

а. Въ В. бѣдному.
 б. Въ Э. въ полехъ.
 с. Въ Э. отрова.

д. Изъ В. съ Л. отъ онню; съ Э. они тогда отъ бѣсовъ.
 е. Въ Э. совершити.

Многихъ же и не въ Тимохину ¹⁶⁾ версту обрящещи, тако же и Святыхъ, и непоправшихъ ^a иноческаго образа, глаголю же и до Царей; аще ли же кои дерзнуша сія сотворити, ^b ничимъ же пользоваша, наипаче въ горшая и душевная тѣлесная погибели придоша, яко же Князь Великій Рюрикъ Ростиславичъ Смоленскій постриженъ отъ зятя своего Романа Галическаго. Смотри же благочестіе: и Княгиню его восхотѣвши взяти изъ невольнаго постриженія, она же не восхотѣ мимотекущаго Царствія, паче нетлѣнно пострижесе и во схиму; онъ же убо разстригши ее, многи крови Христіанскія пролилъ ^c и святыя церкви и монастыри пограбилъ, Игуменовъ и Поповъ и Черноризцовъ умучилъ; ^a почему и до конца Княженія невозможе удержати; ино имя его безъ вѣсти бысть. ¹⁷⁾ Тако же и во Царѣградѣ множайшихъ сего обрящещи: овѣмъ убо носы урѣзаны, инѣмъ же во мнишеская одѣянія бывшимъ и на Царство паки наскочившимъ и здѣ убо горчайшая смерти пріяша, тамо же безконечны муки пріяша: понеже, санолобія ради и гордости, сіе сотвориша. Сіе же отъ владычествующихъ, кольми же паче отъ работныхъ! ^e Божій судъ ожидаетъ, иже ангельскій образъ поправшимъ! Многи же и не въ давныхъ лѣтѣхъ пострижены отъ Сигклитовъ, превелика паче же первыхъ сіе дерзнуша сотворити, аще и въ прежнюю паки придоша. Таково ли благочестіе держите, еже

a. Въ Р. и Б. непоправшимъ.

b. Въ Л. ошибкою: оттворити.

c. Приб. изъ Э.

d. Приб. изъ Э.

e. Изъ В. съ Л. Р. отъ рабныхъ.

сіе злобѣснымъ своимъ обычаемъ нечестіе сотворяете? Или мнишия, яко ты еси Авениръ сынъ Нировъ, ¹⁸⁾ есть храбрѣйшій возрастомъ? Или, еже та сія посланія злобѣснымъ своимъ обычаемъ нечестія сотворяете, или мнишия гордостію дмяся писати? и отъ того да что бысть? ^a Егда убо уби его Іоавъ, ^b сынъ Саруй, ^c тогда оскудѣли во Израили.

Не пресвѣтлыя ли побѣды съ Божіею помощію на противныя показаша? Се убо, гордостію дмяся, всеу хвалишися! Смотри же и сего, еже подобно тебѣ сотворшаго, аще ветхословіе любиши, къ сему ты и приложимъ: что убо поможе ему бранная храбрость, еже господина своего нечестіемъ озлоби, ^d еже убо поять подругу Саулю Ресфу, и рекшу ему о семъ сыну Саулю Мумфіосу, ^e онъ же, разгнѣвався, отступи дому Сауля и тако погibe: ¹⁹⁾ ему же и ты уподобися злобѣснымъ своимъ обычаемъ, желая гордостно излишние чести и богатства. Яко же Авениръ ^f на подружіе посягну господина своего, такожь убо и ты отъ Бога данные грады и села посягая, равно тому нечестіе, ^g бѣсуяся, сотвориши. Или убо предложимъ ти плачь Давыдовъ. Не убо Царь праведенъ сый? и не хотя убіеніе сотвори; нечестивый же въ своей погибели погibe. Смотри же, яко бранная ^h храбрость не помогаетъ,

a. Изъ Э. съ П. и др. сп. да что бы есть.

b. Въ Э. и Овавъ.

c. съ Р. и . Саруй; съ В. Сару. 2 Книг. Царствъ, гл. 2.

d. Слово озлоби приб. изъ Э.

e. Въ Р. Мумфосу; съ Э. Мутфосу. 2 Книг. Царс. гл. 5.

f. Изъ В. съ П. Авени. Въ Э. Аверкіи.

g. Въ Р. унечестнѣ; съ Э. нечестіемъ.

h. Въ П. ошибкою: братія.

аще кто господина ^а не чествуетъ. Но и еще предложу ти Ахитофела, подобно тебѣ, лукавъ совѣтъ совѣщавающе Авессалому на отца, и како потрясе? Но послѣдую сѣя, единого старца разумомъ ^б совѣтъ его разсыпая, и весь Израиль побѣжденъ бысть малѣйшими людьми. Онъ же удавленія конецъ погибельный обрѣте. Яко же тогда, тако и нынѣ обычай: благодать Божія въ немощи совершатися, и ваша злобѣсная на церковь возстанія разсыпаетъ самъ Христосъ. Смотри же и древняго отступника Героваама сына Навата: ^с како отступи со десятию колѣны Израилевыми, и сотвори ^д Царство въ Самаріи, и отступи отъ Бога жива и поклонися тельцу, и како убо смятеса Царство Самаріи тое неудержаніемъ Царей и вскорѣ погиге, Юдино же, ^е аще и мало бысть, но странно ^ф и пребысть до изволенія Божія, яко же рече Пророкъ: *разсвирѣте, яко юница, Ефремъ; ^г и паки индѣ реченно бысть: сынове Ефремли наляцающе и сплюще ^з луки, возвратишася въ день брани: зане не сохраниша повелѣнія Господня и въ законъ его не изволиша ходити. ^и*

„Человѣче! останися рати; аще убо со человѣкомъ „борешися, то одолѣетъ тя, или одолѣеши, аще „съ церковію борешися, то всяко одолѣетъ тя: ^к „жестоко бо ти есть противъ рожну прати: не „бо и ^л вступиши на нозѣ свои окровавиши, да ся

а. Въ Б. Господня.

б. Хусія Арахіана. 2 Кн. Цар. гл. 17.

с. Въ Р. Навата; въ Э. Наваана; въ Л. и Б. Наваца.

д. Въ Р. оттвори; въ Э. сотвори.

е. Въ Б. и Р. и едино же.

ф. Въ Э. не пространно.

г. Т. е. Израиль. Прор. Осія, 10.

з. Въ Э. стрѣляюще.

и. Исаломъ Даг. 77.

к. Въ Б. одолѣется.

л. Въ Б. не бой; въ Р. небо.

„пѣннѣть ^а море и бѣситъ ; но Исусова корабля
 „не можетъ потопити: на камени бо стоитъ ;
 „имамы въ немъ кормчію Христа; вмѣсто же греб-
 „цы, Апостоли; вмѣсто кормникъ, Пророки; вмѣ-
 „сто правителей, Мученики и Преподобные; и сія
 „убо вся имущи, аще и весь міръ возмутится,
 „но не убоимся погрязновенія: мене убо свѣт-
 „лѣйша твориши; самъ же свою погибель содѣ-
 „ваеши.“ ^б

Како же и сего не могъ еси разумѣти, яко подобаетъ властелемъ не звѣрски яриться, ниже безсловесно смиряться? Яко же рече Апостоль: *овѣхъ убо милуйте разсуждающе, овѣхъ же страхомъ спасайте,* ^с *отъ огня восхищающе:* видиши ли, яко Апостоль повелѣваетъ страхомъ спасти? Тако же и во благочестивыхъ Царей временѣхъ много обрящется ^д злѣйшее мученіе. Како же убо, по твоему безумному разуму, одинако быти Царю, а не по настоящему времени? То убо разбойницы и татіе мукамъ неповинни, паче же и злѣйшая сихъ лукавая умышленія, то убо вся Царствія не въ строеніи и междуособными браньми вся растлятся! И тако ли убо пастырю подобаетъ, еже не разсмотряти о нестроеніи отъ подвластныхъ своихъ?

Како же не стыдишися злодѣевъ Мученики нарицати, не разсуждая, за что кто постражетъ?

а. Въ В. пѣннѣть.

б. Толк. св. Амарос. 4 кн. о Солом. гл. 4.

с. Такъ въ Р. В. и Э; въ П. стойте.

д. Такъ я читаю; въ П. и В. борящися; въ

Э. борящется.

Апостолу вопіющу: *аще кто незаконно мучень будеть, сирѣчь не за вѣру, не вѣнчается; Божественному убо Златоусту и великому Аѳанасію во своемъ исповѣданіи глаголющимъ: Мучими убо суть татіе, и разбойницы, и злодѣи, и прелюбодѣи: таковы ли^а убо блаженніи? понеже грѣхъ ради своихъ мучими бысть, а не Бога ради. Божественному же Апостолу Петру глаголющу: *лучше убо благотворяще пострадати, неже зло творящимъ мученія.* 20) Вы же, злѣбнымъ своимъ обычаемъ подобящеся ехиднину отрыганію, ядъ изливающи, ничто же повиновенія, челоуѣкъ, и законопреступленія, и время разсуждаючи, свою злолукавую измѣну, бѣсовскимъ умышленіемъ, лестію языка покрыти хотяще! Се ли убо сопротивно разуму, еже по настоящему времени жити? Воспомани же и во Царѣхъ великаго Константина: како, Царствія ради, сына своего, рожденнаго отъ себе, убилъ есть! 21) Князь Феодоръ Ростиславичъ, прародитель вашъ, въ Смоленскѣ на Пасху колики крови проліялъ есть! 22) И во святыхъ причитаются. Како же убо и Давидъ, иже обрѣтеся Богу по сердцу и хотѣнію, како повелѣ и Давидъ, *да всякъ убиваетъ Усеина:*^b *и хромые, и слѣпые и ненавидящихъ*^c *души Давидовы,* 23) егда не пріяша его во Іерусалимъ, како убихъ причитательныхъ^d въ вотчинники, яко не восхотѣша отъ Бога даннаго имъ Царя пріяти? 24) Како же разсудиши и се, еже такого благочестія Царь на немощнѣй чадѣ силу*

а. Въ Б. тако были; въ Р. тако вѣнчш.

б. *Правильнѣе* Іевусея, т. е. жителя Іерусалима; 2 Кн. Цар. гл. 5.

с. Въ Э. и ненавидящія.

д. Въ Р. причительныхъ; въ Э. просительныхъ; въ Б. причитательныхъ.

свою и гнѣвъ показа, или убо нынѣшніе измѣнники неравно симъ злобу сотвориша? Наипаче и злѣйше! Они убо точію возбраниша приходъ и не успѣша ничто же; сіи того, и ятого ^а отъ нихъ, Богомъ имъ даннаго, и рождагося у нихъ на Царствѣ, Царю преступивъ крестную клятву, отвергоша, и елико возмогоша злая сотвориша, всячески, словомъ и дѣломъ, и тайными умышленіи; и чесому убо они сихъ неподобиѣ злѣйшимъ каземъ? Аще ли речени: „она явна есть, сія же не явна:“ по сему убо злѣйшій есть вашъ злобѣсный обычай,— яко человекомъ видимо есть доброхотство и служба, отъ сердець вашихъ исходятъ помышленія и злодѣянія, пагуба смертная къ разоренію; усты своими убо благословляете, сердцемъ своимъ клянете. Многожъ и ина обрящещи во Царствѣ Царей своихъ: Царства во всякихъ нестроеніяхъ исправиха и злобѣсныхъ человекъ разумы и злодѣянія возразиша. И повсегда убо Царемъ подобаетъ обозрительнымъ ^б быти: овогда кротчайшимъ, овогда же ярымъ; ко благимъ убо милость и кротость, къ злымъ же ярость и мученіе; аще ли же сего не имѣя, нѣсть Царь: Царь бо нѣсть боязнь дѣломъ благимъ, но злымъ; хощещи ли бо не бояться власти? благотвори; аще ли злое твориши, бойся: не бо туне мечъ носить, въ мечь ^с злодѣемъ, въ похвалу же добродѣемъ. ^д Аще благъ еси, пошто имѣя въ Сигклитѣ *пламени палѣща*, не пога-

а. Изъ Э. въ П. и я тобо; въ В. и Р. и я тово. с. Въ Э. въ отмщеніе.

б. Въ В. овозрительнымъ; въ Р. ово зрительнымъ.

д. Изъ В. въ П. добрѣемъ; въ Э боготворцемъ.

силъ еси, но паче разжегль еси? Гдѣ было ти совѣтомъ разума своего злодѣйственный совѣтъ исторгнути, ты же убо больми ^а плевель наполни еси! И сбытся на тебѣ Пророческое слово: *се вспявыи ^б огонь, сжете и ходите по свѣту пламени огня вашего, его же сами себѣ разжегосте.*

Какъ же убо ты не со Иудою предателемъ равно причтешся? Яко же бо онъ на общаго Владыку всѣхъ, богатства ради, возбѣсися и на убіеніе предасть, со Ученики водворяющесея, со Иудеи же ^с веселящесея: тако же убо и ты, съ нами пребывая, и хлѣбъ нашъ ядыше, и намъ служити соглашаше, на насъ злая въ сердцѣ собираше. Тако ли убо исправиль еси крестное цѣлованіе, еже хотѣти добро во всемъ безо всякія хитрости? И что убо твоего злохитрія умышленія злѣе? яко же рече Премудрый: ^д *нѣсть главы, паче главы змѣвы; паче же иныя нѣсть злобы твоя.* Почесому же и учитель еси души моей и тѣлу моему? Кто убо постави судію или властеля надъ нами? Или ты даси отвѣтъ за душу мою въ день Страшнаго Суда, Апостолу Павлу глаголющу: *како убо върують безъ проповѣдующаго, како же и проповѣдуютъ, а не послани будутъ?* И се убо бысть въ пришествіе Христово: ты же отъ кого посланъ еси? и кто тя рукополагателя постави, яко учительскій санъ восхищающа, Апостолу Іакову сіе отрицающу: *Не мнози учителя бывайте, братіе, въ-*

а. Въ Э. больма (болье).

б. Въ В. все овый.

с. Такъ въ В. Р. и Э; въ Л. со Иудеи ниже.

д. Соломонъ.

дѣше, яко вѣщій грѣхъ приѣмлемъ: много бо согрѣшаемъ вси: иже словомъ не грѣшитъ, сей совершенъ мужъ, силенъ обуздати и все тѣло. Се и конямъ бразды во уста влагаемъ, да повинуются намъ и все тѣло ихъ обращаемъ. Се и корабли велицы суще, отъ жестокихъ вѣтровъ заточаемы, обращаются малымъ кормильцемъ, яко же хотимъ: тако и языкъ малъ удѣ есть, и вельми хвалится. Се малъ огонь, колику вещь сожигаетъ! И языкъ льгота неправдѣ; тако и языкъ водворяется во удѣхъ нашихъ, сквернящи все тѣло и опаляющи коло^а рождества, и опаляемъ отъ геенны: всяко убо естество звѣрей и птицъ, гадъ же и рыбе мугитъ и умугитъ естествомъ чловѣческимъ; языкъ же никто же отъ чловѣкъ може умугити, неодолимо бо зло, исполнь яда смертоносна. Тѣмъ благословимъ Господа и отца, и тѣмъ кленемъ чловѣки, иже по подобію Божию бывшіе; отъ тѣхъ же устъ исходитъ благословеніе и клятва. Не подобаетъ, братія моя возлюбленная, симъ тако бивати. Егда убо истогникъ, отъ того же истицанія тогитъ сладкое и горькое? Егда можетъ, братія моя, смоковница маслины творити, или лоза смоквы? Тако ни единъ же истогникъ слану^б и сладку творитъ воду. Кто мудръ и художъ^с въ вась, да покажетъ отъ добраго житія дѣла своя, въ кротости и въ премудрости. Аще ли зависть горьку имате и рвеніе^а въ сердцахъ вашихъ, не хвалитися и не лжите на истину. Нѣсть премудрость свыше нисходяще, но земна, душевна, бѣсовска. Идѣ же бо зависть и рвеніе, ту нестроенія, и всяка зла вещь; а вышня премудрость первѣе убо чиста, потомъ же смиръ

а. Такъ и въ Р. Э; въ Б. кало. (Колесо).

б. Соленцо.

с. Искусень.

д. Изъ Э; въ П. и др. сп. и въру.

на и кротка, благопокорлива, исполнь милости и плодовъ благихъ, несумнѣнна и нелицемѣрна. Плодь же правды во смиреніи сплется творящимъ миръ. Откуда брани и свары въ васъ? Не отсюда ли, отъ сластей вашихъ?^a Желаете, и не имате; убиваете и завидите, и не можете улугити; сваряетесь и борете, и не имате, зане не просите; просите и не приѣмлете, зане зль просите, да въ сластехъ изживете^b... Приблизитесь Богу, и приблизится вамъ; огистите руцъ, грѣшницы, и огистите сердца двоедушніи... [И не оклеветайте другъ друга, братіе: оклеветая или осуждая брата своего, оклеветаетъ законъ и осуждаетъ законъ; аще ли законъ осуждаеши, нѣси творецъ закону, но судія. Единъ есть законоположникъ и судія, могій спасти и погубити. Ты же кто еси, осуждай друга?^c]

Или мниши сіе быти свѣтлость благочестивая, еже обладатися Царству отъ Попа невѣжи, отъ злодѣйственныхъ, измѣнныхъ человекъ, и Царю повелѣваему быти? И сіе ли супротивно разуму и совѣсть прокаженна, еже невѣжу взустити^a отъ Бога данному Царю воцаритися? Нигдѣ же бо обрящещи, иже не разоритися Царству, еже отъ Поповъ владому. Ты же убо по что ревнуеши? иже во Грецѣхъ Царствіе погубившихъ и Туркомъ повинувшихся? сію убо погибель и намъ совѣтуеши? И сія убо погибель на твою главу паче да будетъ! Къ сему же и сему подобень

a. Въ Э. приб. во удѣхъ вашихъ.

b. Въ Э. иждивете.

c. Послан. Іаков. гл. 3 и 4.

d. Изъ Р: съ П. возвестити; съ Э. пустити;

съ Б. възмстити.

еси, яко Апостоль пишеть къ Тимофею, глаголя: Чадо Тимофее! се же въждь: яко въ послѣдняя дни настануть времена люта; будутъ человецы самолюбцы, сребролюбцы, оплазивы,^а горды, хульницы, родителемъ противляющеса, неблагодарни, неприподобны, нелюбивы;^б невѣстохранители, прелагатели, невоздержницы, некротцы, неблаголюбцы; предатели, предерзливы, возносливы, имущи образъ благочестія, силы же его отвергшиися. И сихъ отвращайся... Водимые похотьми различными: всегда угащеса, и николи же въ разумъ истины приити могущие. Яко же Іанній и Амврій противистася Моисею, тако и сіи противятся истинь, человецы растльвшие умомъ, неискушени^с о вѣрѣ; но не преуспѣютъ паге о мнозѣ; безуміе бо ихъ явь будетъ всѣмъ, яко же и онѣхъ бысть.^д

Или убо сіе свѣтло, Попу и прегордымъ, лукавымъ рабомъ владѣти, Царю же токмо предсѣданіемъ и Царствія честію почтену быти, властію же ни чимъ же лучше быти раба? А се ли тьма яко Царю содержати повелѣнная? Како же и Самодержецъ наречется, аще не самъ строитъ? яко же рече Апостоль Павелъ къ Галатомъ пиша: Въ нѣсколько^е лѣтъ наслѣдникъ есть младенецъ, ни чимъ же есть лугше раба, но подъ повелительми и приставники есть, до нарока отча^ф. Мы же, благодатию Христовою, дойдохомъ лѣтъ нарока отча, и подъ повелительми и приставники быти намъ не пригоже.

а. Въ Р. блазивы. Пустословны, любопытны.

б. Въ Э: нелюбовны.

с. Въ Э: неискусны.

д. 2 Послан. къ Тимоѣ. гл. 3.

е. Въ Р: николико; въ Р: нѣколикыхъ. (Когда).

ф. Посл. къ Галат. гл. 4.

Речеши же убо, яко едино слово обращающа сѣмо и овамо, пишу? Понеже бо есть вина всѣмъ дѣломъ вашимъ злобснаго умышленія, понеже съ Попомъ положисте совѣтъ, дабы азъ словомъ былъ Государь, а вы бѣ съ Попомъ владѣли: сего ради вся сія склучишася, понеже и доднесъ не престае, умышляюще совѣты злые. Воспомани же, егда Богъ, изводяще Израиля изъ работы, егда убо постави Священника владати людьми, или многихъ рядниковъ? Но единого Моисея, яко Царя, постави владѣтеля надъ ними; священствовати же ему не повелѣ, но Аарону брату его повелѣ священствовати, людскаго же строенія ничего не творити; егда же Ааронъ сотвори людскіе строи, тогда и отъ Бога люди отведе. Смотри же сего, яко не подобаетъ Священникомъ Царская творити. Тако же Даѡанъ и Авиронъ хотѣша восхитити себѣ власть, — и сами погибоша, и какову Израилю погибель наведоша?²⁵⁾ еже вамъ Бояромъ прилично! Послѣ того же, бысть Судія Израилю Иусъ Навинъ, Священникъ же Елеазаръ; оттолѣ, даже и до Иліи^а жерца, обладаху Судіи: Юда, и Варакъ, и Іефѡае, и Гедеонъ и иніи многіи, и каковы совѣты и побѣды на противные поставляху и Израиль^б спасаху^с! Егда же Илія жрецъ взя на ся Священство и Царство, аще самъ праведенъ бѣше и благъ, но понеже обоюду припадши богатству и славѣ, како сынове его Офни и Финеесъ заблудиша отъ истины, и како самъ

а. Въ В: доля; въ Р: Дополн.

б. Въ Р: и Э: и Израиля; въ В: и ихъ.

с. См. Книг. Суд. I — II.

и сынове его злою смертію погибша и весь Израиль побѣжденъ бысть до дни Давыда Царя! Видиши ли, яко Священство и рядничество не прилично Царскимъ владѣти? Се же убо въ ветхомъ; въ Римскомъ же Царствіи и въ новой благодати, и во Греческомъ^а же по вашему злобѣснаго хотѣнія разуму случися: како убо Августъ Кесарь всею вселенною обладаше: Аламанією, и Далматією, всѣ Италійскія мѣста^б, и Готвы, и Савроматы, Кафинією^с, и Сирією, и Киликією, и Асією, и Азонею^д, и Междорѣчіемъ, и Каппадокійскими странами, и Дамаскомъ градомъ, и Іеросалимомъ, и Александрею, и Египетская власть, даже и до Персскія державы: вся сія подѣ единою державою бяху много лѣтъ, даже и до перваго во благочестіи великаго Царя Константина Флавія^е. И послѣ его, чада его раздѣлиша власть: Константинъ убо во Царѣградѣ, Константинъ, иже въ Римѣ, Константинъ же въ Далматіи; и оттолѣ убо Греческая власть дѣлится и скудость приимаеть. И паки, во царство Маркіяне, во Италиі мнози Князи и мѣстоблюстители восташа, подобно вашему злобѣсному умышленію; во царство жѣ Льва великаго, избладаша койждо своими мѣстами, яко же во Африкіи Зинзирихъ^ф, Рига и ины, и оттолѣ убо всяко строеніе и Царствія Греческая преста: токмо убо упражняхуся на власти и чести и богатства, и междуособными браньми

а. Въ Р: по Греческимъ.

б. Такъ я читаю: въ II: и Б: свои Томская мѣста. Въ Р: сво Италійская мѣста; въ Д: Италианскія грады.

с. Въ Р: ко Опней; въ Д: кофинен.

д. Въ Р: Казанью.

е. Изъ Д; въ II: Б. и Р. Влафла.

ф. Т. е. Гензерицъ.

растлѣвахуся. Во царство Анастасія Дикотра^а Драчанина^б болѣми нача оскудѣвати.

Хотѣню ублажиши ли людей сихъ, имъ же сія суть? Но како рече Пророкъ Божій? *Людіе* (имъ же Господь Богъ ихъ глаголаъ, яко же рече Исаія Пророкъ) *что и еще уязвляетея, прилагающе беззаконія? всяка глава въ болѣзнь, и всяко сердце въ печаль. Отъ ногу даже и до главы нѣсть цѣлости^с; на нихъ же рана паляща, нѣсть пластыря приложити, ниже масла, ниже обязанія^д. Земля ваша пуста, гради ваши огнемъ созжени, страны ваши предъ вами чужіе поядаютъ, и запустъ развращенно отъ людей гюжихъ. Оставится душа^е Сіона, яко селеніе въ виноградъ, яко овощное хранилище въ вертоградъ. Како бысть блудница градъ вѣрныхъ, Сіонъ исполнь суда; въ немъ же правда успе; нынѣ убійца. Сребро ваше не искусно^ф, корѣмницы твои смѣшаютъ вино съ водою; князи твои не вѣрують, общицы татемъ, любяще мзды, гоняще воздаяніе, сирымъ не судяще, и суду вдовиць не внимлюще. Сего ради тако глаголетъ Господь Владыка Саваоѣ сильный Израилевъ: „О горе крѣпкимъ во Израили! Не престанетъ моя ярость на противныя, и судъ мой отъ врагъ^г моихъ сотворю, и наведу руку мою на тя и разжегу тя въ гистоту, невѣрующихъ же^н погублю, и отъиму всѣхъ беззаконныхъ отъ тебе, и всѣхъ гордыхъ смирю; и положу судія твоя яко преже, совѣтни-*

а. Въ Р: Дикотро. *Правильнѣе*: Діокороса.

б. Въ Э: Драганина.

с. Слово цѣлости *приб. изъ Библии.*

д. Въ П: отъ беззаконія.

е. У Пророка: дщерь.

г. У Пророка: неискусшено.

г. У Пр. врагомъ.

н. У Пр. не покаяющихся.

ки твоя, яко отъ начала; и по силѣ наречешися градъ правды, мати градомъ, вѣрный Сіонъ. Съ судомъ бо^а спасется и съ милостынею; и стрѣются^б беззаконныи и грѣшныи вкупль, и оставившии Господа скончуются; зане же постыдятся о дѣльхъ своихъ, ихъ же тѣи совѣтоваху²⁶), и посрамятся о истуканыхъ своихъ, ихъ же^с сотвориша, и постыдятся о вертоградъхъ своихъ, ихъ же тѣи восхотѣша. Будутъ бо яко сади^д, отметнувшіе листвія своя, и яко вертоградъ, немый вина^е; и будетъ крѣпость ихъ, яко стебли изгребія^ф, и дѣланія ихъ яко искры огненны, и сожгутся беззаконнии и грѣшнии вкупль, и не будетъ погашай^г.“

Потомъ же во царство Апсимарово, и Филиппиково и Θεодосія брады Адраминческаго, Персомъ Египетскую власть и Дамаскъ отъ Грекъ изобладавшимъ²⁷), такожде при Константинѣ Гное-тезномъ^h, Скиѳомъ отложившимся²⁸), по семь же во царство Арменина^и, и Михаила Аморея^к и Теофила Римскаго²⁹) со всею Италіею отъ Греческаго Царства отторгшеся^л, избраша убо себѣ Царя отъ Латынскаго отъ внутреннѣйшія Фрягій³⁰); и тако убо во многихъ странахъ Италійскихъ поставиша себѣ Краля и Князя, властодержца и мѣстоблюстителя. И яко же Настрія^м, и Испанія, и

а. Въ Р: сосудъ бо я; въ П: сосудбою

б. У Прор. сокрушатся.

с. Такъ я гитаю; въ П. и В. отъ нихъ же; въ Р. и Э. о ихъ же.

д. У Пророка: теревинѣвъ (дуброва, и дерево дающее скипидаръ .

е. Изъ Э: въ П. и др. сп: вины; у Прор. воды.

ф. Охлопки, соръ.

г. Прор: Исаяи, гл. I.

h. Въ Р. гноегьльномъ; Въ Э: гношменномъ. (Копрониль).

и. Т. е. Льва Арменскаго.

к. Въ Э: Аморея; въ П. и В: Аморела.

л. Изъ Э; въ П. В. и Р: отъ тогожь вся.

м. Въ Э: Австрія.

Далматія, и Француги^а, и вышній Нѣмецкій языкъ, и Поляки, и Литваоны^б, и Готѣы, и Влахи^с и Мутьяны^д, тако же и Сербомъ и Болгаромъ, у себя власть держится, поставившимъ и отъ Греческаго Царствія отторгшеся; и отъ сего Греческому Царствію злѣ къ разоренію приходящу³¹⁾; во царство же Михаила и Θεодоры Царицы благочестивыхъ, Божій градъ Іеросалимъ и Палестинскую землю и страны Финическія Персы изобладаша³²⁾; царствующіе грады отовсюду во утѣсненіи велицѣ начаша пребывати, и отовсюду частыми находеніи и браньми и ратьми часто колеблющеся, Епархомъ^е и Сигклиту всему не престающе отъ своего злаго перваго обычая никако же, оселице^ф разорити Царства помыслы^г полагающе:— тако же и вы, сему подобно, своимъ злобѣснымъ хотѣніемъ, выше мѣры, славы и чести и богатства, къ разоренію Христіанскому, желающе! Та же убо отселѣ^з Греки во многихъ странахъ дани взимаху; потомъ же, нестроенія ради, а не Бога ради, подобно и вашему^и злолукавому злему совѣту, сами дани даяти начаша, и тако убо царствующему граду во обтѣсненіи велицѣ пребывающе, даже до царства Алексѣя, нарицаемаго Дуки Мурцуфла, при немъ же взять бысть царствующій градъ отъ Фрягъ^к и плѣненъ бысть зѣльнѣйшимъ плѣненіемъ³³⁾; и тако убо все бла-

а. В% Э: Франція.

б. В% Р: Литвыны; съ Э: *Italiani*.

с. В% Р: Влаги; съ Э: Фраги.

д. *Молдаване*.

е. *Налѣстничамъ*.

ф. В% Э: все лице.

г. Изъ Б: и Э; съ Л: *промыслъ*.

б. В% Э: отовсюду.

и. В% Л: *ошиб.* нашему.

к. В% Б: отъ Фрягъ.

гольшіе и красота Греческія власти погиге. Потомъ же Михаилъ первый Палеологъ изгна Латинны изъ царствующаго града, и паки убожество Царства воздвигъ, и даже до лѣтъ Царя Константина, нарицаемаго Дрогмасъ: ^а при немъ же, грѣхъ ради нашихъ, народа Христіанскаго, безбожный Магметъ Греческую власть погаси, и яко же вѣтръ и буря зѣльна, вся безъ вѣсти сотвори.

Смотри же убо се и разумѣй, каково правленіе составляется ^б въ разныхъ началѣхъ и властехъ, и понеже убо тамо быша Царіе послушны Епархомъ и Сигклитомъ, и въ какову погигель придоша! Сія ли убо намъ совѣтуеши, еже къ таковѣ погигели прійти? И се ли убо благочестіе, еже не строити Царства, и злодѣйственныхъ челоуѣкъ не взустити и къ разоренію иноплеменныхъ подати? Или речеши ми, яко Святительская поученія тако ^а пріймаху? И благо, и прикладно! Иное же свою душу спасти, иное же многими душами и тѣлесами пещися: ино убо есть постническое пребываніе, иножъ во общемъ житіи сожитіе, иножъ святительская власть, иножъ Царское правленіе. Постническое убо правленіе ^с — подобно быти агнцу непротивну ничесомужъ, или яко птиць, иже не сѣявшу, ни жнущу, ни въ житницу собирающу; во общемъ же житіи, аще и міра отрекшися, но обаче строенія и попеченія имѣють, та же и наказанія; аще ли же сего невнимательны будутъ, то общее житіе разорится. Свя-

а. *Правильнѣе*: Драгазесъ.

с. Въ *Э*. сотворяется

д. Въ *Э*. тамо.

е. Въ *Э*. пребываніе.

тительская власть требует зѣльнаго запрещенія языкомъ, по благословеннѣй же въ ней ярости, и славы, и чести, и украшенія, и предсѣданія, еже Инокомъ неприлично; Царское же правленіе^а — страха, и запрещенія, и обузданія и конечнѣйшаго запрещенія, по безумію злѣйшихъ человекъ лукавыхъ. Се же убо разумѣй разнствы постничеству и общежителству: очима видѣль еси, и отъ сего можеша разумѣти, что сіе есть. Къ сему же Пророкъ рече: *Горе дому, имъ же домома жена обладаетъ; горе граду, имъ же мнози обладаютъ.* Видиши ли, яко подобно женскому безумію многихъ владѣніе: аще не подѣ единою властію будутъ, аще и крѣпки, аще и храбры, аще и разумны, но обаче женскому безумію подобно есть. Се убо указахъ ти, како благо есть вамъ^б на грѣхъ сидѣти и мимо Царей Царствомъ владѣти: отъ сего убо мнози могутъ разумѣти имущіе разумъ. Воспомани же: *къ хотѣнію имѣнія, рекшаго злата, аще ся ринеть, не прилагайте сердца:* кто же убо сія глаголы глаголае? не до власти ли Царей бѣ?^с не были^д ему злата: не бо на злато взираше, но повсегда бо ему умъ къ Богу и строй воинскихъ. Понеже убо Гіезіеву^е прокаженію уподобился еси, яко же онъ благодать Божию на златѣ продаде, тако убо и ты, злата ради, на Христіанъ воздвиглъ еси.³⁴⁾ Такожъ Апостолу Павлу вопіющу: *Блудительныя блудите злыдѣлатели! Яко многажды глаголахъ вамъ, нынѣ плача, гла-*

а. Въ В. Р. и Э. Царскому же Правленію.

б. Изъ Э; съ II. Б. и Р. намѣ.

с. Въ Р. и Э. бѣ; съ Б. бы.

д. Въ Р. и Э. не были; съ II. и Б. не были.

е. Въ Э. Гіезіеву; съ Б. Гіозноу.

голю о вразьхъ креста Господня, иль же Богъ гревѣ, и слава въ студь ихъ, иже земная мудрствуютъ; ^a како же убо ты не наречешися врагъ креста Христова, яко славы ради, и чести мимотекущаго свѣта сего желая насладитися, будущая же приснотекущая презирая, своимъ крестопреступнымъ обычаемъ, извыкши отъ прародителей своихъ, измѣну во многи времена на сердце своемъ злая избирая, ядый хлѣбъ мой, возвеличи ^b на мя пята ^c свою, на Христіанъ воевати вооружился еси? Но то убо самое побѣдоносное оружіе, крестъ Христовъ, силою Христа Бога нашего, вамъ сопротивникъ да будетъ!

Како же убо доброхотныхъ сихъ измѣнниковъ наречеши? Яко же убо во Израили, еже со Авимелехомъ отъ жены Гедеоновы, сирѣчь наложницы, лжею ^d согласившися и лесть сокрывше, во единъ день избиша семдесятъ сыновъ Гедеоновыхъ, еже убо отъ законныхъ женъ ему быша, и воцариша Авимелеха: ^e тако же убо и вы собацкимъ своимъ, измѣннымъ обычаемъ хотѣсте во Царствіи Царей достойныхъ истребити, и аще не отъ наложницы и отъ Царствія разстоящася ^f колѣна хотѣсте воцарити. ³⁵) И се ли убо доброхотны есте и душу за мя полагаете, еже подобно Ироду ссущаго ^g млеко младенца, смертію пагубною хотѣсте свѣта сего лишити, чюжаго же Цар-

a. Послан къ Филип. гл. 3.

b. Въ Л. Р. и Э. возвели.

c. Въ Э. заппаніе.

d. Въ Р. и Э. лжею; въ В. силою.

e. Кн. Судей Израил. гл. 9.

f. Въ Р. разстоящася.

g. Сосущаго; изъ Э; въ П. Р. и В. и сущая.

ствія воцарствити? Се ли убо за мя душу полагаете и доброхотствуете? И тако ли убо своимъ чадомъ хотите сотворити, егда убо въ яйца мѣсто подадите имъ скорпію, или въ рыбы мѣсто камень? Аще убо вы, злые суще, умѣете ^а даяніе благодаяти чадомъ вашимъ, и аще убо доброхотны и благи наречетесь: почто убо такихъ благихъ даяній не приносите чадомъ нашимъ, ^б яко же своимъ? Но понеже убо извыкосте отъ прародителей своихъ измѣну чинити,—яко же дѣдъ твой Князь Михайло Карамышъ со Княземъ Андреемъ Углецкимъ на дѣда нашего, великаго Государя Ивана умышлялъ измѣнные обычаи; тако же и отецъ твой Князь Михайло съ Великимъ Княземъ Дмитріемъ внукомъ на отца нашего, блаженныя памяти великаго Государя Василія, многи пагубныя смерти умышляли; ^с тако же и мати твоя дѣдъ Василій и Иванъ Тучко, многая поносная и укоризненная словеса дѣду нашему Великому Государю Ивану износили; тако же и дѣдъ твой Михайло Тучковъ, на преставленіе матери нашей, великія Царицы Елены, Дьяку нашему Елизару Цыплятеву многая надмѣнная словеса изрече,—и понеже еси рожденіе исчадія ехиднаго, посему тако и ядъ отрыгаеши. Се убо довольно указахъ, чесого убо ради по твоему злобѣсному разуму *сопротивнымъ обрътается: разумьвая разумый!* *Совѣсть прокаженну имущаго* не мни, яже никакогожъ отъ державы моя нѣсть: а отцу твоему Князю Михайлу гоненія

а. Въ Р. имѣете.

с. Изъ Э. съ II. В. и Р. умышленіемъ.

б. Такъ я читалю; съ II. В. Р. и Э. вашимъ.

зѣло много, да и убожества, а измѣны такой, что ты, не учинилъ.

А еже писалъ еси: „Прочто есмь сильныхъ „во Израили побили и Воеводъ, отъ Бога дан- „ныхъ намъ на враги наша, различными смертми „есмя уморили и побѣдоносную ихъ святую кровь „въ церквахъ Божіихъ пролили есмь, и мучени- „ческими кровьми праги церковные обагрили ес- „мя, и на доброхотныхъ своихъ, душу за насъ „полагающихъ, неслыханныя муки, смерти и го- „ненія умыслили есмь, измѣнами и чародѣйствы „ихъ и иными неподобными обличая правосла- „вныхъ:“ и то еси писалъ ^а и лгалъ ложно, яко же отецъ твой діаволь тя научилъ есть: понеже рече же Христось: *Вы отца вашего хотите творити, яко же онъ челоукоубійца бѣ искони, и во истинѣ не стоитъ, яко истины въ немъ нѣсть, и егдажъ ложъ глаголетъ, отъ своихъ глаголетъ:* ^б *ложъ бо есть и отцу его.* ^с А сильныхъ есмь во Израили не погубили, и не вѣмъ, кто есть сильнѣйшій во Израили, и не побили ^а и не вѣмъ: земля правится Божіимъ милосердіемъ, и пречистыя Богородицы милостію, и всѣхъ Святыхъ молитвами, и родителей нашихъ благословеніемъ, и послѣди нами, Государи своими, а не Судьями и Воеводы, и еже Ипаты ^с и Стратиги. И еже Воеводъ своихъ различными смертми расторгали есмь: а Божіею помощію имѣемъ ^г у себя Воеводъ множе-

а. Такъ въ В. Р. и Э; въ П. тосаль.

б. Въ Р. глаголь

с. Евангел. Іоанн. гл. в.

д. Въ Э. не побихомъ.

е. Въ Р. и Ипаты (Градоначальники, Консулы).

г. Такъ въ Р. и Э; въ П. и В. имѣниемъ.

ство, и опричь васъ, измѣнниковъ. А жаловати есмя своихъ холопей вольны, ^а а и казнити вольны жъ есмя.

Крови же въ церквахъ никакія не проливали есмя; побѣдоносець же и святыя крови во своей землѣ въ нынѣшнее время, ничего си ^б явленно, не вѣмы. *Праги же церковные*: елико сила наша ^с и разумъ осязаетъ, и яко же подвластные наши къ намъ службу свою являютъ, сице украшеньми ^д всякими церкви Божія свѣтятся, всякими благостынями, елико послѣ вашія бѣсовскія державы сотворихомъ, не токмо праги и помость, но и преддверія, елика всѣмъ видима есть иноплеменнымъ украшенія. Кровію же никакою праги церковные не обагрѣемъ; мучениковъ же въ сіе время за вѣру у насъ нѣтъ; доброхотныхъ же своихъ и душу свою за насъ полагающихъ истинно, а не лестию, не языкомъ глаголюще блага, а сердцемъ злая собирающе, и похваляюще, а не расточающе и укоряюще, подобно зеркалу, егда смотря, и тогда видитъ, каковъ бѣ, егда же отидеть, абіе забудеть, каковъ бѣ, — и егда кого обрящемъ всѣхъ смхъ злыхъ свободенна, ^е а къ намъ прямую свою службу содѣвающе и не забывающе поручныя ему службы, яко въ зеркалѣ, и мы того жалуемъ великимъ всякимъ жалованьемъ; а иже обрящется въ супротивныхъ, еже выше рѣхомъ, то по своей винѣ и казнѣ пріемлютъ. А въ

а. В% Б. вольныхъ.

б. В% Э. ни съ чего си.

с. В% Б. ваша.

д. В% Б. и Р. украшенными.

е. В% Б. и Р. свободенія; е% Э. спобожденныхъ.

иныхъ земляхъ самъ узришь, елико содѣвается злымъ злая: тамъ не по здѣшнему! То вы своимъ злѣшнымъ обычаемъ утвердили измѣнниковъ любить; а въ иныхъ земляхъ израдецъ^а не любятъ: казнятъ ихъ, да тѣмъ утверждаютъ. А мукъ и гоненія и смертей многообразныхъ ни на кого не умышляли есмь; а еже о измѣнахъ и чародѣйствѣ вспомянуль еси: ино, такихъ собакъ вездѣ казнятъ. А еже нѣчто^б мы облыгаемъ православныхъ: ино, понеже убо уподобился еси аспиду глухому, по Пророку глаголющему: *яко аспидъ глухій затыкаетъ уши свои, иже не слышитъ гласа обавяющаго^с, обаге обаваемъ обавається отъ премудра: понеже зубы ихъ во устьяхъ ихъ сокрушилъ есть Господь, и членовныя львовъ сокрушилъ есть.*^д И аще азъ облыгаю: о иномъ же истина о комъ явится? Ино-то, измѣнниче! они сотворять! Обличеніе нѣсть имъ! По твоему злѣшному умышленію, чесо ради намъ сихъ облыгати^е? власти ли своихъ работныхъ желая, или рублища ихъ худа, или коли бы ихъ насыщати? како у кого? Не смѣху ли подлежитъ твой разумъ? Заецъ потреба множества псомъ, на враги жъ множество вои! Како убо безлѣпо казнити подвластныхъ разумъ!

Яко же выше рѣхъ, каковà злая пострадахъ отъ васъ отъ юности даже^ф и досель, пространнѣйше изобличу тя^г. Се убо являетъ, (аще убо

а. Измѣнниковъ; съ Э. и градѣхъ; съ Р. и д. Псалом. 57.

градѣцъ.

е. Изъ Э; съ П. В. и Р. облыгаете.

б. Въ Э. начто.

ф. Въ П. даждо.

с. Оглушающаго, также чарующаго.

г. Въ Э. изоблича тя.

и юнъ еси сихъ лѣтъ, но обаче видѣти можеши): егда Божиими судьбами отецъ нашъ великій Государь Царь Василій, премѣнивъ порфиру ангельскимъ премѣненіемъ, тлѣнное се и мимотекущее земное Царство оставль, прииде на небесная во онъ вѣкъ некончаемый, предстояти Царю Царемъ и Господу Господемъ, мнѣ жъ оставшу со едиnorodнымъ братомъ, свято почившимъ Георгіемъ, мнѣ убо третію лѣту^а сушу, брату жъ моему лѣта единаго, родительницѣ жъ нашей благочестивѣй Царицѣ Еленѣ въ сицевомъ бѣднѣ^б вдовствѣ оставльше, яко же въ плѣненіи отвсюду пребывающе, ово убо иноплеменныхъ языкъ отъ кругъ присѣдящихъ, брани непримирительныя приемлюще отъ всѣхъ языкъ, Литваонска^с, и Поляковъ, и Перекопи, и отъ Читаръ Хана^д, и Нагаи, и Казани, овозъ отъ васъ измѣнниковъ бѣды и скорби различными виды приемлюще, яко же подобно тебѣ, бѣшеной собакѣ, Князь Семень Бѣльскій, да Иванъ Лятцкій оттокоша въ Литву и тамо скакаше бѣсящися и въ Царьградъ, и въ Крымъ, и въ Нагаи, и отвсюду на православіе рати воздвизающе; но ничто же успѣша: Богу заступающе, и пречистой Богородицѣ, и великимъ чудотворцемъ, и родителей нашихъ молитвами и благословеніемъ, вся сія яко же Ахитофель^е совѣтъ разсыпаша³⁶⁾. Тако же потомъ дядю нашего Князя Андрея Ивановича измѣнники на насъ подъяша, и съ тѣми измѣнники

а. Въ В. лѣтъ.

б. Въ Р. бѣднѣ; съ П. и Б. бѣдна.

с. Въ Р. и Э. Литваонска; съ В. Литовска.

д. Такъ во всѣхъ спискахъ.

е. Въ Э. Архитофеловъ.

пошелъ было къ Новуграду (ино которыхъ хвалиши! доброхотныхъ намъ и душу за насъ полагающихъ называешь!) и се въ тѣ поры были отъ насъ отступили, а къ дядѣ нашему Князю Андрею приложилися, а въ головахъ твой братъ Князь Иванъ Княжъ Семеновъ сынъ Княжа Петрова Львова Романовича, и иные многіе; и тако съ Божіею помощію тотъ совѣтъ не сотворися³⁷). Ино то ли тѣхъ доброхотство, которыхъ ты хвалишь? и тако ли душу свою за насъ полагаютъ, еже насъ хотѣли погубити, а дядю нашего воцарити? Потомъ же, измѣннымъ обычаемъ, недругу нашему Литовскому почали отчину нашу отдавати грады Радогощъ,^a Стародубъ, Гомей³⁸): и тако ли доброхотствуютъ? Егда нѣсть на всей землѣ кѣмъ погубити отъ земли и славу въ персть^b вселити, и тогда иноплеменнымъ примѣшаются любовію, точію да погубятъ безпамятно!

Тако же изволися судьбами Божіими быти, родительницѣ нашей благочестивѣй Царицѣ Еленѣ прейти отъ земнаго Царствія на небесное; намъ же со святопочившимъ братомъ Георгіемъ сиротствующимъ^c оставъ родителей своихъ, ни откуду промышленія уповающе, и на пресвятыхъ Богородицы милость и всѣхъ Святыхъ молитвы и на родителей своихъ благословеніе упованіе положихомъ. Мнѣ же осмому лѣту отъ рожденія тогда преходящу, подовластнымъ нашимъ хотѣніе

а. Въ Р. и Э. Родогоскъ; въ II. Радогоснѣ; въ

лестъ.

Б. Родогошнѣ.

с. Такъ я читаю; въ II. Б. и Р. сродствующимъ.

б. Въ Э. въ персть; въ II. и др. сп. въ пре-

свое улучившимъ, еже Царство безъ владѣтеля обрѣтоша, насъ убо Государей своихъ ни коего промышленія добротнаго не сподобиша, сами же премѣсишася ^а богатству и славѣ, и тако скачаша ^б другъ на друга. И елико сотвориша! колико Боярь, и доброхотныхъ отца нашего и Воеводъ избиша! и дворы и села и имѣнія дядь ^с нашихъ восхитиша себѣ и водворишася въ нихъ! и казну матери нашея перенесли въ Большую казну, неистово ногами пхающе и осны ^д колюще; а иноежь себѣ разъяша: а дѣдъ твой Михайло Тучковъ то сотвориль. ³⁹⁾ И тако Князь Василій и Князь Иванъ Шуйскіе самовольствомъ у меня въ береженье учинилися, и тако воцаришася, а тѣхъ всѣхъ, которые отцу нашему и матери нашей главные измѣнники, изъ поиманія повыпустили и къ себѣ ихъ примирили. ⁴⁰⁾ А Князь Василій Шуйскій на дядей нашихъ Князь Андреевъ дворѣ, сонмищемъ Іудейскимъ ^е отца нашего и нашего Дьяка ближняго, Ѳедора Мишурина изымавъ, позоровавши, убили; и Князь Ивана Ѳедоровича Бѣльскаго и иныхъ многихъ въ разная мѣста заточиша, и на Царство вооружишася, и Данила Митрополита сведши съ Митрополи въ заточеніе послаша: и тако свое хотѣніе во всемъ улучиша, и сами убо царствовать начаша. ⁴¹⁾ Насъ же, со едиnorodнымъ братомъ, святопочившимъ Георгіемъ, питати начаша яко иностранныхъ, или яко убожайшую чадь. Яковажь пострадахъ во

а. Въ Р. пременшася.

б. Въ Э. скочиша; съ В. скончаша.

с. Въ Э. дѣдъ.

д. Остнали: спица, острокопечное орудіе.

е. Изъ Р; съ П. и В. Іудѣйскимъ.

одѣянїи и во алканїи! ^а во всемъ бо семь воли нѣсть; но вся не по своей волѣ и не по времени юности. Едино воспоминаю: намъ бо во юности дѣтства играюще, а Князь Иванъ Васильевичъ Шуйскій сѣдитъ на лавкѣ, локтемъ опершися ^б отца нашего о постелю, ногу положивъ; къ намъ же не приклоняся не токмо яко родительски, но еже властелински, яко рабскоежь, ниже начало обрѣтесе: и таковая гордыня кто можетъ понести! Какожь исчести таковыя бѣднѣ страда- нїя многая, яже въ юности пострадахъ! многаж- ды поздно ядохъ не по своей волѣ. Что же убо о казнѣ родительскаго ми достоянїя? Вся восхи- тиша лукавымъ умышленїемъ, будто Дѣтемъ Бо- ярскимъ жалованье, а все себѣ у нихъ поймаша во мздоиманїе; а ихъ не по дѣлу жалующи, вер- стая не по достоинству; а казну дѣда и отца на- шего безчисленную себѣ поймаша; и тако въ той нашей казнѣ исковавши себѣ сосуды злати и сре- бряни и имена на нихъ родителей своихъ подпи- саша, будто ихъ родительское стяжанїе; а всѣмъ людемъ вѣдомо: при матери нашей и у Князя Ивана Шуйскаго шуба была мухояръ ^с зеленъ на куницахъ, да и тѣ ветхи; и коли бы то ихъ бы- ла старина, и чѣмъ было сосуды ковати, ино луч- ше бы шуба перемѣнити, да во излишнемъ сосуды ковати. Чтожь о казнѣ дядь ^д нашихъ и глагола- ти? все себѣ восхитиша! По семь на грады и се- ла наскочиша, и тако горчайшимъ мученїемъ, мно-

а. Такъ въ В. Р. и Э; въ П. во алїи.

б. Въ Б. отвергшися.

с. Полушелковая матерїя.

д. Въ Р. и Э. дѣдъ.

горазличными бѣды, ^а имѣнія ту живущихъ безъ милости пограбиша. ⁴²⁾ Сосѣдствующимъ же отъ нихъ напасти, кто можетъ исчести? Подвластныхъ же всѣхъ аки рабы себѣ сотвориша, свояжъ рабы аки Вельможи устроиша; правити же мнящесь и строити, и вмѣсто сего, неправды и нестроенія многая устроиша, мзду же безмѣрную отъ всякихъ избирающе, и вся по мздѣ творяще и глаголюще.

И тако имъ на много время жившимъ; мнѣ же въ возрастъ достигшу, не восхотѣхъ подъ рабскою властію быти, и того ради Князя Ивана Васильевича Шуйскаго отъ себя отослалъ на службу, ⁴³⁾ а у себя велѣлъ есми быть Боярину Князю Ивану Ѳедоровичу Бѣльскому. И Князь Иванъ Шуйскій, присовокупя къ себѣ всѣхъ людей и къ цѣлованію приведе, пришедъ ратию къ Москвѣ, и Боярина нашего Князя Ивана Ѳедоровича Бѣльскаго и иныхъ Боярѣ и Дворянѣ переимали совѣтники его Кубенскій и иные, до его пріѣзду, да сославъ на Бѣлоозеро и убили; ^б да и Митрополита Іоасафа съ великимъ безчестіемъ съ Митрополіи согнаша. ⁴⁴⁾ Потомъ же Князь Андрей Шуйскій со единомышленники своими пришедъ къ намъ въ столовую избу, неистовымъ обычаемъ и передъ нами Боярина нашего Семена Ѳедоровича Воронцова восхитивше безчестно и оборвавши, вынесли изъ нашей столовой избы и хотѣли его убить. И мы послали къ нимъ Митрополита Ма-

а. Въ Р. Э. видѣнъ.

б. Въ В. и убилъ.

карія, да Бояръ своихъ Ивана, да Василья Григорьевича Морозовыхъ съ своимъ словомъ, чтобъ его не убили, и они едва нашего слова послушали, а сослали его на Кострому; а Митрополита въ то время безчестно затѣснили и мантию на немъ со источники изодрали, а Бояръ нашихъ такожь безчестно толкали.^а 45) Ино то ли ихъ къ намъ доброхотство, что Бояръ нашихъ угодныхъ намъ, супротивяся намъ,^б велѣли ихъ переимати и побили и различными муками и гоненіи мучили? То тако ли они душу свою за Государей своихъ полагають, что къ нашему Государству ратьми приходити и передъ нами Іудейскимъ сонмищемъ Бояръ имати, и съ нами, Государи, холопу ссылатися, или Государю у своего холопа упрашивати? То ли къ намъ прямая ихъ служба? Воистинну, сіе всѣмъ окрестнымъ въ посмѣяніе, слыша^с такое ихъ неистовство и гоненіе! Како могу изрещи, колики бѣды случившамися отъ нихъ отъ преставленія матери нашей и до того лѣта? шесть лѣтъ и полъ не престаша сія злая содѣвающе!

Егда жъ достигохомъ лѣта пятагонадесять возраста нашего, тогда Богомъ наставляеми, сами яхомся Царство свое строити, и за помощію всеильнаго Бога, начася строити Царство наше мирно и немятежно по волѣ нашей.⁴⁶⁾ Но тогда случися, грѣхъ нашихъ ради, отъ произволенія Божія, распростершуся пламени огненному царствующій градъ Москву попалиша, наши жъ измѣн-

а. Въ Р. и Э. таскали.

б. Въ Р. намъ; въ Б. имъ.

с. Въ Э. слышатиюгъ.

ники Бояре, иже отъ тебѣ нарицаеми мученики, ихъ же имена волею ^а премину, аки благополучно время измѣнной своей злобѣ улучиша, напустиша скудожайшихъ умовъ народъ, что будто матери нашей мати, Княгиня Анна Глинская, со своими дѣтьми и съ людьми сердца человѣческая выимали и таковымъ чародѣйствомъ Москву попалили; да будто и мы тотъ ихъ совѣтъ вѣдали: 47) и таковымъ ихъ измѣнниковъ нашихъ наущеніемъ ^б, множество народа неистовыхъ воскричавъ Іудейскимъ обычаемъ, придоша Соборныя и Апостольскія церкви въ придѣлъ святаго великомученика Димитрія Селунскаго и изымавъ Боярина нашего Князя Юрья Васильевича Глинскаго, безчеловѣчнѣ выволокли въ Соборную церковь Успенія пресвятыя Богородицы и убиша въ церкви безвинно, противъ Митрополича мѣста, и кровію его помость церковный окровавивше, и вывлекше тѣло его въ преднія двери церковныя и положиша, яко осужденника, на торжищи: и сіе во церкви святой убійство его всѣмъ вѣдомо. 48) Намъ же тогда живущимъ въ своемъ селѣ Воробьевѣ, да тѣ жъ наши измѣнники возмутили народъ, яко бы и насъ убити, за то, яко жъ ты, собака! лжеша, что будто мы Князь Юрьеву матеръ Глинскаго, Княгиню Анну, и брата его Князя Михайла у себя хоронимъ отъ нихъ: 49) и сія суетмудрствія како смѣху не подлежатъ! Чесо ради убо намъ Царству своему запалители самимъ быти? Такова убо стяжанія прародителей нашихъ

а. Такъ съ Р. и Э; съ П. ваею; съ В. воєю.

б. Такъ и съ Р. Э; съ В. неочищеніемъ.

благословеніе^а у насъ погиге, еже отъ иныхъ вещей и во вселеннѣй обрѣстися не можетъ. Кто безумень или яръ таковъ можетъ явитися, еже бы гнѣваяся на своя рабы, да погубить стяжанія своя, могль бы ихъ погубити, а своя сохрани^б? Посему во всемъ ваша разумѣтся собачья ваша измѣна, такожде на такую высоту, еже святый водою кропити: се убо безуміе явственно. И тако ли достоило служити намъ Бояромъ нашимъ и Воеводамъ, еже такимъ собацкимъ собраніемъ безчеловѣчнѣ Бояръ нашихъ доброхотныхъ убивати, еще жъ въ чертѣ намъ кровной,⁵⁰⁾ не помышляя въ себѣ страха нашего? И тако ли душу свою за насъ полагають, еже во всемъ намъ супротивная устрояють? намъ убо законъ полагающе во святыню, сами жъ съ нами путь шествовати не хотяще! Почто и хвалишися, собака! въ гордости, такожде и иныхъ собакъ и измѣнниковъ бранною храбростію? Господу нашему Іисусу Христу глаголющу: *аще Царство на ся раздѣлитъ, не можетъ стати*; такожде кто можетъ бранная понести противу враговъ, аще растлится междоусобія браньми Царство? Яко жъ убо древо како цвѣсти можетъ, аще корени суцу суху; тако жъ и сіе: аще не прежде строенія во Царствѣ благая будутъ, како бранная храбрѣ поставятся^с? Яко жъ убо предводитель множае полкъ утверждаетъ, тогда множае побѣждатель^а паче бываетъ. Ты же, вся сія презрѣвъ, едину

а. Въ Э. благословеніемъ.

б. Въ Р. и Э. собрати.

с. Въ Р. и Э. храбрость поставится.

д. Изъ Э; съ П. и Р. побѣждаемъ; съ Б. побѣждаетъ.

храбрость похваляешь; а о чесомъ же храбрости состоятися, сія ни во что полагаешь, и являясь не токмо утверждая храбрость, но паче разрушая, яко жъ ничто жъ: еси въ дому измѣнникъ, въ ратныхъ же пребываній разсужденія не имѣя, понеже хочешь междоусобными браньми, паче же самовольствомъ, храбрость утвердити: ему же быти не возможно.

До того же времени бывшу сему собакъ Алексію, вашему начальнику въ нашего царствія дворѣ, въ юности нашей, не вѣмъ, какимъ обычаемъ изъ батожниковъ водворившуся, намъ же такія измѣны отъ Вельможъ своихъ видѣвше, и тако взявъ сего отъ гноища и учинихъ съ Вельможами, чающе отъ него прямыя службы.⁵¹⁾ Какихъ же честей и богатствъ его не наполнихъ, не токмо его, но и родъ его! Кое жъ служеніе праведно отъ него за сіе пріяхъ? Слыши напереди. Посемъ же, совѣта ради духовнаго и спасенія ради души своея, пріяхъ Попа Селивестра, а чая того, что онъ, предстоянія ради у престола Владычнѣя, побережетъ души своей: а онъ, поправъ священныя обѣты и хиротонію^а и иже у престола Владычнѣя предстоянія, идѣже желаютъ Ангели приникнути,^б идѣже повсегда агнецъ Божій жремый за мірское спасеніе, и никогда же пожремый,— онъ же, во плоти сый, Серафимскія службы своима рукама сподобися, и сія вся убо поправъ, лукавымъ обычаемъ, сперва убо яко

а. Изъ В. съ П. хиронію; съ Р. хиротонисаніе. б. Въ В. проникнути.

благо нача, послѣдовавше Божественному писанію; мнѣ видѣвшу въ Божественномъ писаніи, како подобаеть наставникомъ благимъ покарятися безъ всякаго разсужденія, и ему, совѣта ради духовнаго, повинухся въ колебаніи, въ невидѣніи; онъ же восхитихся властію, яко же Илія жрецъ, нача совокуплятися въ дружбу подобно мірскимъ. Потомъ же собрахомъ вся Архіепископы и весь священнической соборъ Русскія Митрополіи, и еже убо во юности нашей, еже намъ содѣянная, на васъ Бояръ нашихъ наши опалы, та же и отъ васъ Бояръ нашихъ еже намъ сопротивное и проступки, сами убо предъ отцемъ ^а своимъ и богомольцемъ, предъ Макаріемъ Митрополитомъ всея Русіи, во всемъ томъ соборнѣ простихомся; васъ же, Бояръ нашихъ, и всѣхъ людей своихъ въ проступкахъ пожаловаль и впредь того не воспоминаати; ⁵²⁾ и тако убо мы всѣхъ васъ яко благіи начахомъ держати. Вы же перваго своего лукаваго обычая не оставите, но паки на первое возвратистесь, и паки начасте лукавымъ совѣтомъ служити намъ, а не истиною, и вся съ умышленіемъ, а не простотою творити. Тако же Селивестръ и со Алексѣемъ сдружился и начаша совѣтовати отай насъ, ^б мнѣвше насъ не разсудныхъ суца; и тако, вмѣсто духовныхъ, мірская начаша совѣтовати, и тако по-малу всѣхъ васъ Бояръ начаша въ самовольство приводити, нашу же власть съ насъ ^с снимающе, и въ противословіе ^д васъ приводяще,

а. Въ В. предъ сердцемъ.

с. Такъ я читаю; въ П. и др. сп. съ васъ.

б. Тайно, скрытно; въ В. о тайнахъ; въ Р. д. Въ П. и В. всъ противословіе.

тай насъ.

и честію мало васъ не съ нами равняюще, молодыхъ же Дѣтей Боярскихъ съ вами честію подобяще; и тако по-малу сотвердися сія злоба, и васъ почаль причитати къ вотчинамъ ко градомъ и къ селомъ, еже дѣда нашего великаго Государя Уложеніемъ, которыя вотчины у васъ взи-мали и которымъ вотчинамъ еже нѣсть потреба отъ васъ даются, и тѣ вотчины вѣтру подобно роздалъ неподобно, и то дѣда нашего Уложеніе разрушилъ, и тѣхъ многихъ людей къ себѣ при-мирилъ ⁵³). И потомъ единомысленника своего, Князя Дмитрія Курлятева, къ намъ въ Сигкли-тію припустилъ ⁵⁴); насъ же предходя лукавымъ обычаемъ, духовнаго ради совѣта, будто души ра-ди, то творить, а не лукавствомъ; и тако съ тѣмъ своимъ единомысленникомъ начаша злый свой совѣтъ утверждати, ни единыя власти не оставиша, идѣже своя ^а угодники не поставиша, и тако во всемъ свое хотѣніе улучиша. Посемъ же съ тѣмъ своимъ единомысленникомъ отъ прародите-лей нашихъ данную намъ власть отъ насъ отъяша, еже вамъ Бояромъ нашимъ по нашему жалованью честію предсѣданія почтеннымъ быти; сія убо вся во своей власти и въ вашей положиша, яко же вамъ годѣ, и яко же кто како восхоцетъ: потому же утвердися дружбами, и вся властію во всей своей волѣ имый, ничто же отъ насъ пытая, ^б аки нѣсть насъ, вся строенія и утвержденія по своей волѣ и своихъ совѣтниковъ хотѣнію творяше. Намъ же что аще и благо совѣтующе, сія вся непотребно имъ

а. Въ II. ошибкою: стоя.

б. Въ Э. вопрошая.

учинихомся; они же аще что и строптиво и развращенно совѣтоваху, но сія вся благо творяху! И тако убо во внѣшнихъ; во внутреннихъ же, ни въ малѣйшихъ и худѣйшихъ, глаголю же до обуца и спанія ^а, вся не по своей волѣ бяху, но по ихъ хотѣнію творяхуся; намъ же аки младенцемъ пребывающимъ ⁵⁵). Ино ^б се ли противно разуму, еже не восхотѣхомъ въ совершенномъ возрастѣ младенцемъ быти? Та же по семъ и сіе утвердися: еже намъ сотворити словіе ни единому же отъ худѣйшихъ совѣтниковъ его тогда потреба рещи, но сія вся аки злочестива творяхуся, яко же въ твоей бѣсосоставной ^с грамотѣ написано; отъ его же совѣтниковъ аще кто худѣйшихъ намъ не яко ко владыцѣ или яко къ брату, — яко къ худѣйшему чесому надмѣнная ^а словеса неистовѣ изношаху, и сія вся благочестивѣ вмѣняхуся; кто убо мало послушаніе или покой намъ сотворитъ, тому убо гоненіе и мученіе; аще ли же кто раздражитъ насъ чѣмъ или кое принесетъ намъ утѣсеніе, тому богатство, слава и честь, и аще не тако, то души пагуба и Царству разореніе! И тако убо намъ въ сицевомъ гоненіи и утѣсеніи пребывающимъ, и таковая злая не токмо отъ дни до дни, но отъ часу растяху, а еже убо намъ послушно и покойно, сія умаляхуся: таково убо тогда православія сіяніе! Кто же убо можетъ подробну исчести, еже убо въ житейскихъ пребываніяхъ, и хожденіяхъ,

а. Въ Р. да обща испытанія.

б. Въ В. но и.

с. Въ Э. бѣсоватой.

д. Въ Р. надменная; въ В. надмешная.

и въ покоѣ, и та же въ церковномъ предстояніи и во всякомъ своемъ житіи и гоненіи и утѣсненіи? И тако убо симъ бывающимъ: мняще убо, яко дивныя^а ради пользы сицевая убо утѣсненія творять намъ, а не лукавства ради.

Та же, по Божію изволенію, со крестоносною хоруговію всего православнаго Христіанскаго воинства, православнаго ради Христіанства заступленія, намъ двигшимся на безбожный языкъ Казанскій, и тако неизреченнымъ Божіимъ милосердіемъ, иже надъ тѣмъ бесерменскимъ языкомъ побѣду давшее, со всѣмъ воинствомъ православнаго Христіанства здраво во-свои возвратихомся: что же убо изреку отъ тебе нарицаемыхъ мученикъ доброхотство къ себѣ? Тако убо: аки плѣнника всадивъ въ судно, везяху съ малѣйшими людьми сквозъ безбожную и невѣрную землю: аще не бы всемогущая десница Вышняго защитила мое смиреніе, то всячески живота гонзулъ бы.^б 59) Таково тѣхъ доброхотство къ намъ, за кого ты глаголеши, и какъ за насъ душу полагають, еже нашу душу во иноплеменныхъ руки тщатся предати!

Та же, намъ прешедшимъ во царствующій градъ Москву, Божіе милосердіе къ намъ множащи и наслѣдника намъ тогда давши сына Димитрія, — малу же времени минувшу, еже убо Владыкамъ быти случается, намъ немощію одержиму быти

а. Такъ въ Р; въ П. и Б. дневные.

б. Гонзнуть — убѣждать, утѣть.

и зѣльнѣ^а изнемогшу: тогда убо еже отъ тебе нарицаемые доброхоты возшаташася, яко пьянїи, съ Попомъ Селивестромъ и съ начальникомъ вашимъ Алексѣемъ, миѣвше насъ въ небытію быти, забывше благодѣяній нашихъ и еже и своихъ душъ^б, еже отцу нашему цѣловали крестъ и намъ, еже кромѣ нашихъ дѣтей, иного Государя себѣ не искати: они же хотѣша воцарити, еже отъ насъ разстоящася^с въ колѣнѣ, Князя Володиміра; младенца жъ нашего, еже отъ Бога даннаго намъ, хотѣша подобно Ироду погубити, воцаривъ^д Князя Володиміра.⁵⁷⁾ Понеже бо аще и во вѣшнихъ писанїяхъ древнихъ речено, но обаче прилично есть: „Царь убо Царю не кланяется; но „единому умершему, другїй обладаетъ.“ Се убо намъ живымъ сущимъ такова отъ своихъ подовластныхъ доброхотства насладихомся: что же убо по насъ будетъ! Та же Божїимъ милосердіемъ, намъ оздравѣвшимъ, и тако сей совѣтъ разсышася; Попу жъ Селивестру и Алексѣю оттолѣ не престающе, вся злая совѣтующе, и утѣсненїе горчайшее сотворити; на доброхотныхъ же намъ гоненїя разными видами умышляюще, Князю же Володиміру во всемъ убо хотѣнїю удержаяюще; та же и на нашу Царицу Анастасїю ненависть зѣльную воздвигше и уподобляюще ко всѣмъ нечестивымъ Царицамъ, чадъ же нашихъ ниже помянути могоша.

Та же по семь собака и измѣнникъ старый, Ростовскїй Князь Семень, иже по нашей мило-

а. Вѣ Р. зельнѣ; съ Э. зельне мн; съ Б. зелїю. с. Вѣ Р. и Э, разстоящая.

б. Вѣ Р. своими душами.

д. Вѣ Б. во церкви.

сти, а не по своему досужству, сподобень быти отъ насъ Сигклитства, своимъ измѣннымъ обычаемъ Литовскимъ Посломъ Пану Станиславу, да Воину съ товарищи нашу думу изнесе, насъ укоряя и нашу Царицу и нашихъ дѣтей; и мы то его злодѣйство сыскавши, и еще милостиво казнь свою надъ нимъ учинили ⁵⁸). И послѣ того Попъ Селивестръ и съ вами злыми своими совѣтники, того собаку почаль въ великомъ береженіи держати и помогати ему всѣми благими, и не токмо ему, но и всему его роду. И тако убо оттолѣ всѣмъ измѣнникомъ благо время улучися; намъ же убо оттолѣ въ большемъ утѣсненіи пребывающимъ; отъ нихъ во единомъ и ты былъ еси: явлено, еже съ Курлятевымъ насъ хотѣсте судити про Сицкаго. Та же убо наченшася война, еже на Германы, (о семъ же убо напереди слово пространнѣйши явить), Попу же убо Селивестру и съ вами своими совѣтники, о томъ на насъ лютѣ належаще, и еже убо, согрѣшеній нашихъ ради, приключающихся болѣзней на насъ и на Царицѣ нашей и на чадѣхъ нашихъ, и сія убо вся вмѣняху, аки ^a ради же нашего къ нимъ непослушанія сія бываху! Како же убо воспоминаю, еже во царствующій градъ съ нашею Царицею Анастасіею съ немощною отъ Можайска немилостивное путное прехожденіе? ⁵⁹) Единаго ради малаго слова непотребна. Молитвы же убо и прехожденія по святымъ мѣстамъ, и еже убо приношенія и обѣты ко святынь о душевномъ спа-

сени, и о тѣлесномъ здравіи, и о своемъ благомъ пребываніи нашемъ и о Царицѣ нашей и чадѣ нашихъ, и сія вся лукавымъ умышленіемъ вашимъ отъ насъ отнюдь взяшася, въ врачевствѣ же и хитрости, своего ради здравія, ниже помянути тогда быше.

И сице убо намъ въ таковыхъ зѣльныхъ скорбѣхъ пребывающимъ, и понеже убо такова отягченія не могохомъ понести, еже не человѣчески сотвористе: и сего ради сыскавъ измѣны собаки Алексѣя Адашева со всѣми его совѣтники, милостивный свой гнѣвъ учинили ^а: смертныя казни не положили, но по разнымъ мѣстомъ разослали. Попу же Селивестру, видѣвше своихъ совѣтниковъ ни во что же бывше, сего ради своею волею отъиде, намъ же его благословеніе отпустившу, не яко устыдѣвшись, но яко не хотѣвши судити здѣсь, но въ будущемъ вѣцѣ, предъ Агнцемъ Божиимъ, еже онъ повсегда служа и презрѣвъ лукавымъ обычаемъ, злая сотвори ми: тамо хочу судъ пріяти, елико отъ него пострадахъ душевнѣ и тѣлеснѣ. Того ради и чаду ^б его сотворихъ и по се время во благоденствіи пребывати; тоцію убо лица нашего не зря ⁶⁰). И аще убо, подобно тебѣ, кто смѣху быти глаголетъ, еже Попу повиноватися? И понеже убо до конца не вѣсте Христіанскаго Мнишескаго Устава, како подобаетъ наставникомъ покаритися: понеже убо немощни бысте слуги, требующе учителя лѣта ра-

а. Въ В. улучилъ.

б. Въ Р. чадъ.

ди, и нынѣ же бысте требующе млека, а не крѣпкія пици; сего ради тако сія глаголетъ; и того ради убо Попу Селивестру ни чего зла не сотвори хъ, яко же выше рѣхъ. А еже убо мірскимъ, яже подъ властію нашею сущимъ, симъ убо по ихъ^а измѣнѣ, тако и сотвори хомъ; исперва же убо казню конечною ни единому коснухомся: всѣмъ же убо, иже къ нимъ не приставши, повелѣхомъ отъ нихъ отлучитися, и къ нимъ не пристояти, и сію убо заповѣдь положивый и крестнымъ^б цѣлованіемъ утверди хомъ; и понеже убо отъ нарицаемыхъ тобою мучениковъ и согласныхъ имъ наша заповѣдь ни во чтожъ положиша и крестное цѣлованіе преступивше, не токмо отсташа отъ тѣхъ измѣнниковъ, но и большими начаша имъ помогати и всячески промышлять, дабы ихъ на первый чинъ возвратити и на насъ лютейшее составить умышленіе, и понеже убо злоба неутолима явися и разумъ непреклоненъ обличися; сего ради повинные по своей винѣ таковъ судъ пріяли. Се убо по твоему разуму *супротивно обрѣтесе, разумвая*, еже вашей волѣ не повинухомся? Понеже убо, сами имуще совѣсть непостоянную и крестопреступну и малаго ради блистанія злата премѣненну, се убо и намъ^с совѣтуете! Сего ради реку: о Юдино окаянство сіе хотѣніе! Отъ него же избави, Боже! душа наша и всѣхъ православныхъ Христіанъ! Яко же убо Юда, злата ради, предаде Христа, тако убо и вы, наслажденія ради міра сего, православное

а. Въ II. по нихъ.

крестнымъ прибавленъ изъ Б. Р. и Э.

б. Слова: и сію убо заповѣдь положивый и с. Въ II. ошибкою: имамъ.

Христіанство и насъ, своихъ Государей, предали есте, свои души забывъ, крестное цѣлованіе преступивъ.

Въ церквахъ же, яко же ты лжеши, сія иѣсть было: се убо, яко же выше рѣхъ, сего ради повинные пріяша казнь по своимъ винамъ, а не яко ты лжеши, неподобіѣ измѣнниковъ и блудниковъ мученики нарицая и ихъ кровь, побѣдоносну и святу, и намъ ^а сопротивныхъ, сильныхъ нарицая, и отступниковъ нашихъ Воеводами нарицая, доброхотство же ихъ и души ихъ полагая за насъ: сія вся изъявлена есть, яко же выше рѣхомъ. И не можеши рещи, яко не оболганіе есть, но сія измѣны всей вселеннѣй вѣдомы, аще восхощеши, и отъ варварскихъ языкъ увѣси и самовидцевъ симъ злымъ дѣянїямъ можеши обрѣсти, иже куплю творящихъ въ нашемъ Царствїи и въ посолственныхъ прихожденїяхъ приходящихъ; но сія убо быша. ⁶⁰⁾ Ино же бо всѣмъ, иже въ нашемъ согласїи бывшимъ: всякаго блага и свободы наслаждающимся и богатѣющимъ, и никакая жъ злоба имъ первыя поминаются, но въ своемъ достоянїи и чести суще.

И что еще? и на церкви возстаєте и не престающе насъ всякими озлобленїи гонити, иноплеменныхъ языкъ на насъ присовокупляюще всякими видами, гоненїя ради и разоренїя на Христіанство; яко же рѣхъ, на челоуѣка возъярився, на Бога

вооружилися есте и на церковное разореніе; гоненіе же — яко же рече Божественный Павелъ: *Азь же, братіе, аще обрѣзаніе единаге проповѣдую, погто еще гонимъ есмь? убо упразднися соблазнъ креста. Но да и содрогнутся развѣвающи сія!*^a И аще убо, яко же вмѣсто креста, обрѣзаніе тогда потребно быша; тако и вамъ вмѣсто Царскаго владѣнія, потребно самовольство. Ино^b сподобно^c есть: почто и еще не престаєте гонити? Се убо вся извѣстно ти есть пространнѣйши, что по твоему^d разуму сопротивнымъ обрѣстися: разумѣвай, совѣсть прокаженна! О безбожныхъ что глаголати, яко ни во вселеннѣй обращещи подобно согласно твоему бѣсовскому хотѣнію! И сія вся явлена суть, яже отъ тебе сильнымъ нарицаемымъ и Воеводамъ и Мученикомъ, аще кая приличная имъ суть истиною, а не яко же ты, подобно Антенору съ Энеемъ,^e предателемъ Троянскимъ, много соткавъ, лжещи.⁶¹⁾ Доброхотство же и души полаганіе ихъ выше речено есть; облыганіе же ихъ израды^f всѣмъ явлено есть во всей вселеннѣй.

Свѣта же во тьму прелогати не тщуся, и сладкое горькое не прозываю. А се ли убо свѣтъ, или сладко, еже рабомъ владѣти? А се ли тьма и горько, еже отъ Бога данному Государю владѣти,^g о немъ же многа слова пространнѣйши

a. *Послан. къ Галат. гл. 5.*

b. *Въ Р. и оное.*

c. *Въ Р. подобно; въ Д. свободно.*

d. *Такъ я гитаю; въ П. и др. сп. чтюбъ твоему.*

e. *Такъ я гитаю; въ П. и Енеемъ; въ Р.*

Ангенеру и сіе имъ; въ Д. Антенору и Еней.

f. *Т. е. измѣны; въ Д. измѣнъ; въ Р. израды; въ В. из' роды.*

g. *Сего періода нѣтъ въ П.*

напреди изъявлено? Все бо едино, обращая разными словесы, во своей бѣсосоставной грамотѣ, писалъ еси, похваляя, еже рабомъ мимо Господей своихъ владѣти. Тщужеса со усердіемъ люди на истину и на свѣтъ наставить, да познають единого истиннаго Бога, въ Троицѣ славимаго, и отъ Бога даннаго имъ Государя; а отъ междоусобныхъ браней и строптиваго житія да престануть, ими же Царствія растлѣваются. Се ли убо горько и тьма, яко отъ злыхъ престати и благая творити? Но се есть сладко и свѣтъ! Аще убо Царю не повинуются подовластные, никогда же отъ междоусобныхъ браней престануть. Се убо злоба обычна: сама себѣ хапати! Самъ не разумѣвая, что сладко и свѣтъ, и что горько и тьма, и иныхъ поучаешь! Или се сладко и свѣтъ, яко благихъ престати и злая творити междоусобными бранями и самовольствомъ? Всѣмъ явлена суть, яко нѣсть свѣтъ, но тьма, и нѣсть сладко, но горько.

[О провиненіи же и прогнѣваніи подовластныхъ нашихъ передъ нами: доселѣ Русскіе владѣтели неизтязуеми были ни отъ кого же, но повольны были подовластныхъ своихъ жаловати и казнити, а не судилися съ ними ни передъ кѣмъ;] и аще же и не подобаетъ^а рещи о винахъ ихъ, но выше реченно есть. Предстатели называешь тлѣнныхъ чловѣкъ, подобно Еллинскому блядословію: яко же бо они Богу равно уподобляху^б Аполлона, и

а. Въ Р. и Э. неподобаетъ; въ Л. и В. и по- б. Въ Л. В. и Р. уподобляхуся; въ Э. уподобляетъ.

Діа, и Зевса и иныхъ множайшихъ прескверныхъ
 человѣкъ, яко же рече въ Богословіи тезоимени-
 тый Григорій, во своихъ словесѣхъ торжествен-
 ныхъ пиша въ недѣлю: ^а „Сія тайства ^б не рож-
 „дства и краденія ^с Діа, Критомъ мучителя и
 „юношамъ;... гласы и плища ^а и плясанія воору-
 „женная, Бога плачущая гласъ покрывающе, яко
 „да утаится отцу чадоненавидцу: ^с люто бо бяше
 „яко младенцу плакаться, яко камени поглощен-
 „ному; не Фригійская рѣзанія и писканія ^ф и пле-
 „сканія.... и елико о Реи ^с человѣцы бѣсятся...
 „не Діонисія, не стегна ^н боящися о безвремен-
 „нѣ рожденіи, яко другойцы ^і глаголя прежде;...
 „не Фивеевъ ^к безуміе, его почитающихъ, не Се-
 „мелію моленія поклоняема.... и Лакидонскимъ
 „юношамъ струженія ранами, ими же почитается
 „богиня.... гдѣ Гекаты ^і темныя и страшныя ме-
 „чты и Трофоніевы по землѣ игранія и волшве-
 „нія;... ниже Осиридова томленія, другая напасть
 „чтомы Египтенами; ниже Исиды безчестія... Имъ
 „же присно особія, ... комужъ потреба и торже-
 „ство и общее на всѣхъ злочестіе... И не се убо
 „точію люто, еже сотворено добрыми дѣлы во
 „славу и хвалу Творцу и Божественному подо-
 „бію, елико мощно, стремленіе быти всякимъ
 „страстемъ, жирующимъ ^м внутренняго человѣка,

а. Т. е. на день воскресный.

б. Т. е. Христіанскія (приб. мною для смы-
 сла).

с. Въ Э. крещенія (похищенія).

д. Плесканія.

е. Въ В. ненавидѣцу.

ф. Въ В. питанія; въ Э. пиская.

г. Въ Р. елико оре; въ Э. елико горе; въ В.

ели оре.

н. Т. е. Юпитеровой лядвіи.

і. Въ другомъ мѣстѣ.

к. Въ Р. Ифивеемъ; въ Э. Ифиемъ; въ В.
Ифибеемъ.

л. Въ В. ми искати; въ Э. ли Екаты.

м. Въ В. живущимъ.

„но еже Боги поставити въ помощники страстемъ,
 „да не точію неповинно будетъ прегрѣшеніе, но
 „Божественно мнитися, въ такіи притекающи,
 „отъ всѣхъ поклоняемья.“⁶²⁾ Множайшая сквер-
 ная Еллинская дѣянія, еже отъ страстей отъ
 нихъ Боги почтошася, блуда и ярости, недержа-
 нія и похоти и желанія! И елико убо кто отъ
 нихъ коею страстію одержимъ бѣше, то подобно
 своей страсти и Бога себѣ избираше, и въ онъ
 вѣру яша, яко же Ираклія^а блуда, Крона же не-
 нависти и вражды, Ариса ярости и убійства,
 Деониса же гуденія и плясанія, и иныя же отъ
 страстей Боги почтошася. Симъ же и ты уподо-
 бляся по своему хотѣнію, тлѣнныхъ чловѣкъ
 смѣя предстатели нарицати подерзая и славы^б
 не трепещахуся. Яко же бо Еллини подобно сво-
 имъ страстемъ Боги почитаху: тако же и ты,
 подобно своей измѣнѣ, измѣнниковъ похваляеши;
 яко же убо онѣмъ^с страсть прикровенна Богомъ
 почитаема: тако же убо и ваша измѣна покры-
 ваема равно правдѣ причитаема. Мы же убо, Хри-
 стіане, вѣруемъ въ Троицѣ славимаго Бога на-
 шего Іисуса Христа, яко же рече Апостоль Па-
 вель: *Имамы бо Нову завѣту ходатая Христа,*
иже спде одесную престола Велигествія на высокихъ,
иже открьвъ завѣсу плоти нашей, всегда проповѣ-
дуетъ о насъ, о ихъ же волею пострада, огистивъ
кровію своею завѣта Новаго.^а Та же и Христось
 рече во Евангеліи: *Вы убо не нарицайтеся наста-*
вници, единъ бо есть наставникъ вашъ Христось. Мы

а. Въ Б. Израіля.

б. Въ Э. словы.

с. Въ П. о онегъ.

д. Послан. къ Евр.

убо, Христіане, знаемъ предстателя тричисленно Божество, въ не же познаніе приведени быхомъ Исусъ Христомъ Богомъ нашимъ, тако же заступницу Христіанскую, сподобльшуюся быти мати Христа Бога, пречистую Владычицу; и потомъ предстатели имѣемъ вся небесныя Силы, Архангели и Ангели, яко же Моисею предстатель бысть Михаилъ Архангель, Исусу Наввину и всему Израилю, та же во благочестіи, въ новой благодати первому Христіанскому Царю, Константину, невидимо предстатель Михаилъ Архангель предъ полкомъ его хождаше и вся враги его побѣждаше, и оттолъ даже и донынѣ всѣмъ благочестивымъ Царемъ пособствуетъ. Се убо имѣемъ предстатели Михаила и Гавріила, и прочихъ всѣхъ безплотныхъ; молитвенники же къ Богу имамы Пророцы и Апостоли и святіи Мученики, ликъ преподобныхъ и исповѣдникъ и безмолвникъ, мужей и женъ. Се убо имѣемъ предстатели Христіанскіе! О тлѣнныхъ человѣцѣхъ: не вѣмы ихъ предстатели нарицати ихъ. Не токмо сія не подобаетъ подовластнымъ нашимъ, но и намъ Царемъ неприлично есть нарицатися предстатели, аще убо и порфиру носимъ, златомъ и сребромъ украшенну, но обаче тлѣни есми, и человѣческою немощію обложени. Ты же убо, не стыдишья тлѣнныхъ и измѣнныхъ человѣкъ предстатели нарицати, Христу глаголющу во святомъ Евангеліи: *Еже есть высоко въ человѣцѣхъ, мерзость есть предъ Богомъ.* Та же на измѣнныхъ и тлѣнныхъ человѣкъ, не токмо человѣческую высость восхи-

шая, подкладаешь,^а но Божию слову восхищаеши! Подобенъ^б Еллиномъ и изступившимъ умамъ неистовишися, бѣсному подобяся: по своей страсти, тлѣнныхъ и измѣнныхъ чловѣкъ избирая похваляеши. Яко же Еллини своихъ Боговъ почтоша! Ови убо рѣжущеса и всякими пагубами себя погубляюще, въ почесть Богомъ; ови же всякимъ страстемъ вдашася, Богомъ подобящеса. Яко же рече Божественный Григорій: „сіи убо „сквернительство почтоша и свирѣпству вѣрова- „ша;“ тако же убо и тебѣ подобаеть. Яко же бо они пресквернымъ своимъ Богомъ послѣдова- ша, тако и тебѣ своимъ измѣннымъ другомъ сострадати страсти ихъ подобаеть и погибнути. Яко же убо Еллини, неподобно тлѣнныхъ чловѣкъ мученики нарицаеши, и того ради подобаеть тебѣ праздники, мучениковъ рѣзанія, и страданія, и плясанія, и гуденія своихъ приносить. Яко же Еллини, тако же и тебѣ подобаеть; якова же они пострадаша, и тебѣ праздники мучениковъ своихъ страдати!

А о немъ же писалъ еси, что будто тѣ предстатели, „прегордыя Царства разорили и подру- „чны намъ ихъ сотворили во всемъ, у нихъ же „преже въ работѣ были праотцы ваши:“ се убо разумно есть, еже едино Царство Казанское; отъ Астрахани же, ниже близъ вашей милости было, не точію дѣло. О бранной же сей храбрости выше начну ти обличати, безумне! Како убо, гор-

а. Въ Р. воскладаемъ.

б. Изъ Э; въ П. и др. сп. подобаеть.

достію дмяся, хвалилися! Како бо прародителемъ вашимъ и отцемъ и дядьямъ, въ каковъ разумъ храбрость суще и помысла попеченія, яко вся ваша храбрость и мудрость ни къ единому ихъ сонному видѣнію подобно, и такіе храбрые и мудрые люди и ни кимъ же понуждаемы, но своими хотѣніи и бранной храбрости хотимы, а не яко же вы, еже понуждаемы на рать, и о семь скорбяще,—и такіе храбрые тринадцать лѣтъ до нашего возраста не могоша отъ варваръ Христіанъ защитити! По Апостолу Павлу рѣхъ: *быхъ вамъ подобень, безумнѣ хваляся: понеже вы мя понудисте, власть бо приѣмлете, безумные... аще кто вы поядаетъ, аще кто въ лице біетъ, аще кто величается;*^а по досажденію глаголю: ^б *всѣмъ убо явлена суть, какова тогда злая пострадаша отъ варваръ православные, и отъ Крыма, и отъ Казани: до полуземли пусто бяше! И егда начало воспріяхомъ, за Божією помощію, еже брани на варвары, егда первое посылахомъ на Казанскую землю Воеводу своего, Князя Семена Ивановича Микулинскаго съ товарищи, како вы глаголали? Се, яко мы въ опалѣ своей ихъ послали, казнить ихъ хотя, а не своего для дѣла! Ино, се ли храбрость, еже служба ставити во опалу? и тако ли покоряти ^с прегордыя Царства? Та же, сколько хожденія не бывало въ Казанскую землю, когда не съ понужденіемъ, съ хотѣніемъ, ходисте? Но и всегда аки на бѣдное хожденіе ходисте! Егда же Богъ милосердіе свое яви намъ, и тотъ родъ*

а. Въ Р. и Э. выгчается.

б. 2. Посл. изъ Коринѣ. гл. 11.

с. Въ Б. по ряду.

варварскій Христіанству покори, и тогда како не хотѣсте съ нами воеватися на варвары, яко бо-
 лѣ пятнадцатъ тысячъ, вашего ради ^а нехотѣ-
 нія, съ нами тогда не быша! И тако ли прегор-
 дыя Царства разоряете, еже народъ безумными
 глаголы наущати и отъ брани отвращати, подо-
 бно юношѣ ^б Угорскому? ⁶³⁾ Како же и въ тамо-
 шнемъ пребываніи всегда развращенная совѣто-
 васте, и егда запасы истопиша, ^с како три дни
 стоявъ, хотѣсте во своя возвратитися! И повсе-
 гда не хотѣсте во многопребываніи надобна вре-
 мени ждати, ниже главъ своихъ шадяще, ниже
 бранныя побѣды смотряюще, точію: или побѣ-
 дивъ, наискорѣйши побѣжденнымъ бывшимъ, ско-
 рѣйши во своя возвратитися. Та же и войны мно-
 гоподобныя, возвращенія ради скорога, остави-
 сте, еже послѣди отъ сего много пролитія крови
 Христіанскія бысть. Како, еже убо и въ самое
 взятіе города, аще бы не удержажъ васъ, како
 напрасно хотѣсте погубити православное воин-
 ство, не въ подобно время брань начати? Та же
 убо по взятіи града Божіимъ милосердіемъ, вы
 же убо, вмѣсто строенія, на грабленіе текосте! Та-
 ко ли убо прегордыя Царства разоряти, еже
 убо ты, безуміемъ дмяся, хвалишися? иже ни
 единыя похвалы, аще истинно рещи, достойно
 есть: понеже вся, яко раби, съ понужденіемъ
 сотворили есте, а не хотѣніемъ, и паче съ роп-
 таніемъ. Се убо похвально есть, еже хотѣніемъ
 желая, брани творити. Подручна же тако Царст-

а. Въ П. ошибкою: роду.

б. Въ Р. якошу.

с. Потопили.

вія сія сотвористе намъ, яко же множае седми лѣтъ мнѣ же сихъ Царствъ и нашего Государствія бранная лютость не престая! Егда же Алексѣева и ваша собацкая власть преста, тогда и тако нашему Царствію Государское во всемъ послушно учинишася, и множае третью^а надесять тысящъ бранныхъ исходитъ въ помощь православію. Тако вы прегордыя Царства разорили и подручны намъ сотворили, талавни!^б И тако сопротивень разумъ, по твоему злобѣсному умышленію!

Сіе убо отъ Казани; отъ Крыма же и на пустыхъ мѣстѣхъ, идѣже звѣрія бяху, грады и села устроиша: что же убо и ваша побѣда, яже Хопромъ^с и Дономъ? Колико убо злая истоцанія и пагуба Христіаномъ содѣявше, супротивнымъ же ни малыя досады! О Иванъ же Шереметевъ что глаголати? Еже по вашему злосовѣтію, а не по нашему хотѣнію, случися таковая пагуба православному Христіанству.⁶⁴⁾ Се убо такова ваша доброхотная служба, и тако прегордыя Царства разоряете и подручныя намъ сотворяете, яко же выше явихомъ! О Германскихъ же градѣхъ глагоleshъ: „тщаніемъ разума измѣнниковъ нашихъ отъ Бога намъ данны.“ Но, яко же научень еси отъ отца своего діавола, все ложь глаголати! Брань, еже на Германы: тогда посылали есмя слугу своего Царя Шигалея и Боярина своего и Воеводу Князя Михаила Васильевича Глинскаго съ товарищи, Германъ^а воевати, и отъ

а. Такъ съ проч. сл. съ П. трею.
б. Въ Э. товіи.

с. Изъ Б. съ П. прочѣ. съ Р. и Э. Дпѣпромъ.
д. Въ П. Ермаиъ.

того времени отъ Попа Селивестра и отъ Алексѣя и отъ васъ ^a какова отягченія словесная пострадахъ, ихъ же нѣсть подробнѹ глаголати! Еже какова скорбнаго ни сотворится намъ, то вся сія Германъ ради случися! Егда же васъ послахомъ ^b на лѣто на Германскіе грады, тебѣ тогда сущу въ нашей отчинѣ, во Псковѣ, своя ради potrzeby, а не нашимъ посланіемъ, множае убо седмь посланій нашихъ къ Боярину нашему и Воеводѣ, ко Князю Петру Ивановичу Шуйскому, и къ тебѣ послахомъ: вы же едва пойдосте съ малѣйшими людьми, и нашимъ многимъ поминаніемъ множае пятнадцать градовъ взясте. Ино, се ли убо тщаніе разума вашего, еже нашимъ посланіемъ и напоминаніемъ грады взяша, а не по своему разуму? Како же убо воспомяну о Германскихъ градѣхъ? Супротивъ словія Попа Силивестра восхищати можетъ, иже сирѹ вдовицу, ^c суду не внемлюще, ихъ же вы желающе на Христіанство злая составляете! ⁶⁵⁾ Антихристажъ вѣмы, ему же вы подобная твористе, злая совѣтующе на церковь Божію. Отъ насъ *сильныхъ же во Израили и отъ разліянія крови вашей* писахъ; потоки жъ никакимъ не творимъ; паче же сами вы супротивословія не приѣмлете, но обаче потоки любите. А еже *Сигклита, отъ преблуженія рожденна*, не вѣмы: паче же въ васъ таковый; *Моавитинъ же и Амонитинъ* ты. Яко же убо они отъ Лота изшедши, отъ сыновца Авраамля, всегда на Израиль воеваху: тако же убо ты: ^d еже убо отъ васкаго ⁶⁶⁾

a. Такъ въ проч. сп: въ II. на васъ.

b. Въ II. ошиб. поклахомъ.

c. Изъ P; въ II. В. Сидору вдовица.

d. Въ P. и Э. ты; въ B. вы.

племени изшелъ еси, и на ны безпрестаннѣ совѣтуеши пагубу.

Что же убо писалъ еси, *хотя убо поставити судію или учителя: ни къ чесому убо власть твоя, понеже претительно повелѣваеши. И яко же убо бѣсовскому злохитрію подобно! Ово убо лукаво и ласкательно, ово же гордо и страшительно: тако жо убо и ты: ово убо гордостію дмяся, выше мѣры подобяся мѣстоблюстителемъ, яко извѣты творя, къ намъ писалъ еси; ово же худѣйшимъ рабомъ своимъ и скуднымъ умомъ подобяся. Яко же убо иже бѣжавши отъ рукъ нашихъ, яко же ти^а нелѣпая глаголюще; тако же и ты по своему злобѣсному, измѣнному, собацкому хотѣнію и умышленію, изступивъ ума не истовяся, бѣсному подобяся, колебляся писалъ еси. Тѣмъ же подобно Пророческое слово:^b *Се владыка Господь Саваоѣ отъиметь отъ Іудеи и отъ Іерусалима крѣпящую, крѣпяща,^c крѣпость хлѣба, и крѣпость воды, исполина крѣпка, и челоуѣка ратника, и судію, и пророка, и смотрѣлива, и старца, и пятидесятинагальника, и дивна советника, и премудра художника,^d и разумна послушника.^e И поставлю юношу нагальника^f ихъ, и ругатели обладаютъ ими. И спаднутъ^g людіе, челоуѣкъ къ челоуѣку, и челоуѣкъ къ ближнему своему: приразится отрога къ старцу, и безчестный къ честному. И яко имется челоуѣкъ**

а. Въ Р. яко же женѣ; въ Э. яко женѣ; въ

д. У Прор. архітектона.

Б. яко же ти.

е. У Прор. послушателя.

б. Прор. *Исаія*, гл. 3.

ф. У Прор. Князи.

с. У Прор. крѣпкаго и крѣпкую.

г. У Прор. и нападати имуть.

брата своего или приснаго ^a отца своего, глаголя: ризу и маши, началовождь намъ буди, и брашно мое во область твою да есть. И отвѣщаетъ въ день онъ, речеть: не буду старъ, ^b нльсть бо въ дому моемъ ни хлѣба, ни ризы: не буду старій людемъ симъ. Яко оставленъ бысть Іерусалимъ, Іудея разорится, и языцы ихъ со беззаконіемъ, Господеви не покажутся. Зане же смирися слава ихъ, и студъ лица ихъ противится имъ; грѣхъ же свой, яко Содомскій, возвѣстиши и явиши. Горе душъ ихъ! зане умыслиши совѣтъ лукавъ въ себѣ, рекше: свяжемъ праведна, яко не потребенъ намъ есть: убо плоды дѣлъ своихъ снѣдятъ. Горе беззаконному! злая ^c бо приключаются ему по дѣломъ руку его. Людіе мои! приставницы ваши пожинаютъ васъ, истязающе и обладаютъ вами. Людіе мои! блажащіе васъ льстятъ вы, и стези ногъ вашихъ возмутятъ. ^d Но нынѣ станетъ ^e на судъ Господь и поставитъ люди своя. Самъ Господь на судъ придетъ со старцы ^f людей и со Князи своими. И яко же Ареопагитъ писа къ Димофилу Иноку:⁶⁷⁾ „Димофилъ же, и аще кто другій благія враждуя „зѣло правдѣ, не запрещается, ^g и навѣщаетъ добрая и ублажается. Како бо не подобаше ли, „рече, благому о спасеніи останія ^h и погибшихъ „веселитися о животѣ умершихъ? ⁱ Сего ради и „на рамови ^k емлетъ еже едва отъ заблужденія „возвращенное и благіе Ангелы на веселіе воз-

a. У Прор. домашняго.

b. У Прор: твой началовождь.

c. У Прор. лукавая.

d. У Прор. возмущаютъ.

e. У Прор. устроится.

f. У Прор. со старѣйшины.

g. Et si quis alius bonis adversatur jure me-

rito corripitur.

h. Въ Р. останися; въ Э. остатися.

i. Quomodo, enim non oportebat... de eorum qui perierant salute, nec non eorum qui defuncti erant vita latari?

k. In humeros.

„движетъ, и благъ есть не о благодарныхъ, и воз-
 „сіяваетъ ^a солнечные луча на лукавые и благіе и
 „самую душу свою полагаетъ за отбѣгающихъ. ^b
 „Ты же, яко писмена твоя являютъ, и пришед-
 „шаго къ священнику, его жъ рекль еси нечести-
 „ва и грѣшна, не вѣмъ како на себе возставъ
 „отринуль еси; ^c тажъ ово убо ^d моляшеся и по-
 „вѣдаше ко врачеванію злыхъ пріити; ты же не
 „ужасеся, но и благому священнику свирѣпствомъ
 „досадила еси, ^e помилованна быти кающагося и
 „нечестива судившу; и конецъ, *Изыди*, ^f рекль еси
 „священнику, съ подобными ^g воскочиль еси на
 „кущу праведно съ неходимымъ, ^h и святая свя-
 „тыхъ skutаль еси, ⁱ и пишеши къ намъ, яко хо-
 „тящаго растлити священная промыслителнѣ сна-
 „бдѣхъ, и еще что сохраняя. ^k Нынѣ убо слыши
 „нашихъ: ^l нѣсть праведна священника, отбѣже
 „отъ тебя служитель или вкупочинныхъ тебѣ
 „рабъ виновна творять, аще и не чествовати въ
 „Божественная мнится, и аще ино что отречен-
 „ныхъ обличится содѣявъ. ^m Аще убо неудобрен-
 „нѣ и безчиннѣ Божественнѣйшихъ есть и пре-
 „дѣль и уставъ; изшествія не имать, ⁿ славы ра-
 „ди ^o Богопреданный разрушити чинъ. Не бо въ
 „себѣ Богъ раздѣлся, како бо станетъ Царствіе

a. Oriri facit. *Матт.* 5, 45.

b. Pro profugis.

c. Nescio quomodo per te praesens repuleris.

d. Tum ille quidem.

e. Cum quadam insolentia convitiatus es.

f. Ac tandem Exi, inquires.

g. Cum tui similibus.

h. Contra fas in adyta irrupisti.

i. Contaminasti.

k. Scribis nobis te sancta, cum violanda es-

sent, summa cura providentiaque servasse, eaque hactenus illibita custodire.

l. Nunc ergo audi nostram sententiam.

m. Nefas est Sacerdotem a te dignioribus ministris, tuive ordinis monachis corripere, quantumvis in divina impius videatur, et etiamsi quid aliud vetitum egisse convicatur.

n. Nulla certe ratio est.

o. Propter Deum.

„его? И аще Божій есть, яко жъ Слова глаго-
 „лють, судъ, священницы же вѣстницы,^a и Про-
 „роцы по священноначальницѣхъ суть Боже-
 „ственныхъ судебъ, отъ тѣхъ, Божественная,
 „прикладъ, лѣтъ насредствомъ служитель, егда
 „есть время, навикнуеши, ими же быти угодникъ
 „сподобился еси.^b Или не освященны образы^c
 „сіе же вопіють? Ибо не простѣ всѣхъ изби,
 „изрядни суть святая святыхъ;^d приближаетъ же-
 „ся вѣщимъ священно-совершительное удобреніе,^e
 „тажъ священникъ удобреніе.^f Послѣдуй, еже
 „инѣмъ служительное;^g вчиненнымъ же угодни-
 „комъ, рекше Инокомъ дверьми невходимыхъ суть
 „отлучены,^h на нихъ же совершаются и пред-
 „стоятъ не блюденію ихъ, но къ чину и разумѣ-
 „нію своихъ, паче людемъ, нежели священниче-
 „скимъ и приближающимся. Сего ради священ-
 „ныхъ чиноначалія, причащаются имъ священно
 „полагаетъ Божественныхъ, инымъ, рекше вну-
 „треннѣйшимъ, ихъ припаденіеⁱ вручи: ибо иже
 „о Божественномъ образѣ присно предстояще жер-
 „твенницы,^k слышать и зрять Божественная свѣ-
 „тлѣй имъ открываемая, происходяще благови-
 „днѣ, называя Божественныхъ и за все послуша-
 „тельнымъ и угодникомъ и священнымъ людемъ
 „и чистящимся чиномъ и изъясляютъ по достоя-

a. Angeli.

b. Ab iis ordine, prout te decet, mediantibus ministris, dum erit opportunum, divina disce, per quos etiam, ut Monachus esses, habuisti.

c. Sacra signa.

d. Neque enim simpliciter sancta sanctorum ab omnibus segregata sunt.

e. Verum ad haec proxime accedit ordo Pon-

tificum.

f. Deinde distinctio Sacerdotum.

g. Quos deinceps ministrorum gradus sequitur.

h. Ordinatis autem Monachis adytorum postes sunt assignatae.

i. Earumdem administrationem.

k. Illi siquidem symbolice semper divinum altare circumstant.

„нію священная, ^a яже добръ пречистая сохра-
 „ненная, дондеже мучительно скончалъ еси; ^b
 „обличити святая святыхъ понудилъ еси нехотя-
 „щая; имѣти, реклъ еси, священная соблюдати
 „паче, и еже видѣлъ еси, и еже слышалъ еси, ни-
 „же имѣлъ еси что о прикладнымъ священникомъ,
 „якожь ниже истину словесъ видѣлъ еси, на
 „кійждо день сія толкуя возвращеніе ^c слышащимъ.
 „И аще убо языка начальство ^d некако взяти на-
 „чнетъ, неповелѣнно ему отъ Царя, праведно
 „мучитися имате. ^e И аще Князь оправдая нѣко-
 „его или осуждая, предстоя нѣкто, иже невчи-
 „ненный судъ, что дерзнетъ: ни убо, глаголю,
 „досаждати вкупѣ и начала изгоняти? ^f Ты же,
 „человѣче! сице смѣятеленъ ^g еси на кроткаго и
 „благаго и на священноначальническіе его Уста-
 „вы. Но сія подобаше рещи, егда паче достоянія
 „кто начиная, обаче лѣпотно дѣти мняшеся, ^h ибо
 „ниже се мощно снѣденному. ⁱ Что убо Іозія без-
 „мѣстно твориша, краде Бога? ^k Что же Сауль
 „подражая? Что же мучительные бѣсове Бога
 „славяще и Господа? Но отриновени Благословіемъ ^l
 „всякъ чуждъ Епискупъ ^m и кійждо въ чину слу-
 „жбы своя да не будетъ, и единъ Первосвящен-
 „никъ видетъ во Святая святыхъ единого въ

a. Procedentesque benevole ad eas quæ sunt extra divina velamenta, morigeris Religiosis, sacroque populo et iis qui purgantur, ordinibus, sacra mysteria pro meritis pandunt.

b. Irrupisti.

c. Ad subversionem audientium.

d. Gentilem principatum.

e. Jure merito puniretur.

f. Quid si, Principe quempiam vel absolvente vel damnante, quispiam ex adstantibus

subditis præsumeret latam a Domino sententiam retractare, nedum dicam proculcare ac de principatu deturbare visus esset?

g. Temerarius.

h. Aequa tamen sibi adferre videretur.

i. Nam neque hoc cuiquam fas est.

k. Quid enim absurdi Ozias gessit, cum incensum Deo abstulit?

l. In Theologia.

m. Omnis qui aliena spectat.

„лѣто, и сый во всякой священноначальной
 „чистотѣ. И священницы skutываютъ ^a святая,
 „и Леввити аще прикоснутся святыхъ, да не
 „умрутъ. ^b Дерзнувше же Іозія, гнѣвъ Божій на-
 „веде на ся, и Марія прокаженна бываетъ, зако-
 „нодавцу уставъ полагати наченшеса. И на сыны
 „наскочивше бѣсове, *не послушашъ*, рече, и тѣи те-
 „чаху; и не глаголаху къ нимъ, и тѣи пророчес-
 „твоваху, и *негестивій пожираху тельца, яко убивая*
 „и *пса*. ^c И просто рещи, не терпитъ беззакон-
 „ныхъ всесовершенная Божія правда; глаголю-
 „щимъ же имъ: „о имени твоемъ силы многи со-
 „творихомъ,“ — „*не вѣмъ васъ*, отвѣщаетъ, *отъ-*
 „*идите отъ мене, вси дѣлателіе беззаконія*.“ ^d Тѣмъ
 „же нѣсть лѣзѣ, яко жь глаголють Словеса, ниже
 „праведная, не по достоянію гонити. ^e Внемлити
 „же комуждо себѣ подобаеъ, а не высочайшая
 „и глубочайшая ^f смышляй, разумѣвай же единая
 „по достоянію тому повелѣнная.

„Что же убо, глаголеши, не подобаеъ священ-
 „ствуемая, или о чесомъ иномъ безмѣстныхъ об-
 „личаемыя творити ^g, единымъ же лѣтъ ^h хваля-
 „щимся законопреступленіемъ закона Бога обез-
 „честовати? и какъ Священницы изъявили судъ
 „Божій? ⁱ како бо возвѣстити имутъ людемъ Бо-

a. Circumtegunt.

b. Ne sancta quidem attingunt, ne moriantur.

c. *Исаи* 66, 3.

d. *Еванг. Матѣ* 7, 25.

e. Nefas itaque, uti sacra testantur Eloquentia, ea etiam quae iusta sunt, non secundum dignitatem exequi.

f. *Слова*: комуждо себѣ подобаеъ, а не вы-

сочайшая и глубочайшая *проб. изъ В. и Р.*

g. Quid igitur, inquis, non oportet Sacerdotes, qui vel impie vel peperam aliquid facere reprehensi fuerint, corrigi.

h. Licebit.

i. Et quomodo Sacerdotes Dei sunt interpretes?

„жественныя добродѣтели, не увѣдѣша ихъ силу?
 „или како просвѣщати имуть потемненныя? ^a Ка-
 „ко же Божественнаго проповѣдятъ Духа, ниже
 „аще есть Духъ Святыи истиною вѣроваша имъ ^b?
 „Азъ же отвѣщати имаю къ симъ: бо не врагъ
 „Димофилъ, ниже терплю тебя лихоимствуема. ^c
 „И убо коеждо сущихъ при Бозѣ удобреніе, Бо-
 „говиднѣйше вѣщше отстоимаго есть, и свѣтлѣй-
 „шая вкупѣ и просвѣщательная же паче истин-
 „ному свѣту приближательнѣйшая. Да не вмѣст-
 „нѣ приимеши, но въ Богопріятномъ прикладствѣ
 „приближеніе. Аще убо Священникъ удобреніе ^d
 „есть просвѣщательно, весьма отпаль есть Свя-
 „щенническаго чина и силы, иже не просвѣ-
 „щателенъ, кольми паче иже не просвѣщенный.
 „Дерзостивъ мнѣ мнися Священникъ таковъ на-
 „чиная, не убося, ниже устыдѣся Божественная
 „предстоянія, гоня и нещуща Богу видѣти, яко
 „той собою разумень есть, и прельстити неп-
 „щуетъ, иже лжеименіемъ того отца нарицае-
 „маго имѣетъ скверная своя злохуленія: (не бо
 „имаю рещи молитву), но въ Божественныхъ
 „знаменныхъ и Христовидно глаголати. ^e Нѣсть се
 „Священникъ, нѣсть; но злый и льстивый пору-
 „гатель себѣ и волкъ на Божественныя люди, въ
 „кожу овчюю облеченный. Не Димофилу сія пра-

a. Такъ я читаю; въ П. Б. Р. и Э. путемъ поне нынѣ. *Obtenebrati.*

b. Qui neque affectu, neque veritate Spiritum Sanctum crediderunt.

c. Neque patiar te a Satanâ circumveniri.

d. Sacerdotum ordo.

e. Ac mihi quidem nimis temerarius videtur hujusmodi, si sacerdotalia sibi vindicet, ne-

que metu, neque pudore a divinis supra dignitatem suam consecrandis arceatur, putetque ea latere Deum, quorum sibi ipse conscius sit; et se Deum fallere existimat, quem falso nomine appellat Patrem, audetque scelestas blasphemias suas (neque enim preces dixerim) in divinis mysteriis Christiformiter pronuntiare.

„ведно исправляти. Аще убо Богословъ неправеднѣ праведная гонити повелѣваетъ,^a (праведная же гонити есть, егда воздати вамъ хоцетъ что комуждо по достоянію), праведнѣ всѣмъ достоинъ гонити: понеже Ангеломъ праведно воздати, яже по достоянію, отлучати,^b обаче не отъ насъ, Димофиле! тѣмъ же намъ отъ Бога, и тѣмъ же еще преимуществими Ангелы. Просто реши, во всѣхъ и сущихъ первы имя вторымъ воздаются,^c яже по достоянію отъ всѣхъ благочиннаго и праведнѣйшаго промышленія: еже убо иныя начальствовати отъ Бога вчиненныя, воздають послѣднимъ себѣ и послушливымъ, яже по достоянію.^d Димофилъ же слову ярости и похотѣнію, яже по достоянію, да отлучаетъ и да не обидитъ своего чина,^e но да начальствуетъ меньшими.“

Первоходимое слово. Аще бо нажилицихъ^f видиши раба владыцѣ,^g и старцу юношу, и Алексѣя и всѣхъ васъ на всяко время, еже бы не ходити бранію, и како убо, лукаваго ради^h напоминанія, дастся до Короля лѣто цѣло безлѣпо Лифлянтномъ сбиратись? Они жь, пришедъ предъ зимнимъ временемъ, и колько тогда народу Христіанскаго погубили! Се ли же тщаніе измѣнниковъ нашихъ? Да, и ваше благо, еже народъ тако Христіанскій погубляти! Потомъ послахомъ

a. Nam si divinus sermo justa juste prosequi jubet.

b. Angelis justum est officia secundum merita tribui, ac definiri.

c. In omnibus rebus per primas secundis... cuique tribuantur.

d. Ji qui a Deo ordinati sunt Praesides aliorum

inferioribus quoque subditisque suis pro meritis distribuunt.

e. Modum statuat, neque ordinem violet.

f. Вѣ Р. на жилищахъ; въ Б. но жилищихъ (насилующихъ).

g. Вѣ Р. и Э. владыцѣ; въ Б. владыцѣ.

h. Вѣ Р. и Э. роду.

васъ съ начальникомъ вашимъ Алексѣемъ и зѣло со многими людьми; вы же едва единъ Вильянъ взяте, и тутъ много нашего народу погубисте. Такжеже убо тогда отъ Литовскія рати дѣтскими страшили устрашистеся! Подъ Пайду же нашимъ^а повелѣніемъ неволею пойдосте, и каковъ трудъ воемъ нашимъ сотвористе и ничтожь успѣсте!⁶⁸⁾ Таково ли убо тщаніе разума вашего, и тако ли претвердые грады Германскіе тщалися есте утверждати?^б И аще не бы ваше злобѣсное претыканіе было, то бы за Божіею помощію, едва не вся Германія была за православіемъ. Та же оттолѣ Литовскій языкъ и Готскій^с и иные множайшіе воздвигосте на православіе.⁶⁹⁾ Се ли убо тщаніе разума вашего и тако ли хотѣніе утверждати православіе? А всеродно васъ не погубляемъ; а измѣнникамъ вездѣ казнь и опала бываетъ: въ кою поѣхалъ еси землю, и тамо о семь пространиѣ увѣси. А за такія ваши послуги, еже выше рѣхомъ, достойны есте были многихъ опаль и казней; но мы еще съ милостію къ вамъ опалу свою чинили; аще бы по твоему достоинству, и ты бѣ къ недругу нашему не уѣхалъ, и въ такомъ дѣлѣ, въ коемъ бы нашемъ градѣ избылъ еси, и утеканія тебѣ сотворити было не возможно. Коли бы мы тебѣ въ томъ не вѣрили, и мы бы тебѣ въ ту свою вотчину не посылали, и ты такъ собацкимъ своимъ обычаемъ измѣну намъ учинилъ, безсмертенъ быти мняся: понеже смерть

а. Изъ *Д*; съ *Л*. подѣ пайде; съ *В*. подна и *в*. Въ *Д*. удержати. дуженшимъ; съ *Р*. подна и дуже на- с. Изъ *Р*. и *Д*; съ *Л*. Готвскій. шимъ.

Адамскій грѣхъ, общежелательный^а долгъ всѣмъ человѣкомъ; аще бо и порфиру ношу, но обаче вѣмъ сіе, яко по всему, подобно всѣмъ человѣкомъ, обложенъ есмь по естеству, а не яко жъ вы мудрствуете, еже выше естества велите быти ми.

О ереси же всякой: яко жъ выше рѣхомъ, благодарю Бога моего, вѣмъ благочестіе отчасти утвердити по Божію дарованію, елико ми есть сила; сіе же мнѣху подлежитъ, еже человѣкомъ яко скотомъ быти: аще ли же тако, то уже въ человѣцѣхъ пара,^б а души нѣсть: се убо ересь Саддукейская! Сице убо ты неистовишися, безъ ума пиша! Азъ же вѣрую Спасову страшному судищу, хотящу пріяти душамъ человѣческимъ съ тѣлесы ихъ, съ ними жъ содѣяша, каждо противу дѣлу ихъ вси вкупѣ во единомъ лику разлуча надвое: Царіе и худѣйшая чадь, яко братія изтязани будутъ, каждо противу дѣлу своему. А еже писалъ еси: „аки не хотя ужъ неумытно-му судищу^с предстати:“ ты жъ убо на чловѣки ересь полагаеши, самъ подобенъ Манихейстѣй^д злобной ереси, пиша! Яко же они блядословятъ, еже Небомъ обладати Христу, Землею же самовластнымъ быти человѣкомъ, Преисподними же діаволу; такожъ и ты будущее судище здѣ проповѣдуешь, и еже Божіихъ наказаній, приходящихъ согрѣшеній ради человѣческихъ, презираеши. Азъ же исповѣдую и вѣмъ, яко не токмо тамо мученія иже здѣ живущимъ и пре-

а. Въ Р. и Э. общедательный.

б. Паръ, мгла, дымъ.

с. Въ В. и Р. судилищу.

д. Изъ Э; въ П. и В. манихейстей.

ступающимъ заповѣди Божія, но и здѣ Божіяго гнѣва праведнаго, по своимъ злымъ дѣломъ, чашу ярости Господни испиваютъ и многообразными наказаніи мучатся, а по отшествіи свѣта сего, горчайшее осужденіе приеムюще. Сице азъ вѣрую страшному судищу Спасову! Та жъ и се вѣмъ: обладающу Христу небесными и земными и преисподними, яко живыми и мертвыми обладая, и вся на небеси и на землѣ и преисподняя состоится его хотѣніемъ, совѣта Отча и благоволеніемъ Святаго Духа; аще ли жъ не тако, сія мученіе приеムють, а не яко же Манихеи, яко же блядословиши о неумытномъ судищѣ Спасовѣ, аще не хотимъ предстати Христу Богу отвѣтъ дати о своемъ согрѣшеніи, вся вѣдущему сокровенная тайная. Азъ убо вѣрую, яко о всѣхъ согрѣшеніяхъ вольныхъ и невольныхъ судъ пріяти ми, яко рабу, и не токмо о своихъ, но и о подвластныхъ мнѣ дати отвѣтъ, аще моимъ несмотрѣніемъ погрѣшати: како жъ твой разумъ смѣху не подлежитъ, яко аще тлѣнни власти множицею на судище неволею привлекають! Царю же Царемъ и Господу Господемъ всѣми владѣющему, како не повинутися? и аще кто и не хочетъ безуменъ, то отъ Божія гнѣва гдѣ укрытися можетъ? Иже неодолимую тяготу на воздухѣ держаще, воду и моря востязюще Божія мудрость, ему же дыханія въ руцѣ всѣхъ сущихъ, яко же рече Пророкъ: ^а *Аще възду на небо, ты тамо еси; аще сниду во адъ, тамо еси; аще возму*

крыль мои рано ^а и вселюся въ послѣднихъ моря, и тамо бо рука твоя наставитъ мя и удержитъ мя десница твоя. Не утаися кость моя отъ тебя, юже сотворилъ еси втайнѣ, и составъ мой въ преисподнихъ земли. Сице убо азъ вѣрую неумытному судищу Спасову! И отъ Божія всемогущія десницы живымъ и мертвымъ кому возможно гдѣ скрытися? вся нага и отверста! Прегордымъ же гонителемъ всѣмъ и всѣмъ Христа Бога нашего истиннаго противникомъ, яко жъ рече Писаніе: *Господь гордымъ противится, смиреннымъ же даетъ благодать.* ^б

Станемъ же убо о семъ разсужденіе имѣти, кто прегордъ: азъ ли, отъ Бога только повиннымъ рабомъ вамъ повелѣваю хотѣніе свое сотворити; или вы, противяся Божія повелѣнія, моего владычества и своего работнаго ига отменяетесь, и яко Господіе повелѣваете мнѣ вашу волю творити, и поучаете, обличаете и учительскій санъ на ся восхищаете? яко же рече Божественный Григорій къ надѣющимся юности и во все время держащимъ быти учителемъ: „Тыпрежде брады учиши старца: или учити ^с вѣруешь ни „отъ возраста, ни отъ нрава, и ниже како имый „честь? “ Посему Даниль Іонъ сицею и изсуди я ^а и притча на языцѣ: всякъ убо обидяй, въ отвѣтъ готовъ, но не закономъ церкви ^е скудно. Яко

а. Въ Р. и Э. рано; съ П. и Б. рамо.

б. Посл. Іаков. гл. 4.

с. Такъ и въ Р. и Э; въ Б. улучшить.

д. Въ Р. и онъ сицею и изсуди я; въ Э. и Су-

дей.

е. Въ Р. но ни законъ церкви; съ Э. но не за ны Царевн.

же не едина ластовица весну творить, ниже писмо единого землемѣрца или корабль единый въ морѣ; такожде и ты, ни отъ кого же рукоположенъ, учительскій санъ восхищаеши. Се ли гордо, яко владыцѣ рабу учити? или се гордо, яко владыцѣ повелѣвати рабу? И можетъ ли сіе невѣжда разумѣти, яко жъ ты, собака, и того не разсудишь, како тріе Патріарси собращася со множествомъ Святителей къ нечестивому Теофилу Царю, и многосложный свитокъ написаша, таковая жъ хуленія, яко жъ ты, не написаша, аще и нечестивъ быше Царь Теофилъ: 7^o) благочестивымъ же наипаче подобаетъ смиреннѣйше вѣщати, да отъ Бога самъ милость обрящешь; азъ же вѣрую Христу Богу моему, яко жъ ни движеніемъ сердечнымъ таковая согрѣшенія имѣю; и аще убо они, власть имѣя, и нечестивому не хулиша: ты же кто еси, санъ восхищая, неистовясь хулиши? И хочете законъ Божій нуждою утвердити и своимъ злобѣснымъ обычаемъ вся Апостольская преданія попираете; Апостолу бо Петру глаголющу: ^a... ни яко обладающе ряду, ^b но образъ бывающе стаду; не нуждою, но волею, не мшелою: ^c 7¹) вы же вся сія презираете. Гоненія жъ на люди воскладаете: вы ли убо съ Попомъ и со Алексѣемъ ^d не гонили? Како убо Епископа Коломенскаго Θεодосія, намъ совѣтна, народу града Коломны повелѣсте каменіемъ побити? Но Богъ соблюде его, и вы согнали его со престола

a. Собор. Посл. 1. гл. 5.

b. Въ Р. и Э. граду; съ Посл. Апост. причту.

c. Такъ я читаю: т. е. неправеднымъ при-

биткомъ; съ Л. немшило прибиткомъ; съ

В. не мшелою; съ Р. и Э. не мшело.

d. Т. е. съ Сильвестромъ и Адашевымъ.

его. 7²) Что жъ о Казначей нашемъ Никитѣ Аѳанасьевичѣ? почто животъ его раздробисте, само-го жъ въ заточеніи много лѣтъ, въ дальнихъ странахъ, во алчбѣ и наготѣ держасте? 7³) И кто можегъ довольно вся гоненія ваша исчести за множествомъ ихъ! Аще кто мало намъ послушенъ явится, вси тѣи отъ васъ гоними быша^а неправедно. Сіе убо праведно? Ни: но бѣсомъ подобно твористе, сшивая и полячая^б сѣти, уловляюще неправедно. Сіе же убо паче незаконно твористе, подобно Фарисейскому киченію: виѣ уду являющесь праведни, внутрь же уду полни лицемѣрія и незаконія, тако и вы являющесь человекомъ, яко исправленія ради гонисте, внутрь же уду свое неправедное хотѣніе гнѣва исполняете; и сіе ваше гоненіе всѣмъ разумно есть. Изтязаніе жъ не токмо до власъ, но и движеніе сердечное, яко же рече, не содѣланное мое видѣсте очи Господни, и въ книзѣ твоей вси напишутся, яко жъ речено бысть^с въ *Старгествѣ* 74) о Иванѣ Калосѣ: ^д егда возстѣна о нѣкоемъ братѣ, живущемъ въ велицѣй лаврѣ во всякомъ небреженіи, и въ піянствѣ и въ блудѣ, и тако за сіе видѣ себя восхищенна въ видѣніи и поставленна у страшнаго престола предъ нелицемѣрнаго Судію, Господа нашего Иисуса Христа, предстояще жъ окрестъ множество Ангель, како за сіе пострада и отвѣтъ воспрія! Се есть: *Антихристъ, восхищая судъ Мой*, и тако видить себе изгонима отъ престола Славы, и

а. Въ Э быша; въ II и В бысте.

б. Составляя, совокупляя.

с. Въ Р. рече, но бысть.

д. Въ Э. и Р. о Іоаннѣ Головъ; въ Б. Коловъ.

восприя лишеніе мантии, еже есть покровъ Божій, и пятнадцать лѣтъ страдавшу ему въ пустынь, едва сподобися мантию и прощеніе пріяти. Смотри же сего, бѣдникъ! ^a Понеже не осуди, но токмо возстѣна, и за сіе пострада страшно, аще и праведникъ; кольми же паче постраждутъ, иже нечестія много сотворяющіе и Божій судъ на ся восхищающе, гордящеся, съ прещеніямъ ужасающе, а не сѣтующе съ милованіемъ. И аще о сѣтованіи пострада таковая, кольми же паче осуждаяй постраждетъ!

Судителя жъ приводишь Христа Бога нашего между мною и тобою: и азъ убо сего судища не отметаюся: онъ бо Господь Богъ нашъ, Судитель праведенъ, испытай сердца и утробы, и вся наша помышленія во мгновение ока нага и явственна предъ нимъ, и нѣсть иже укрывается отъ очію его, вся вѣдущему тайная сокровенія; и се убо вѣсть, за кое дѣло ^b возстаете на мя и что пострадаете отъ мене, аще и послѣди, по вашему безумію, съ милостію мечь вамъ воздахъ. Но обаче вы есте соблазнъ всему и начало злу: понеже, по Пророку, *мняте мя червя, а не человека, и о мнѣ глаголете, сѣдяще во вратѣхъ, и о мнѣ ^c поясте, піющи вино съ другими измѣнники*; сему убо, всѣмъ лукавымъ ^d вашимъ совѣтамъ и умышленіямъ, судитель истинный Христосъ и Богъ нашъ. И ты убо Судію Христа приводишь, дѣлъ же его отметаешися: оному убо глаго-

a. Въ Э. бѣдникъ.

b. Такъ съ Б. и Р; съ П. како дѣло.

c. Въ Р. и Э. и о мнѣ; съ Б. о немъ.

d. Въ В. ласковымъ.

лющу: солнце да не зайдетъ во гнѣвъ вашемъ, безъ прощенія и молитесь за творящихъ напасть, отрицаешися. Зла же и гоненія безлѣпа отъ мене не пріялъ еси, и бѣдъ и напастей на тебя не подвигли есмя; а кое и наказаніе мало бывало на тебѣ, и то за твое преступленіе: понеже согласился еси съ нашими измѣнники. А лжей^а и измѣнъ, ихъ же не сотворилъ еси, на тебя не взвѣживали есмя; а которые еси свои проступки дѣлалъ, и мы по тѣмъ твоимъ винамъ по тому и наказаніе чинили. Аще ты нашихъ опаль, за множествомъ ихъ, не можешь счести,^б како убо можетъ вся вселенная исписать вашихъ измѣнъ и утѣсненій земскихъ и особныхъ, еже вы злобѣснымъ своимъ умышленіемъ сотвористе намъ? И мы всего того есмя не памятовали, и отъ Божія земли тебя не отгоняли, но самъ еси отъ всѣхъ лишился, и на церковь Божию возсталъ еси, подобно Евтропію: яко не^с церковь бо его предаде,^д и онъ самъ отъ церкви Божіи отторжеся; 75) тако жъ убо и ты: не Божія земля тебя отъ себя отгнала, но ты самъ себя отъ нея отторгнулъ еси. Злую жъ и непримирительную ненависть кую воздалъ тебѣ и до нынѣшней твоей измѣны? Всячески бо дыхалъ еси на пагубу нашу, и достойныхъ мукъ по твоему злоумію не воздохомъ тебѣ, видящи тя о главѣ нашей злая совѣтующа, и въ таковѣй ближней чести держахомъ тя выше отецъ твоихъ: вси бо вѣдять, въ каковой чести

а. Въ Р. и Э. азъ же.

б. Такъ я читаю; съ II. и др. сп. зрѣти.

с. Такъ я читаю; съ II. и Б. Евтропію ско-

нѣ; съ Р. сконь; съ Э. сконь.

д. Въ Р. придаде; съ II. продаде.

родители твои жиша, и како убо отецъ твой, Князь Михайло въ каковѣ жалованьѣ и въ богатствѣ и чести былъ; каковъ же былъ еси и ты предъ ними, и сколько у отца твоего начальниковъ поселянъ, и былъ отецъ твой Боляриномъ Князя Михайла Кубенскаго: 7⁶) ты же тоя чести отъ насъ сподобленъ былъ еси. Но и сія ли тебѣ отъ насъ не довольно бысть? Всѣмъ еси лучше былъ отца своего по нашей къ тебѣ превысочайшей милости; храброваніемъ же множайше хуже отца своего, измѣною же прешель еси. И се ли убо благое твое возлюбленіе къ намъ, еже повсегда сѣти претыканія полагаль еси намъ и подобяся Іудѣ на пагубу души поучаль еси?

А что речеши: „кровь твоя пролитая отъ ино-
„племенныхъ за насъ,“ по твоему мнимому безумію, „вошеть на насъ къ Богу:“ тѣмъ же убо смѣху подлежить сіе! Еже убо отъ инаго пролитая, на инаго же вошеть. Аще бы и тако, еже отъ сопротивныхъ супостатъ пролитая кровь твоя, то должная отечеству сія сотворилъ еси; аще бы сего не сотворилъ еси, то нѣси бы еси былъ Христіанинъ, но варваръ: — и сіе къ намъ неприлично. ^а Кольми же паче наша кровь на васъ вошеть къ Богу, отъ васъ самѣхъ пролитая: не ранами, ниже кровными капли, но многими поты и трудовъ множествомъ отъ васъ отяченъ быхъ безлѣпно; яко же по премногу отъ васъ отяготихся паче силы! И отъ многаго ваше-

а. Т. е. и сей упрекъ къ намъ не относится.

го озлобленія и утѣсненія, вмѣсто кровей, много изліяся слезъ нашихъ, паче жъ и въздыханія и стѣннанія сердечная; и отъ сего убо пречресліе^а пріяхъ: понеже убо конечному любленію не сподобисте мя. А еже о Царицѣ нашей и о чадѣхъ нашихъ, ни мало убо внимаєте. Сицевое убо мое моленіе на вы вопіеть къ Богу моему, паче вашего безумія: понеже бо иное проліяніе крови вашей за православіе, ино жъ, — чести и богатства желая.^б И сіе убо Богови непріятно есть; паче же и удавленіе вмѣняеть, да еже славы ради умрети; мое жъ утѣсненіе и вмѣсто крови пролитыя отъ васъ самѣхъ пріяхъ; всякое оскорбленіе и озлобленіе, еже вашимъ злымъ сѣяніемъ озлобленія^с жихъ, строптивая не престаеть убо, — се наипаче на васъ непрестанно къ Богу вопіеть! Совѣсть же свою испыталъ еси не истинною, но лестію; сего ради и не обрѣлъ еси истины: понеже едино воинственное испыталъ еси, а еже убо о нашей главѣ твоего нечестія, — сіе презрѣлъ еси; посему мнишися и неповиненъ быти.

Побѣды жъ пресвѣтлы и одолѣніе преславно когда показалъ еси? Егда убо послахомъ тя въ нашу отчину, въ Казань, непослушныхъ нашихъ повинути намъ; ты жъ, въ повинныхъ мѣсто, къ намъ неповинныхъ нашихъ привель еси, измѣну на нихъ туне возлагая; а на нихъ же послахомъ тя, ни коего жъ зла имъ сотворилъ еси. 77) Егдажъ въ нашу отчину, на Тулу, недругъ нашъ

а. Въ Р. и Э. пречресліе; въ П. пречреслія б. Въ Э. желаніе.

(боль въ полстица).

с. Въ Э. озлобленне.

приходилъ, Крымскій Царь, и мы тогда васъ послахомъ противу его: оному жъ устрашшуся ^а и во своя возвратившуся, Агметъ Улану жъ, Воеводѣ его, не со многими людьми оставшуся, вы же тогда поѣхасте на обѣдъ къ Воеводѣ нашему, ко Князю Григорью Темкину, и ядше, пойдосте за ними, и ничто жъ имъ сотворше: они бо въ то время въ далечайшее разстояніе отъ васъ отъидоша. Аще убо вы и раны многи претерпѣсте, но побѣды никоея же не сотвористе. 78) Такожъ убо и подъ градомъ Невлемъ: пятьюнадесять тысящъ четыре тысящи не могосте побити, и не токмо убо побѣдисте, но и сами отъ нихъ, ничто же успѣвше, едва возвратишася. 79) Се ли убо пресвѣтлая побѣда и одолѣніе преславно? Иная убо не твоей милости ^б бяху, сіе убо тебѣ на похвалу написуется!

А еже убо речеши, яко „ратныхъ ради отлученій, мало зрѣхъ рождышія тя, и жены своей, отлученія ради, не познахъ, и отечество оставляхъ, но всегда въ дальнихъ и окольныхъ градѣхъ нашихъ противъ враговъ нашихъ ополчахся, претерпѣвалъ еси естественныя болѣзни, и ранами учащенъ еси отъ варварскихъ рукъ, въ различныхъ бранѣхъ, и сокрушенно уже ранами все тѣло имѣешь:“ — и сія тебѣ вся сотвориша тогда, егда вы съ Попомъ и Алексѣемъ владѣсте. И аще не годно, почто тако творили есте? Ащежъ творили есте, то почто, сами своею вла-

стію сотворивъ, на насъ воскладаете? Аще бы и мы сіе сотворилм, нѣсть дивно: но понеже бо сіе должно нашему повелѣнію въ вашемъ служеніи быти. Аще бы мужъ браненосецъ былъ еси, не бы еси исчислялъ бранные труды, но паче на предняя простиралъ быся; аще же исчитаеши бранные труды, то сего ради и бѣгунъ явился еси, яко не хотя бранныхъ трудовъ понести, и сего ради во упокоеніи пребывати. Сія же твоя худѣйшая браненосія ^а намъ ни во что же поставлена, еже вѣдомыя измѣны твоя и еже претыканія о нашей главѣ тебя презрѣнна бывша, и яко единъ отъ вѣрнѣйшихъ слугъ нашихъ, былъ еси славою и честію и богатствомъ почтенъ. ^б И аще бы не тако, то какихъ ^с казней за свою злобу былъ еси достоинъ? И аще бы не было на тебѣ нашего милосердія, не бы возможно было тебѣ угонзнути ^д къ нашему недругу, аще бы наше къ тебѣ гоненіе было, яко жъ по твоему злобѣсному разуму писалъ еси. Бранныя же дѣла твоя вся намъ вѣдома. Не мни мя неразумна суща или разумомъ младенчествующа, яко жъ начальницы ваши Попъ Селивестръ и Алексѣй неподобно глаголаху; ниже мните мя дѣтскими страшили утрашити, якожъ прежде сего съ Попомъ Селивестромъ и со Алексѣемъ лукавымъ совѣтомъ прельстисте; или мните нынѣ таковая сотворити? ^е) Въ притчахъ бо речено бысть: „его же „не можеша яти, того не покушайся имати.“ Мздовоздателяжъ Бога призываеши: воистинну,

а. Въ В. бране по сія; въ Э. брань по сію.

б. Слово: почтенъ приб. изъ моего списка.

с. Такъ я гитало; въ П. и др. сп. такихъ.

д. Уйти, убѣжать.

Онъ праведныйъ воздатель всякимъ дѣламъ, благимъ же и злымъ; но токмо подобаетъ разсужденіе имѣти всякому человѣку, како и противъ какихъ дѣлъ своихъ кто мздовоздаянія прииметь. „Лице жъ свое, пишешь, не явити намъ до дне „страшнаго Суда Божія:“ кто же убо восхощетъ таковаго Еѳіопскаго лица видѣти!

А еже речеши, глаголя: „возсылати Богу о отмщеніи своемъ:“ и сія или не вѣси, како преподобный Поликарпъ моляше праведнѣ на возвращающіе ^a церковь Божию о нанесенію суда съ прещеніемъ; щедрый же въ милости схождаше щедротами своими, изъ пропасти змѣевы сихъ свободы и прочее, рече Поликарпови: „готовъ „есмь человѣки страдавшіе спасти, аще ми покаются.“ ^b И аще убо таково праведна мужа и праведнѣ молящася на погибель не послуша Ангельскій Владыка: кольми же паче тебѣ, пса смердяща, бѣснаго измѣнника и неправедника, на зло молящася, послушаетъ! Яко же рече Божественный Іаковъ: ^c *Просите и не приѣмлете, зане зль просите, да въ сластехъ вашихъ изживете.* ^d Обаче вѣрую Богу моему, болѣзнь моя ^e обратится на главу твою. А еже пишешь, возлагая судъ праведному ^e Князю Θεодору Ростиславичу: сего азъ судію желательнѣ приѣмлю, аще и сродникъ ти есть, понеже святіи вѣдятъ, паче и по смерти, праведная творити и видятъ между нами

a. Въ Б. возвращающіися.

b. Соборъ посл. Іаковъ, гл. 4.

c. Въ Посл. Апост. изживете.

d. Изъ Р: въ П. Б. и Э. твоя.

e. Въ Р. и Э. преподобному.

и вами яжъ отъ начала и до днесь, и праведнѣ убо да разсудятъ. А яже бо нашу Царицу Анастасію, вами уподобляемую Евдокію: ^{а 82)} како супротивъ злаго вашего немилосердаго умышленія, сей святой Князь Феодоръ Ростиславичъ молитвами своими, по дѣйствию святаго Духа, отъ вратъ смертныхъ воздвигъ ее, ⁸³⁾ — и се убо наипаче явлено есть, яко не вамъ способствуетъ, но намъ недостойнымъ милость свою простираетъ: — такожде и нынѣ уповаемъ его способника быти намъ, паче, нежели вамъ. Понеже аще бы чада Авраамля бысте были, дѣла Авраамля бысте творили: можетъ бо Богъ и отъ каменя воздвигнути чада Аврааму. Не вси бо, изшедшіе изъ Авраама, сѣмя Авраамле причитаются; но живущіе въ вѣрѣ Авраамовѣ; сіи суть сѣмя Авраамле. Суемудрыми же мыслями ничтожъ помышленія творимъ и на такой степени ногъ своихъ не утверждаемъ, но еликажъ сила наша крѣпчайша, тогда, на твердемъ степени утвердивъ ноги своя, стоимъ неподвижно.

Прогнанныхъ же отъ насъ нѣсть никого, развѣ сами злодѣйственнѣ отторгошася; избіенныезъ и заточенные вси пріяша по своимъ винностямъ, яко же выше рѣхъ, по тому тако и пріяша. Но обаче о семъ вамъ скорбѣти подобаетъ, еже во всемъ вамъ Богоданному владыцѣ сопротивистесе! Убіенныхъ же по своимъ измѣнамъ мните, пишуще, у престола Владычня предстояще: и сіе убо

суемудренно твое помышленіе, по Апостолу: *Бога никто же нигдѣ же видѣ.*^а Вы же, измѣнники, аще и вошѣте безъ правды, ничто же убо примете: понеже сластей ради просите. Азъ же убо ни о чесомъ хвалюсь въ гордости и никакожь горденія желатель: понеже убо свое Царское содѣлаю, и выше себя ничто же творю. Паче же вы убо гордитесь, дмящися: понеже раби суще церкви^б и Святительскій санъ на ся восхищающе, учаще и запрещающе и повелѣвающе. На Христіанскій же родъ никакихъ мучительныхъ сосудовъ не умышляемъ; но паче за нихъ желаемъ противу всѣхъ враговъ ихъ не токмо до крови, но и до смерти пострадати. Подвластнымъ же своимъ благимъ убо благая подаемъ, такожде и злымъ злая, по приточнику: „благимъ убо исперва создано бысть „благо, такожде и грѣшникомъ зло;“ не хотѣніемъ убо сія творя, ни желая, но по нуждѣ: злаго ради ихъ преступленія и наказаніе имъ бываетъ. Вѣси ли, яко многажды и не хотяще случается по нуждѣ законопреступнымъ наказаніе? „Наругающіе же ся и поширающіе Ангельскій образъ, согласующеся ласкателемъ своимъ нѣкимъ:“^с развѣ останкомъ вашего злаго совѣта! Въ Болярѣхъ же нашихъ несогласія нѣсть: развѣ друговъ и совѣтниковъ вашихъ, яже нынѣ, подобно бѣсомъ, вся совѣты своя лукавые не престаючи въ нощи содѣвающе, яко же рече Пророкъ: *Горе совѣщавающимъ совѣтъ золь до заутрія, и гонящимъ свѣтъ, да въ совѣтъ своемъ скрываютъ*

а. Послан. Иоан. 1. гл. 4.

б. Въ Р. и Э. Царски

с. Въ В. не къ нимъ.

праведнаго! И сего убо ради, яко не хотѣхъ въ дѣтствѣ быти въ волѣ вашей, гоненіе нарицаете! Вы же владѣтели и учителя повсегда хотите быти яко младенцу! Мы же уповаемъ милостію Божіею, понеже дойдохомъ въ мѣру возраста, исполненія Христова, и кромѣ Божія милости и пресвятыя Богородицы и всѣхъ Святыхъ, отъ человѣкъ ученія не требуемъ, ниже подобно есть, еже владѣти множествомъ народа, онѣхъ ^а разума требовати. Отъ Кроновыхъ же убо жрецъ, еже подобно псу лаеши, ядъ ехидный отрыгая, — сіе неподобно писалъ еси: еже убо како рождшимъ своимъ чадомъ сицевая неудобствія творити, пачежъ и намъ Царемъ, разумъ имущимъ, како уклонитися на сіе безлѣпотство? Сія убо вся злобѣснымъ своимъ собацкимъ умышленіемъ писалъ еси.

А еже свое писаніе хочешь съ собою во гробъ вложить: се убо послѣднее свое Христіанство отложилъ еси! Еже бо Господу повелѣвшу не противитися злу, тыжъ убо и обычное, еже невѣжды имуть, конечное прощеніе отвергль еси; и по сему убо нѣсть подобно и пѣнію ^б надъ тобою быти. Въ нашей же отчинѣ, въ Лифляндской ^с землѣ, градъ Волмеръ недруга нашего Жигимонта Короля нарицаешь: се убо свою злобѣсную собацкую измѣну до конца совершаешь! А еже отъ него надѣнешися много жалованъ быти, — се убо подобно есть: понеже не восхотѣ подѣ вла-

а. Въ Э. и инехъ (отъ другихъ).
 б. Т. е. панихиды.

с. Въ Э. Лифляндской; въ Л. ошибкою: Вифляндской.

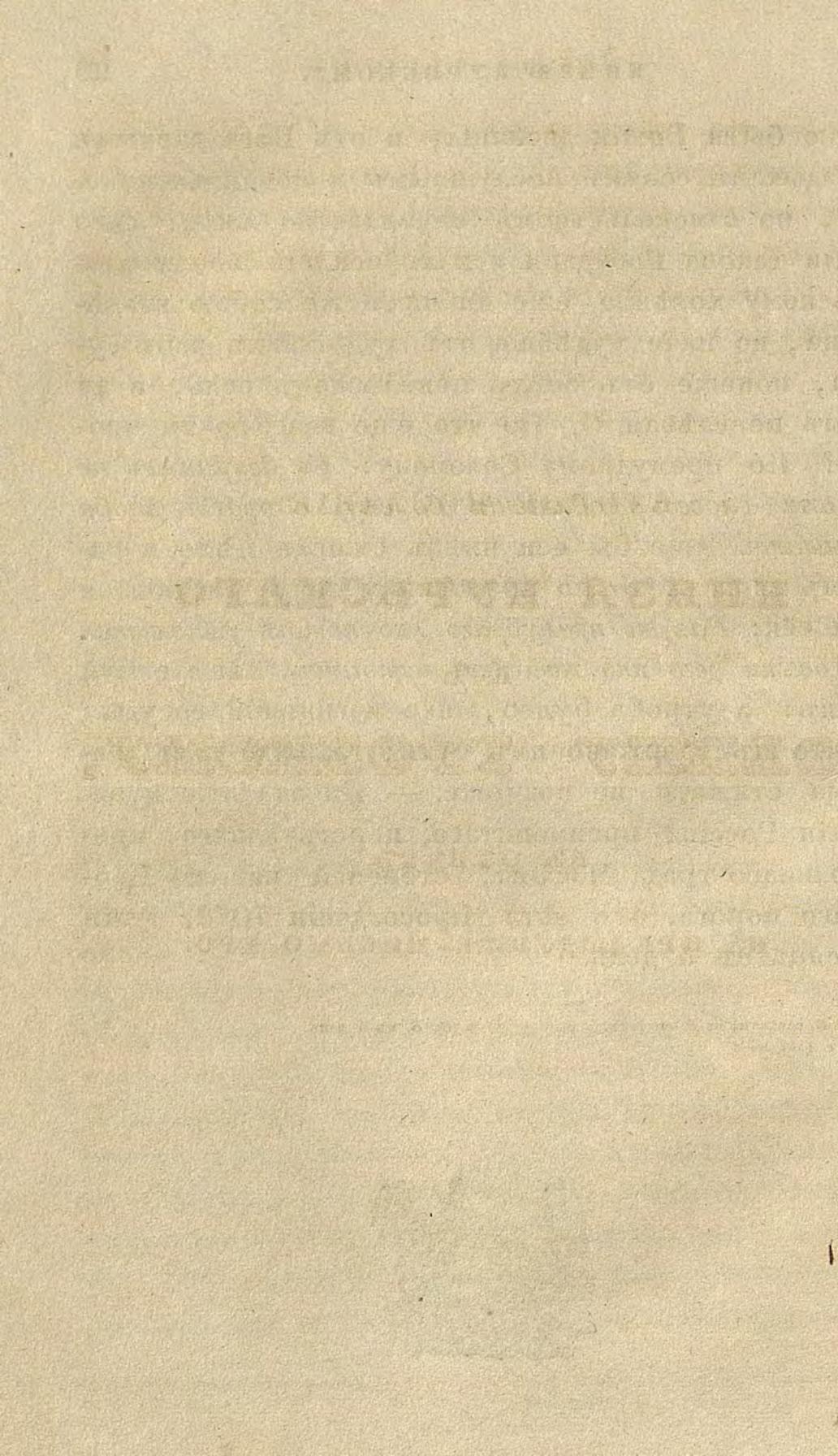
стію быти Божія десниці, и отъ Бога даннымъ владыкамъ своимъ послушнымъ и повиннымъ быти, но самовольствомъ самовластно жити: сего ради такова Государя искалъ еси по своему злобѣсному хотѣнію, еже ни чимъ же собою владѣюща, но паче худѣйша отъ худѣйшихъ рабъ суща, понеже отъ всѣхъ повелѣваемъ есть, а не самъ повелѣвая. ⁸⁴⁾ Но что еще глаголю ти много? По премудрому Соломону: *Съ безумнымъ не множи словесъ; обличенія бо ему о правдѣ злоба слышати.* Аще бы еси имѣлъ смыслъ цѣль и разумъ здравъ, то по приточнику сему уподобился бы еси: *Разумъ премудраго яко потокъ умножится и совѣсти ^а его яко животень источникъ.* Ты же буй сынъ: а утроба буйго, яко изгнившій сосудъ; ничто жь удержано имъ суть; такожде и ты разума стяжати не возможе. — Писана наша великія Россіи, преименитаго, царствующаго, престольнаго града Москвы, степеней нашего Царскаго порога, отъ лѣта Міросозданія 7072, ^б Іулія мѣсяца въ 5 день. ^с

а. Въ В. совѣсти; въ Э. совѣсть.

б. Т. е. 1564 года.

с. Въ В. въ 3 день.





ВТОРОЕ ПОСЛАНІЕ

КНЯЗЯ КУРЬСКАГО

КЪ

ГОДНУ ГРОЗНОМУ,

ВЪ ОТВѢТЪ

НА ПРЕДЫДУЩЕЕ ПИСЬМО ЕГО.

СОДЕРЖАНІЕ.

Курбскій отвѣгаетъ на предыдущее посланіе, что Царь постыдился бы писать такъ нескладно, подобно непстовой бабѣ, въ чужую, просвѣщенную страну, и что онъ, злополучный изгнанникъ, заслуживаетъ не укоризнъ, а утѣшенія. Не знаетъ, чего хочетъ Иоаннъ, погубивъ всѣхъ потомковъ Владиміра святаго, и отнявъ у Бояръ все, до послѣдней рубахи. Думалъ отвѣгать на каждое слово Царское, но не рѣшился, предавая все суду Божію, и считая рыцарю неприличнымъ ругаться, подобно рабу.

К Р А Т К О Е О Т В Ъ Щ А Н І Е

КНЯЗЯ АНДРЕЯ КУРЬСКАГО,

НА ЗЪЛО ШИРОКУЮ ЭПИСТОЛЮ

ВЕЛИКАГО КНЯЗЯ

МОСКОВСКАГО.

Широковѣщательное и многшумящее твое писаніе пріяхъ, и выразиумѣхъ и познахъ, иже отъ неукротимаго гнѣва, съ ядовитыми словесы отрыгано, еже не токмо Цареви, такъ великому и во вселеннѣй славимому, но и простому, убогому воину сіе было не достойно; а наипаче такъ отъ многихъ Священныхъ словесъ хватано, и тѣ со многою яростию и лютостію, ни строками, а ни стихами, яко обычай искуснымъ и ученымъ, аще о чемъ случится кому будетъ писати, въ краткихъ словесѣхъ много разумъ замыкающе;^а но зѣло паче мѣры преизлишно и звязливо,^б цѣлыми книгами, и паремьями^с цѣлыми, и посланьями! Тутю же о постеляхъ, о тѣлогрѣяхъ, и инья безчисленныя, воистинну, яко бы неистовыхъ

а. Въ Э. заключающімъ.

вязливо.

б. Такъ я читаю. т. е. нескладно, не связно; с. Притчами.

съ П. и Б. звязливо; съ Р. вязливо; съ К.

бабъ басни; ⁸⁵⁾ и такъ варварско, яко не токмо ученымъ и искуснымъ мужемъ, но и простымъ, и дѣтѣмъ со удивленіемъ и смѣхомъ, наипаче же въ чужую землю, идѣже нѣкоторые челоуѣцы обрѣтаются, не токмо въ грамматическихъ и риторскихъ, но и въ діалектическихъ и философскихъ ученіяхъ искусные. ^a

Но еще къ тому, и ко мнѣ челоуѣку смирившемуся уже до зѣла, во странствѣ, много оскорбленному и безъ правды изгнанному, аще и многогрѣшному, но очи сердечныя, и языкъ не неученый ^b имущу, такъ претительнѣ и многошумяще, прежде суда Божія, претити и грозити! И вмѣсто утѣшенія, въ скорбѣхъ многѣхъ бывшему, аки забывъ и отступивши Пророка (*не оскорбляй, рече, мужа въ бѣдѣ его, довольно бо таковому*), яко твое Величество меня неповиннаго во странствѣ таковыми, во утѣшенія мѣсто, посѣщаешь!... Да будетъ о семъ Богъ тебѣ судьею!... И сице грызти кусательнѣ ^c за очи неповиннаго мя мужа, отъ юности нѣкогда бывшаго вѣрнаго слугу твоего! Не вѣрую, иже бы сіе было Богу угодно.

И уже не разумѣю, чего уже у насъ хоцеши? Уже не токмо единоплемянныхъ Княжатъ, влекомыхъ отъ роду Великаго Владиміра, различными смертми поморилъ еси, и движимыя стяжанія и недвижимыя, чего еще былъ дѣдъ твой и отецъ

a. Изъ Э; съ П. ученыхъ; съ К. ученые.
b. Изъ Р; съ П. и В. ненаученный.

c. Изъ В. и Э; съ П. кусателіе; съ К. и сице трости кусателіе.

не разграбилъ; но и послѣднихъ срачицъ, могу реши со дерзновеніемъ, по Евангельскому словеси, твоему прегордому и Царскому Величеству не возбранихомъ. А хотѣхъ на каждое слово твое отписати, Царю! и могъ бы избраниѣ: понеже, за благодатию Христа моего, и языкъ маю отеческій,^a по силѣ моей наказанъ,^b аще уже и во старости моей здѣ приучихся^c сему;⁸⁶⁾ но удержажь руку со тростию, сего ради: яко и въ прежнемъ посланію своемъ написахъ ти, возлагаючи все сіе на Божій судъ, и умыслихъ и лучше разсудихъ здѣ въ молчаніи пребыти, и тамо глаголати, предъ маестатомъ^d Христа моего со дерзновеніемъ, вкупѣ со всѣми избіенными, и гонимыми отъ тебя, яко и Соломонъ рече: *тогда, рече, стануть праведни предъ лицемъ мучащихъ,*^e тогда, егда Христось приидеть судити, и возглаголють со многимъ дерзновеніемъ со мучащими или обидящими ихъ, идѣже, яко и самъ вѣси, не будетъ лицепрятія, на судѣ ономъ, но каждому чловѣку правость сердечная и лукавство изъявляемо будетъ; вмѣсто же свидѣтелей, самого каждаго свойственно совѣсти вопіюще и свидѣтельствующе. А къ тому еще и то, иже не достоить мужемъ рыцарскимъ сваритися, аки рабомъ, паче же и зѣло срамно самимъ Христіаномъ отрыгати глаголы изъ устъ нечистые и кусательные, яко многажды рѣхъ и прежде: лучше умыслихъ воз-

a. Въ Р. имѣю антически.

b. Т. е. выучился, узналъ.

c. Въ В. прилучился; въ Э. поучихся.

d. Въ II. на полѣ: предъ престоломъ (*предъ величествомъ*).

e. Книг. Премудр. Солом. гл. 5.

ложити упованье мое на Всемогущаго Бога, въ трехъ лицѣхъ славимаго и поклоняемаго: ибо онъ есть свидѣтель на мою душу, иже не чую ся предъ тобою винна ни въ чемъ же. А сего ради, пождемъ мало: понеже вѣрую, иже близъ, на самомъ прагѣ предверія надежды нашея Христіанскія, Господа Бога и Спаса нашего Иисуса Христа пришествіе. ⁸⁷⁾ Аминь.



В Т О Р О Е П О С Л А Н І Е
І О А Н Н А Г Р О З Н А Г О

К Ъ

К Н Я З Ю К У Р Ъ С К О М У ,

И З Ъ

В О Л Ъ М А Р А .

1577.

СОДЕРЖАНІЕ.

Прописавъ весь титулъ свой и со смиреніемъ напомнивъ Курбскому о дарованныхъ Богомъ побѣдахъ надъ Нѣмцами, Литвою и Татарами, Царь снова разбираетъ первое письмо его: разсматриваетъ въ особенности выраженіе растлѣнный умомъ, и доказываетъ, что оное прилично не ему, Царю, а Боярамъ, кои а) предпочли Царевичу Θεодору Князя Прозоровскаго; б) судили сего послѣдняго съ Сицкимъ, въ укоризну самому Іоанну; в) честили дочерей Курлятевыхъ, а Царевенъ проклинали; д) погубили Царицу Анастасію Романовну; е) довели Царя до Кроновыхъ жертвъ; ф) наконецъ хотѣли избрать на Царство Владиміра Андреевича. — Сознается въ строгости мѣръ, вынужденныхъ строптивостію Бояръ; говоритъ, что вся матеръ измѣнниковъ тщетна, что и безъ нихъ Русское оружіе торжествуетъ, что грады Германскіе падаютъ силою Креста животворящаго, и что Богъ принесъ его, Царя, въ самый Вольмаръ, гдѣ думалъ укрыться Курбскій. Смѣется надъ бѣгствомъ его. Въ заключеніе совѣтуетъ одуматься, и увѣряетъ, что сіе письмо писано не изъ гордости, а къ воспоминанію исправленія его.

ГРАМОТА,
ПОСЛАНАЯ
ОТЪ ГОСУДАРЯ

ИЗЪ ВОЛОДИМІРА ЛИВОНСКАГО

К О

КНЯЗЮ АНДРЕЮ КУРЬСКОМУ,

СО КНЯЗЕМЪ АЛЕКСАНДРОМЪ ПОЛУБЕНСКИМЪ. 88)

Всемогушія и вседержащія десницы дѣланію держащаго всея земли концы Господа Бога и Спаса нашего Іисуса Христа, иже со Отцемъ и Святымъ духомъ, во единствѣ покланяема и славила, милостію своею благоволили намъ скипетры Россійскаго Царствія смиреннымъ и недостойнымъ рабомъ своимъ, и отъ его вседержавныя десницы Христоносныя хоругви, — сице пишемъ мы, Великій Государь Царь и Великій Князь Іоаннъ Васильевичъ всея Русіи, Владимірскій, Московскій, Новгородскій, Царь Казанскій, Царь Астраханскій, Государь Псковскій и Великій Князь Смоленскій, Тверскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгарскій и иныхъ, Государь и Великій Князь Новагорода Низовскія земли, Черниговскій, Рязанскій, Полоцкій, Ростовскій, Яро-

славскій, Бѣлоозерскій, Государь отчинный и обладатель земли Лифляндскія Нѣмецкаго чину, Удорскій, Обдорскій, Кондійскій и всея Сибирскія земли и Сѣверныя страны повелитель — бывшему нашему Боярину и Воеводѣ, Князю Андрею Михайловичу Курбскому.

Воспоминаю ти, о Княже! со смиреніемъ: смотри Божія смотрѣнія величество, еже о нашихъ согрѣшеніяхъ, паче жъ о моемъ беззаконіи, ждый моего обращенія, иже паче Манасіи беззаконовахъ, кромѣ отступленія, но не отчаяваюся Создателява милосердія, во еже спасену быти ми, яко жъ рече во святомъ своемъ Евангеліи, иже радуется о единомъ грѣшницѣ кающемся, нежели о девяти десяти и девяти праведныхъ, такожде, о овцахъ и о драхмахъ притчи.^а Аще бо и паче песка морскаго беззаконія моя, но надѣюсь на милость благоутробія Божія: можетъ пучиною милости своея потопити беззаконія моя, яко же и нынѣ грѣшника мя суца, и блудника, и мучителя помилова, и животворящимъ своимъ крестомъ иже издревле Амалика и Максентія⁸⁹⁾ низложи, крестоносной преходящей херугви, и никакая же бранная хитрость непотребна бысть, яко не единая Русь, но и Нѣмцы, и Литва, и Татарове и многіе языцы свѣдять: самъ вопрося ихъ, увѣдай; азъ же сія писати не хочу, понеже не моя побѣда, но Божія. Тебѣ жъ отъ многихъ мало вспомяну^б вся досады, яже писалъ еси ко мнѣ,

а. Еванг. Луки, гл. 15.

б. Такъ я читаю; въ подл. вспомяни.

прежъ сего восписалъ ти о семь подлинно; нынѣ же отъ многа малая воспоминаю ти. Помяни реченное во Іовѣ: *обшедь землю и прошедь поднебесную*,^а тако и вы хотѣсте съ Попомъ Селивестромъ и съ Алексѣемъ Адашевымъ и со всѣми своими семьями подъ ногами своими всю Русскую землю видѣти; Богъ же даетъ власть, ему жъ хоцетъ.

Писалъ еси, что азъ „растлѣнень“^б умомъ, яко ни въ языцѣхъ имянуема;“⁹⁰⁾ и я паки тебя судю и поставлю съ собою: вы ль растлѣнны, или азъ? что азъ хотѣлъ вами владѣти, а вы не хотѣли подъ моею властію быти, и азъ за то на васъ опалялся?^с И паче вы растлѣнны, что не токмо повинны хотѣсте мнѣ быти и послушны, но и мною владѣсте, и всю власть съ меня снясте, и сами государилися, какъ хотѣли, а съ меня все Государство сняли: словомъ азъ быхъ Государь, а дѣломъ ни чего не владѣлъ.⁹¹⁾ Коликія напасти азъ отъ васъ пріялъ, колико оскорбленіе, коликія досады и укоризны! И за что? Что моя предъ вами исперва вина? Кого чимъ оскорбилъ? То ли моя вина, что Прозоровскаго полтораста чети Θεодора^а сына дороже? По памяти и косу: съ какою есть укоризною ко мнѣ судили Сицкаго съ Прозоровскими, и какъ обыскивали, кабы злодѣя! Ино та земля нашихъ головъ дороже?⁹²⁾ И сами Прозоровскіе каковы пе-

а. Книг. Іова, гл. 1. (слова діавола).
 б. Такъ я читаю; въ под. растрѣленъ.

с. Гнѣвался, ярился.
 д. Царевича Θεодора.

редь нами? Ино то ужь мы въ ногу ихъ не судны! А у батюшки, за Божіимъ милосердіемъ, и пречистыя Богородицы милостію, и великихъ Чудотворцевъ молитвами, и Сергіевою милостію, и батюшковымъ благословеніемъ, и у меня Прозоровскихъ было не одно сто. А Курлятевъ былъ почему меня лучше? Его дочерямъ всякое узорочье покупай благословно и здорово, а моимъ дочерямъ проклято и за упокой! Да много того; и такихъ миѣ отъ васъ бѣдъ всего того не писать.

А и съ женою меня вы прочто разлучили? Только бы у меня не отняли юницы моя: 9³) ино бы Кроновы жертвы^а не было. А будетъ молвишь: „что язъ о томъ не терпѣлъ и что ты не „сохранилъ:“ ино вси есмя челоуѣцы. Ты чего для понялъ Стрѣлецкую жену? Только бѣ есте на меня съ Попомъ не стали;^б ино бѣ того ничего не было: все то учинилося отъ вашего самовольства. А Князя Володиміра на Царство для чего есте хотѣли посадити, а меня и съ дѣтьми извести? 9⁴) А азъ восхищеніемъ ли, или ратью, или кровью сѣлъ на Государство? Народился есми, Божіимъ изволеніемъ, на Царствѣ; и не помню того, какъ меня батюшка пожаловаль благословилъ Государствомъ, и взросъ есми на Государствѣ. А Князю Володиміру почему было быти на Государствѣ? Отъ четвертаго Удѣльнаго родил-

ся. 9⁵) Что его достоинство къ Государству? Которое его поколѣнье? Развѣ вашей измѣны къ нему, да его дурости? Что вина моя передъ нимъ? Что ваши жь дяди и господа отца его уморили въ тюрьмѣ, а его и съ матерью также держали въ тюрьмѣ. 9⁶) И я его и мать отъ того свободи и держалъ въ чести и въ дружествѣ, а онъ было уже отъ того и отшелъ. — И язъ такія досады стерпѣти не могъ: за себя есми сталь! ^а И вы почали противъ меня больше стояти, да измѣняти; и я потому жесточайше почаль противъ васъ стояти: язъ хотѣлъ васъ покорити въ свою волю, и вы за то какъ святыню Господню осквернили и поругали! Осердяся на человѣка, да Богу ся приразили. Колико церквей и монастырей и святыхъ мѣсть изпоругали есте и осквернили! Сами о томъ Богу отвѣтъ воздадите. О семъ же паки умолчу; а нынѣ о настоящемъ восписую ти. Смотри, о Княже! Божія судьбы, яко Богъ даетъ власть, ему жь хоцетъ: вы убо, яко діаволь, съ Селивестромъ Попомъ и съ Алексѣемъ Адашевымъ рекосте, яко же онъ во Іовѣ хваляся: ^б *обыдохъ землю и прошедъ поднебесную, вся подѣ ногами угниль; и рече ему Господь: внялъ ли ^с на моего Іова?* тако убо и вы мнѣ хотѣсте подѣ ногами у васъ быти и всю Русскую землю: но вся мать ^д ваша ни во что жь бысть, Божиимъ изволеніемъ. Сего ради трость наша наострѣся къ тебѣ писати. Яко же рекосте: *нльсть людей на Ру-*

а. Такъ я читая; въ под. старъ.

б. Книг. Іова. гл. 1.

с. Такъ я читая; въ подл. внятъ ли.

д. Скоернословіе.

сїи!. *некому стояти!* — и нынѣ васъ нѣтъ: кто же нынѣ претвердые грады Германскіе взимаетъ? Сила Животворящаго креста, побѣдившая Амалика и Максентія, грады взимаетъ! Не дожидаются грады Германскіе браннаго бою, но явленіемъ Животворящаго креста поклоняють главы своя. А гдѣ по грѣхомъ, по случаю, Животворящаго креста явленія не было, ту и бой былъ. Много отпущено всякихъ людей: ^а спрoся ихъ, увѣдай.

А писалъ себѣ въ досаду, что мы тебя въ дальноконечныя ^б грады, кабы опаляющися, послали: ино нынѣ мы, Божіею волею, своею сѣдиною и далѣ твоихъ дальноконечныхъ ^с градовъ прошли, и коней нашихъ ногами переѣхали всѣ ваши дороги, изъ Литвы и въ Литву, и пѣши ходили, и воду во всѣхъ тѣхъ мѣстахъ пили: ино ужъ ли не лъзя говорить, что не вездѣ коня нашего ноги были? И гдѣ еси хотѣлъ успокоенъ быти отъ всѣхъ трудовъ твоихъ, въ Волмерѣ, и тутъ на покой твой Богъ насъ принесь; и гдѣ чаялъ ушелъ, а мы тутъ, за Божіею волею: съугнали! И ты тогда дальноконечнѣе поѣхалъ. И сїя мы тебѣ отъ многа мало написахомъ. Самъ себѣ разсуди, что ты, и каково дѣлалъ, и за что? и Божія смотрѣнія величества о насъ милости разсуди, и что ты сотворилъ? Сїя въ себѣ разсмотри, и самъ себѣ раствори сїя вся. А мы тебѣ написахомъ сїя вся, не гордяся, ни дмяся:

а. Т. е. плыныхъ.

б. Такъ я читаю: ех подл. въ далоконече.

с. Въ под. далоконныхъ.

Богъ вѣсть; но къ воспоминанію твоего исправленія, чтобъ ты о спасеніи души своея помыслилъ. — Писанъ въ нашей отчинѣ Лифляндскія земли, во градѣ Волмерѣ,^а лѣта 7086 года,^б Государствія нашего 43, а Царствъ нашихъ: Россійскаго 31, Казанскаго 25, Астраханскаго 24.

а. Въ Волмарѣ.

б. Въ 1577 году.



ТРЕТЬЕ ПОСЛАНИЕ

КНЯЗЯ КУРЬСКАГО

КЪ

ІОАННУ ГРОЗНОМУ,

ВЪ

ОТВѢТЪ НА ВТОРОЕ ПИСЬМО ЕГО.

Изъ

П О Л О Ц К А,

1579.

Курбскій считаетъ себя недостойнымъ быть Царскимъ исповѣдникомъ. Не вѣритъ смиренію и покаянію Іоанна. Укоряетъ его въ оклеветаніи благочестивыхъ мужей, въ неблагодарности къ Силвестру; рассказываетъ, какъ сей Святитель исцѣлилъ на время Царскую душу. Изчисляетъ бѣдствія Россіи по изнаніи и побіеніи доблестныхъ Сигклитовъ: а) голодъ; б) созженіе врагами Москвы; в) опустошеніе Россіи; д) срамное бѣгство Царя отъ Крымскихъ Татаръ. Оправдываетъ себя въ приписываемыхъ ему Іоанномъ преступленіяхъ: а) въ удаленіи изъ Россіи; б) въ разореніи Великолуцкой области; в) въ связи съ Татарами; д) въ смерти Царицы Анастасіи; е) въ намѣреніи возвести на престолъ Князя Владиміра Андреевича. Не вѣритъ успѣхамъ Царскаго оружія въ Ливоніи; не понимаетъ, о какихъ узорогьяхъ, Кроновыхъ дѣлахъ и Стрѣлецкихъ женахъ писалъ Іоаннъ. Считаетъ излишнимъ оправдывать себя въ замыслѣ овладѣть Ярославлемъ. Въ доказательство же, что невольное бѣгство не есть измѣна, приводитъ два отрывка изъ Цицерона. Изчисляетъ пагубные плоды ласкателей: а) срамныя побѣды враговъ надъ Русскимъ воинствомъ; б) созженіе Москвы Татарами; в) паденіе Полоцка; д) непонятное ослѣпленіе Царя, который при всеобщихъ бѣдствіяхъ отечества, при непрестанномъ пораженіи Воеводъ, думаетъ, будто бы сила Животворящаго креста ему помогаетъ. Убѣждаетъ вспомнить первые дни царствованія и смириться. Въ заключеніе не советуетъ писать въ чужія земли къ чужимъ слугамъ.

НА ВТОРУЮ ЭПИСТОЛІЮ

ОТВѢЩАНІЕ

ЦАРЕВИ МОСКОВСКОМУ

УБОГАГО

АНДРЕЯ КУРЬСКАГО,

КНЯЗЯ КОВЕЛЬСКАГО.

Во странствѣ пребывающе ^а и во убожествѣ отъ твоего гоненія, титуль ^б твой величайшій и должайшій оставя: зане ото убогихъ тебѣ, Великому Царю сіе не потребно; но негли отъ Царей Царемъ сіе ^с прилично таковыя имянованія, со преизлишнымъ продолженіемъ изчитати. — А еже исповѣдь твою ко мнѣ, яко ко единому Презвитеру, изчитаеши по ряду, сего азъ недостойнъ, яко простой человекъ, въ военномъ ^а чину сушь, и краемъ уха послушати, а наипаче же многими и безчисленными грѣхи обтягченъ. ^е А всяко, воистинну достойно было радоватися и зѣло веселитися не токмо мнѣ, нѣкогда рабу твоему вѣрному бывшу, но и всѣмъ Царемъ и на-

а. Въ II. пребывающему.

б. Такъ въ друг. спис.; въ II. титуль.

с. Слово: но негли отъ Царей Царемъ сіе,

нѣтъ въ II.

д. Въ II. ошиб. свое иномъ.

е. Въ др. сл. обтягченъ; въ В. приб. есмь.

родомъ Христіанскимъ, аще бы твое было истинное, яко въ Ветхомъ Манасіино, покаяніе: ибо глаголють его, по кровосійствахъ и неправдахъ, покаявшаго, и въ законѣ Господнѣ живуща, аже до смерти кротко и праведно, и нимного же, а ни мало ^а къ тому обидѣвша; въ Новомъ же, яко Закхеино ^б прехвальное покаяніе и возвращеніе четверосугубное избуженнымъ отъ него. И аще бы согласовало твое покаяніе тымъ священнымъ узрокомъ, ихъ же отъ Священнаго писанія пріемлющи, приводяхъ яко отъ Ветхаго, такъ и отъ Новаго! Тѣ же потомъ, во эписistolіи твоей, въ послѣдующихъ, является не токмо не согласно, но изумительно и удивленія достойно, и зѣло на обѣ бедра ^с храмлющее и исхожденіе ^д неблагочинно являющее внутренняго чловѣка, наипаче же въ земляхъ твоихъ супостатовъ, идѣже мужіе многіе обрѣтаются, не токмо въ внѣшней Философіи искусные, но и во Священныхъ писаніяхъ сильны: ово преизлишиѣ уничижаешися, ово преизобильнѣ и паче мѣры возносишися! Господь глаголетъ ко своимъ Апостоломъ: *аще и вся заповѣди исполните, глаголите: раби непотребны есмь; а діаволь подущаетъ насъ, грѣшныхъ, усты точію каятися, а въ сердцѣ превысоцѣ о себѣ держати и святымъ преславнымъ мужемъ ровняться. Господь повелѣваетъ: никого же прежде суда осудати и берно изъ своего ока первѣе отѣимати, и потомъ сугецъ изъ братня ока изыма-*

а. Изъ В; съ П. и ни мало, а ни мало; съ К с. Изъ В. и К; съ П. бѣды; съ Э. колѣна.
и Р. и никогоже ни мало д. Въ Р. хожденіе; съ В. усхожденіе.
б. Въ Р. заклещно.

ти; а діаволь подуцаеть точію словомъ проблековати,^а аки бы то покаянiе, дѣломъ же не токмо возноситися и гордиться по безчисленныхъ беззаконiяхъ и кровопролитiяхъ; но и нарочитыхъ святыхъ мужей не токмо проклинати учить ты,^б но и діаволомъ нарицати, яко Христа древле Жидове ово льстецомъ и бѣснующимъ, ово, о Велзаулѣ^с Князѣ бѣсовствѣмъ,⁹⁷⁾ изгонящемъ бѣсы: яко во эпистоліи твоего Величества зрится, иже правовѣрныхъ и святыхъ мужей діаволомъ нарицаешь, и духомъ Божиимъ водимыхъ, духомъ бѣсовскимъ не срамляешия потваряти,^д аки отступивши великаго Апостола: *никто же бо, рече, нарицаеть Исуса Господомъ, токмо Духомъ Святымъ.* А кто Христiанина правовѣрнаго оклеветуетъ, не его оклеветуетъ, но самого Духа Святаго, пребывающаго въ немъ, и грѣхъ неисцѣлимый на главу свою самъ привлечитъ, яко Господь рече: *аще кто хулитъ на Духа Святаго, не оставится ему ни въ сей вѣкъ, ни въ будущій.* И къ тому еще, — что наигнушательнѣйшаго и пресквернѣйшаго, еже Исповѣдника твоего потваряти и сикованціи^е на него умышляти, который душу твою Царскую къ покаянiю привель, грѣхи твои на своей выш носиль, и взявши ты отъ прельственнѣйшихъ сквернъ, яко чиста, предъ наичистѣйшимъ Царемъ, Христомъ Богомъ нашимъ, исчистя покаянiемъ, поставиль! Се тако ли воз-

а. Въ Р. и Э. проблековати.

б. Въ II. учишися; въ Э. учить ты.

с. Въ В о Велзаулѣ; въ Э. о Вельзевулѣ
т. е. при помощи Вельзеула.

д. Такъ я читаю, т. е. клеветать; въ II.
потварять; въ Б. повторять.

е. Въ II. Б. и Р. на поль: лжесшванiя.

даешь ему и по смерти? О чудо! яко зависть, отъ презлыхъ и прелукавыхъ маньяковъ^а твоихъ сшитай,^б и по смерти, на святыхъ и преподобныхъ мужей не угаснетъ! Не ужасаешися, о Царю! притчи Хамовы,^с иже насмѣвался наготѣ отчей? Како снесено бысть о томъ на исчадія его проклятіе! 98) И аще таковая притча отъ тѣлесныхъ отцѣхъ случилась, кольми паче отъ духовныхъ должны есмь покрывати, аще бы нѣчто и случилось, человѣческія ради немощи, яко то и ласкатели твои клеветали на онаго Презвитера, иже бы ты устрашалъ не истинными, но льстивыми видѣніи! Воистинну, и азъ глаголю: льстець онъ былъ, коварецъ^д и благокозненъ: понеже ялъ ты,^е исторгнувши, отъ сѣтей діавольскихъ и отъ челюстей мысленнаго льва,^ф и привель было ты ко Христу Богу нашему. То же воистинну и врачеве премудрые творять, дикія мяса и неудобъ цѣлимья гагрины бритвами рѣжутъ, ажъ до живаго тѣла, и потомъ наводятъ^г по малу и исцѣляютъ недужныхъ: такожь и онъ твориль Презвитерьъ, блаженный Селивестръ, видяще недуги твои душевные, многими лѣты застарѣвшіеся и неудобныя ко исцѣленію. Яко нѣцы премудрые глаголють: „застарѣвшіеся, рече, злые обычаи въ душахъ человѣческихъ многими лѣты, „во естество^з прелагаются и неудобъ исцѣльны „бываютъ;“ такожь и онъ, преподобный, неу-

а. Въ В. малъ яко въ (ласкателей, безумныхъ).

б. Въ В. считая; съ Р. считая.

с. Сынъ Ноевъ.

д. Въ Р. и К. коваренъ.

е. Изъ ѐ. съ П. ялтра; съ Р. и К. лестію ялъ то.

ф. Въ Р. мысленъ наговаль.

г. Вразуютъ.

з. Въ ѐ. въ отечество.

добъ исцѣльнаго ради твоего недуга, прилагаль пластыри, ово кусательными словесы нападающе на тя и порицающе, яко бритвою непреодобные нравы наказаніемъ жестокимъ рѣжуще (негли онъ памяталъ Пророческое слово: ^а да претерпишь лучше, рече, раны ^б пріятеля, неже ласкательныя цѣлованія вражія; ты же не вспомянулъ того, или забылъ, прельщенъ будучи отъ презлыхъ и прелукавыхъ, отогналъ еси его отъ себя, и Христа нашего съ нимъ), ово, яко уздою крѣпкою со браздами, невоздержаніе и преизлишнюю похоть и ярость твою востязающе. Но сбыстся на немъ Соломоново слово: *Накажи, рече, праведника и приложитъ ^с со благодареніемъ приимати, и паки: облигай премудра, и возлюбитъ тя;* ^д прочіе же, послѣдующіе стихи умолчу, возлагающе ихъ Царской совѣсти твоей, вѣдуще тя Священнаго писанія искуснаго; а къ тому да не зѣло приражуся кусательными словесы ко твоей Царской ^е высотъ, азъ, убогій, яко могучи вмѣщая, да укроюся отъ свары: понеже зѣло не достойтъ намъ воиномъ, яко рабомъ, сваритися. А могъ бы еси и вспомянути на то, яко во время благочестивыхъ твоихъ дней, вещи ^ф тобѣ, по волѣ благодати ради Божія, обращались, за молитвами Святыхъ и за избраннымъ совѣтомъ нарочитыхъ Сигклитовъ твоихъ; и яко, потомъ, егда прельстили тя презлые и прелукавые чело-

а. *Исаіа.*б. Въ *Э.* нравы.с. Въ *Л.* предложить; въ *Э.* приложить; въ *Р.* предложить (*постарается*).д. *Притч. Солом. гл. 9.*е. Въ *Б.* дерзкой.ф. Въ *Э.* вѣщце.

вѣкоугодники, (о нихъ же вси мудрые согласуютъ, яко въ Царствѣ, идѣже любятъ ихъ, ничто же можетъ смертоноснѣйшїя язвы быти, паче ихъ) — ласкатели, пагубники твои и отечества своего, яко и что приключилося и яковые, отъ Бога попущенные, глады, глаголю, и стрѣлы повѣтренныя, и послѣди мечъ варварскїй, мститель закона Божїя, и пресловутаго ^а града Москвы внезапное созженіе, и всея Россїйскїя земли спустошеніе! и — что наигоршаго и срамотнѣйшаго — Царскїя души опроверженіе и въ бѣгство ^б плещь Царскихъ, прежде храбрыхъ бывшихъ, обращеніе, яко нѣщыи здѣ намъ повѣдаютъ, аки бы, хороняся тогда отъ Татаръ, по лѣсомъ со Кромѣшники твоими вмалѣ голодомъ не погибъ еси! 99) А той же Измаильтескїй песь прежде, когда Богоугодно пребывалъ еси, предъ нами, на имнѣйшими слугами твоими, и на полѣ дикомъ бѣгая, мѣста не нашель, и вмѣсто нынѣшнихъ превеликихъ и тяжкихъ даней твоихъ, ими жекупаешъ его на Христіанскую кровь, нашими саблями воиновъ твоихъ въ Бусурманскїя головы было плачено, или дань давано ему... А еже пишеши, имяняюще насъ измѣнники для того, иже есмя принуждены были отъ тебѣ по неволѣ крестъ цѣловати, яко тамо есть у васъ обычай, аще бы кто не присягнулъ, горчайшею смертію да умреть; на сіе тебѣ отвѣтъ мой: всѣ премудрые о семъ згажаются, ^с аще кто по неволѣ присягаетъ или клянется, не тому бываетъ грѣхъ, кто цѣлуеть,

а. Изъ К. и Р.; съ Л. В. и Э. пресловутаго. с. Въ К. и Р. на полѣ: согласуются.

б. Въ Р. вбегство; съ Э. вмѣсто.

но паче тому, кто принуждаетъ, аще бы и гоненія не было; аще ли же кто, прелютаго ради гоненія, не бѣгаетъ, аки бы самъ себѣ убойца, противящеся Господню словеси: *Аще, рече, гонятъ васъ во градъ, бѣгайте во другій;*^а а къ тому и образъ Господь Богъ нашъ показалъ вѣрнымъ своимъ, бѣгающе не токмо отъ смерти, но и отъ зависти Богоборныхъ Жидовъ.

А еже рекль еси, иже аки бы азъ разгнѣваясь на человѣка, а приразися Богу, сирѣчь церкви Божіи разорилъ и попалилъ; на сіе отвѣщаю ти: или насъ туне не оклеветуй, или выгляди,^б Царю! письмо: иже и Давидъ принужденъ былъ, гоненія ради Саулова, со поганскимъ Царемъ на землю Израилеву воевати; азъ же не отъ поганскихъ, но отъ Христіанскихъ Царей заповѣданіе исполняхъ, заповѣданіемъ ихъ хождахъ. Но исповѣдую ти грѣхъ мой: иже принужденъ быхъ, за твоимъ повелѣніемъ, Витебское великое мѣсто и въ немъ двадесять четыре церкви Христіанскихъ сожещи; тако же и отъ Короля Сигизмунда Августа принужденъ быхъ Луцкія волости^с воевати, и тамо зѣло стрegli есмы, вкупѣ со Корецкимъ Княземъ,¹⁰⁰⁾ иже бы невѣрные церквей Божіихъ не жгли и не разоряли; и воистинну не возмогохъ, множества ради воинства, устрещи: понеже пятнадцать тысящей тогда съ нами было войска, между которыми не мало

а. Въ П: *нѣтъ словъ:* васъ во градъ, бѣгайте во другій; а къ тому и образъ. *Они взяты изъ К. Р. Б. и Э.*

б. Въ П. К. и Р. выгляди; въ Б. вы глаголати; въ Э. выгляди.

с. Изъ Р; въ П. Б. и Э. власти.

было ово варваровъ Измаильтескихъ, ово другихъ еретиковъ, обновителей древнихъ ересей, враговъ креста Христова, и безъ нашего вѣдома, по исхожденію нашему, закрадшеся, нечестивые сожгли едину церковь и съ монастыремъ: да свидѣтельствуютъ о семъ Мнихи, яже пущени были отъ насъ изъ плѣненія! А потомъ, аки по лѣтѣ единомъ, непріятель твой главный, Царь Перекопскій, присылалъ яко Кралеви моляся, такъ и насъ просячи, иже бы пошелъ есть съ нимъ на тую часть Русскія земли, яжъ подъ державою твоею; азъ же, повелѣвающу ми и Кралеви, отрекохся: невосхотѣхъ и помыслити сего безумія, еже бы шель подъ Бусурманскими херунгами ^а на землю Христіанскую съ чужимъ Царемъ, безвѣрникомъ. Потомъ и самъ Кроль тому удивился и похвалилъ мя, иже самъ не уподобился азъ безумнымъ, прежде мене на сіе дерзнувшимъ.

А еже пишеши, аки бы Царицу твою счаровано и тебя съ ней разлучено отъ тѣхъ предреченныхъ мужей и отъ меня: азъ ти за оныхъ Святыхъ не отвѣщаю: бо вещи ^б воіють, трубы явленнѣйше гласъ испущающе, о святынѣ ихъ и добродѣтели; о мнѣ же вкратцѣ отвѣщаю ти, (сирѣчь по великой неволѣ: принужденъ бо быхъ отъ тебя; аще бы ти не отвѣцахъ правды, и былъ бы яко безсловесенъ, или повиненъ тому, чимъ мя напрасно оклеветуешь): аще и зѣло многогрѣшенъ есмь и недостойнъ, но обаче рожденъ быхъ отъ благородныхъ родителей, отъ племе-

а. Въ Р. Хоруггами.

б. Въ Э. влщше.

ни жъ Великаго Князя Смоленскаго Феодора Ростиславича, яко и твоя Царская высота добрѣ вѣси отъ Лѣтописцевъ Русскихъ, иже тое пленицы^а Княжата не обыкли тѣла своего ясти и крове братіи своей пкти, яко есть нѣкоторымъ издавна обычай, яко первѣе дерзнулъ Юрій Московскій въ Ордѣ на святаго Великаго Князя Михайла Тверскаго, а потомъ и прочіе, сущіе^б во свѣжей еще памяти и предъ очима, что Углицкимъ учинено и Ярославичемъ и прочимъ единыя крови, и како ихъ всероднѣ заглажено и потреблено, ... еже ко слышанію тяжко,^с ужасно!... отъ сосцовъ матернихъ оторвавши, во премрачныхъ темницахъ затворенно и многими лѣты поморенно, и внуку оному блаженному и присно Боговѣнчанному!^д 101) А тая твоя Царица, мнѣ, убогому, ближняя сродница, яко узришь сродство оно на странѣ того листа написано. 102) А о Володимерѣ братѣ воспоминаешь, аки бы есть мы его хотѣли на Царство: воистинну, о семъ не мыслихъ: понеже и не достоинъ былъ того. А тогда жъ есмь угадалъ^е грядущее мнѣніе твое на мя, когда еще сестру мою насиліемъ отъ меня взялъ еси за того-то брата твоего, наипаче же, могу поистиннѣ рещи со дерзновеніемъ, въ тотъ вашъ издавна кровопивственный родъ. 103) А еже хвалишися и величаешися горѣ и долу, иже Лифлянтовъ окаянныхъ поработилъ еси, аки бы Животворящаго креста силою: не вѣмъ и не

а. Того поколѣнїя.

б. Въ II. ошибкою: сучне.

с. Въ В. такожь.

д. Въ Э. приб. то же учинено.

е. Въ Р. уготоваль.

разумью, аще бы то вѣрѣ было подобно: подобнѣйше, съ разбойническихъ крестовъ хоругвями! Иже еще Кралеви нашему, отъ маестата ^а своего не двигшуся, и вся Шляхта въ домѣхъ своихъ пребывающе и все воинство Кралево при Кролѣ на мѣстѣхъ было, а уже кресты тые во многихъ мѣстѣхъ поломались отъ нѣякаго жабки, ^б а въ Кеси, стольномъ градѣ, отъ Латышей; а сего ради поистиннѣ, не Христовы кресты, но погибшаго разбойника, ^в яко предъ разбойникомъ ношено. Гетманижъ Ляцкіе ^д и Литовскіе еще и не начинали готовитися сопротивъ тебѣ, а твои окаянныя воеводишки, а праведнѣйши калики рекше, изъ подъ крестовъ твоихъ влачими въ чимбурѣхъ ^е здѣ, на великомъ сонмѣ, ^ф идѣже различные народы бывають, ото всѣхъ подсмѣваеми и наругаеми, окаяннии, на прескверное и вѣчное твое постыденіе и всеа Святорусскія земли, и на посрамощеніе народовъ, сыновъ Русскихъ!

А еже пишеши о Курлетевѣ, о Прозоровскихъ и о Сицкихъ, и не вѣмъ о якихъ узорочьяхъ и за упокой, преобладающа ^г Кроновы и Афродитовы дѣла, и Стрѣлецкихъ женъ, аки бы нѣчто смѣху достойно и пияныхъ бабъ басни: на сіе отвѣту не потреба, по премудрому Соломону: *Глупающему, рече, отвѣщати не подобаетъ*: поне-

а. Отъ престола.

б. Въ Р. отъ нея когожавди; въ К. жазки (лягушки).

в. Въ Б. разднника.

д. Польскіе.

е. Въ кандалахъ; въ Р. въ чимбурехъ; на полѣ; во вѣнечъ; въ В. чихъ бурехъ.

ф. Въ К. сейгъ.

г. Въ К. припоминачи.

же уже всѣхъ тѣхъ предреченныхъ, не токмо Прозоровскихъ и Курлетевыхъ, но и безчисленныхъ благородныхъ лютость мучительская пожерла, а въ то мѣсто остались калики, ихъ же Воеводами поставляти усильствуешь, или любо пришься упрямясь сопротивъ разума и Бога; а того ради скоро и со грады исчезаютъ, не токмо отъ единого воина ужасающагося, и отъ листву вѣтромъ вѣющаго пропадающе и съ грады, яко жъ во Второноміи ^а пишетъ святыи Пророкъ Моисей: *Единъ, рече, пожнетъ за беззаконія ваша тысящу, а два двинуть тмы.* Въ той же эпистолиі припаменено, иже на мой листъ уже отписано: но и азъ давно уже на широковѣщательный листъ твой отписахъ ти, да не возмогохъ послати, непохвальнаго ради обыкновенія земель тѣхъ, иже затворилъ еси Царство Русское, ^б аки во адовѣ твердынѣ; и кто бы изъ земли твоей поѣхалъ, по Пророку до чужихъ земель, яко Иисусъ Сираховъ глаголетъ: ты называешь того измѣнникомъ; а если изымаютъ на предѣлѣ, и ты казнишь различными смертями (такъ жъ и здѣ, тобѣ уподобяся, жестоцѣ творять). И того ради такъ долго не послахъ ти его; а нынѣ яко сію отпись на нынѣшнюю эпистолю твою, такъ и оную, на широковѣщательный листъ твой прежній, посылаю ко Величеству высоты твоея. И аще будеши мудръ, въ тишинѣ духа, безъ гнѣва, да прочтеша ихъ! И къ тому молю ти ся: не дерзай уже писати до чужихъ слугъ, паче же, идѣже умѣ-

а. Въ II. и Б. на полѣ: во второзаконіи; въ б. Въ К. Р. В. и Э. прибав. свръчь свободное естество челоѣческое.

ють отписати, яко нѣкоторый мудрый рече: *Возглаголеши хотяще, да услышиши не хотяще, сирѣчь отвѣтъ на твое глаголаніе.*

А еже пишеши, аки бы тебѣ не покорихся и землю твоею хотѣхъ владѣти, измѣнникомъ и изгнанцемъ нарицающе мене: сіе отвѣщаніе оставляю, явственнаго ради отъ тебе навѣту, или потвару, тако же и другія отвѣщанія оставляю, того ради, иже достойно отвѣщати тебѣ и отписати на твою эпистолію, ово сокращая эпистолію мою, къ тебѣ писанную, да не явится варварско, преизлишнихъ ради глаголовъ, ово возлагающе на судъ нелицемѣрнаго Судіи Господа Бога нашего, яко и во первыхъ моихъ эпистоліяхъ о семъ многажды уже воспоминахъ, и къ тому не хотячи съ твоею Царскою высотою азъ, убогій, вѣще сваритися.

А всяко посылаю ти двѣ главы, выписавъ отъ книги премудраго Цицерона, Римскаго наилѣпшаго Сигклита, яже еще тогда владѣли Римляне всею вселенною. А писалъ тотъ отвѣтъ къ недругомъ своимъ, иже укоряше его изогнанцемъ и измѣнникомъ, тому подобно, яко твое Величество насъ убогихъ, не могуще воздержати лютости твоего гоненія, стрѣляюще насъ издалуче стрѣлами огненными сикованцы твоея туне и всеу.

Андрей Курбскій Княжа на Ковлю.



ВЪ КОЕМЪ ПРЕПОДОБІЕ ^a ЕСТЬ, ТОМУ НИЧЕСО ЖЕ УБЫВАЕТЪ ^b КО БЛАЖЕННОМУ ЖИТІЮ.

Отъ премудрѣя книги Цицеровы, глаголемыя Парадоксы, противъ Антонію отвѣтъ. 104)

„А ни азъ Марка Регулуса ^c сокрушеннаго, а
 „ни несчастливаго, а ни окаяннаго, ^d никогда бы-
 „ти нещевахъ: ^e ибо вѣмъ, а ни великоуміе ^f его
 „умучено было отъ Картагеновъ, ни сановитость, ^g
 „ни вѣра, а ни непоколеблемость, а ни всякое
 „преподобіе, ^h ни смыслъ его самый, который
 „великихъ добротъ помощми вооруженъ и такъ
 „великими собраніи преподобій огражденъ, егда
 „тѣло его торгано было, ⁱ разторганъ самъ заи-
 „сте не могъ быти. Яко и я Маріуса видѣхомъ,
 „который миѣ, въ счастливыхъ вещахъ, единъ
 „отъ счастливыхъ людей, а въ противныхъ единъ
 „з' наивысшихъ ^k мужей видѣлся быти; наипаче
 „же смертному ^l ничесо жъ быти можетъ благо-
 „словеннѣйшаго. ^m Не вѣси, неистовниче! ⁿ не вѣси,
 „яковыя силы преподобіе маеть; ^o имя себѣ то-
 „лико преподобія привлекаешь: ^p а что само до-
 „стоитъ, ^q не разумѣешь. Никто же можетъ пре-
 „благословеннѣйшій быти, который есть всесо-
 „вершенъ въ себѣ, и иже въ себѣ единомъ вся

a. *Virtus.*b. *Nihil deesse.*c. *M. Regulum; въ II. рекъ гулюся; въ P. рекъ глаголюся; въ B. и Э. рекъ гуляся.*d. *Miserum.*e. *Nunquam putavi.*f. *Magnitudo animi.*g. *Gravitas.*h. *Virtus.*i. *Caperetur.*k. *Ex summis.*l. *Въ II. на полъ: сирѣчь челоуѣку.*m. *Beatius.*n. *Insane.*o. *Habeat.*p. *Usurpas.*q. *Valeat.*

„своя полагаетъ. А коему надежда, разумъ и мы-
 „шленіе виситъ счастья,^a тому ничто же быти мо-
 „жетъ извѣстнаго, ни чесо же твердаго, что бы
 „вѣдомо мѣлъ, а ни одинаго дня воистинну. То-
 „му ты человекѣку грози смертей, або изгнаній
 „прещеньми,^b если котораго будешь таковаго
 „обращаешь.^c А миѣ что ни буди прилучится въ
 „томъ неблагоударномъ стечествѣ, ни отмовяюще-
 „му^d воистинну прилучится, не токмо возбраня-
 „ющему. А что и труждахся, что дѣлахъ, або
 „въ чемъ бодроствовали труды и мышленія моя,
 „аще воистинну ни чесо же породилъ таковаго,
 „ни чесо же постигохъ, да на томъ престолѣ былъ
 „бы, котораго а ни счастья упрямство,^e а ни не-
 „друговъ неправда не поколеблетъ. Смерть ли
 „миѣ грозишь? Иже бы емъ воистинну отъ лю-
 „дей! Або изгнаніе? Да отъ злыхъ отшествіе бу-
 „детъ ми! Смерть страшна есть тѣмъ, ихъ же со
 „животомъ вся угасають, а не тѣмъ, которымъ
 „слава умрети не можетъ; а изгнаніе есть стра-
 „шно тѣмъ, имъ же яко бы описано^f есть мѣсто
 „обиталища, а не тѣмъ, которые всея земли
 „округъ^g мѣсто едино мнятъ. Тебя окаянство,^h
 „тебя исчезновениеⁱ давятъ, вси, яже тебя бла-
 „женнаго,^k яже тебя цвѣтущаго мнишь. Твоя
 „похоти тебя торгають;^l ты днемъ и ночью му-
 „чишися; ему же не довольно есть, что есть, и

a. *Pendet ex fortuna.*b. *Minis.*c. *Si quem eris nactus.*d. *Ne recusanti quidem; ex Э. ни возмоялю-*
шему.e. *Temeritas.*f. *Circumscriptus.*g. *Orbem terrarum.*h. *Miseriae.*i. *Aerumnae.*k. *Qui te beatum . . . putas.*l. *Torquent.*

„то самое, что маешь, боишися, иже бы не дол-
 „го было; тебя совѣсти щиплютъ ^a злостей тво-
 „ихъ; тебя страхи страшать судовъ, законовъ:
 „куды нибуди возришь, якобы грозательницы, ^b
 „такъ твои тебя окружають неправды, ажъ те-
 „бѣ а ни отдохнуть допущаютъ. Того ради, яко
 „злomu и глупому и гнусному ^c никому жъ добръ
 „быти можетъ; такъ добрый мужъ, мудрый и
 „храбрый, убогій быти не можетъ. А ни коего
 „преподобіе и обычаи похвальны суть, того бы
 „житіе не похвально было: воистинну а ни блю-
 „стися житія ^d потребно, яже похвально. А по-
 „треба блюстися, аще бы было окаянно... ^e Того
 „ради, что ни есть похвально, то благословенно
 „и цвѣтуще и вождельно ^f быти подобаетъ. ^g

Сопротивъ Клодіуса, ^h иже изгналь былъ Цице-
 рона изъ града Римскаго туне. Глава 17. ¹⁰⁵).

„Всеи глупыи неистовятся; а азъ тебя не глу-
 „пымъ, яко часто, не злымъ, яко всегда, но бе-
 „зумнымъ и неистовымъ вещьми доведу ⁱ истин-
 „ными. Мудраго разумъ величествомъ совѣта,
 „претерпѣваніемъ вещей человѣческихъ, презрѣні-
 „емъ счастья, добротами всякими, яко муромъ ^k
 „огражденъ; побѣжденъ и преодолень ли будетъ,
 „иже а ни изъ града заисте выгнаться можетъ.

a. *Stimulant.*b. *Furiae.*c. *Inerti.*d. *Fugienda vita*e. *Misera.*f. *Expetendum.*g. *Videri debet.*h. *Въ II.* Клаудіуса; *оъ В.* Клаудуса.i. *Vincat* и *adducam.* *Въ II. В. Р.* и *Э.* до-
воды.k. *Ut moenibus.* *Въ II.* на поле: стѣною ка-
менною.

„Ибо который есть градъ? Всяко ли сошествіе
 „лютыхъ и нечеловѣколюбныхъ? ^a Всяко ли ло-
 „тровъ, ^b и бѣгуновъ собранное на едино мѣсто
 „множество? Заисте прѣти будешь. ^c Ибо не былъ
 „онъ въ то время градъ, егда законы въ немъ
 „ничесо же возмогали; ^d егда суды попораны;
 „егда обычай отеческій загашенъ былъ; егда, ме-
 „чемъ изгнаннымъ властямъ, ^e Сенату имя вещи
 „общей не было. ^f Разбойниковъ оное стеченіе и
 „тобою возженное разбойничество на торжищу ^g
 „поставлено, и остатки соприсяжниковъ отъ Ка-
 „тилинова запаленія ^h до твоей злости и звѣро-
 „образія ⁱ обратилися: градъ ли былъ? Сего ра-
 „ди изъ града изгнанъ не былъ, иже бѣ никако же; ^k
 „тогда призванъ быхъ во градъ, егда былъ въ
 „вещи общей ^l той Бурмистръ, ^m иже во оно вре-
 „мя опроверженъ былъ; было произволеніе ⁿ лю-
 „ду вольнаго, были законы управленія, яже стол-
 „пы ^o суть граду, возвращенна память. ^p Но зри,
 „яко тыя твоего лотрованія ^q стрѣлы презрѣлъ.
 „Вверженную и впущенную отъ тебя злостливую ^r
 „на мя напасть всегда разумѣлъ; а меня косну-
 „тися, никогда жъ нещеваль; развѣ убо, егда
 „стѣны ломаль еси, або егда презлые огни по

a. Immanium.

b. Latronum. Вѣ II. на полѣ: разбойниковъ.

c. Certe negabis.

d. Valebant.

e. Такъ я читаю (ferro pulsus magistrati-
 bus); въ II. изгнанными властями.

f. Senatus nomen in re publica non erat (дол-
 жно читать: nomine, non re erat).

g. In foro.

h. Reliquiae conjurationis a Catilinae furis.

i. Furorem.

k. Quae (civitas) nulla erat.

l. In re publica.

m. Consul.

n. Consensus.

o. Vincula.

p. Repetita memoria.

q. Latrocinii.

r. Nefariam.

„кровомъ ^a подклялъ еси, моихъ нѣчто упасти, ^b
 „алибо сторѣти мнилъ еси. Ничто же, а ни мое
 „есть, а ни всякому, что отнятись, что выдра-
 „тись, ^c что погубитися можетъ. Если бы мнѣ
 „выдралъ ума моего вѣчную неподвижность, ^d
 „мои труды, бодрости, совѣты, ими жъ община ^e
 „непреодолима стоитъ; — если того вѣчнаго до-
 „бродства ^f безсмертную память потребиль бы
 „еси, а далеко больше, аще оный умъ, откуда
 „тые совѣты произыдоша, мнѣ исторглъ бы еси:
 „тогда азъ пріяти мене исповѣдалъ быхъ ^g обиду.
 „Но аще что не сотворилъ еси, а ни сотворити
 „могъ еси: возвращеніе мнѣ похвальнѣйше твоя
 „сотворила обида, а не изгнаніе преломное. ^h То-
 „го ради, азъ всегда гражданиномъ быхъ, и тог-
 „да наибольше, егда мое здравіе совѣтницы ⁱ ок-
 „рестнымъ народомъ, яко гражданина, яко наи-
 „лѣпшаго ^k вручали; ты а ни нынѣ воистинну
 „гражданиномъ нѣсть еси; аще же убо кто су-
 „постатомъ быти и гражданиномъ можетъ? Али
 „ты гражданина отъ супостата естествомъ и мѣ-
 „стомъ, а не умомъ и дѣломъ раздѣляешь? За-
 „бойство ^l на торжищу ^m сотворилъ еси; воору-
 „женными злодѣи церкви держалъ еси; окром-
 „ныхъ ⁿ дома, церкви святыя запалилъ еси. ^o Че-
 „го ради врагомъ Спартакусъ, аще ты граждани-

a. *Tectis.*b. *Ruere.*c. *Eripì.*d. *Divinam constantiam.*e. *Res publica.*f. *Aeterni beneficii.*g. *Accepisse me confiterer.*h. *Exitum calamitosum.*i. *Salutem senatus.*k. *Optimi.*l. *Caedem.* Въ В. на полѣ: убийство.m. *In foro.*n. *Privatorum.* (Частныхъ).o. *Incendisti.*

„номъ? Можешь ли быти гражданиномъ, его же
 „ради никогда градъ не былъ? И меня измѣнни-
 „комъ, твоимъ именемъ, нарицаешь, егда всѣ въ
 „моемъ отшествіи изгнанну вещь общую нещече-
 „вали? ^a Не престанеши ли бѣситься, себя не раз-
 „смотришь? Никогда ли, что творишь, не буде-
 „ши зрѣти, а ни что глаголешь? Не вѣси ли, из-
 „гнаніе злодѣянію ^b бысть казнь? Мой же оный
 „путь подъяхъ не свѣтлѣйшихъ ли ради вещей,
 „отъ меня предъ тѣмъ управляемыхъ? Всѣ злые
 „и безбожные, ихъ же тебя вождемъ ^c быти ис-
 „повѣдуешь, ихъ же законы изгнаніемъ казнен-
 „ныхъ быти хотятъ, ^d изгнанцы суть, аще елико
 „земли не премѣнили. Или егда всѣ уставы тебя
 „изгнанцемъ суща показываютъ, не будеши ли ты
 „измѣнникомъ? Егда не нарицаешься супостатомъ
 „яже съ борожіемъ ^e былъ? Предъ Сенатомъ твой
 „твой мечъ обрѣтенъ есть. Иже человекъ убилъ?
 „Погубилъ еси. Иже запаленіе сотворилъ? Домъ
 „Дѣвичъ ^f отъ твоя руки сгорѣлъ. Иже церковь
 „Боговъ обладалъ? На торжищу полки положилъ
 „еси. Но что азъ общіе законы исповѣдую, ими
 „же всѣми еси измѣнникомъ! Корнифиціусъ, ^g
 „другъ твой о тебѣ законъ уставилъ: аще бы
 „подъ кровь богини Боны ^h вшелъ еси, да бу-
 „дешь измѣнникомъ. ⁱ Но тебѣ убо, тое сотво-
 „ривши, возноситься обыкль еси! Убо како же то-
 „ликими законы во изгнаніе изринень, ^k имени из-

a. *Omnes meo discessu exsulasse rem publicam putent.*

b. *Scelerum.*

c. Изъ Р. и Э; съ II. и В. вождемъ.

d. *Quos leges ex filio affici volunt.*

e. *Cum telo;* съ Р. съ бороднемъ.

f. *Aedes Nympharum.*

g. *Cornificius* въ II. казнити Ціусъ; съ В. каз-
 ники Ціусъ.

h. *In opertum Bonae Deae.*

i. *Exsulares.*

k. *Eiectus.*

„мѣтника не гнушаешься? „Въ Римѣ есмь,“ ре-
 „чешь? И ты воистинну во пристанищу стран-
 „номъ^а есть! Сего ради, не тамъ, гдѣ кто будетъ,
 „онаго мѣста законы содержати будетъ, еще
 „тамъ ему закономъ повиноватися не подобаетъ.“



Зри, о Царю! со прилежаніемъ: еще поганскіе
 Философы, по естественному закону, достигли
 таковую правду и разумность, со дивною мудро-
 стію между себя, (Апостоль рече: *помысломъ осу-
 ждающимъ или оставляющимъ*), и того ради и всею
 вселенною попустилъ Богъ имъ владѣти, а мы
 Христіане нарицаемъ, и не токмо достигаемъ
 книжниковъ и Фарисеевъ правды, но ни вѣковъ^б
 естественнымъ закономъ живущихъ! О горе намъ!
 Что Христу нашему отвѣщаемъ на судъ? и чѣмъ
 оправдимся?.. Аки по лѣтъ единомъ или дву писа-
 нія перваго моего къ тебѣ, видѣхъ сбывшееся
 отъ Бога, по дѣломъ твоимъ и по начинанію
 рукъ твоихъ: прескверную и зѣло паче мѣры
 срамотную побѣду надъ тобою и надъ воинствомъ
 твоимъ, что погубилъ еси славу Божественныя^с
 памяти великихъ Княжатъ Русскихъ, прародите-
 лей твоихъ и нашихъ, въ великой Руси^д цар-
 ствующихъ блаженнѣ и преславнѣ. И мало того,
 яко не постыдился еси и не усрамился отъ Гос-
 пода наказанія и обличенія, яко и во первыхъ

а. *In portu.*

б. Въ Б. ни ни въ комъ; въ Э. но ни въ
 комъ.

с. Въ Э. блаженныя.

д. Въ II нѣтъ словъ: прародителей твоихъ и
 нашихъ, въ великой Руси: они взяты
 изъ Б. Р. и Э.

эпистоліяхъ воспоминахомъ ти, сирѣчь казней праведныхъ различныхъ, беззаконія ради твоего, еже въ Русіи никогда же бывали, и отечества твоего, преславнаго града Москвы созженія отъ безбожныхъ Измаильтянь; — и взялъ еси на ся, пресквернымъ произволеніемъ, Фараоницкое непокореніе и ожесточеніе сопротивъ Бога и совѣсти, отнюдь поправши совѣсть чистую, во всякаго челоуѣка отъ Бога вложенную, и яко недреманное око неусыпнаго стража,^а всякому челоуѣку душѣ и уму безсмертному поданную и поставленную, стражи^б ради и храненія. И что еще безумнѣйшаго творишь и дерзаешь: не срамляешися писати къ намъ, аки бы ти, воинствующу сопротивъ враговъ своихъ, сила Животворящаго креста помогала! И тако непщуети или мниши?.. О безуміе челоуѣческое, наипаче же развращенныя^с души отъ похлѣбниковъ, или отъ любимыхъ маньяковъ твоихъ!... Зѣло азъ о семъ удивляюся и всѣ сущіе имущіе разумъ, наипаче же тѣ, которые предъ тѣмъ знали тя, когда въ заповѣдѣхъ Господнихъ пребывалъ еси, избранныхъ мужей нарочитыхъ окрестъ себя имѣлъ еси, и не токмо былъ еси храбрый, мужественный подвижникъ и врагомъ твоимъ страшень, но и Священнаго писанія преполонъ и святынею чистою освященъ. А нынѣ... во якую бездну глупства и безумія развращенія, ради прескверныхъ маньяковъ твоихъ, совлечень еси! И памяти здравы лишень!

а. Въ Э. страха.

б. Въ Э. страха.

с. Такъ съ В. и Э; съ П. и Р. развѣщенные.

Како не воспомянеши во священныхъ книгахъ, лежащихъ къ наказанію нашему писанныхъ, иже пресквернымъ и прелукавымъ Богъ всемогущій и святыня его не помогаетъ? яко речено во Ветхомъ: ^a иже отъ лица Бога Иаковля Ердань въ водополье ^b устудился, ^c сирѣчь отъ кіота завѣта Господня и другихъ у нихъ тамо вещей, во славу Божию сотворенныхъ, яже нарицалися *Святая святыхъ*, Ерихонскія стѣны падаху, непреоборимыя, и неодолимые Царіе со многи языки и волоты ^d отъ лица ихъ исчезаху; единого жъ ради грѣха Ахарова, егда Господь прогнѣвался на весь Израиль, пятьдесятъ мужей поганскихъ явилось на горѣ, сопротивъ стража Израилева: ^e абіе тогда все войско Израилево, шесть сотъ тысящей ^f мужей пресильныхъ, считаемыхъ отъ двадесяти лѣтъ до шестьдесятъ, всѣ разбѣгошася, и весь Израиль яко вода разліялся: ^g сіе при Моисеѣ и Исусѣ. ^h А что возглаголю, еже дѣялося при другихъ Пророцѣхъ, при Самуилѣ и Давидѣ? И како падоша весь Израиль предъ враги скверны, ради прелукавства сыновъ ⁱ Иліи ^k Презвитера, и како во плѣнь предана бысть поганомъ вся святыня Господня: сіе по ряду писати оставляю въ той эпистоліи, преизлишнія ради долготы; а къ тому вѣдаю тя во Священныхъ писаніяхъ искусна. Сіе въ Ветхомъ вкратцѣ воспомянено, иже святы-

a. Исус. Навин. гл. 5.

b. Въ В. тводополь.

c. Въ Р. и В. устудился.

d. Съ исполинами, великанами.

e. Такъ въ В. и Р.; въ II. Изилевы.

f. Въ Э. 60,000.

g. Исус. Навин. гл. 7.

h. Въ В. и се; въ Р. и Ивие.

i. Въ В. сводь.

k. Такъ я читаю; въ II. Р. и В. или.

ня Господня на помощь пребываетъ преподоб-
 нымъ и Богоугождающимъ, а пресквернымъ и
 презлымъ кровопійцамъ сопротивъ обрѣтается. А
 въ Новомъ, вмѣсто оныхъ всѣхъ, крестная сила
 намъ Христіаномъ дана на помощь, яко Констан-
 тину Великому, еще погану сушу и непросвѣ-
 щенну, знаменіе явилось Животворящаго креста,
 на небеси звѣздами написано, руководяще его и
 наставляюще ко благочестію, и одолѣніе свѣтлое
 указующе на прегордаго Максентія. А тому жъ
 Великому Константину, уже давно правовѣріемъ
 просвѣщенну и утвержденну сушу, егда прекло-
 нилъ ухо къ похлѣбникомъ, или ко ласкателемъ
 пресквернымъ, и повелѣлъ неповиннѣ оковати
 трехъ Пословъ, посланныхъ бывшихъ отъ него
 въ вышнюю Фригію, усмиренія ради, за навѣ-
 томъ или ложною клеветою прельщеннаго зла-
 томъ Епарха, егда жъ уже въ нощи той усѣщи
 ихъ повелѣлъ, связанныхъ въ темницѣ; тогда
 убо, тогда глаголю, скорый въ бѣдахъ помощ-
 никъ, въ тѣлеси еще живъ сушь, святой Нико-
 лай, призываемый отъ нихъ и подвизаемый къ
 Богу на молитву и на помощь бѣдѣ ихъ, абіе
 скоро прииде въ ложницу Цесарскую, затворен-
 ными дверьми, яко Христось нашъ ко ученикомъ
 и Апостоломъ его, и рече ему со прещеніемъ:
 „о Цесарю! Непотіяна, Урса и Ерпиліона, непо-
 „виннѣ отъ тебе осужденныхъ и окованныхъ,
 „скоро разрѣшити повели; аще ли сего не сотво-
 „ришь, нестерпимую тебѣ брань являю, и еще
 „къ тому срамотное поражение и пресквернѣй-

„щую погибель тебѣ и дому твоему!“ Яко о семъ ширѣй^а святой Симеонъ Метафрастъ во Исторіи о немъ,^б житіе его пишуще,^в воспоминаетъ, еже, мню, въ Русіи у васъ еще не преведено тое то истинное житіе всемірнаго онаго Святителя. ¹⁰⁶⁾

А твоего Величества лютость не единого Непотіяна и прочихъ дву неповинныхъ, но безчисленныхъ Воеводъ, Стратилатовъ благородныхъ и великихъ въ родѣ, и пресвѣтлыхъ въ тѣлесѣхъ и въ разумѣ, и въ военныхъ вещахъ искусившихся отъ самыя юности своея, и въ полкоустроеніяхъ свидѣтельствоваанныхъ сущихъ мужей, еже бываетъ наилучшее и наикрѣпчайшее въ бореніяхъ, ко преодоленіямъ супостатовъ, — различными смертями разтерзалъ еси и всероднѣ погубилъ, безъ суда и безъ права, приклонивый ухо ко единой странѣ, сирѣчь презлымъ ласкателямъ, пагубникомъ отечества. И бывши въ таковыхъ сквернахъ и кровопролитіяхъ, посылаеши въ чужую землю армату великую Христіанскую^д подь чужіе грады, безъ искусныхъ и свидѣтельствоваанныхъ Стратилатовъ, и къ тому отнюдь не имущихъ мудраго и храбраго Простатора^е или Гетмана великаго, — что бываетъ войску паче всего погубелнѣйшее и повѣтреннѣйшее, — сирѣчь вкратцѣ реши: безъ людей, съ овцами или

а. Въ Э. пространнѣе.

б. Въ II. ошибкою: о мнѣ.

в. Въ Э. мнѣ житіе его пишущу; въ Р. а мнѣ житіе его пишуще.

д. Въ Р. и Э. Христіанскую; въ В. артистическую.

е. Такъ я читаю; въ II. и др. сп. Простатора.

съ зайцы, ^а неимущи добраго пастыря, которые отъ вѣтру листа вѣющаго ^б боятся, яко во первой моей эписistolii воспоминахъ о каликахъ твоихъ, ихъ же воеводишками усильствуешь безстыднѣ творити, вмѣсто оныхъ предреченныхъ храбрыхъ и нарочитыхъ мужей, избіенныхъ и разгнанныхъ отъ тебя. А нынѣ къ тому приложилъ еси и другую срамоту прародителемъ своимъ срамотнѣйшую ^с и тысяща кратъ бѣднѣйшую: градъ великій Полоцкъ со всею цѣлою церковью, сирѣчь со Епискупомъ, и клиросомъ, и воинствомъ, и съ народомъ, предалъ еси, преобличіемъ твоимъ, его же было досталъ еси персьми своими... уже не глаголю, тѣшачи тебя, нашими вѣрными службами и многими труды: бо еще тогда не всехъ былъ еси до конца погубилъ еси и разогналъ, егда Полоцка досталъ было еси. Собравшия со всемъ твоимъ воинствомъ, за лѣсы забившия, яко единъ хороняка и бѣгунъ, трепещешь и исчезаешь, никому жъ гонящу тя: токмо совѣсть твоя внутри вопіюща на тя, обличающе за прескверныя твои дѣла и безчисленныя крови. Только ти негли оставаеть сваритися, яко рабѣ пьяной; а что воистинну сану Царскому належитъ или достоинъ, сирѣчь судъ праведный и оборона, се уже подобно исчезло, за молитвою и совѣтомъ прелукавыя четы Осифлянскія Васьяна Топоркова, (иже ти совѣтовалъ и шепталъ во ухо не держати мудрѣйшіе роды при себѣ), и другихъ таковыхъ совѣтниковъ твоихъ вселука-

а. Въ Р. аглицы.

б. Изъ Р. и Э; съ П. и В. вѣщающаго.

с. Въ В. срамотившую.

выхъ Мниховъ и мірскихъ. Славу такую отъ нихъ получилъ еси! И свѣтлую побѣду изобрѣли тебѣ, яко пророчествовалъ Константину Великому святой Николай за трехъ мужей, и тебѣ множество блаженный Селивестръ, Исповѣдникъ твой, и казнящъ тя, наказующе о непреподобныхъ твоихъ дѣлѣхъ и прелукавыхъ нравѣхъ, нанъ же ^а и по смерти непримирительнѣ враждуешь! Або не читалъ еси въ Исаиі Пророцѣ лежащаго: *лучше, рече, лоза или жезль пріятеля, нежели ласкательныя цѣлованія вражіи*. Помяни первые дни, и возвратися паки! Нагою ^б главою безстыдствуешь сопротивъ Господа своего! Або еще не часъ ^с образумитися и покаятися и возвратитися ко Христу паки? Еще есмь не распряглися отъ тѣла: понеже есть до смерти покаяніе ^д всяко. И мудръ бывалъ еси, и нынѣ вѣдаешь о тричастномъ души, како порабощаются смертныя части безсмертной; аще ли же не вѣдаешь, и ты научися у мудрѣйшихъ и покори и поработи звѣрную часть Божію образу и подобію: всѣ бо отъ вѣка такъ спасаются, покоряюще худшее лучшему. (Зри о семь въ книзѣ блаженнаго Исаака Сирина и въ книзѣ премудраго Іоанна Дамаскина. Мню, иже въ твоей землѣ не предложена сполна съ Грецка языка; а у насъ здѣ благодатію Христовою, вся есть цѣла преведена и съ великимъ тщаніемъ исправлена ¹⁰⁷).

а. Такъ съ В. и Р; съ П. каиже (на него).

б. Въ Р. и Э. ногою (безстыдною).

с. Такъ я читаю; съ П. началъ; съ В. нечалъ.

съ Р. началъ; съ Э. не чужь.

д. Такъ я читаю; съ Р. В. и Р. поминанія.

А еже отъ преизлишняго надменія и гордости, мнящеся о себѣ мудръ всеа вселенныя и учитель быти, пишеша до чужія земли и чуждыхъ слугъ, аки научающе ихъ и наказующе, яже паче здѣ смѣются ти о семъ и поругаются, аки не слышалъ еси великаго Апостола Павла: *ты кто еси, судяй или повелывай чуждому слугъ?* и прочее. Усмиритися уже достоинъ и укротитися твоему Величеству, и войти въ чувство: уже время! Уже есмь ближайши ко гробу тѣломъ, а душею безсмертною и умою къ отвѣту Божію, нежели къ суетному сему житію, простиратися. Аминь.

Писано во преславномъ градѣ Полоцку Государя нашего, свѣтлаго Короля Стефана, паче же преславна суца въ богатырскихъ вещахъ, въ третій день по взятію града. 108)

Андрей Курбскій Княжа на Ковлю.



ЧЕТВЕРТОЕ ПОСЛАНИЕ

КНЯЗЯ КУРЬСКАГО

КЪ

ИОАННУ ГРОЗНОМУ.

Изъ Полоцка,

1579.

СОДЕРЖАНІЕ.

Курбскій сокрушается о перемѣнѣ Иоанна, о бѣдствіяхъ Россіи. Сравниваетъ время Сильвестрово съ временемъ наушниковъ: прежде побѣды, покореніе Царствъ, трепетъ враговъ; теперь: а) вмѣсто мудрыхъ совѣтниковъ, тунеядцы и шуты; б) вмѣсто доблестныхъ Стратиговъ, гнусные Бѣльскіе; в) вмѣсто храбраго воинства, Опричники; г) вмѣсто чтенія Св. книгъ, пляски и скверныя пѣсни; е) вмѣсто Сильвестра, колдуны и чародѣи; ф) вмѣсто прежней чистоты, растлѣніе дѣвъ.... Курбскій кладетъ перстъ на уста, и плачетъ. Убѣдительно проситъ Царя опомниться, предвѣщая гибель его дому.

Аще Пророцы плакали и рыдали о градѣ Іерусалимѣ и о церкви преукрашенной, отъ каменія прекраснѣйша созданной, и о сущихъ живущихъ въ немъ погибающихъ: како недостойтъ намъ зѣло восплакати о разореніи града Бога живаго, или церкви твоей тѣлесной, юже создалъ Господь, а не челоуѣкъ, въ ней же нѣкогда Духъ святой пребывалъ, яже по прехвальномъ покаянію была вычищена и чистыми слезами измыта, отъ нея же чистая молитва, яко благоуханное ^а миро, или фиміамъ, ко престолу Господню восходила, въ ней же, яко на твердомъ основанію правовѣрныхъ ^б вѣры, благочестивыя дѣла созидашася, и Царская душа въ той церкви, яко голубица крилы посеребренными между рамя ея блисталася, пречестнѣйша и пресвѣтлѣйша злата, благодатю Духа святаго преукрашенна дѣлами, укрѣпленія ради и освященія тѣла Христа, и наидражайшею его кровію, ею же насъ откупилъ отъ работы діаволи! Се такова твоя прежде бывала церковь тѣлесная! А за тѣмъ, того ради, всѣ добрые послѣдовали хоругвіямъ крестоноснымъ Христіанскимъ. Языцы различныя варварскіе, не токмо со грады, но и со цѣльми Царствы ихъ, покоряхуся тебѣ, и предъ полками Христіанскими Архангелъ хранитель хождаше со ополченіемъ его, осѣняюще и заступающе

а. Такъ я читаю; въ II. и др. сп. благоуханіе.

б. Въ Э. православныя.

ще окрестъ боящихся Бога, по положенію предъ-
ловъ языка нашего, яко рекль святыи Пророкъ
Моисей, враговъ же устрашающе, и низлагающе
супостатовъ. Тогда было, тогда, глаголю, егда со
избранными мужи избранень бываль еси, и со
преподобными преподобенъ и со неповинными не-
повинень, яко рече блаженный Давидъ, и Живо-
творящаго креста сила помогаше ти и воинству
твоему.

Егда же, развращенный и прелукавый, развра-
тился, сопротивъ обрѣлся^а еси, и по таковомъ
покаяніи, возвратился еси на первую блевотину,
за совѣтомъ и думою любимыхъ твоихъ ласкате-
лей, егда церковь твою тѣлесную осквернили раз-
личными нечистотами, наипаче же педерастными^б
гнусности и иными безчисленными и неизречен-
ными злодѣйствы напраказали,^с ими же все-
губитель нашъ, діаволь, родъ человѣческой издав-
на гнусень творить и мерзокъ предъ Богомъ, и
въ послѣднюю погибель вреваетъ,^а яко нынѣ и
твоему Величеству отъ него случилось: вмѣсто
избранныхъ и преподобныхъ мужей, правду ти
глаголющихъ не стыдяся, прескверныхъ парази-
товъ и маньяковъ^с поднесъ тебѣ; вмѣсто крѣп-
кихъ Стратиговъ и Стратилатовъ — прегнусно-
дѣйныхъ и богомерзкихъ Бѣльскихъ съ товари-
щи,¹⁰⁹⁾ и вмѣсто храбраго воинства — Кромѣш-

а. Въ В. борелся.

б. Такъ читаетъ Карамзинъ; въ II. Б. и Э.

с. Въ Э. но проказами.

д. Въ Э. ввергаетъ.

е. Въ II. на поль; подобѣдовъ и тунейд-
цовъ.

никовъ или Опришниковъ кровоядныхъ, тмы тмами горшихъ, нежели палачей; вмѣсто Богодухновенныхъ книгъ и молитвъ священныхъ, ими же душа твоя безсмертная наслаждалася, и слухи твои Царскіе освящались, — скомороховъ со различными дудами и богоненавистными бѣсовскими пѣснями, ко оскверненію и затворенію слуха входу ко Θεологіи; вмѣсто блаженнаго онаго Презвитера, иже было тя примирилъ къ Богу покаяніемъ чистымъ, и другихъ совѣтниковъ духовныхъ, часто бесѣдующихъ съ тобою, — яко намъ здѣ повѣдаютъ, (не вѣмъ есть ли правда), чаровниковъ и волхвовъ отъ далечайшихъ странъ собираешь, пытающе ихъ о счастливыхъ дняхъ, яко скверный и богомерзкій Сауль творилъ, оставя Пророковъ Божіихъ, ко Матронѣ или ко Ватуніи, женѣ, чаровницѣ, притекаль, пытающе ея о сраженію настоящемъ, яже ему, по хотѣнію его, мечтаніемъ бѣсовскимъ, Самуила Пророка, акивозставшаго отъ мертвыхъ, въ мѣстѣ показала, яко о томъ толкуеть свѣтлѣ святой Августинъ во своихъ книгахъ.^а А что же тому за конецъ случился? Сіе самъ добръ вѣдаешь: погибель ему и дому его Царскому, яко блаженный Давыдъ рече: *не пребудутъ долго предъ Богомъ, которые созидаютъ престоль беззаконія, сирѣчь трудныя повелѣнія, или декреть неудобъ терпимый.*

И аще погибають Царіе или властели, иже созидаютъ трудныя декреты^б и неудобъ подъемле-

мые номоканоны, ^а кольми паче, не токмо созидающе неудобь подъемлемыя повелѣнія или уставы съ дома погибнути должны: но во яковыхъ сіи обрящутся, еже пустошати землю свою и губяти подручныхъ всеродиѣ, ни ссущихъ ^б младенцевъ не щадяще, за нихъ же должны суть властели, каждый за подручныхъ своихъ, кровь свою противъ враговъ изліявати, и дѣвиць, глаголють, чистыхъ четы собирающе, за собою ихъ подводи ми волочаще и нещадно чистоту ихъ растлѣвающе, не удовлився уже своими пятью или шестью женами!... ¹¹⁰⁾ Еще къ тому, на неисповѣдимое и ко слышанію ужасное растлѣніе выдавающе ихъ чистоту.... ¹¹¹⁾ О бѣда! О горе! Въ каковую пропасть глубочайшую діаволь, супостатъ нашъ, самовластіе и волю нашу низвлачаетъ и вреваетъ!

Еще другое и другое, яко намъ здѣ отъ твоея земли приходящіе повѣдаютъ, тмы тмами кратъ гнуснѣйшее и богомерзкое, оставляю писати, ово сокращенія ради писанейца сего, ово ждуще суда Христова, и положи перстъ на уста, преудивляюся зѣло и плачу сего ради.... Еще ли мниши, таковыхъ ради и ко слуху тяжкихъ и нестерпимыхъ, еже бы ти помогала и воинству твоему сила Животворящаго креста? О споспѣшнице перваго Звѣря и самаго великаго Дракона, иже искони сопротивляется Богу и Ангеломъ его, по-

губити хотяще всю тварь Божию и все челоуѣ-
ческое естество! доколѣ такъ долго не насыти-
шися крови Христіанскія, попирающе^а совѣсть
свою? и прочто такъ долго отъ такъ тяжкаго
лежанія или сна не воспрянешь,^б и не прило-
жиши въ часть ко Богу и ко челоуѣколюбивымъ
Ангеломъ его?

Вспомяни дни своя первіи, въ нихъ же бла-
женнѣ царствоваль еси!

Не губи къ тому себя и дому твоего!

Аще рече Давыдъ: *любай неправду, ненавидитъ
свою душу*: кольми паче кровьюми Христіанскими
оплывающіи исчезнуть вскорѣ со всѣмъ домомъ!
Вскую такъ долго лежишь простертъ и храпиши
на одрѣ, зѣло болѣзненнымъ, объять будучи аки
летаргицкимъ сномъ?

Очутися и воспрями! Нѣкогда поздно: поне-
же самовластіе наше и воля, ажъ до разпряже-
нія души отъ тѣла, ко покаянію данная и vlo-
женная въ насъ отъ Бога, не отъемлется, ис-
правленія ради нашего на лучшее.

Пріими Божественный антидоръ,^с имъ же,
глаголю, цѣлятся неисцѣльные яды смертонос-
ные, ими жъ отъ похлѣбниковъ и отъ самого

а. Въ одноиъ II. прибаг. рекше черезъ есте-
ство покаяющихся и послушающе са-
тань.

б. Въ одноиъ II. прибаг. спрѣчь по естеству

отъ Бога въ тебя вложеннаго челоуѣко-
любія милосердіе сотвори, купующи елей
добрѣ въ торжище не разидется.

с. Такъ я читаю; въ II. и др. сп. антидось.

отца ихъ, прелютаго дракона, подобно уже напоенъ еси. Егда же кто того лекарства внутреннимъ чловѣкомъ вкусить, яко рече Златоустый, пишучи во первомъ словѣ страстномъ, о Петра Апостола покаянію: „по вкушенію того, посылаются молитвы къ Богу, умиленныя, чрезъ послы слезныя.“ Мудрому довлѣеть! Аминь.

Писано въ Полоцку Государя нашего Короля Стефана, по сущему преодолѣнію подѣ Соколомъ въ 4 день. ¹¹²⁾

Андрей Курбавскій, Княжа на Ковлю.

К О Н Е Ц Ъ

ПЕРЕПИСКИ К. КУРВСКАГО

С Ъ

ІОАННОМЪ ГРОЗНЫМЪ.

ШИСЬМА

КНЯЗЯ КУРЬСКАГО

КЪ

РАЗНЫМЪ ОСОБАМЪ

ВЪ

ПРОДЪШЬ.

UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

PHYSICS DEPARTMENT

PHYSICS DEPARTMENT

PHYSICS DEPARTMENT

I.

КЪ КНЯЗЮ

КОНСТАНТИНУ КОНСТАНТИНОВИЧУ

ОСТРОЖСКОМУ.

СОДЕРЖАНІЕ.

Курбскій удивляется, для чего Князь Острожскій отдалъ переведенную имъ съ Латинскаго на Славянскій языкъ Бесѣду Іоанна Златоуста о Вѣрѣ, Любви и Надеждѣ какому то еретичу неученому, и въ доказательство, что подобныхъ вещей не должно поручать невѣждамъ, приводитъ слова Діонисія Ареопагита.

Л И С Т Ъ

АНДРЕЯ ЯРОСЛАВСКАГО

ДО КОНСТАНТИНА ОСТРОЖСКАГО,

ПРОТИВЪ ВАРВАРА НЪЯКОГО,

МНЯЩАГОСЯ БЫТИ МУДРА,

**ЕЖЕ ПОХУЛИЛЪ СЛОВЕСА НОВОПРЕЛОЖЕННЫЯ
ІОАННА ЗЛАТОУСТАГО. ¹¹³)**

Неудобно бываетъ челоуѣку грубому и неученому, и еще къ тому уму върежденному, Императоромъ быти, ^a и войска водити, и полки ко сраженію враговъ по чину устроить; и еще паче недостойнѣйше такому Философское, о высокихъ гадающееся ^b разумѣхъ, пробовати ^c и разсуждати, и овья похваляти и инья наругати: понеже зѣло ми дивно, иже ^d послалъ есми до Вашей Свѣтлости Княжецкія вещь духовную, отъ Апостольскихъ словесъ отъ наисвѣтлѣйшаго мужа протолкованну, и не точію вышнія ^e Философіи верхъ достигшаго, но и Духа святаго исполненнаго и таковымъ вселенскимъ учителемъ явившася, ^f Іоанна Златоустаго, глаголю, иже паче его лѣпшій ни единъ обрѣтается въ востокъ и въ запа-

a. Въ II. на полѣ: повелителемъ.

b. Въ Э. радающемуся.

c. Такъ я читаю; въ II. и В. прободати; на полѣ: искушати.

d. Въ Э. уже.

e. Такъ я читаю; въ II. и др. сп. вышнія.

f. Такъ я читаю; въ II. и др. сп. явившася.

дѣ, во пространныхъ изъясненіяхъ^а Евангельскихъ Апостольскихъ и Пророческихъ словесъ^б непререкомыми свидѣтельствами и аргументы содержимыхъ, отъ нихъ же едину вещь, сирѣчь Бесѣду о Вѣрѣ и Любви и о Надеждѣ, еже толковалъ Хризостомъ Апостоломъ Павломъ глаголемыя слова, яко бы три дражайшіе сосуды, каменіемъ драгимъ и маргаритомъ, словеса его украшени, преведохъ отъ Римска не отмѣняючи сенсу,^с а ни грамотическаго чину, а ни въ наинѣйшихъ, по силѣ моей; а преложихъ ю на вожделѣнный и любимый праотець твоихъ прирожденный^д языкъ Словенскій, и послахъ ю ко Вашей Свѣтлости, на прохладеніе духовное, яко ко благородной душѣ и свѣтлой Княжецкой,¹¹⁴) отъ зацнѣйшаго^е и святѣйшаго^ф учителя заимствовахъ. Отъ Вашей же Милости, не вѣмъ, яко случилось, дати^г таковыя пробовати чловѣку, не токмо въ наукахъ неискусному, но и грамотическихъ чиновъ^н отнюдь невѣдущему, къ тому еще и скверныхъ словесъ исполненному, и стыда^и неимѣющему, глаголы^к Священныхъ писаній нечистѣ и скверно отрыгающему: бо и самъ отъ устъ его слышахъ словесъ Павла Апостола развращеніе, буе словествующе.¹ Або пишешь, Ваша Милость, ажъ бы ихъ лѣпшаго ради выразишья, на Польщизну^м преложити даль: вѣрь ми^н,

а. Въ В. изъясненій ихъ (толкованійхъ).

б. Въ П. и В. словесехъ.

с. Смысла.

д. Въ В. пророжденный.

е. Въ В. заднѣйшаго.

ф. Въ В. свѣтлѣйшаго.

г. Въ В. дами.

н. Въ Э. членовъ.

і. Такъ я читаю; въ П. и др. сп. ко стыду.

к. Въ В. главы.

1. Въ Э. словещему (дерзко разсуждал).

т. Въ В. на позщизну (на Польскій языкъ).

п. Въ Э. вѣрь ми; въ В. дарми.

Ваша Милость, если бы и не мало ученыхъ со-
шлось, Словенска языка клоняюще чины грамо-
тические и прелагающе въ Польскую барбарію:
изложити текстъ въ текстъ ^a не возмогутъ, а не
только Словенскія або Грецкія ^b Бесѣды, а нижъ
слубымыя ихъ Латинскія. Сенсъ ^c быти нѣяко мо-
жетъ; но околичность слогней ^d зѣло будетъ да-
лека. А если бы вашей Милости не полюбилась,
то бы Ваша Милость тотъ паперъ ^e спалити ка-
заль, ^f алибо Попу якому въ церковь Русскую
отдаль. А иже бы Ваша Милость мене не разу-
мѣль замышляти ^g отъ себя, того ради послахомъ
выписавши стихъ колько строкъ отъ книги Діо-
нисія Ареопагита, пишущу ему до Тимофея Апосто-
ла: совѣтуеть не являти духовныхъ лядаякому, ^h
яко самъ узришь, прочитаючи.



ОТЪ КНИГИ ДІОНИСІЯ АРЕОПАГИТА.

„Ты же, о дитя! по преподобномъ, еже у насъ,
„священническомъ преданію и уставоположенію, ⁱ
„священнолѣпнѣ ^k слыши, иже священнѣ глаголемы,

a. Въ П. на полк: слово въ слово.

b. Въ В. и ретцкіе; въ Э. Греческіе.

c. Смысль.

d. Въ Э. слогъ.

e. Въ В. наперъ; въ Э. паппръ. (булагу).

f. Въ В. Казань (приказаль).

g. Въ Э. размышляти (будто я съдумалъ сіе

самъ).

h. Такъ я читаю, т. е. черни; въ П. и др.
сп. лядокому.

i. Juxta sanctam Hierarchicæ nostræ traditi-
onis sanctionem.

k. Prout sancta decet.

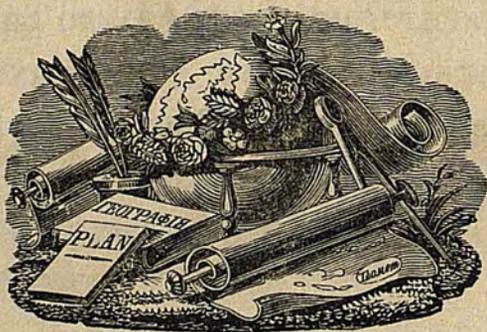
„самъ же Божественъ Божественнымъ ученіемъ
 „быша, и еже во умъ сокровеніемъ святая skutavъ^a
 „отъ несвященнаго множества,^b яко единовидныя^c
 „сохрани: не бо праведно, якоже Слова рѣша, во
 „свиніи повреци, иже умныхъ бисеръ чистое и
 „Боговидное и доботворное^d украшеніе.

a. Atque animi secreto sancta recondens.

b. A profana multitudine.

c. Uniformia.

d. Pulchrificumque.



II.

КЪ МАРКУ САРЫГОЗИНУ.

СОДЕРЖАНІЕ.

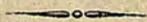
*Курбскій разсказываетъ о своей бесѣдѣ съ препо-
добнымъ Артеміемъ, о желаніи его перевести на
Славянскій языкъ съ Греческаго творенія Василія
Великаго, о своей ревности къ изученію Латинска-
го языка, о посылкѣ Князя Михайла Оболенскаго
въ Краковъ и въ Италію для образованія въ Наукахъ
и Филологіи, о возвращеніи его съ богатымъ запа-
сомъ свѣдѣній, о намѣреніи своемъ перевести на
Славянскій языкъ творенія Василія Великаго, Иоан-
на Златоуста, Григорія Богослова, Кирилла Але-
ксандрійскаго, Иоанна Дамаскина, Никифора Кал-
листа и другія книги, коимъ реестръ посылаетъ
къ Марку Сарыгозину, съ убѣдительною просьбою
послать его для пособія въ переводахъ, сознаваясь
въ неумѣніи владѣть языкомъ Славянскимъ. Пред-
лагаетъ планъ къ успѣшнѣйшему исполненію сего
предпріятія; проситъ принять, въ знакъ дружбы,
предисловіе къ одной изъ переводимыхъ имъ книгъ,
и оправдываетъ себя въ подозрѣніи Князя Слуцка-
го, который думалъ, что онъ хочетъ сманить къ
себѣ Сарыгозина.*



КНЯЗЬ АНДРЕЯ КУРЬСКАГО

ДО МАРКА,

УЧЕНИКА АРТЕМІЯ. ¹¹⁶⁾



Юношѣ, свѣтлыхъ обычаевъ навѣвшему, ^а брату и пріятелю моему милому, Господину Марку обычное поздравленіе. Притомъ просьба моя начинается до васъ, съ таковою краткою повѣстію. Случилось ми нѣкогда бесѣдовать со преподобнымъ старцемъ твоимъ, а моимъ отцемъ и Господиномъ, блаженныя памяти преподобнымъ исповѣдникомъ Артеміемъ; а бесѣда была о книжныхъ дѣлѣхъ, наипаче же о книгѣ Великаго Василія, просившу ми ей у него для прочтанія, кою ми повѣдалъ— есть у себя, (яко мя потомъ и даровалъ ею, зъ ласки своея); азъ же вопросихъ: „аще ли вся есть книга Василія Великаго у насъ?“ Онъ отвѣщаль ми, иже толико преведена *Постническая книга* ¹¹⁷⁾ у насъ и нѣколико къ тому отъ различныхъ повѣстей словесъ; и къ тому рекъ: „есть „написана книга, Евангельскими и Апостольскими „словеси едиными, избирающи и сочиняючи при-

а. Въ Б. навѣвшему.

„личныя, и глаголють ее аки бы Василія Вели-
 „каго.“ Азь рекъ: „не вѣмъ, если есть его.“
 „А что, рекъ, наилучшая ^а книга его, ^б о естест-
 „венныхъ вещахъ писанная, и иныя книги сопро-
 „тивъ еретиковъ, тѣ не преведены въ нашъ
 „языкъ.“ ¹¹⁸) И къ тому просиль мя, ижъ бы
 азь потщаніе учинилъ, купилъ книгу Василюву
 всю, и добылъ такого челоуѣка, кто бы могль
 з' Греца языка, алибо з' Латинскаго, превести
 ее; азь отвѣщаль: „аще, молвилъ, и добуду ^с Грец-
 „кимъ умѣющаго, або Латинскимъ; но Словенскій
 „не будутъ умѣти.“ Преподобный же со усер-
 діемъ рекль: „азъ, рече, съ потщаніемъ во ста-
 „рости моей, аще бы и пѣшему случиломися,
 „препоясався, пойду съ Луцка тамъ, гдѣ ^д ми
 „кажешь, и буду пособляти въ преводѣ, склоня-
 „ючи на Словенскій.“ И повторе ^е воистинну
 рекль: „О бы, рекль, сподобилъ мя Богъ мой,
 „ему же бы азь по Словенски помогаль.“ Азь
 же сіе слышахъ ото усть преподобнаго, не токмо
 о таковыхъ людѣхъ попеченіе учинихъ, набыва-
 ючи ихъ къ таковому дѣлу, но и самъ не мало
 лѣтъ изнурихъ по силѣ моей, уже въ сѣдинахъ, ^ф
 со многими труды пріучахся языку Римскому;
 къ тому и благороднаго юношу, брата моего,
 Князя Михаила Оболенскаго умолихъ, иже бы,
 во младомъ еще будущи вѣцѣ, навикъ ^г вышнихъ ^н

а. Въ В. не лѣтшая.

б. Въ II и Э. замѣнено: сирѣчь о шести
 днехъ творенія (въ II и Э. писаніи) убо
 о всѣхъ самоестественныхъ вещей совер-
 шеніи выписаль такъ прекраснѣ, яко
 никто же отъ вѣка другой описаль, яко
 Василій Великій.

с. Въ В. добу.

д. Въ Э. слутца самъ здѣ.

е. Въ Э. повторя; въ В. по второе (сторично).

ф. Изъ Э; въ II. въ ерединахъ; въ В. веред-
 нахъ.

г. Въ В. на высотехъ.

н. Такъ я читаю; въ II. и др. сп. внѣшнихъ,

наукъ на языкѣ Римскомъ; онъ же послушалъ мя и изнузивъ три лѣта въ Краковѣ въ Школѣ, и потомъ совершенія ради до Влохъ ^а ѣхалъ, оставя домъ, жену и дѣтки, и тамо аки два лѣта пребылъ, а нынѣ благодатию Божіею возвратился къ намъ, здоровъ и въ праотеческомъ благочестію цѣль, яко корабль преполонъ дражайшихъ корыстей. Азъ же не токмо Великаго Василія всю книгу купихъ, но иныхъ нѣкоторыхъ учителей нашихъ: всѣ оперы ^б Златоустовы, Григорія Богослова, Кирилла Александрійскаго, Іоанна Дамаскина и Кронику нѣякую, съ Новогреца на Латынской преложенную, зѣло потребную и премудрую: написана отъ мужа нѣкоего зацнаго Никифора Каллиста. ¹¹⁹⁾ А тѣхъ всѣхъ книгъ, которая что въ себѣ имѣеть, переписавши, реестръ посылаю до Вашей Милости, и держу то о васъ, иже вскорѣ ихъ прочтете и разсмотрите нашъ недостатокъ книжный, паче же гласъ словесъ Божественныхъ. А того ради просьбу и моленіе братское къ Вашей Милости простираю: союза ради любовнаго Христа нашего, такожь и раба его, старца твоего, а моего отца, святаго преподобнаго Артемія, яви любовь ко единоплемянной Россіи, ко всему Словенскому языку! Не облѣнися ^с до насъ пріѣхати, на колько мѣсяцей, даючи помощь нашему грубству и неискуству: бо не обвыкли мы, яко азъ, тако и Князь Михайло, Словенску языку въ конецъ, и того ради

а. Въ Италію.

с. Въ Б. не обнесли.

б. Т. е. творенія (оперга); въ Б. отперы.

Въ II. приб. книги.

боимся пуститися едины, безъ помощи, на такъ великое и достохвальное дѣло. А того ради, послахъ къ тебѣ предисловейцо единой книги нашего перевода, не иже бы имъ величаяся, або тщеславяся тѣмъ, (Боже сохрани насъ отъ такихъ!), но оказуючи недостатокъ и невѣжество наше, яко самъ прочитающе лѣпѣй^а размотришь: ибо искахъ помощи себѣ, сѣмо и овамо обращаюся, и никако же обрѣтохомъ. Аще ли Богъ тебя принесеть до насъ, то бы азъ сѣлъ со единымъ бакаляр^б за книгу Павловыхъ Эпистолей, бесѣдованныхъ отъ Хризостома,^с а Ваша бы Милость сѣлъ за другую книгу, со Княземъ Михайломъ, или Григорія Богослова, или Василия Великаго. Посылаю къ Вашей Милости, въ подарокъ духовный, орацію^д едину Григорія Богослова, а другое слово Великаго Василия переводу нашего: прошу, иже бы есть принялъ тотъ малый нашъ упоминокъ съ любовію.

Прости мя глаголати еще дерзнувша: аще бы еси мѣлъ и покинулъ коль соть кунь^е отъ его милости Княжати Слуцкаго юргелту,^ф мнимаю^г честнѣйши и похвальнѣйши предъ Богомъ братскимъ просьбамъ въ духовныхъ вещахъ уступить, нежели текущаго и влекомаго держатися, а данное ти сребро отъ Господа торжникомъ дати и талантъ умножити, къ тому еще во единоко-

а. Въ Э. лѣтъ.

б. Въ Э. на полъ: школяр^{омъ}. (Бакалар^{омъ}, учитель).

с. Въ П. на полъ: отъ Златоуста.

д. Рѣчь (oratio).

е. Изъ Э. въ П. сотконъ (нѣсколько сотъ рублей или золотыхъ).

ф. Въ Э. Юрклергу (жалованья, пенсіона).

г. Думаю.

лѣнныхъ просвѣщеніе. А слышалъ есмь отъ нѣ-
 которыхъ, иже его милость Князь Слуцкій ^а ра-
 разумѣть отъ насъ, иже бы азъ тебе отъ него
 прибавлялъ ^б до службъ моихъ: а который, умъ
 имѣющій, Христіанинъ, не радъ бы себѣ това-
 рыща имѣлъ, а еще къ тому сына свѣта, ^с яко
 Богословъ пишетъ въ томъ реченью, отъ меня
 до тебя посланномъ? Но азъ того никакоже дер-
 знувъ, тобою свѣдчу; ^д но токмо нынѣ просьбы
 мои простираю до васъ, того ради предреченнаго
 дѣла, а не инья коея вещи, воистинну. А памя-
 тамися, иже ^е его милости молвилъ, иже бы ми
 Вашу Милость прислалъ въ помощь къ тому дѣлу;
 а у ихъ ^ф милости свое обыкновеніе: мнимани бо. ^г
 О томъ Милость Ваша вѣдай: если закоснить ^н той
 переводъ, ни зачѣмъ, токмо того ради, иже безъ
 помощи не можемъ и не смѣемъ дерзнути; а вся-
 ко пуцаю произволенію воли твоей. Аминь.

а. Въ Э. Луцкій.

б. Въ Э. требовалъ (звалъ, сланивалъ).

с. Въ Э. свята (просвѣщеннаго).

д. Въ Э. дерзнувъ въ притчу (тебѣ извѣст-
 но).

е. Въ Б. и ждемъ.

ф. Въ Б. абуихъ.

г. Т. е. мнительны; въ Э. мнилъ они бо.

н. Такъ я читаю, т. е. замедлителъ; въ П.
 ся коснить; въ Э. закоснееть; въ Б. ся
 коснееть.



III.

КЪ КОЗЪМЪ МАМОНЫЧУ.

ПИСЬМО ПЕРВОЕ.

СОДЕРЖАНІЕ.

Курбскій проситъ Козьму Мамоньга посовѣтовать Православнымъ, чтобы они не вдавались въ Богословскіе споры съ Іезуитами; описываетъ хитрости ихъ и заблужденія въ дѣлахъ Вѣры; укоряетъ ихъ въ ложномъ ученіи. Разсказываетъ о Богословской бесѣдѣ, бывшей въ его домѣ; снова проситъ не спорить съ ними безъ искусныхъ Θεологовъ; обѣщаетъ обличить ихъ ересь твореніями Діонисія Ареопагита, Іоанна Златоуста и Іоанна Дамаскина; въ заключеніе совѣтуетъ прочесть сіе письмо Виленскимъ гражданами, неизмѣнившимъ православію.

Л И С Т Ъ

АНДРЕЯ КУРЬСКАГО

Д О

КУЗЬМЫ МАМОНЬЧА.¹²⁰⁾

Господину и брату моему милому, Пану Кузьмѣ, обычное и доброхотное поздравленіе, со женою, и съ чады, и со всѣмъ домою твоимъ!

Слышахъ отъ немалыхъ людей зацныхъ, такъ же, яко и отъ Вашей Милости, и отъ Пана Петра,¹²¹⁾ о ономъ Езуитѣ, иже много отрыгалъ ядовитыми слогнями^а на святую непорочную Вѣру нашу, нарицающе насъ Схизматиками, а сами будуще совершенные Схизматицы, напившіеся^б отъ мутныхъ источниковъ, истекающихъ отъ новомудренныхъ ихъ Папъ,^с преступниковъ явственныхъ и соперниковъ святыхъ вселенныхъ великихъ седми Синодовъ,^д кои были удержаны не только восточныхъ нашихъ церквей Епископами, но ихъ и западными и самыми святыми Папежи^а древними. Но о семъ Богъ дастъ ширѣй усть и бесѣдовати потщимся, не точію со своими, но аще и съ ними случится; а нынѣ еди-

а. Въ Э. силлогизмами.

б. Изъ Э. съ П. написавшейся.

с. Въ В. пане.

д. Въ П. на поль: Соборовъ.

но воспомянемъ, чѣмъ они нашихъ, несовершенныхъ во Писаніяхъ, ^b устрашаютъ, повѣдующе: елицы, аще не повинуются Римскому, ^c не певни ^d суть своего избавленія! Сіе ложное ихъ страшилище латвѣ ^e обличится; а нынѣ совѣтуйте нашимъ, иже бы безъ ученыхъ нашея страны, не сражались съ ними гаданьми, и не ходили бы къ нимъ на ихъ наказанье: *тлятъ бо, рекль Апостоль,* ^f *обыкаи добрыя блъсбды хитролестныя.* ^g А чтожъ сего хитролестнѣй, еже правовѣрныхъ, въ седмостолпныхъ ^h догматѣхъ стоящихъ, поругати и срамотити? и со еретики смѣшивати, съ Люторы, и съ Цвигліаны, и съ Калвинами, и со иными нечестивыми ругатели?, и отводити отъ правовѣрія и Апостольскихъ догматовъ къ полувѣрїю, къ новомысленной и хромой Θεологіи отъ истиннаго Богословія не стыдятся? И мало на томъ мающе! ⁱ Еще горшее къ горшему прикладующе: начинаютъ крестити повторе ^k крещенныхъ во имя трїипостастнаго Божества и мазанныхъ миромъ радованія и елеемъ милосердія, забывше заповѣди Христа своего и Апостоловъ его, наипаче же подтвержденія великаго третьяго Синоду, ¹²²⁾ о томъ сполку ^l явственнно пишущихъ: *исповѣдую, рече, едино крещеніе во оставленіе грѣховъ;* они же запамятавъ всѣ тѣ, и приклоня уши свои къ еретику древнему, Донатис-

а. Изъ Э; въ П. и В: Папе же.

б. Въ В: восписаніяхъ.

с. Въ Э. приб: Епископу.

д. Въ П. на полъ: невѣдомы. (неупомянуты ненадежны)

е. Въ П. на полъ, и въ Э. лучше

ф. Послан. къ Коринто. 1. гл 15.

г. Въ Э: злыя.

h. Утвержденныхъ седмью Соборами.

и. Въ П: на полъ: того мнѣше.

к. Въ П. на полъ: пакы (сторично)

l. Такъ я читаю; т. е. о соединеніи, въ П. и др. сп. чполку; на полъ Елавкъ или Аргокунцу (главкы или артикульцу?)

ту, ¹²³) во Италийскихъ ^a странахъ бывшему, о немъ же святой Августинъ, иже много тружался и напастей подъялъ, истребляюще его учение: *Бога ради, молю, не ужасайтесь ихъ и не дивитесь остротъ языка, и елокуцыи ^b ихъ, сирѣчь словеству, або вымовѣ: ^c ибо зѣло похвально словеству навькати и дѣйствовати, ижъ бы оброняти правду, а они, смѣшавши елокуцыю съ діалектическими софизматы, и придающе къ тому пронунциацию, ^d на правовѣрныхъ обращаютъ, истину тщатся разорити ораторскими штуками, ^e похлѣбующе Папѣ своему, возносяще и хваляще грознаго и вельможнаго Епискупа, оруженіемъ препоясаннаго и полки воиновъ со различными бранями около себя водящаго; а нашихъ Патріарховъ, по Божію попущенію, убогихъ и нищихъ, смиренномудріемъ Христовымъ украшенныхъ и между безбожными Турками повсемученическу терпящихъ, и благочестія догматы невредно соблюдающихъ, хуляще. О шкода, ^f иже не напиталя тѣхъ розмовъ, ^g кои были при Вашей Милости съ ними, у меня на обѣдѣ: такъ рокъ ^h бо ся было имъ статечнѣ отвѣщано Священными писаньми на ихъ новосмышленные догматы, то есть, яко они нынѣ держать о происхожденію Святаго Духа, и о библіяхъ ихъ различныхъ переводниковъ, и о лѣтѣхъ отъ созданія міра и четвер-*

a. Въ Э: Во толикыхъ.

b. Въ Э: Елокуди. На полѣ: елоквенціи.

c. Изъ Б; Въ П: вы разумъ мовѣ.

d. Въ Пп. В: понунциацию; Въ Э: покунціацию (произношеніе).

e. Въ П на полѣ: риторскими стихъ.

f. Въ Э: о бѣда!

g. Разговорое, разсуждений.

h. Въ П. на полѣ: такъ нынѣ годъ (удобное время)

тое, о зверхности ^а Папы ихъ, чѣмъ нынѣ стра-
шатъ правовѣрныхъ. А такъ, и повторе прошу,
иже бы наши не ходили къ нимъ часто на ихъ
наказаніе, ^б безъ искусныхъ нашихъ, и не вдава-
лися въ гадки, ^в преслушающе самого Господа,
чрезъ Іоанна Θεолога глаголющаго къ Фіатирской ^д
церкви, кое въ себѣ сице ся имѣеть: *вамъ же*
глаголю и прогимъ сущимъ въ Фіатирѣ, ^е *иже не*
имуть ученія сего, и иже не разумють глубины са-
танинской, яко же глаголютъ: не возложу на вы тя-
готы инья; ^ж *токмо еже имъете, держите, дондеже*
прииду. ^з А если Богъ восхоцетъ, и мы къ вамъ
поспѣшимся съ тремя нарочитыми свѣдками: ^и съ
Діонисіемъ Ареопагитскимъ, и со Іоанномъ Зла-
тоустымъ, и съ Іоанномъ Дамаскинымъ, и со ины-
ми святыми древними учителями, кои ихъ явстве-
нѣ обличаютъ новосмышленную Θεологию, что
они блядутъ ^к о происхожденію Святаго Духа, о
чемъ намъ съ ними гаданіе трудно зѣло, ихъ ра-
ди упрямства, нежели о иныхъ ихъ расколѣхъ,
а звлаще ^л о томъ-то Папѣ. ¹

А такъ, если бы ся здало Вашей Милости, про-
чти то посланейцо въ дому Пана Зарецкаго ¹²⁴)
и всѣмъ, во правовѣрїи стоящимъ, Виленскимъ
мѣщаномъ; а меня, многогрѣшнаго, въ любви своей
и въ молитвахъ предъ Богомъ, не забывайте.

а. Въ *Э.* и *П.* на полъ: начальствѣ; Въ *Б.* о *ф.* Въ *Э.* инья; въ *П.* и ни все.
звѣрехъ тности.

б. *Т.* е. ученіе, бестѣа.

в. *Т.* е. въ гаданія.

д. Въ *Э.* Фіатирской.

е. Въ *Э.* въ Фіатерѣ; въ *П.* во Аєирѣ.

г. *Апокалипс.* гл. 2.

ж. Въ *Э.* и въ *П.* на полъ: свидѣтелями.

з. Въ *Э.* блядутъ.

и. Въ *Э.* азъ влаще (особенно).

л. Въ *Э.* лаче прошу.

IV.

КЪ КОЗЬМЪ МАМОНЬЧУ.

П И С Ъ М О В Т О Р О Е.

СОДЕРЖАНІЕ.

Курбскій совѣтуетъ не бояться сътей Іезуитскихъ; радуется, что можетъ отразить ихъ козни полученнымъ съ Аѳонской Горы сочиненіемъ Грекихъ святителей; предлагаетъ взять оное у него, или у Пана Гарабурды для переписки, въ руководство неискуснымъ въ Богословіи; предостерегаетъ отъ софизмовъ Іезуитскихъ; совѣтуетъ найти разумнаго мужа, который, опираясь на вышеозначенное сочиненіе, могъ бы спорить съ еретиками. Уличаетъ ихъ въ ложномъ мнѣніи о Божествѣ свидѣтельствомъ древнихъ западныхъ Учителей, Діонисія Ареопагита, Амвросія Медіоланскаго и св. Августина.

ДО КУЗЬМЫ МАМОНЫЧА.

Л И С Т Ъ 2.

А еже пишеша ко мнѣ, любимиче! о злохитроствахъ Езуитскихъ, уже къ тебѣ первѣе сего писалъ: не ужасайтесь софизматовъ ихъ, но стойте токмо въ православной вѣрѣ крѣпцѣ, и пребывайте бодро ^а и трезвѣ, яко верховный Петръ рече: *да не трутъ ^б васъ мысленные звѣри.* Злохитроствы своими изгубятъ ^с супостаты восточныхъ церквей! бо они что выдали ^д супротивъ церкви нашей? книжки, ^е своими силлогизмами поганскими поваплени ^г, и паче же рещи, софистицки превращающе и растлѣвающе Апостольскую Теологию ^з и влекуще чрезъ естество воду ^и на прегордаго ихъ Епископа Римскаго. Но, оле! уже ^к благодати ради Божія, подана намъ книга, въ помощь отъ Святыя Горы, яко самою рукою Божіею принесена, простоты ради и глубокаго неискуства церковниковъ Русскихъ церквей, а не глаголю, лѣности для и обжорства ^л Епископовъ нашихъ, о ней же первѣе изъявихъ ти, юже Княжа Констан-

а. Въ Э: добръ.

б. Въ Э: да нетрутъ; Въ Б: да нетрудъ (Да не трудать?)

с. Въ Э: не изгубять.

д. Въ Б: Что въдали.

е. Въ Б: Книжи.

г. Обмазаныя; ограшеныя.

з. Въ П: на полъ: Богословіе.

и. Преваодительство, начальство?

к. Такъ я читаю: въ П: колоде уже; въ Э: коло же; въ Б: коле же.

л. Въ Э: а не лгу а лѣности ради и обжиретва

тинъ далъ Пану Гарабурдѣ ¹²⁵⁾ на препись и мнѣ, (яко у меня уже преписана скорописью и исправлена по силѣ моей). Въ той-то книгѣ не теперешнія дудки ихъ, алибо пишущки, ^a но всѣ силлогизмы, иже Папою и всѣми Кардиналами, паче же самымъ превознесеннымъ ихъ и выше небесъ взимающимся наилучшимъ ихъ Θεологомъ, нѣякимъ Мнихомъ Θεомою, ¹²⁶⁾ рыгано ядовитѣ и хитролестнѣ на Апостольскую Θεологию восточныхъ церквей, ^b паче же потварь сшивано, ^c на Божественнаго Дамаскина: понеже онъ паче всѣхъ острѣйше ихъ новоявленную ересь отличаетъ о прохожденію Духа святаго. Отожь, Паче брата! на всѣ тѣ острые ихъ и ядовитые софизматы уже давно имъ собранѣ отвѣщано, и отписано, и правѣ безстыдныя уста ихъ затканы ^d чрезъ нѣякихъ Боговидныхъ мужей, Григорія и Нила, Митрополитовъ Селунскихъ: ¹²⁷⁾ что все въ той книгѣ, прилежнѣ читаючи, обрящете. Азь же совѣтую вамъ, сію щидулу ^e мою прочести всему Собору Виленскому, ^f мужемъ во правовѣрныхъ догматѣхъ стоящимъ, да возревнують ревностію Божіею по праотеческомъ сродномъ своемъ правовѣрію, да наймутъ ^g писаря добраго, кто бы преписываючи ее, не поповалъ, взявши тую книгу у Пана Гарабурды, або у меня, да преписутъ; и преписавши, трезвѣ да прочитаютъ, отлучившися отъ піянства: ибо тамъ готовые от-

a. В% 9: пишалки.

b. В% 9: церковь.

c. В% 9: пачеже лжавины; е% II: на полъ; лжа

d. В% 9: затиены.

e. В% 9: щьлуо.

f. В% 9: вселенскому.

g. В% В: данную; е% 9: да найдутъ.

вѣты блаженныхъ оныхъ мужей. А если же будемъ простерты ^а лежати въ давно - обыкновенномъ пѣнствѣ, тогда (отъ чего Боже сохрани!) не токмо Паны Езуиты и Презвитерове Римскія церкви, сильніе во Священномъ писанію, силлогизмами и софизматы поганскими, аки бы рысьими шкурами оболчени, ^б и здыбавши, ^с могутъ поражати и разтерзати васъ лежащихъ, но и лядаякія ^д звѣрятка, сирѣчь новоявленнаго глупства исполненные еретики, могутъ разтерзати и развлачити васъ кажды во свою язвину; ^е отъ чего Боже сохрани насъ! А такъ, любимиче! по второй и по третьей кратъ, напоминаю васъ, духовныя ради любви, не унывайте, ^ф а ни отчаявайтесь; не ужасайтесь тѣхъ-то предреченныхъ софизматовъ; но изберите себѣ мужа единого отъ Презвитеровъ, а не будетъ ли, ^г и вы хотя отъ простыхъ, словесна ^н и писаніямъ искусна, и пріять тую книгу въ руки, противитесь непреоборимымъ онымъ и непреодоляемымъ оружіемъ, призываючи въ помощь пребезначальную Троицу, ея же зѣло обидятъ Паны Езуиты, полагающе въ Божествѣ естественныя два начала или два источника животворящаго параклита, явственнѣ сопротивляющесея Діонисію Ареопагиту: онъ бо рече во образной Богословіи: „ источникъ Божества Отець; Сынъ же и Духъ Богосажденнаго „ Божества отрасли, аки бы цвѣти и паче суб-

а. Вѣ Б; простерны.

б. Вѣ Э; облечени.

с. Вѣ Э; здыбавше: *св. II. приб: св. полси: нашедши (улучишь).*

д. Вѣ В; пойли для кіе, Вѣ II. на полт: худей-

шіе.

е. Вѣ Б; азъ вину (*нору, гнѣздо*).

ф. Вѣ Э. не укрывайте.

г. Вѣ Э; а не будетъ.

н. Вѣ Э; Славенска.

„ станцы ^а и свѣти. А како ли суть нареци, ни по-
 „ мыслити мочно не токмо челоуѣкомъ, а ни пре-
 „ мѣрнымъ ближайшимъ къ Богу силамъ: бо и-
 „ тѣ зряще на явленіе Божества, лица свои крилы
 „ закрываютъ.“ А Паны Езуиты со прочими свои-
 ми нагою главою безстыдствуютъ, хотяще пока-
 зати силлогизмами предреченными два начала и два
 источника во пресущественномъ Божествѣ, презрѣвши
 або занѣдбавши ^б всѣхъ источниковъ древнихъ
 Богословцевъ, и что глаголю Богословцевъ? и самого
 Апостола Діонисія Ареопагита, ученика небопрешественнаго
 Павла, иже Апостольствомъ своимъ уловилъ всю Германію
 и Францію ^с и великій градъ Парижъ, идѣже и мучительствомъ
 отъ Дементіана, ^а нечестиваго Цесаря, преукрашенъ,
 скончался. ¹²⁸) Кому нынѣ вѣрити? да разсудятъ
 всѣ разумъ имущіе: или тому всему древнему
 Богословному ^е лику со Апостолы, или тѣмъ прегордымъ
 и упрямымъ, которые нагою главою безстыднѣ
 грядутъ, презрѣвши всѣхъ восточныхъ Ѳеологовъ?
 А что глаголю восточныхъ Ѳеологовъ! своихъ древнихъ
 Папъ и Епископовъ западныхъ Богословныхъ,
 Амбросія Медіаламскаго ^ф и святаго Августина,
 яко въ книгѣ оной узрите отчасти вкратцѣ
 воспоминано, ото отвѣщателей оныхъ, за восточныя
 церкви борющагося сопротивъ ихъ упрямству;
 но они хотятъ всяко на своемъ поставити.

а. Въ II. на полъ: существа.

б. Въ II. на полъ: или нивочтожь вмѣшивши.

с. Въ Э. и Францію; въ Б. францусь.

д. Въ Э. Дометіана (Доміціана).

е. Въ Э. благословному.

ф. Въ Э. Амвросія Медіоланскаго.

V.

КЪ ПАНУ

ЧАШЛІЮ.

СОДЕРЖАНІЕ.

Курбскій проситъ Чаплія не трудиться наставлять его въ дѣлахъ вѣры; говоритъ, что зная твердо Св. писаніе, коему учился измлада, онъ руководствуется твореніями Св. Отцевъ и постановленіями Вселенскихъ Соборовъ, а не уроками Пана Чаплія, напоеннаго изъ мутнаго источника лжеученіемъ еретика Игнатія. Осуждаетъ Лютера, Цвингели, Кальвина; не хочетъ объяснить, почему онъ назвалъ Лютера Лжепророкомъ, полагая, что Чаплій требуетъ сего съ вреднымъ умысломъ. Укоряетъ его въ безразсудныхъ насмѣшкахъ надъ Св. Писаніемъ и въ запальчивости прѣвій, припоминая непріятное происшествіе, случившееся на пиру у Князя Корецкаго. Защищаетъ благочестивыхъ Иноковъ, обвиняемыхъ Лютеромъ въ корыстолюбіи. Въ заключеніе говоритъ, что Польскіе Богословы, не зная ни по-Гречески, ни по-Латынъ, умѣютъ только хулить и спорить.

ЭПИСТОЛІА

КО

КАДІАНУ ЧАПЛІЮ^а

ДВАДЦАТЬ

ЯРОСЛАВСКАГО.

Пане Господине Чаплию! на широковъщательный твой листъ, который писалъ еси до насъ съ должайшею экзордіею, ^б малый сокращенный отвѣтъ нашъ. Припоминати намъ рачишь отъ Святаго писанія, ветхаго и новаго, не мало, паче же, аки бы научая насъ, яко недостаточныхъ и неискусныхъ: въ томъ есть Вашей Милости воля! Але аще есмя и многогрѣшный, и бурями въ морѣ семь многомятежномъ волнуемый, паче же отъ потвари, ^с и отъ ненависти окрестныхъ стѣсняемый; но всяко, благодаримъ Бога, иже есмя, за благодатию его, отъ младости нашей во Священныхъ писаніяхъ, по силѣ нашей, научени, и утвержени въ вѣрѣ Христіанской благочестивыхъ догматовъ, яко проповѣдали Пророцы, ^д яко уста-

а. Такъ я читаю; въ Л: Какодіану Чаплию; экъ гордичу.

въ В и Э ко діакону Чапличу.

с. Отъ клеветы; въ Э: повторій.

в. Предисловіемъ; въ Л: экъ гордіею; въ Б: д. Изъ Э; въ Л и В: природы.

вили отъ Христа приѣмши Апостоли; не такъ, яко Ваша Милость пишеть: „единымъ писаніемъ,“ но и словесы, яко рекъ Апостоль къ Коринѣомъ: *хваляю васъ, братіе, яко всегда мя помните, и яко же предахъ вамъ, преданіе держите; паки ко Селуняномъ: тѣмъ же убо, братіе, стойте и держите преданія, имъ же научистесь, аще словомъ, аще посланіемъ нашимъ,*^a и индѣ.^b Словомъ первѣе являетъ, потомъ писаніемъ, что на тотъ часъ, краткости для пишуще, оставляю, такожь и святыхъ древнихъ великихъ Отецъ, седмижды отъ конецъ вселенныя стекшихся по различнымъ временамъ и лѣтомъ, и на истребленіе различныхъ ересей, ихъ же насѣялъ плевело-сѣятель врагъ на средѣ чистыя пшеницы, и на разсужденіе, и на разогнаніе праведнаго отъ нечестиваго, яко, чрезъ Езекиіля зрится, отъ Бога заповѣдано, ихъ же разсмотря и разсудя, отогнали отъ церкви и анаоемъ предали; ни огнемъ, ни мечемъ,^c яко есть нѣкоторымъ нынѣ обычай, Апостольскіе догматы утвердили и укрѣпили, и уставы церковей писаними своими, яко градъ твердый, правовѣрнымъ предали. Тѣхъ, Господине!^d таковыхъ для сицевыхъ держуся, яко и Апостольскихъ. А твою Милость еси о томъ не просиль, чего бы мя есть научилъ, альбо мнѣ толковалъ Святое письмо; а наипаче, вѣдая Вашу Милость, иже еси отъ мутныхъ источниковъ напоень и отъ истиннаго^e

a. Изъ Э; съ П. и Б. важнѣе.

b. Послан. къ Солуни. 2. гл. 2.

c. Изъ Э и Б; съ П.: ни отъ гнѣрип мечемъ.

d. Въ Э приб.: альбо мнѣ.

e. Въ П. и Э: приб. иже есть Игнатій Чернецъ, и второй Θεодосій, Кривою, а послѣди и Аріаніномъ сталъ, иже развращень очима и душею бысть.

самочинника, который есть достоинъ нарицатися истиннымъ самочинникомъ, ¹³⁰⁾ иже по Апостольскимъ Уставомъ и намѣстниковъ оныхъ, общался былъ чистоту хранить и нестяжаніе, и паки возвратился въ міръ ко широкому и пространному пути, и жену поялъ. ¹³¹⁾ Нечему ему иному ^а научити васъ, только тому, иже бы ся поживиль ^б съ женою, и изгнѣздился у васъ въ домѣхъ, яко змій со ядомъ, и раствориль его съ медомъ, сирѣчь смѣшиваючи свое самочинное со Священными писаніи: понеже всѣмъ и древнимъ еретикомъ есть обычай смѣшивати ученія свои и укрѣпляти ихъ свидѣтельства Священныхъ писаній, софистицкія, ^с аки церковническія. А того для, Господине! прошу тя, дай ми покой съ тѣми новыми толкованіи: бо яко Апостоли и ихъ ученицы не потребовали толкованій Симоновыхъ и Николаевыхъ, яко Петръ заповѣдуетъ вѣрнымъ древнимъ, во второмъ посланіи при концѣ, также а ни Діонисій Ареопагитъ и Тимоѳей Маркіоновыхъ и прочихъ, также а ни Аѳанасій Александрійскій и три великіе Святители Аріевыхъ, и Македоніевыхъ, и Аполинаріевыхъ и Евноміевыхъ, также и Кирилль Александрійскій, Келестинъ Римскій, Несторіевыхъ хуленій, такожъ Амбросій, и Августинъ, и Герасимъ Донатистовыхъ и Пеллегіоновыхъ, такожъ и Метафрастъ премудрый и Дамаскинъ блаженный, твой непріятель, его же ти оклеветаль, велеможный Панъ! Игнатій пред-

а. Въ В: Иноку.

б. Въ Э: я поживиль; въ В: положиль

с. Въ Э: софистикціи; въ В: по фистицки.

реченный, Северова, и Евтихѣева, Сергія, и Пира^а и Петра Кнафеуса^б толкованій, ихъ же нынѣ ересь Армены держатъ: ¹³²⁾ такъ же, Господине! и азъ, грѣшный и послѣдній отъ собранія Христіанскаго, Меленктона Филиппа, и Лютера Мартина, и учениковъ его, Цвингліана, Калвина и прочихъ, которые ажъ еще за живота его, съ нимъ не згодились^с во скверныхъ ихъ догматѣхъ, яко неуставичные отъ неуставичнаго^а духа движими. Симъ же послѣдуя нынѣ, Панъ Θεодосій и Панъ Игнатій, не такъ ради ученій, яко зацныхъ для своихъ Паней, не согласуютъ имъ, а не приѣмлютъ, не вкушаютъ и не прикоснутся, яже суть во истлѣніе: бо имъ о томъ немало тщаніе, иже бы вкратшися въ церковь отъ узкаго и прискорбнаго пути нѣкоторыхъ слабѣйшихъ нашихъ ко широкому и пространному, брюхъ ласкающему,^е пути уловили.

А что Ваша Милость пишешь, иже бы я тебѣ написалъ и указалъ о Люторѣ, почему есть нарицахъ его Псевдопрофитомъ,^г и о томъ есмь съ Вашею Милостию устнѣ молвилъ широцѣ, и указывалъ тебѣ, иже онъ не только^д презрѣлъ всѣхъ, отъ вѣка угодившихъ Святыхъ, але и изъ ветхихъ^е книгъ многихъ и Апостольскихъ писаній^и нѣкоторыхъ не приѣмлетъ. Ваша Милость подобно не памятливы, альбо хочешь отъ насъ

а. Въ *Д*: Сергіева и Пирова; въ *В*: Сехтя и шпра.

б. Въ *Д*: Инафесха; въ *В*: Кнафеуса (*Гнафіл*).

с. Въ *И*: на полъ: не согласились.

д. Въ *И*: на полъ: непостоянные отъ непостояннаго духа подвижаемы.

е. Въ *И*: на полъ, и въ *Д*: чреволюбному

г. Въ *Д*: Тевтопрофитомъ. (*Лжепророкомъ*)

д. Въ *Д*: не токмо; въ *В*: и столько.

е. Въ *Д*: извѣстихъ.

и. Въ *Д*; въ *И*. и *В*: посланныхъ.

нѣяковое вытягнути писаніе и дати Пану Игна-
тію на руганіе нашей церкви Божіей? Того у насъ
не обрѣщеша: бо сохранимся, по Господню сло-
веси, повергати святыя псамъ и сыпати бисеры
честныя и свѣтовидныя Богомъ украшенныя; ^a а
къ тому и Апостоль заповѣдаетъ, по первомъ и
второмъ наказанію, ^b всякаго еретика отлучити-
ся, вѣдый, яко сицевый развратился уже до кон-
ца: бо Ваша Милость уже давно къ одной сторо-
нѣ приклонилъ ухо недосвѣдша ^c гаданіямъ и на-
выкъ таковымъ. Еще къ тому, яко слышимъ ото
многихъ Пановъ Волинцевъ, яко на лыцяхъ, ^d
такъ и на създохъ, со жарты ^e и шутками, па-
разитски, слова священныя отъ Божественныхъ
книгъ хватаячи, лопатами не срамляешься, (яко и
мы слышали ото многихъ вашей страны ино-
славныхъ, за кубки полными малвазіи), писанныя
вѣщати Евангельскія ^f проповѣди, пачежъ реку
на церковь Бога живаго хуленіе рыгати. ^g А мы
Господине! такъ не обькли; но яко научихомся
отъ древнихъ Святыхъ писаній, такожъ и отъ
живыхъ учителей нашихъ, Максима многостра-
дальнаго и отъ Артемія отца, ^h новаго Исповѣд-
ника, со смиренномудріемъ, и со кротостію, и со
многимъ прилежаніемъ и охотою, Священнаго пи-
санія читати и разумѣвати, не отлучающесея дре-
внихъ великихъ ⁱ толковниковъ церковныхъ, а не
внемлюще еретическимъ бреднямъ. А Вашей Ми-

a. Въ Э: благоуханія.

b. Въ Э: вопрошеніи.

c. Въ Б и Э: на ладіяхъ (на пирахъ?).

d. Съ шутками.

e. Въ Э: недосвѣдша.

f. Въ Э: Евангельскія; въ В: еугскія.

g. Въ Э: отрыгати.

h. Т. е. духовнаго.

i. Въ Э: вселенскихъ.

лости есмо довольно со кротостію хотѣли отвѣщати, у его милости Князя Воеводы въ Корцу ¹³³⁾ при многихъ свѣдкахъ: ^a бо Ваша Милость сперва былъ дался слышати, аки бы нѣвъ чемъ хотѣлъ отъ насъ научиться и пользоваться вопрошаючи насъ; яко съ молчаніемъ дали мѣсто вопросамъ твоимъ, тогда Ваша Милость простеръ вопросы, и притомъ вскорѣ разширилъ ^b и выклады, утверждаючи ихъ свидѣтельства инославныхъ; и того было вяще, нежели на годину, ^c яко и всѣмъ дивитися, не выслушавъ повѣсти а ни мало; а егда мы хотѣли отвѣщати, аще и мало зѣло глаголали о долготѣ звягъ ^d твоихъ, а Ваша Милость заразъ возопилъ: „о! рече, хочешь мя препрѣти своимъ велерѣчіемъ!“ Мы видя, иже по страсти гнѣвной, а не по разуму, дали есмо покой Вашей Милости, яко и нынѣ просимъ. А такъ герцуи, ^e Господине! по стремнинахъ, ^f яко хочешь: бо каждый человекъ самовластнаго естества; еже есть: что передъ себя взялъ, отъ того умысла трудно тебя отвратити. А если бы Ваша Милость неискрушительнѣ, а ни со упрямствомъ, хотѣлъ отъ насъ пользоваться, не тѣмъ бы было обычаемъ показати, а ни начало вопрошенія, а ни произволенія Ваше, если бы было пользы для духовныя и спасенія души. А что ся тыче ^g о Епискупѣхъ богатыхъ и о Мнихѣхъ многостыжательныхъ, имъ же были надавали предки наши имѣній, не на кори-

a. Въ II. на полѣ: свидѣтеляхъ.

b. Въ Э: разрѣшилъ (распространилъ).

c. Въ Э: не родинѣ.

d. Въ II. на полѣ: негодныхъ словъ.

e. Скажи.

f. Въ II. на полѣ: по высокиихъ мѣстехъ.

g. Ты каешься, претыкаешься.

ство, ^а ни на пожитки скверные, но странноприимства ради и убогихъ за поможения и на благолѣшіе церковное, а яко нынѣ ими шафуютъ, ^б нехай имъ Богъ судить, а не азъ: бо маю и свое бремя грѣховъ тяжкое, о немъ же есмь повинень ^с отвѣтъ дати праведному Судии. Но не о тѣхъ намъ слово, но о истинныхъ, Апостолоподобныхъ Епископѣхъ и Мнихѣхъ нестяжательныхъ, Ангельское житіе проходящихъ, ихъ же Люторъ вкупѣ смѣшавъ съ нынѣшними законопреступники, похулилъ, и уставы ихъ отвергль, яко и Ваша Милость блаженнаго ^д онаго и многія святыни исполненнаго Дамаскина; а мню, ихъ же не читаючи, а ни досвѣдчи, только слыша отъ претора, ^е хулишь ю: бо книга его не преведена въ Словенскій, а если часть нѣякая и преведена, тогда такъ отъ нерадящихъ и отъ преписующихъ запсовано, ^ф ижъ неудобно ко выразумѣнію; а у Грековъ и у Латынъ вся есть: и Ваша Милость и учитель твой, ^г Панъ Игнатій, не токмо по-Грецки, але и по-Латынѣ, сподѣваюся, ^н а ни мало не умѣете, только хулити и сваритися искусны есте. Можете тамо, на той Польской барбаріи наученные, сѣти робити, ^и не стыдящесь Боговидца Исаи Пророка словесъ: горе прелагающему свѣтъ во тму, и тму во свѣтъ, и глаголющему сладкое горько, и горькое сладко, и прочее; чего быхъ Вашей Мило-

а. Въ Э: не накорчество.

б. Въ Э и въ П: на поль: владѣють (управляють).

с. Въ П и В: повелѣхъ.

д. Въ Э: божественнаго.

е. Въ П. на поль: преступника (продитора,

или предона?)

ф. Испорчено.

г. Въ В: и учительство.

н. Въ В: сподѣвался (думаю, надѣюсь).

и. Въ П. на поль: творити.

сти вседушно ^а не зычиль, ^б еслибы могло быти, иже бы есте отворили и другой странѣ ухо, наипаче же памятующе на праотець своихъ правовѣріе. Писаль въ Ковлю, по рожденіи Исуса Христа, сына Божіяго, 1575, мѣсяца Марта двадцать перваго дня.

а. Въ *Э*: вседушной; въ *Б*: вседышной (отъ *в*. Въ *Э* и въ *П*. на полѣ: нецволяхъ (не осей души).



VI.

КЪ ПАНУ БОКЕЮ

ПЕЧИХВОСТОВСКОМУ.

П И С Ъ М О П Е Р В О Е .

СОДЕРЖАНІЕ:

Курбскій радуется обращенію Пана Бокея отъ ереси къ православію ; предостерегаетъ его отъ опасныхъ стѣтей неутомимаго врага человѣческому роду ; совѣтуетъ для сего усерднѣе читать Священныя книги, бесѣдовать съ людьми благочестивыми и удаляться враговъ Божіихъ. Въ заключеніе проситъ его къ себѣ на духовную бесѣду.

Л И С Т Ъ

АНДРЕЯ ЯРОСЛАВСКАГО

Д О П А Н А

ФЕДОРА БОКЕЯ ^а

ПЕЧИХВОСТОВСКАГО. ^б 134)

Пишешь ми ^с, о возлюбленнй брате! добрыя сїи и Богопрїятныя новины ^д, иже оставилъ еси горшее, а возлюбилъ наилѣпшее, сирѣчь оставя еретическихъ бредней новосмышленїя, паче жъ ни отъ кого свидѣтельствѣванную, и ни кѣмъ же гаданїемъ имущую, нынѣшнюю многоглавную ересь, и обратился еси, возлюбивъ церковныя, древле преданныя отъ Апостоль, священныя догматы и свидѣтельствѣванныя отъ седми великихъ Синодовъ: ^е о семь не токмо родителя твоего, мужа зацнаго и въ родѣ знаменитаго, и насъ всѣхъ, елицы правовѣрїемъ ко Богу дышемъ, но и пресильныхъ и наикрѣпчайшихъ оныхъ небесныхъ всѣхъ Ангеловъ, и елицы безъ посредства насыщаются трисїяннаго Божества кра-

а. Въ В. и Э. Бокѣя; въ Л. Бокая.

б. Въ Э. Печихвостнаго; въ Б. Пречихвостскаго.

с. Такъ я читалъ; въ Л. пишешы.

д. Въ Л. на полъ: вѣсти.

е. Въ Э. вселенскихъ Соборовъ.

соты, тѣхъ всѣхъ возвеселилъ еси и возрадовалъ, яко самъ Сынъ Божій рече:^а *радость бываетъ на небеси о единомъ грѣшницѣ кающемся, нежели отъ девяноста девяти праведныхъ, не требующихъ покаянія.* Но нынѣ паче и паче стрещися тебѣ подобаетъ отъ древняго супостата нашего, завидяща еще изъ начала праотцу нашему въ раю наслажденія, тако жъ и всему роду нашему, ажъ поднесъ, спасенія: бо онъ ни на кого такъ не гнѣвается, яко на правовѣрныхъ, и никого такъ не гонитъ, яко церковь Божию, обтичующе^б безпрестаннѣ и рыкающе, яко левъ, ища кого уловити и поглотити отъ церковныхъ догматовъ, яко Петръ рече: *а наипаче наигоршимъ бываетъ неприятелиемъ тѣмъ, которые, бывши въ волю его, но обратятся отъ него къ Богу, сирѣчь, або будучи въ яковой будутъ ереси, або отъ превеликихъ грѣховъ въ покаяніе придутъ.* А сего ради и стрещися отъ него тебѣ наипаче достоитъ. А яко же бы стрещися и ухронитися отъ него? Такъ воистинну: иже прочитати Священная писанія^с великихъ нашихъ учителей,^д яко самъ совѣтуетъ^е Господь:^ф *прогитайте, рече, писанія: въ нихъ обрящете животъ вѣчный, и часто молитися, да отверзеть ти очи сердечныя поразумѣти^г въ нихъ глубину, наставляюще тя ко правовѣрію бесѣдовати со благочестивыми мужами и со искусными во писаніяхъ, и то все творити со смиренномудріемъ:*

а. Евангел. Луки, гл. 15.

б. Обтѣгалъ, обтекалъ.

с. Въ Э. ученія.

д. Въ Э. святителей.

е. Въ Э. свидѣтельствуетъ.

ф. Евангел. Иоанн. гл. 5. ст. 39.

г. Въ Э. проразумѣти.

понеже смиреніе Христово подражаніе есть, всѣмъ добродѣтелямъ корень и основаніе, и иже бы не водворятися, а ни во многія розмовы вдаватися съ мужьями нечестивыми и еретичествомъ дышущими. Тлѣтъ бо, рече Апостоль,^a *обыкаи добрые бесѣды хитро-лестныя,*^b яко и Пророкъ глаголетъ:^c *не сѣдохъ въ сонмъ^d суетныхъ и ненавидѣхъ церкви лукавнующихъ; и индѣ:^e не ненавидящихъ ли тя, Господи! возненавидѣхъ? и о вразѣхъ твоихъ истаяхъ? Совершенною ненавистію возненавидѣхъ ихъ, и враги быша ми.* А кто суть таковы врази Божіе, яко не нынѣшняго послѣдняго вѣка ругатели, по своимъ похотямъ ходяще, и глаголюще прегордые уста ихъ хуленіе на Бога, о нихъ же святые Апостоли въ посланіяхъ своихъ прорекоша. Се ти уже,^f возлюбленный брате! блюстися отъ таковыхъ псовъ подобаетъ, отъ расколовъ безвѣрниковъ, имъ же Богъ чрево, и похвалы ихъ безстыдіе,^g а любити же и чтити вседушиѣ по Бозѣ друзей Божіихъ, яко той же Пророче рече:^h *мнѣ же злыо честни быша друзи твои, Боже!* А кто жъⁱ суть друзи Божіи? Развѣ святіи избранніи первородные, ихъ же совершенные духи праведные на небесѣхъ, стоящи у престола Господня, молящіяся за насъ безпрестанно Христу Богу нашему, а намъ по себѣ оставили памяти образъ жительства священнолѣпный, въ заповѣдехъ Господнихъ

a. *Послан. къ Коринт. 1. гл. 15. ст. 35.*

b. Въ Э. злыя.

c. *Псалом. 25. ст. 4.*

d. Въ Э. не сѣдохъ въ сонмъ; въ П. не сѣдати въ сонмѣхъ.

e. *Псалом. 138. ст. 21.*

f. Въ Э. совѣтую же.

g. Въ Б. и Э; въ П. безстыдней.

h. *Псалом. 138. ст. 17.*

i. Въ Б. а къ тому жъ.

утвержденный; а другіе со житіемъ и книги свои священныя? Въ тѣхъ ученіяхъ пребывай, въ тѣхъ основаніе вѣры своея полагай, яко основу злата, и поставь свой, яко уткомъ златотканнымъ, добрыми дѣлы сочиняй, и мене пріятеля своего часто въ дому своемъ посѣщай, прошу тя: да нѣкое радованіе духовное обрящещи отъ прочитанія Священныхъ книгъ, сущихъ у мене ко утвержденію твоему. Аминь.



VI.

КЪ ПАНУ БОКЕЮ

ПЕЧИХВОСТОВСКОМУ.

ПИСЬМО ВТОРОЕ.

СО Д Е Р Ж А Н І Е.

Курбскій убѣдительно проситъ Пана Бокея угождать Господу исполненіемъ заповѣдей Его, подражаніемъ Его примѣру, непримиримою враждою Князю тмы; обнаруживаетъ всю опасность ересей, роскоши, плотскихъ страстей, и совѣтуетъ воевать противъ враговъ Христовыхъ съ тѣмъ же мужествомъ, коимъ Панъ Бокей прославилъ себя на полѣ ратномъ.

ЛИСТЪ ВТОРЫЙ

АНДРЕЯ ЯРОСЛАВСКАГО

ДО

ФЕДОРА БОКЕЯ.^а

Познахъ твое писаніе, якожь братія братій своихъ познавають, не по сродству плотскому, но паче по духовному союзу любви, отъ Христа Бога въ милость приведенныхъ, и зѣло о семъ возрадовахомся, иже во правовѣрныхъ догматѣхъ утвердился еси и во истинѣ ходити общаешься,^б яко и азъ, вѣрный пріятель твой, тебя о тотъ молю и совѣтую: потщися угодити Господу твоему, ходяще въ заповѣдехъ его, иже волею своею мірочистительную кровь за насъ изліялъ; сице и намъ подобаетъ по силѣ нашей простиратися, уподобляющеса ему распинатися, сирѣчь во всѣхъ терпѣти наводимыхъ намъ отъ діавола дѣлъхъ и помыслѣхъ, воююще и храбрѣ застановляющеса противу Князя тмѣ, власти темныя, міродержителя вѣка сего, иже безпрестанно прельщаетъ роды Христіанскіе, не токмо богохульными

а. Въ Э. приб. Печпхвостнаго; съ Л. Бокѣя.

б. Въ Э. общаваешися; въ Б. общается.

различными ересьми (да отпадутъ отъ вѣры, яже во Христа,) но и богомерзкими плотными страстьми разъятельными, ^а сирѣчь всякими роскошьми, да опровержетъ насъ нечистотами во гнусное жительство, и сице Богу омерзить, и отвѣдетъ во пропасти преисподняя, яжъ ему уготованны, отъ нихъ же сохрани, Боже, всѣхъ правовѣрныхъ! А сего ради, подобаеть ти паче потщательну быти, яко юношѣ благородному, не токмо въ родѣ свѣтлому, но и разумомъ отъ Бога одаренному, и къ тому во мужествѣ храбрства украшенному: аще храбръ явился еси и мужественъ, противу супостатовъ, въ тѣлесныхъ дѣлѣхъ славу себѣ добрую набывая предо всѣми людьми въ мѣръ семъ, кольми паче подобаеть ти мужатися и храбрствовати сопротивъ невидимыхъ враговъ Христу, тя на такую войну изведшу, и за таковыя одолѣнїя славу вѣчную и неизреченную обѣщавающу, ея же получитьи тя сподобить Господь нашъ Иисусъ Христосъ. Сей бо истинный Богъ не токмо въ мѣръ семъ, но и въ будущемъ вѣцѣ, яко Іоаннъ Богословъ, при концѣ перваго посланїя своего рече: ^б *да познаемъ Бога истиннаго, и да будемъ во истинномъ сынѣ его Иисусъ Христѣ: сей бо есть истинный Богъ и животъ вѣчный.* Ему жъ слава со отцемъ и со святымъ духомъ во вѣки. Аминь.

а. Въ В. и Э: разительными.

б. *Посл. Іоанн. 1. Гл. 5. ст. 20.*

VIII.

КЪ КНЯГИНѢ ЧАРТОРИЖСКОЙ.

СОДЕРЖАНІЕ.

Курбскій поздравляетъ Княгиню Чарторижскую съ успѣхами сына ея въ изученіи Св. писанія; хвалитъ ея намѣреніе послать его въ Виленскую школу Іезуитовъ; опасается только, чтобы Іезуиты не совратили его съ пути правослаія, какъ дѣтей Крошинскаго Князя; впрочемъ ободряетъ себя примѣрами великихъ Учителей Христіанскихъ. Даритъ Княгинѣ написанное имъ разсужденіе противъ Іезуитовъ, съ просьбою не показывать онаго иновѣрнымъ.

Л И С Т Ъ

КНЯЗЯ АНДРЕЯ КУРЬСКАГО

ДО

КНЯГИНИ ИВАНОВОЙ

ЧЕРТОРЫЖСКОЙ. ¹³⁵⁾

Честиѣйшей госпожѣ, велеможной и свѣтлой въ родѣ, паче же во правовѣрїю свѣтлѣйшей и вдовства чистотою сіяющей, отъ насъ покорное поклоненіе честности твоей: да будеши здрава со возлюбленными чады твоими! А за то благодаримъ велицѣ, яко твоя честность писала къ намъ, иже сынъ твой во страсъ Божиємъ и во правовѣрїи праотеческомъ утверждень и охоту маеть ко Священнымъ писанїямъ, и что дивнѣйшаго, иже въ такомъ юномъ вѣку къ такимъ прилежить, послушающе Христа своего, яко Онъ рекль: ^а *испытайте писанїя, въ нихъ же обрящете животъ вѣчный.* Сихъ бо ради во юношескія души вселяется благодать духовная отъ младости, и егда во совершенный возрастъ достигнуть, бывають съ сихъ мужи велицы и знамениты; егдажъ не утѣснятъся

во утробахъ, добрымъ произволеніемъ бѣвають, и съ небесъ ^а свѣта и образи добротъ и церковныя поборники зацныхъ ^б родовъ своихъ похвалами. Господи Иисусе ^с Христе Боже нашъ! соверши въ таковыхъ того младенца! А еже твоя милость писала еси къ намъ, еже хоцещи послати его до Вильни, до Римскаго закона честныхъ Презвитеровъ Езуитовъ: и то умышленіе твое похвально. Но всяко не хоцу тя утаити, яко слуга и пріятель твой, во всемъ тебѣ доброхотный, иже многіе родители были дали имъ, ^д яко Княжатскихъ родовъ, такъ и Шляхетскихъ и честныхъ гражданъ, дѣтки своя учити наукомъ вызволеннымъ, ^е яко слышимъ отъ нѣкоихъ: но они не науча, первѣе мало не всѣхъ, въ неразумномъ еще будучи вѣку, намовя ихъ хитролестнѣ, отлучили отъ правовѣрія и покрестили во свое полувѣріе, яко Крошинскаго Князя сыночковъ, ^ф и другихъ. ¹³⁶⁾ И того ради многіе отцы отъ нихъ дѣтки свои паки отобрали: бо они ненавистники и противники зѣло великіе нашему правовѣрію, и нарицають четьрехъ Патріарховъ всевосточныхъ церкви схизматиками, сирѣчь раскольниками, а сами паче будучи сущіе схизматицы, съ ихъ Папою и со всѣми Кардиналы. А сіе пишу, не ихъ ненавидя, а ни завидя имъ: не буди! но правду воистинну, и что дѣеть, ^г остерегаючи твою честность. А всяко Василій великій, Григорій Богословъ, Іоаннь

а. В% В: и сынове.

б. В% II: на полъ: свѣтлыхъ.

с. В% В. и сынѣ.

д. В% В: дольнимъ.

е. В% II: на полъ: свободнымъ.

ф. В% В: сполчковъ.

г. В% Д. сядеть.

Златоустый и многіе къ тому нарочитые мужіе, ъздили учитися тѣхъ наукъ съ домовъ отъ родителей своихъ, до Аѳинъ, ко поганскимъ Философомъ, но правости душевныя и праотческаго правовѣрія ни на мнѣ отмѣнили, но украсяся благолѣпнѣ, по внутреннему челоуѣку, возвратилися ко отечеству, яко корабли великіе, со дражайшими корыстями; а Іоаннъ Дамаскинъ и Козьма пѣснопѣвецъ научени были тѣмъ всѣмъ наукамъ вызволеннымъ ^а отъ единого учителя въ дому отца ихъ, его же набыль ^б отецъ имъ, и такъ Философіи онъ ^с навикъ, яко естественной, такъ и обычной, иже выше его никтожь обрѣлся. Азь же лѣпнѣіе сіе пуцаю на мудрое разсужденіе Вашей Милости и пріятелей твоихъ. А тотъ листъ, писанный отъ насъ ко единому брату, имъ же есмо отчасти отвѣщали противъ тѣхъ Езуитовъ дерзновенія, обраняючи наше правовѣріе, посылаю преписавъ, до Вашей Милости вмѣсто малаго подарка, что Ваша Милость рачи ^д приняти отъ мене, со обычною кротостію, яко святой вдовицѣ достоитъ. А книжки тое, о ней же пишешъ ми, при себѣ не маю: есть она въ Ковлю; которая вельми полезна, або пожиточна, наипаче же юнаго возраста отрокомъ, и я пошлю ее Вашей Милости и сыну твоему на прочитаніе, а если полюбитъ и на препись; а преписавъ, мнѣ ее Ваша Милость возвратити рачите: бо и самимъ намъ она потребна зѣло. Прошу тое жъ Вашей Милости о томъ листѣ,

а. Такъ я читаю; въ II. Б. и Э. возлюбленнымъ; на поль: свободнымъ.

б. Въ II. на поль: обрѣлъ.

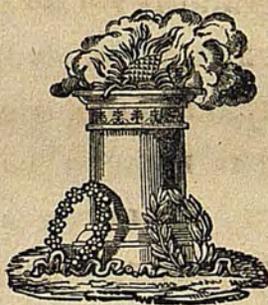
с. Въ Э. Іоаннъ.

д. Благоволи; въ II. на поль: изволл; въ Э: ради.

до Езуитовъ писанномъ , (скоро ^а переписавъ до
Вашей Милости есмь послалъ): не давай Ваша Ми-
лость его читати, а ни преписывати иновѣрнымъ ,
токмо ^б правовѣрнымъ: бо того есть писанія по-
треба. А за тымъ прошу, иже бы мя Ваша Ми-
лость во святыхъ молитвахъ своихъ не запамято-
вала.

а. Въ Э: писаніемъ скорымъ.

б. Изъ Э; съ П: съ одно; съ В. одно.



IX.

КЪ ПАНУ

ДРЕВИНСКОМУ.

СОДЕРЖАНІЕ.

Курбскій упрекаетъ Пана Древинскаго за поздравленіе себя съ новымъ годомъ; думаетъ, что не другъ, а врагъ церкви Христовой могъ на сіе покуситься. Проситъ не оскорблять его впредь такою обидою.

Ц Ы Д У Л А

КНЯЗЯ АНДРЕЯ КУРЬСКАГО,

Д О

ПАНА ДРЕВИНСКАГО

П И С А Н А. ¹³⁷⁾

О милый Пане Базилій! Обрѣтемись въ листѣ вашей милости нечное^а поздравленіе, и не вѣрю, если то вышло гнушеніе^б отъ твоей милости усть ученаго мужа? Но мню,^с никакожь бы нарочитый мужъ дерзнулъ сего, и жъ бы сицевыя глумленія и руганія писалъ до Христіанина: написано, мню, быти сіе отъ нѣкоего варвара, або продитора праотеческаго правовѣрія, або паки отъ того самаго истинно прегрубѣйшаго варвара, который отпаль отъ зацности и шляхетства Ангельскаго Князьства (яко рече Пророкъ:^д денница,^е восходящая заутра, низпаде), и не соблюде своего чину, або повинности, и развратився въ разумѣ, и безпрестанно сопротивляясь своему Со-

а. Въ П. на полъ: неблагодарное (отрапительное).

б. Въ Э. внушенія.

с. Въ В. и о мною.

д. Прор. Исая, гл. 14. ст. 12.

е. Въ В. десница.

здателю и Ангеломъ его, и учить всякаго чело-
вѣка грубству и варварству, иже бы забвеніемъ
помрачилъ первородныя доброты зацность, и по-
дущаетъ различнымъ ересемъ и хуламъ слагаю-
щихся ^a своихъ ему стайнниковъ, ^b яко бы отъ
церковнаго разуму ово на Святыхъ дерзая, гла-
вы ^c мертвыми нарицая ихъ, ово на святыя ико-
ны Христовы и Рождъшую его отрыгати хуленія,
Кронову и Діеву и Аполлонову поганскимъ бол-
ваномъ уподобляя ихъ, ово на самого Сына Бо-
жія различными лясфиміями ^d дерзати, отъ прис-
носущія и равенства отча отлучающе его, и, по
Арію, великаго и малаго Бога вводяще (поган-
ства многобожіе) Христіанскимъ родомъ, и дру-
гія безчисленныя хуленія помышляюще, о нихъ
же крьдсу ^e нѣту время писати, — той - то, гла-
голю, воистинну, або нѣкто отъ стайнникъ его,
написалъ ми сицевое поздравленіе, а не ваша ми-
лость, яко предрекохъ, мною пріятель мой: кому
бы ся благодарно было, яко Христіанину ми су-
щу, отъ праотцевъ моихъ Князатъ Христіан-
скихъ по роду влекомаго, поздравляти мя без-
душною тварью? Писано бо въ листѣ въ томъ
язычливомъ: *поздравляю тя новымъ рокомъ* ^f 76!
О, смѣху достойное поздравленіе и руганія пол-
ная! Оставивъ памяти празднуемыя воплощенія
слова Божія отъ дѣвицы и явленія на Іорданѣ
сына Божія, идѣже трисіяннаго ^g Божества наи-

a. Въ Э. согласующихся.

b. Въ Э. стадиниковъ (*коноховъ, клеере-
товъ*).

c. Такъ я читаю; въ Л. и В. хвалы; въ Э.
хулы.

d. Въ Э. бласфиміями.

e. Въ В. и Э. порядку.

f. Въ Э. коморозомъ (*годомъ*).

g. Въ В. трисіятельнаго.

первѣе изъявилась свѣтлость, (яко рече Евангелистъ: сыну, исходящу отъ воды, духу сходящу отъ небесе въ видѣнїи голубицы, отцу вопіющу: „се сынъ „мой возлюбленный! сый есть присносущный мнѣ и „равный по Божеству, о немъ же благоволихъ, “ сирѣчь: упокоихся^а со челоуѣки и миръ прїяхъ, страданїя ради плоти его, враговъ бывшихъ при-мирихъ къ себѣ), — оставя тѣ всѣ и забывъ, аки неистовъ нѣкто, вмѣсто Сотворителя имене, наиплѣнее^б созданіе, Царя твари, (сирѣчь челоуѣка, по образу Божию и по подобію сотвореннаго, отъ Бога Царемъ надъ всею тварію поставленна), поздравляти, яко рекохъ, сотворенїемъ якимъ, еще сотворенїемъ не токмо не чувственнымъ, но и бездушнымъ! Молю тя, Господина моего, если вѣдаешь, кто писалъ до насъ то поздравленїе, ижъ бы впредь къ тому насъ не срамотилъ, а яко^с мовять простую пословицу: „прекрестясь, образумься, и прокляни^д діавола, “ и впредь бы такъ не глупаль, и рабомъ Пана не поздравляль: бо роки и времена, яко ваша милость самъ лѣпѣй вѣщъ,^е со всею видимою тварію челоуѣкомъ служатъ, Божиимъ повелѣнїемъ; а которая вещь не имѣеть въ себѣ чего отъ прирожденїя, або лѣпѣй, ижъ которыя силы въ нее Міроздатель не вложилъ,^г како можетъ дати та^г поздравляемому здравїе! Разумъ здравъ имѣющему довлѣеть.

а. Въ В. упокоится; съ II. упокойдеса.

б. Такъ я читаю; съ II. и В. налегшее; съ
Э. нелегшее;

с. Въ Э. а я.

д. Въ II. и В. проклянуть.

е. Въ Э. вѣсп; съ В. вѣшъ.

г. Такъ я читаю; съ II. В. и Э. мироздатель-но вложилъ.

г. Въ В. до Тига; съ Э. дати тамъ.

Х.

**КЪ КНЯЗЮ
ОСТРОЖСКОМУ.**

ПИСЬМО ВТОРОЕ.

СОДЕРЖАНІЕ.

Курбскій укоряетъ Князя Острожскаго за присылку сочиненія Іезуита Скарги; доказываетъ, сколь не прилично православному Христіанину услаждаться бреднями еретиковъ. Приписываетъ сіе нерадѣнію о Божіемъ словѣ и убѣждаетъ его ревностнѣе читать Священныя книги.

Л И С Т Ъ

АНДРЕЯ ЯРОСЛАВСКАГО

Д О

ВНДЭД

КОНСТЯНТИНА,

ВОЕВОДЫ КІЕВСКАГО.¹³⁸⁾

Листъ твоего Величества, такъ и книжица Скарги Езуита,¹³⁹⁾ софизматовъ исполненная, такъ же и листъ до твоей Милости писанный отъ инославнаго^а и прелукаваго Мотовила^б (не вѣмъ, если и нынѣ еще, або и поднесь, любимаго твоего слуги), пріяхомъ ихъ и выразиумъхомъ. Другое оставя, немощи ради недуга моего, обдержашаго мя, о томъ то мало Мотовилъ реку: кто слыхаль отъ вѣка, или гдѣ писано въ Кроникахъ, ижъ бы волка разтерзателя ко стаду овецъ^с на пажить взывати? сирѣчь, ижъ бы Христіанинъ правовѣрный отъ Аріанина Христоненавистнаго, услаждался эпистоліями, или приимоваль

а. Въ Э. о томъ на славнаго; въ В. отъ той на славнаго.

б. Въ В. Матовила.

с. Изъ В. и Э; въ П. отвѣць.

отъ него писанія, на помощь церкви Христа Бога? А той-то Мотовило инославный не токмо Аріанскаго духа въ себѣ имѣеть, но воистинну сугубѣ злѣйшаго ^а неистовнѣйшаго діавола, лясфимы ^б на общаго Владыку, ^с Христа нашего, отрыгающаго, далеко горчайшій и ядовидшій, нежели Арій безбожный: бо онъ согласникъ и обновитель Павла Самосатскаго ^а ереси и Фотинуса нѣякаго, древнихъ еретиковъ, ¹⁴⁰) которые прѣли преждевѣчность Сына Божіяго и не вѣрили Пророческимъ словесемъ, начало полагающе отъ Маріи Христу, ихъ же давно попоранна и обличена ересь, и проклятіемъ осужденна и съ ними вкупѣ.

Годить ли ся ти ^е отъ таковаго, о вельможный и свѣтлѣйшій Княжа Христіанскій! догматовъ и слышавати и отвѣтовъ просити на Езуитскія фабулы, софизматы повапленные? О, мнѣ! ^г Отъ лѣности все ся намъ приключаетъ, нерадѣнія ради прочитанія Священныхъ писаній, яко ти много о семъ и устнѣ стужахъ, или докучухъ, да прочитаеши ихъ часто, аще и по малу; и не престану ти воистинну докучати и до моей смерти, (понеже зѣло люблю тя), дондеже узрю тя лѣпшее тщаніе о семъ приложити и охоту въ сердцѣ ^д твоємъ подвигнути: понеже въ томъ избавленіе наше належитъ, яко самъ Христось рече: *прогитайте*, ^е рече, писанія, въ нихъ же обряще-

а. Въ В. здѣшняго.

б. Въ В. Ланфима (богохульство).

с. Изъ В. и Э; съ П. чловѣку.

д. Въ В. самосадаго.

е. Прилично ли тебѣ.

г. Въ Э. охъ мнѣ; съ В. а мнѣ.

г. Изъ В. и Э; съ П. въ вердцы.

h. Въ Э. испытайте.

те животъ вѣчный; и паки: прогитайте писанія, понеже тѣ свидѣтельствуютъ о мнѣ.^а Если бы, Государю! былъ еси хотя мало прочиталь, послушавъ мене слуги твоего вѣрнаго; не токмо бы возгнушался еси самъ отъ таковыхъ догматовъ, или отвѣтовъ просити, или изыскивати, но и другимъ нашей страны правовѣрнымъ Христіаномъ возбранилъ бы еси и запретилъ.

а. *Еванг. Иоан. гл 8, 39*



ХІ.

КЪ КНЯЗЮ

ОСТРОЖСКОМУ.

ПИСЬМО ТРЕТЬЕ.

СО Д Е Р Ж А Н І Е.

Курбскій негодуетъ на Острожскаго за доброжелательство его къ Иезуитамъ; обличаетъ ихъ козни и нелѣпныя понятія о Христѣ; убѣдительно проситъ Князя Острожскаго не дружитья съ врагами православія. Говоритъ, что самъ Магометъ такъ не хулилъ Богородицу и Спасителя, какъ покровительствуемый Острожскимъ Мотовило, и что не для чего было присылать къ нему, Курбскому, сочиненіе сего еретика. Проситъ не гнѣваться за укоризны и снова убѣждаетъ не водить дружбы съ лукавыми Иезуитами.

ЦЫ Д У Л А

КНЯЗЯ АНДРЕЯ КУРЬСКАГО

ДО

КНЯЗЯ ВОЕВОДЫ

КЛѢВСКАГО.

Ня, не вѣмъ, ^а откуда сія приключишася Вашему Величеству: прислалъ ми ваша милость книгу отъ сына діаволя написанну и отъ явственнаго непріятели Христа нашего, истиннѣйше рекше, отъ Антихристова помощника и вѣрнаго слуги его сочиненну! Миѣ, ваша милость, ^б Христіанину правовѣрному, брату своему присяглому, негли вмѣсто поминка шлетъ? О бѣда воистинну плачу достойна! О нендза ^с преокаяннѣйшая! Въ такую дерзость и стултицію ^д начальницы Христіанскіе внидоша, иже не токмо тѣхъ ядовитыхъ драконовъ въ домѣхъ своихъ питати и ховати не стыдятся; но и за обронтелей и помощниковъ ихъ себѣ мнимають! ^е И что еще дивнѣйшаго: за духовныхъ ^ф бѣсовъ духовную ^г церковь Бо-

а. Такъ я читаю; съ Л: и не вѣмъ; съ В: нынѣ вѣмъ; съ Э: не вѣмъ.

б. Изъ В. и Э; съ Л: вневайша милость.

с. Въ В: онъ изда; съ Э: о нужда.

д. Въ В: стѣянницею (глупость).

е. Въ Э: они мають; съ Л. на полъ: мнѣть (почитаютъ).

ф. Отъ духовныхъ, или противъ духовныхъ.

г. Такъ я читаю; съ Л. В. и Э: духовныхъ.

жію оброняти имъ разсказують, и книги сопротивъ полувѣрныхъ Латиновъ писати имъ повелѣвають! О заслѣвленія и безумія нашего! Пророкъ глаголетъ: *се! дніе грядуть: будутъ ходити чловѣцы во дни, яко въ нощи, и во свѣтъ ходяще, осязати будутъ, яко слѣпецъ стѣну.*^а Кто слышалъ, и кто видѣлъ отъ вѣка, волка стража овцамъ поставляти, и ядовитаго аспида дѣткамъ опекуна^б творити? Воистинну сіе не токмо предивнѣйше, но и тысящу кратъ горше: учениковъ Павла Самосатскаго и Фотинуса древнихъ еретиковъ, давно уже проклятыхъ и попранныхъ, церкви Божіей, во православныхъ догматѣхъ сіяющей, тако и такъ презлыхъ, обронительми и защитниками поставляти! То се: убо еретицы предреченныя и нынѣшніе ученицы ихъ не токмо Сына Божія отъ Отца существа отлучаютъ, яко Арій, но и преждевѣчное рождество его, еже отъ Отца пріять,^с точію отъ Маріи начало ему полагающе, и Пророческимъ глаголомъ о преждевѣчномъ рождествѣ его, и Апостольскимъ проповѣданіямъ не вѣрятъ и смѣются, прескверные! А Сына Божія его глаголють, предъ простѣйшими и глупыми нашими, аки бы то медомъ смертоносный ядъ помазующе и неправду злости своей тощею ихъ правдою покрывающе, яко на удѣ мщеніе^а рыбамъ рыболовъ полагаетъ. А якова Сына Божія разумѣють? яко Аарона и Самуила и прочихъ чловѣковъ, по существу тлѣнія рожденныхъ! . . .

а. Пророк. Исаіа, гл. 59 ст. 10.

б. Въ Л. на полъ: пѣстуна.

с. Въ В: пріять; въ Л: пріяхъ.

д. Изъ Д; въ Л: но удовлщеніе; въ В: на удовлщеніе.

О, Государю мой превозлюбленный! паки не усрамишься и не устыдишься Христа твоего, присносущнаго, совѣчнаго и равнаго отцу, Сына Божія, умершаго за насъ плотію, искупившаго тя мірочистительною кровію своею! Съ таковыми дружитися, и сообщатися и ихъ на помощь призывать, подобно, не токмо уже преслушавше, уже негли и возгнушавшися Пророковъ и Апостоловъ: ибо Пророкъ ^а глаголющъ: *не ненавиждишихъ ли тя, Господи! возненавидѣхъ, и о вразѣхъ твоихъ изумѣхся?* ^б совершенною ненавистію *возненавидѣхъ ихъ и неприятели быша мнѣ;* Апостоль великій ^в вопіеть: *блюдитесь псовѣ, хранитесь злыхъ дѣлателей, расколовъ невѣрныхъ: тлѣть бо, рече, обыаи добрые бѣспды злыя;* ^г и индѣ: *не вкуси, рече, не прикоснись, яже суть во истльніе.* А любовникъ твой, Мотовило, не токмо во всей прескверной ^д книзѣ своей фальшивѣ Пророческія словеса выкладаетъ, паче же пресквернѣ и глушно ^е и въ конклюдіи ^ж тоето книги своей Христа проповѣдуетъ: „паки пріити, и на тысячу лѣтъ еще тлѣнное житіе устави вѣрнымъ своимъ, и ясти и пити и подѣ винницами ^з наслаждатися.“ А сіе подобно и малые дѣтки вѣдаютъ: гдѣ яденіе и питаніе, тамо и истеканіе, сирѣчь во оба-два прохода, ^и а гдѣ истеканіе, тамо и тлѣніе, а гдѣ тлѣніе, тамо и дѣторожденіе. Новый Магмете! и еще прегоршій въ догматѣхъ своихъ скверныхъ о Христѣ, не-

а. Псалом. 138, 21.

б. Въ *Э*: негасехъ.

в. Послан. къ Филипп. 3, 2.

д. Перв. посл. къ Корин. 15, 55.

е. Въ *В*. вѣсь всепрезрешно.ж. Такъ я читаю; въ *Л* глупено; въ *Э*: грубно; въ *Б*: грубе.з. Въ *Э*: въ окончаніи.и. Въ *Л*: на полѣ: подѣ древесы.и. Въ *Э*: во обояже прихода.

жели Магметъ! бо и Магметъ въ Алкоранѣ ^а таковыхъ о Христѣ и о Родѣшей его хуленій не полагаетъ, но сполу ^б нѣяко исповѣдуетъ. 141) А могль бы Ваша Милость, тую книгу, сваровъ и ядовъ смертоносныхъ исполненную, тайно свѣту ^с своему Алексѣю даровати: бо онъ умѣеть и тому искусень, яко за ядовитыя плюхавыми ^д словесы и нечистыми глаголы равныя отдавати. А мнѣ, слузѣ твоему вѣрному и пріятелю присяжному, на что сей былъ въ домѣ гной? ^е бо люди изъ дому гной возятъ, паче же душевная и неисцѣльная гагринна, а по вашему-то канцеръ ^ф заразливый и неисцѣльный, отъ него же уже мало не вся Волынь заразила и неисцѣльнѣ болить, скверными догматы подущаема. А писалъ бы отъ Пророковъ и Апостоловъ, вкратцѣ беручи на тья брентки ^г того новаго Фотина; но праздно и туне видѣломися, премудрому Соломону глаголющему: *иже не достоинъ безумнымъ, паче въ конецъ растлѣннымъ, отвѣту;* также и Павелъ къ Тимофею: *по первомъ, рече, и второмъ наказанію, всякаго чловѣка еретика отрицатись, вѣдый, яко таковой развратился до конца и согрѣшаетъ, самъ въ себѣ осужденъ: сирѣчь, поправши сумнѣніе свое, или совѣсть, ^и безсрамнѣ и ни о комъ же радяша, ^і всѣхъ святыхъ премудрыхъ учителей, выше разумѣти мнящесе, а ни толкованія ихъ пріемлю-*

а. Такъ я читаю; съ II. вволкарене; съ В. и е. Изъ Э и В; съ II: свой.

Э: волкарано.

г. Ракъ.

б. Въ половину.

г. Въ Э: бредни; съ В: еретикъ.

с. Изъ Э; съ II и В: дно святу.

и. Изъ Э. и В; съ II: совѣтъ.

д. Въ II: на полъ: скверными.

і. Въ Э: щадяща.

ще, и неимѣюще предъ очима страха Божія; но нагою главою, сирѣчь безстыднѣ, толкуеть и выкладаетъ; яко ему видится, тако и словеса его свѣтча, ^а 142) называюще Римскихъ Епископовъ Антихристовыхъ: что есть смѣху и преудивленію достойно предъ тѣми, яже умъ имѣють! А тую книгу послалъ до Вашей Милости вѣдѣль. А до Вашего Величества того ради дерзнухъ написати, вѣдѣй ты, иже Княжа Христіанское, отъ святыхъ прародителей по роду влекомъ, и желатель праотческаго благочестія, и къ тому мужъ разуменъ и отчасти во правовѣрныхъ догматѣхъ искусенъ еси: да претерпишь отъ друга вѣрнаго, аще, Господине! прикро ^б и жестовицѣ обрящется, послѣдующе Премудраго ^с слову: *Льпше, рече, лоза пріятеля, нежели ласкательныя цѣлованія вражія.* И индѣ: *оближи, рече, премудра, и возлюбитъ тя, и прочее; и паки: накажи, рече, праведнаго, сирѣчь напояни, и приложитъ ^д принимати со благодареніемъ, ^е або завдячно, и прочее.* А сего ради, Государю мой, мнѣ зѣло превозлюбленнѣйшій и прежелательнѣйшій! не прогнѣвайся одерзновенномъ, яже, воистинну любви ради духовныхъ, написано, и пріими сіе отъ мене, слуги твоего вѣрнаго, со Христоподобною кротостію. Къ тому возвесели общаго Царя нашего Христа, Бога твоего: престани уже дружитися съ тѣми супостаты, непріятельми его, прелукавыми и пре-

а. Въ Э: и въ II. на полъ: свидѣтельствуютъ. д. Т. е. постарается.
 б. Въ II. приб.: трудно. е. Притъ. Соломон. 9.
 с. Прор. Исаія.

злыми: ибо никто же можетъ другъ Царевъ быти, кто съ непріятельми его дружбу ведетъ, или кто ихъ у себя ховаеть, яко за нѣдрами ^а змиевъ; и трикратнѣ молютися, престани, уподобляяся праотець твоихъ ревности благочестія, отжени ихъ ко подобнымъ имъ, *не вкушай, ни прикоснися, яже суть во истльнїе*, аще хоцещи Христа твоего помощь въ дому имѣти: отжени, глаголю, прелютыхъ и прелукавыхъ ругателей, да будещи отъ него благословенъ и возлюбленъ со всѣмъ домою твоимъ Княжатыскимъ въ семъ вѣцѣ и въ грядущемъ. Аминь.

а. Изъ Э; съ П за днрами



XII.

КЪ ПАНУ ЕВСТАФІЮ

ВОДОВИЧУ.

СОДЕРЖАНІЕ.

Курбскій льститъ себя надеждою, что Панъ Воловичъ вспомнитъ нѣкогда благогестіе предковъ своихъ и прилежнымъ чтеніемъ часто посылаемыхъ отъ него поугеній Златоуста утвердится въ православіи. Убѣждаетъ его спѣшить примиреніемъ съ церковью: ибо стѣдины ихъ обоихъ предвѣщаютъ скорое разлученіе съ міромъ, и самъ Богъ нашествіемъ враговъ, бѣдствіями междуцарствія напоминаетъ о покаяніи.

ЦЫДУЛА

П И С А Н А

до

ПАНА ОСТАФІЯ

ТРОЦКАГО.¹⁴³⁾

По Христа нашего заповѣди, должны есть не токмо ко всѣмъ любовію простиратись, но и обидимымъ къ обидящимъ прибѣгати, и совершенною любовію любити ихъ, яко и мы отъ твоего Величества честности печалимся и усильствуемъ: нѣкогда въ тѣхъ уже честныхъ, въ маститыхъ сѣдинахъ, воспомянеши праотцевъ твоихъ правовѣріе, и отъ инославныхъ ученія заткнувши честные слухи свои, возвратишься добрымъ прехвальнымъ возвращеніемъ, и паки утвердишися въ церковныхъ догматѣхъ, прочитающе со потщаніемъ, прилежнѣ, часто отъ насъ посылаемое того великаго и нарочитаго и во всей вселенней славнаго учителя, его же востскъ и западъ восхваляетъ, яко и самые глаголы его свидѣтельствуютъ

отъ златыхъ устъ языка его, подобны воистинну меду каплющему, а къ тому, что наилѣшшаго, крѣпкими, или непререкомыми, доводы, или свидѣтельства, утверждены, Пророческими и Апостольскими, и самыя ипостасныя Премудрости вѣщаньми. Время уже, яко отовсюды зрится, бодрствовать и зѣло чуйнымъ ^а быти, и отовсюду обозрительнымъ и потщательнымъ, шествующе по Христову пути, узкому и прискорбному: бо уже и сѣдины власовъ нашихъ свѣтлыя ко одному свѣту свѣтлѣйшему образъ являютъ и возваніе къ небеси; а къ тому Господь явственнѣ уже напоминаетъ, иже ото всѣхъ странъ врази уже приближаются и находятъ: ово въ части земли тое ходилъ нынѣ мечъ варварскій, мститель закона Божія, ово другій супостатъ приближился, и еще яковый ^б супостатъ? лютъ зѣло и безчеловѣченъ! И во безглавномъ, во время интеррегнумъ, сирѣчь между-кролей, отечествѣ границы полагають и замирають. ^с Воистинну Господь напоминаетъ, ждуще возвращенія къ покаянію. 144)

а. Въ Э: чуднымъ (бодрымъ).

б. Въ Б: якобы.

с. Въ Э: замѣряють (отмѣриваютъ).



XIII.

КЪ СЕМЕНУ СЪДЛАРЮ.

СОДЕРЖАНІЕ.

Исполняя просьбу Сьдларя, желавшаго знать, какъ думалъ Иоаннъ Златоустъ о Чистилищъ, Курбскій посылаетъ переведенную имъ съ Латинскаго языка бесѣду сего Святителя на Апостола Павла; совѣтуетъ не показывать оной еретикамъ, и проситъ къ себѣ Сьдларя на совѣщаніе, какими средствами лучше отразить софизмы иновѣрныхъ.

ПОСЛАНИЕЦО КРАТКОЕ

КЪ

СЕМЕНИ СЪДЛАРЮ,

МЪЩАНИНУ

ЛЪВОВСКОМУ,

МУЖУ ЧЕСТНОМУ, О ДУХОВНЫХЪ ВЕЩАХЪ
ВОПРОШАЮЩЕМУ.¹⁴⁵⁾



О превозлюбленный мой брате, правовѣриемъ украшенный! Эпистолю твою пріяхъ, и прочтохъ, и выразумѣхъ, и познахъ въ тобѣ искры отъ Божественнаго огня возгореніемъ являемья. А желалъ еси насъ о духовной вещи, ижъ нѣцыи раскольники, взявши предъ себя упрямство, и отъ Оригенянь ^а будучи наквашени, ¹⁴⁶⁾ пургаторію нѣкую ^б утверждаютъ, сирѣчь чистенный огонь, гегенѣ безконечной конецъ полагати хотяще, и самого Христа, безконечную гегену проповѣдующаго, грѣшнымъ намъ милостивѣйшіе и премудрѣйшіе показующесь, ^с и на свидѣтельство ереси

а. Въ Д: и отригень.

б. Въ В: пургатою нѣкою.

с. Въ Д и В приб. и навѣи(?)

своей приводяще Апостольское слово, яко писалъ еси къ намъ во эписistolи своей, идѣже Павелъ глаголетъ Коринѣомъ: *дѣла убо сгорять, самъ же спасется:* ¹⁴⁷⁾ аки бы очищуть ихъ, проповѣдалъ Апостоль. Твоя же Честность, ревность ко благочестію имуща, хотящяся Учителя вселенскаго толкованія о семъ довѣдати, яже златыми усты протолковалъ Павловы эписistolи: свѣще благодать отъ Животворящаго духа приемиши, желаніе твое исполнихомъ безъ закосненія, не фолгуючи, или не щадячи старость и недуга, мнѣлежащаго, и прочихъ приключившихъмися напастей, вскорѣ преложихомъ отъ Римскаго языка во Словенскій, не токмо о семъ реченный виршъ или стихъ, но всю цѣлую бесѣду оную и со нравоученіемъ, и послахомъ къ твоей Честности, брату моему любимому и другу единовѣрному, послушливъ будучи во всемъ по любви духовной. ¹⁴⁸⁾ А Вашей Милости прошу: приими сей мой подарокъ духовный завдячно, ^а и внимай, читаючи себѣ, и услаждайся имъ со правовѣрными восточныхъ церквей; а схизматикомъ онымъ ^б не показуй того, а ни споруйся съ ними: бо зѣло сварливы и упрямы; бо и Апостоль великій не совѣтуетъ сваритися, а ни супротивитися, пишущи ко Апостолу Тимоѣю о семъ, мужу благодати духа исполненному сущу и пророчества дарованіемъ украшенному. А проси отъ мене отца Мины, иже бы мя навѣдалъ, ^с или самъ потщися

а. Въ ѐ: благодарно; въ II. на полъ: заблагодарно.

б. Въ Б. юнымъ.

с. Въ ѐ: и въ II. на полъ посѣтъль.

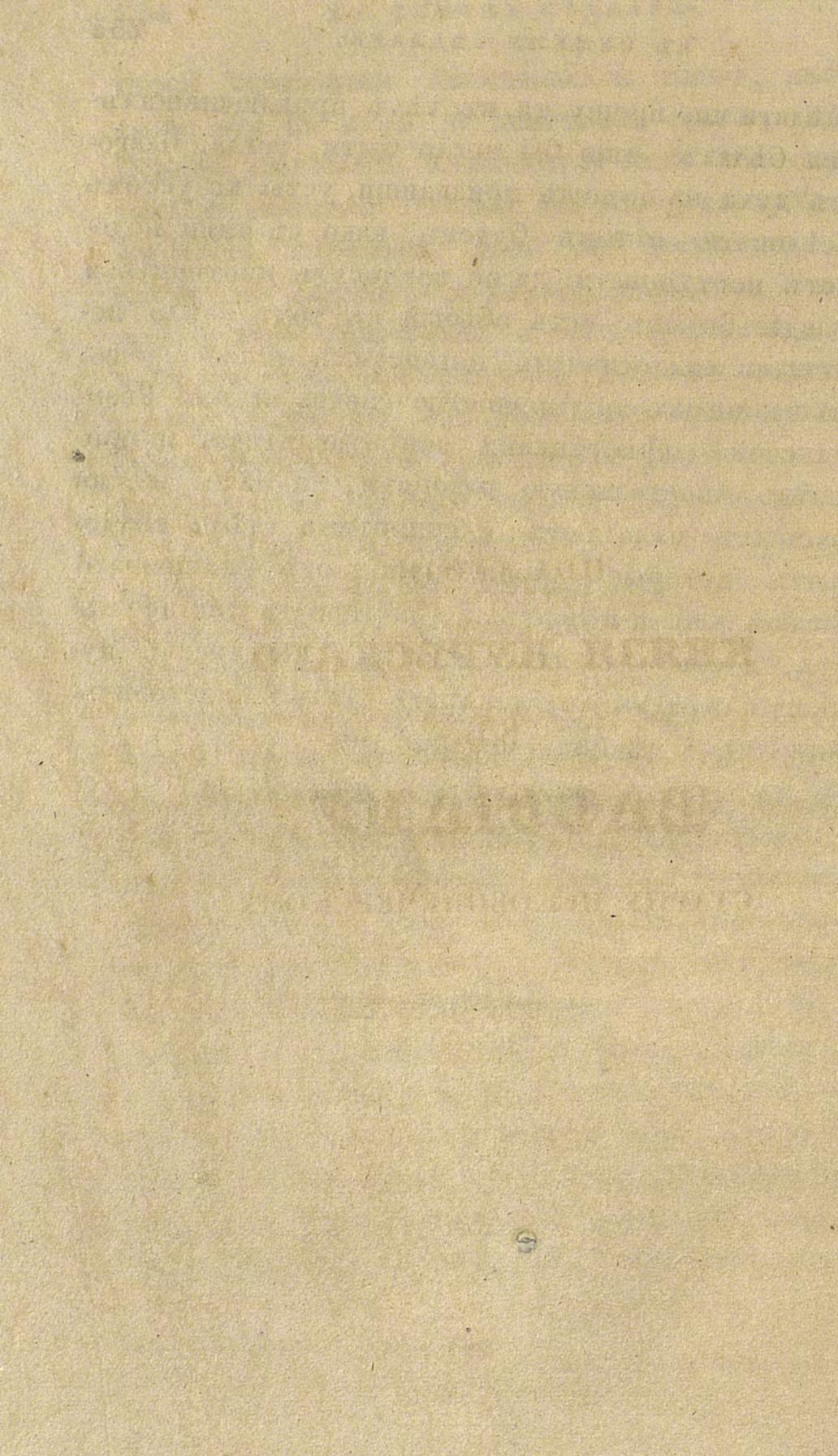
навѣдати мя, прошу тя, въ тѣхъ приключившихъ-
 мися бѣдахъ; аще бы могло быти, тогда, благо-
 дать духа на помощь призвавши, усты ко устамъ
 бесѣдовати о томъ будемъ, како съ ними подо-
 баеть поступовати, да не возмогутъ противиться
 правдѣ: бо имъ есть обычай въ томъ, зѣло ис-
 кусными силлогизмами поганскихъ Философовъ,
 смѣшавши ихъ со упорностію своею, истинѣ Еван-
 гельской софистицками сопротивлятися, и про-
 повѣдь Апостольскую разоряти, а паче же на
 таковыхъ нападаютъ и сопротивъ тѣхъ возмо-
 гають, которые, зброи оружія отъ Священнаго
 писанія аще и имѣють, а дѣйствовати ими не умѣ-
 ютъ, и сопротивлятися врагомъ неискусны. Му-
 драму или разумному довлѣеть. Данъ з' Милетовичъ^а
 року 80, ^б мѣсяца Генваря. 149)

Андрей Курбавскій и Ярославскій.

а. Въ Ж. зылатовичъ.

б. Т. е. 1580 года.





ПОСЛАНІЕ
КНЯЗЯ КУРЬСКАГО
КЪ
ВАССИАНУ,
СТАРЦУ ПСКОВОПЕЧЕРСКОМУ.

СОДЕРЖАНІЕ .

Курбскій жалуется на отказъ Псковопечерскаго Игумена въ ссудѣ ему нѣкоторой суммы. Укоряетъ его въ неблагодарности; напоминаетъ свои заслуги во время войны Ливонской, доставившія Инокамъ монастыря тишину и милость Царскую; говоритъ о своихъ напастяхъ, о тщетномъ моленіи у Святителей защиты, объ оклеветаніи его однимъ изъ пастырей церковныхъ въ ереси. Упрекаетъ какого-то Архіерея въ потворствѣ Іоанну; уличаетъ его примѣромъ древнихъ Святителей и словами Евангелія. Говоритъ о своихъ походахъ, о ранахъ, о жестокосердіи Иноковъ, и грозитъ имъ карою Небесъ за неблагодарность.

Въ пречестную обитель пречистыя Богородицы Печерскаго монастыря, господину Старцу Васьяну, Андрей Курбскій радоватися. ¹⁵⁰⁾ Посылалъ есми къ Игумену и къ вамъ челоуѣка своего, бити челоуѣмъ о потребныхъ животу, и для недостойнства моего отъ васъ презрѣнныхъ; а вины своей явныя предъ вами не вѣмъ: ималъ былъ есми деньги у васъ, и язъ заплатилъ, а нынѣ не хотѣлъ же долженъ есми быти Вашему Преподобству. А коли есми шли первое въ Нѣмцы, и язъ видѣлъ Игумена и васъ всѣхъ, монастырь оставя, внутрь градъ крыющихся; а егда же, Божіею помощію и заступленіемъ Ангела моего, люботруднѣ на Ерманъ и на грады ихъ, во ополченіе Господне, воинствовали есмя, аки семь лѣтъ безпрестанни, не вѣмъ и не вяще ли, и нынѣ есте не въ трепетѣ, ни въ ужасѣ, но въ тишинѣ и мирѣ глубоцѣ, да и трудовъ ради нашихъ, отъ Царя славы и различными угоды одарены: мы же окаянныя, аще и множайше томимомся и во тмахъ смертей быхомъ отъ различныхъ пращъ и отъ огненныхъ стрѣляній, и не токмо честь или имѣніе довольно или воздаянія нѣкая получихомъ, но сопротиво, грѣхъ ради нашихъ, намъ сбышася, пачежъ мнѣ грѣшному и бѣдному. Какихъ напастей, и бѣдъ, и наруганій и гоненій не претерпѣхъ! Многаждыжъ въ бѣдахъ своихъ ко Архіерею и ко Святителемъ, и къ вашего чина препопобнымъ, со умиленными

глаголы и со слезнымъ рыданіемъ, припадахъ и валяся предъ ногами ихъ, землю слезами омакахъ, и ни малыя помощи, ни утѣшенія бѣдамъ своимъ, отъ нихъ получихъ; ¹⁵¹⁾ но вмѣсто заступленія, нѣкои отъ нихъ потаковники и кровемъ нашимъ наострители явишася; но и се еще мала имъ возмнишася: ^a и еще къ сему приложиша, яко отъ Бога православныхъ не устыдѣшася отчуждати ^b и еретиками прозывать, и различными и ложными шептаніи во ухо Державному клеветати! А днесъ слышахъ отъ нѣкоего аки честнаго Мниха, Архіерея умысль, ереси Теофила Александрьскаго проповѣдующаго, ^c иже солгалъ онъ, маньяча ^d Евдоксіи, изъ тайнъ нѣкоихъ вамъ оклеветающимъ, безъ правды многострадальнаго земнаго Херувима, преблаженнѣйшаго Златоустьца, и глаголетъ сице во челоуѣкоугодномъ ученіи своемъ: „не надобеть, рече, глаголати предъ Цари не стыдѣся о свидѣніяхъ Господнихъ, ниже обличати о различныхъ законопреступленныхъ дѣлахъ ихъ; неудобьстерпима ярость ихъ челоуѣческому естеству, но и церкви смущеніе;“ и свидѣтельства приводитъ, крадучи отъ различныхъ отъ Священныхъ словесъ, и развращенно толкуя, къ своей ему погибели. Аще и сице мнѣніе его попустится, и уже Христу и воиномъ ^e его міродержецъ одолѣлъ! Охъ, горе челоуѣкомъ, по страсти славолюбія Священная разумѣвающимъ и толкующимъ! Гдѣ лики

a. Въ подлин. возбнушася.

b. Въ подлин. очуждати.

c. Въ подлин. проповѣдаемому.

d. Ласкательству; съ подл. маньячи,

e. Въ подлин. и воиномъ.

Пророкъ, гдѣ собраніе Апостоль, гдѣ собори мученическихъ борителей, гдѣ храброваніе преблуженныхъ Исповѣдникъ? кое имъ слово дадите похвалы? чимъ ся вѣнчаша, и чимъ спаслися, и чимъ прегордыхъ Державныхъ обуздали, и чимъ вселенную утишили, аще не юношески бы храброваніемъ обличительныхъ словесъ показали належаіемъ и понужденіемъ благовременнымъ и безвременнымъ? И како разумѣете всю Евангельскую проповѣдь, отъ нихъ же едино воспомяну Спасителемъ реченное: *аще кто постыдится мене и моихъ словесъ*, и прочая. Златоустый о единой вдовицѣ не умолча; днесъ же всю землю нашу, погибшу уже, предаде. И о семъ даже и до сихъ не о себѣ азъ бѣдный и окаянный мало вамъ воспомяну: колико трудихся, и вхождахъ и исхождахъ предъ полки Господними и съ воинствомъ Бога живаго, и никогда же бѣгуномъ бывахъ, но паче одолѣнія пресвѣтлы Христовою благодатию и силою поставляхъ; и колико бѣдъ претерпѣвахъ, и нуждъ тѣлесныхъ и учащенія ранъ? Ино же мною, яко и вы нынѣ вѣсте, яже пріяхъ въ варварскихъ различныхъ ополченіяхъ; но и за сія мнѣ бѣдному воздасте всего лишенному, и Богъ свидѣтель праведный и крѣпкій между вами и мною: и аще ко вратомъ смертнымъ приближусь, и сіе писанейцо велю въ руку собѣ вложить, идущи съ нимъ къ неумытному Судѣ, къ надеждѣ Христьянской, къ Богу начальному моему, Іисусу, заступающаго мя и покрывающа во всѣхъ прелютыхъ и нестерпимыхъ

гоненіяхъ. Не добра есть похвала наша: не токмо есте насъ продали и отчаяли, но и милостыни есте, обычныя язычникомъ и мытаремъ, не сотворили, а имущи у себя что подати; а утробу свою затворили; ещежь и въ заемъ прошено и паки возвращенно быти хотящеса. Да послалъ есми къ тебѣ второе посланейцо, противъ вашего пятаго Евангелія. А язъ, хваля на вашей почести, поклоняюся; аще о преподобныхъ и похвальныхъ сицевая получихомъ, о прочіихъ же чего чаяти?



ИСТОРИЯ
ФЛОРЕНТИЙСКАГО
СОВОРА.

СОДЕРЖАНІЕ.

Цѣль сочиненія. Завоеванія Турковъ. Посольство Папы къ Императору Іоанну Палеологу, къ Патріархамъ, въ Сервію и Болгарію, съ предложеніемъ Соборнаго совѣщанія о соединеніи церквей. Приглашеніе Русскаго Митрополита. Открытіе Собора въ Феррарь. Ораторы съ обѣихъ сторонъ. Марко Митрополитъ Ефесскій. Уступки Грецескихъ Святителей. Главныя пункты спора: а) о происхожденіи Св. Духа; б) о просфорахъ; с) о Чистилищъ. Шестидесятикратныя засѣданія. Перенесеніе Собора во Флоренцію. Папа и Кардиналы уступаютъ доводамъ Грековъ. Прибытіе Родосскаго Магистра. Бесѣда его съ Папою; угрозы его. Папа измѣняетъ своему слову. Подкупъ Императора и Патріарха Византійскаго. Грецескіе Святители, исключая Марка Ефесскаго, подписываютъ соединеніе церквей, противное догматамъ восточной. Заключеніе Грецескихъ Святителей. Раскаяніе подписавшихъ соединеніе. Смерть Императора и Патріарха Византійскаго. Бѣдствія восточной церкви. Разореніе Аѳонскихъ Обителей Магистромъ Родосскимъ. Отвѣтъ восточныхъ Епископовъ на ереси западныхъ Христіанъ, или щитъ правовѣрныхъ.

ОБЪ ИСТОРИИ
О ОСЬМОМЪ СОБОРЪ
И
О РАЗОРВАНЮ,
ИЛИ РАЗДРАНЮ УМИЛЕННОМЪ,
ВОСТОЧНЫХЪ ЦЕРКВЕЙ СЪ ЗАПАДНЫМИ.

Написано въ Вильнѣ отъ нѣякого Субдіакона, ^а недостатку ради Исторіи тоя: ¹⁵²⁾ въ Римскомъ сраму ради не написано; въ Русской же Исторіи, яко мню, невѣденія ради, или тогдашняго ради гоненія незапнаго и прелютаго. ¹⁵³⁾ А нынѣ предреченное мало изъявимъ, Богу намъ помогающе, изъявляюще всякому Христіанину, како и которыя ради вины та трагедія достохвальная въ конецъ злый и жалостный приде, всѣмъ Христа чествующимъ во вселенной на уничтоженіе и скорби, а безвѣрнымъ ^б Жидомъ и Туркомъ на радость и на руганіе Христіанское.

а. Въ Р. суть діакона; въ Б. судбилнаго.

б. Въ Б. безмерныхъ.

Егда уже умножишась Антихристовы стайники^а на земли, Срацыне, Псевдопрофита^б Магмета чествующіе, мало же послѣди возшумѣша окрестъ ходящіе Турцы безбожные, несогласія ради и преизлишнія ради гордости безумныхъ Грецкихъ начальниковъ, и досаждаху оныя нечестивыя не токмо Грецкому скипетру, но и Римскому не по малу: узрѣвше сіе, Папа Римскій посылаетъ ко Цесарю Грецкому Іоанну (Калуняну)^с Палеологу¹⁵⁴) и ко всѣмъ четыремъ Патріархомъ и ко прочимъ начальникомъ, ко Царемъ и Княжатамъ Болгарскимъ и Сербскимъ^д и ко всѣмъ Королямъ западнымъ.^е Царь же Греческій и Патріархъ Константинопольскій подвиже повелителей сѣверскихъ, сирѣчь великихъ Княжатъ Русскихъ и Епископовъ ихъ, призывающе ихъ на великій Соборъ, мира ради всего Христіанства, на уреченные и завѣщальные дни, во грады Фряскіе или Влоскіе^ф Феррару и Флоренцію, яко писано пространиѣи во предреченныхъ Исторіяхъ, во Греческомъ и Римскомъ языцѣ, и во прочихъ; и тогда устремишася на таковое достохвальное дѣло Епископи ото всѣхъ странъ и языковъ, и съѣхашася Отцы восточные и западные Католики во оныя предреченные грады, и избраша отъ восточныхъ церковей Ритора, мужа во благочестивыхъ догматѣхъ сіяюща, и многими видами добродѣтелей украшеннаго, саномъ Митрополита Ефесскаго, славнаго, глаголю, пре-

а. Въ Р. стананики.

б. Такъ я читаю; въ II. срацыне въ да профита; въ Б: срацы вищежъ да профита.

с. Въ Б: Калу-яну.

д. Въ Р: Сибирскимъ; въ Б: сорецкимъ.

е. Въ II: и Б: заповѣднымъ.

ф. Изъ Р: въ II: и Б: и ливкоскіе (Италіянскіе)

именитаго Марка, святыхъ трехъ Патріарховъ сѣдалище наполняющаго, Александрійскаго, и Антіохійскаго, и Ерусалимскаго: понеже тые уже подь державою презлыхъ Срацыновъ были, и ихъ ради гоненія, не возмогоша сами отъ своихъ престоловъ двинутися, но все оному предреченному Марку во область поручиша, аще бы что достойнаго и пристойнаго постановили, вмѣсто ихъ подписати и утвердити синодъ ^a повелѣли. Западные же церковники со честнымъ ихъ Папою ^b избрали въ свою страну Ритора, Іоанна именемъ, мужа во словенствѣ многа, не токмо въ Римскомъ языцѣ преискуснѣйшаго, не и во Еллинскомъ языцѣ нарочита вѣщателя.¹⁵⁵⁾ Схождашась же вкупѣ во великихъ церквахъ, ^c или святилищахъ, духовно бесѣдующе и въ вопрошеньи о благочестивыхъ догматѣхъ, тихо и солюбовію отсѣцающе, ^d и очистити хотяще отъ расколовъ, наквашенныхъ отъ еретиковъ многими лѣты, и тщашесь зѣло со обою страну случити ^e церковь Христову въ любовь духовную благочестивыхъ догматовъ. Сатанажъ, роду чловѣческому супостать, подвигаше прегордыхъ, паче и паче непокоряющихся, ко благочестію упрямыхъ. По не малыхъ же днехъ и по многихъ пряхъ, яко слышахъ отъ преподобнаго Максима Философа, мужа въ тѣхъ лѣтѣхъ суца, ученика славнаго Іоанна Ласкаря, учащеса отъ него въ Паризіи Философїи,

a. Въ Б: сыновъ (соборное постановленіе)

b. Евгениемъ IV.

c. Изъ Р: въ II. и В: царствахъ.

d. Въ Р: отвѣщающе.

e. Въ Б: ослучити.

иже Марко Ефесскій со всѣми восточными позволили уже были Папѣ Римскому и всѣмъ западнымъ церковникомъ все преданіе ихъ держати и уставы ихъ; только о трехъ просили явственныхъ расколѣхъ церковныхъ да оставятъ: о первомъ, да не прилагаютъ во святемъ символѣ Θεологіи Духа Святаго, отъ Отца и отъ Сына исходящаго, но да читаютъ Еллинскимъ языкомъ въ Римскихъ церквахъ по древнему Богословію, ^а еже святыи Леонъ Папа повелѣлъ скудости ради рѣчи Римскаго языка; другое, да не литургисаютъ прѣснымъ тѣстомъ, но да полагаютъ, по Апостольскому уставу, во просфиру квасъ и соль: понеже квасъ образуеть душу живу, а соль сладость ума, совершенному животу, Христу нашему, совершенну жертву приносяще, а не мертвую и бездушную, яко Аполинарій хотѣлъ; третее, да не держатъ пургаторіи, по Оригену, ея же взялъ отъ Платона ^б виѣшняго Философа, безконечной муцѣ конецъ полагающе, но да молитву приносятъ за усопшихъ у святаго олтаря, такъ, яко Діонисій Ареопагитъ написалъ въ своей священной книгѣ, и другіе святыи (сирѣчь яко Іоанць Хризостомъ, въ 1 посланіи къ Коринѣомъ въ бесѣдѣ 45, ко Филипписеомъ въ бесѣдѣ 18, Іоанць Дамаскинскій во Фрагментахъ своихъ глава I) и о другихъ Христіанскихъ догматѣхъ гадающихся, яко прелагается хлѣбъ и виновъ харизму, сирѣчь въ тайну. О той то харизмѣ или тайнахъ позволили было Латини Грекомъ; такожь Греки и Си-

а. Въ Р: благословенію.

б. Въ Е: Платоны; Въ Р: Платоны.

ріане и всѣ православные со святымъ Маркомъ съ ними соединились было въ томъ, яже и въ префаціи или предисловію свидѣтельствуеть о томъ писатель.

И схождаша отцы во градъ Феррарѣ, и засѣдаша на престолѣхъ своихъ сочестнымъ Папою шестнадцатъ кратъ: бо тогда, глаголють, въ Феррарѣ повѣтріе явилось, а того ради во Флоренцію прѣѣхаша, и по многѣхъ трудѣхъ и потѣхъ, позволилъ Папа и всѣ великіе Кардинали и Епископи Италійскіе оставити тыя три ереси предреченныя, обѣщали церковь Божию во едино, да не будетъ радость безвѣрнымъ Жидомъ и поганомъ; и уже яко днесъ цѣловашась святымъ цѣлованіемъ, а во утрій день сойтись паки въ церковь великую мѣли и утвердити священный синодъ и руки своя подписати. ¹⁵⁶⁾ О коль страшно и жалостно ко изреченію воспоманути оныя трагедіи конецъ! Какъ возкипѣла внезапно буря отъ неистовящаго моря! Негли сбьшась тогда пророчество и видѣніе святаго Іоанна Богослова, во святой Апокалипсіи писанное, яко рече онъ: *и видѣхъ инаго Ангела, вопіюща велиимъ гласомъ и глаголюща: горе, рече, живущимъ на земль и на морь, иже разръшенъ бысть сатана отъ темницы своей на прельщеніе языковъ!* Тогда-то всѣялъ супостатъ ревность непо Бозѣ великаго мѣста Родиса Опату пребогату, или Майстру, и потече скоро, во дву тысящахъ коней воиновъ вооруженныхъ, на тотъ великій Соборъ, и глаголють, его пріѣхавша въ ноци оной и рече Па-

пѣ ^а Евгению со прещеніемъ о соединеніи онаго Собора таковыми словесы: „Прочто, рече, чест-
 „ный Папа! безумныхъ Грековъ и Сиріянъ и
 „другихъ варваровъ послушалъ еси, и три арти-
 „кулы изъ церкви Римскія истребити хочещи?“
 Глаголють, Папѣ отвѣщати на то: „Бронихомся,
 „рече, восточнымъ Епископомъ много дней, мно-
 „гими аргументы свидѣтельствовахомъ, защища-
 „юще, и не возмогохомъ ^б ихъ преодолѣти и
 „препрѣти, но побѣждаху насъ не силою словес-
 „ною, а ни силлогизмами: Священными писаньми
 „преодолѣваху насъ, и великихъ столповъ церко-
 „вныхъ, сирѣчь древнихъ Θεологовъ, предлагаху
 „намъ на свидѣтельство; а сего ради, миру ради
 „церковнаго, сіе сотворихомъ.“ И раздиратель ^с
 Папѣ рекъ: „Если такъ будетъ, то уже от-
 „цовъ нашихъ и дѣдовъ своихъ проклинати намъ!
 „А сего ради расторгни Соборъ той!“ Папа от-
 вѣщаль: „не могу сего сотворити.“ Разбойникъ
 рече: „азъ оружіе обнажу и погублю всѣхъ!“ И
 паки рече: „аще ли Соборъ расторгнешь, послу-
 „шаеши мене, азъ Цесаря Грецкаго и Патріарха
 „Константинопольскаго и другихъ послушавшихъ,
 „аки птицы, въ руки тебѣ подамъ; а не послу-
 „шавшіе, принудятся и по неволѣ послушати.“
 Папѣ же, глаголють, со великою скорбью позво-
 лившу ему на то; звѣрь же оный вмѣсто согласія,
 несогласіе и гоненіе прелютное и хитролестное
 начинаетъ.

а. Въ II. ошибкою: Панае.

б. Въ II: не возмогохъ.

с. Изъ Р; въ II. и Б: раздилатель.

Папа тогда во утріе не входитъ въ церковь, а ни садится по обычаю на сѣдалище престола своего, такоже и всѣ западные Епископи; восточные же на завѣщанное и уложенное со дерзновеніемъ приходятъ, и оныя страны Ритора Іоанна взыскають, не вѣдяще ни что же о тайномъ ночью ихъ совѣтѣ неблагочестивомъ. Егда же красноглагольникъ ^а оный, Іоаннь, ихъ страны открыль измѣненіе уложенія вчерашняго, тогда восточные, познаша прелесть, возмутишася и восколебашася и зѣло оскорбѣша и восплакаша. Тогда Римляны со онымъ звѣремъ паки входятъ въ совѣтъ и утоляютъ Цесаря Грецкаго златомъ многимъ, сопротивъ Турковъ даютъ сребра довольно на помощь, тако жъ и Патріарха Константинопольскаго Іосифа ¹⁵⁷⁾ дарми великими растлѣвають, ^б и нѣкоторыхъ другихъ Епископовъ сребролюбивыхъ преклоняють ко подписанію рукъ къ Собору. Марко жъ, блаженный избѣгаетъ отъ онаго соборища во градъ Ефесь, улучивши помощь отъ благочестивыхъ нѣкоторыхъ мужей, Богомъ сохраняемъ, яко Аѳанасій избѣже отъ неправедныхъ судей, яже въ Тирѣ собраны были, за совѣтомъ праведнаго Архелая, ^с судіи Константина Цесаря. Они же, ощутивши избѣжаніе мужа, предреченнаго Марка, крѣпкую власть ^д имуща и сѣдалища содержаща отъ трехъ Патріархъ и прочихъ Епископовъ восточныхъ, имають и узми тяжкими облагають и во премрачныя темницы

а. Въ Р: красноглаголанникъ.

б. Изъ Р. и Б; съ II: расплевають.

с. Въ Р: Оргелал.

д. Изъ Р. и Б; съ II: область.

глубокія заточаютъ мужей священныхъ, вѣще дву сотъ числомъ Епископовъ, кромѣ Презвитеровъ и Дьяконовъ, пятнадцать дней удручая.

Заморенные же Епископы въ темницахъ голодомъ, которые живы остались, вынуты отъ нихъ едва дышуще, по неволѣ подписаша къ синоду оному руки свои. Егда же возвратишася ко престолу своему, Патріархомъ исповѣдующе бѣду свою, приключившуюся имъ, и принесши руки и положивши ихъ, глаголютъ, и молиша Патріарховъ, яко въ Константинополю, такъ и въ Сиріи, да отсѣчени будутъ руки ихъ, ихъ же бѣды ради, оное подписаша наши тогда руки. Презвитеровъ и клириковъ избѣгоша вѣще ста, и Епископовъ два, яже не произволиша соборовъ ихъ, и нѣкоторыхъ колько десять по дорогомъ избиша; а семдесятъ, памятамыя, и три, здравы возвратишася въ землю свою, за явленіемъ Ангела, въ нѣкоторомъ Германскомъ градѣ у нѣкоторыя жены вдовицы благочестивыя въ виноградѣ крышася, яко пространнѣй о томъ въ лѣтописной Русской книгѣ пишетъ. Цесарь со златомъ предавши догматы благочестія, въ Константинополь ^а не возвратился, но въ Селимврѣи ^б издше.¹⁵⁸⁾ Иосифъ же Патріархъ со драгоцѣнными дары, на свой престолъ не прииде, но въ Венеціи ^с внезапно умре.¹⁵⁹⁾

И что потомъ послѣдовало Грекомъ, попускаю, и

а. Въ Б: константинополь.

с. Въ Б: въ невѣцей.

б. Въ Р: съ П: и Б. новколиврѣи.

Сиріяномъ, о семь лѣпше вѣдати и повѣдати, и что и яковое гоненіе и кровопролитіе отъ того Майстра Родисскаго уросло, за совѣтомъ его отъ Папы и Кардиналовъ, и како лютое нашествіе и спустошеніе и разореніе Святыя Горы Аѳонскія, сіе зѣло свѣжее, еще всѣмъ Макидоняномъ вѣдомое, доднесь во усахъ гремятъ; но намъ невѣдомо въ нашемъ языцѣ... Воспомяните, Бога ради, молимъ васъ о семь, и память подайте писаніемъ!.. Разгнѣвался онъ звѣрь предреченный и пребогатый, изнузивъ на тое богатства великія, и собралъ воинство Крыжаковъ, у нихъ же на ризахъ нашивались кресты со звѣздою по Римской рекгулъ, сіе есть закону Крыжаковъ, двадесять и шесть тысящей, и армату великую устроилъ, послалъ на Святую Гору Аѳонскую на разореніе градовъ, сущихъ на томъ островѣ, понеже тамо было сто и тридесять монастырей великихъ въ мурехъ ^а за благочестивыхъ Цесарей; повелѣлъ тамо весь Мнишескій родъ истребити, и всѣ Божіи церкви грады ихъ разорити: понеже оныя Святыя Горы Мнихи не сложишась, а ни произволиша Собору ихъ, имъ же Латыны зѣло и поднесъ похваляются, великимъ его Синодомъ нарицающе. Восточныя же церкви, предреченныхъ ради бывшихъ, Синодомъ ^б отнюдь его не приѣмлютъ, яко и мы сами слышахомъ отъ простыхъ ихъ мужей, нѣкоторыхъ ученыхъ и искусныхъ, яко и между ими той Соборъ Лотринскій ^с Синодусъ нарицается. Тогда то и въ тыя

а. Вѣ II. на полѣ: каменныхъ.

с. Вѣ II. и Р. на полѣ: разбойническій.

б. Изъ Р; съ II. на цеть; съ Б: на намъ.

лѣта, отъ восточныхъ церквей процвѣте на силлогизмы, писанные отъ Папы, отвѣтъ соборный, ^a написанъ отъ избранныхъ и премудрыхъ мужей, отъ Митрополитовъ Селунскихъ: Нила Кавасила и Григорія. ¹⁶⁰) А коея ради вины написанъ? Егда видѣша презлое и прелукавое сіе дѣло начальники Христіанскіе сущіе въ востокъ и въ западъ, и возопиша всѣ на Папу, иже декретъ Магометанскій (Магметъ въ бѣсодухновенной книзѣ своей, въ Куранѣ ^b написалъ: „аще прящемуся Магметану „со Христіаны будетъ недоставало правды отъ „писанія, мечемъ да наполнить и оброняетъ за- „конъ его или рекгулу“), и срамомъ заліянный: тогда Римляне, аки оправдающесь, уже не мечемъ, но словесы, и послали ко Патріархомъ книжни силлогизмами по чину разложены, ими же церкви восточныя искушали, просяще отвѣту у четырехъ Патріарховъ. Патріархи же, собравшись на еди-но мѣсто и избравши на то предреченныхъ оныхъ двухъ мужей, соборнѣ имъ чрезъ нихъ отвѣчали, такожь по чину, благолѣпнѣ устроены отвѣтъ ^c восточныхъ церквей, его же послали къ Папѣ въ Римъ, яко мало о немъ воспоминаено вкратцѣ въ префациі на Библию семидесяти пре-водниковъ, получимъ ^d благихъ благодатию и че-ловѣколюбіемъ Господа нашего Іисуса Христа, съ нимъ же ^e Отцу слава со святымъ Духомъ во вѣки вѣковъ. Аминь.

а. Такъ я читаю; въ II. и Б: отвѣтъ собраны с. Въ Р. и Б: отъ всѣхъ.

въ Р: отвѣтъ, собраны.

д. Въ Б: получилъ.

б. Въ Р: Алкоранъ.

е. Изъ Р. и Б; въ II: снмъ же.

ОТВѢТЬ ВОСТОЧНЫХЪ, ИЛИ ЩИТЬ ЦЕРКВИ
ПРАВОВѢРНОЙ. 161)

Стрѣла наострѣйшая и наядовитшая, а мню и послѣдняя, ею же стрѣляютъ по преизлишней ненависти на церкви восточныя Римляне. Кто того прить, абы Духъ Святый не исходилъ отъ Сына, яко и отъ Отца, чинить въ Божествѣ неравность; а Отца во истинности Божества разнаго отъ Сына разумѣти принудится: бо если Духъ Святый отъ Отца исходитъ, а отъ Сына не исходитъ, иже имѣеть Отець, то чего Сынъ не имѣеть? А то есть ложь и великая лясфимія Аріанская! А если ты глаголати будешь, иже Духъ Святый неравенъ во всемъ Сыну, раздѣлишь Божество, и будетъ другій Богъ: понеже того неимѣеть Духъ Святый, что имѣеть Сынъ; а чего жъ не имѣеть? рожденія сыновня. Понеже Сынъ отъ Отца единого рожденъ: подай же, равности для духовной ипостаси, Сыновне раздѣленіе со Отцемъ, яко и намъ повелѣваетъ ^а исхожденія Духа Святаго подавати сыну, равности ради Божества основы Теологу ^б давати равность, для Сыновня исхожденія, Духа со Отцемъ. А такъ, по твоему мнѣнію, равни будутъ три ипостаси? и будутъ два родители сыну? Еже есть всякія хулы наигоршее! И возбѣсишися бѣгая, яко же Григорій Богословъ рекль сопротивъ Макидонянь и Аріанъ: ищуще Божія естественнаго таинства, чловѣкъ сый, чего Херувимы и Серафимы не

а. Изъ Е; съ П: повелѣваемъ.

б. Въ П. приб. Богословъ.

видаютъ, трепещутъ, ужасаются и не испытуютъ, но хвалятъ и прославляютъ безпрестаннѣ, и то мѣриѣ, поколику ихъ натура снесетъ, ^а яко являет-ся явственнѣ, иже закрываются крылы своими. А какъ рожу и совѣтую и вашимъ и нашимъ, и собѣ и тебѣ, не дерзостно, или безстудно входить въ таинства Божества, но вѣровати, и со молчаніемъ почитающе таинство Божества, яко Сыновнию преждевѣчному рожденію отъ Отца, тако и Духа Святаго преждевѣчному исхожденію отъ Отца, понеже и нижнее рождество есть отъ дѣвицы не изреченно, яко вси учителя великіе свидѣтельствууютъ; а кромѣ того, всѣ мы съ вами о Отцѣ и Сынѣ и Духу Святому едино держимъ ^б мудрованіе; не токмо сіе да прочтешь самъ, но и своимъ мудрымъ Езуитомъ покажешь; а лѣпше и пространнѣйше отвѣтъ въ новопринесенной книзѣ Святыя Горы Княжати Константину сопротивъ всѣхъ силлогизмовъ вашихъ и святаго вашего преславнаго Домаскинова потварцы Ѳомы, отвѣтъ прилежнѣ прочитающе, обрящете, и другій отвѣтъ Максима Философа сопротивъ Николая Нѣмчина во епистолиі, писанной до разумнаго мужа Ѳедора Карпова, ему же начало: ^с *словенство ихъ истина и въ вѣкъ всѣ судьбы правды твоя, и прочее; тамо да прочитайте готовые отвѣты, давно уже написанные прежде; но всяко сеновнымъ^а или субтильнымъ разумомъ, а не грубымъ и упрямымъ, яко издавна вамъ обычай.*

а. Въ II. приб. Естество можетъ подъяти.

б. Такъ и читаю; съ II и В: держкимъ.

с. Въ II. повторено: начало.

д. Въ В: соменовнымъ.

ПРИМЪЧАНІЯ.

ПРИМЪЧАНІЯ.

1.

Въ спискѣ Б. предъ симъ письмомъ находится слѣдующее извѣстіе: „Въ лѣто 7072 Князь Андрей „Князь Михайловъ сынъ Курбскій отбѣхаль изъ „Юрьева Литовскаго (*Ливонскаго*) въ Польшу, къ „Королю Жигмунту Августу. А былъ онъ въ Юрьевѣ „Воеводою. А изъ Польши писалъ къ Царю и Вели- „кому Князю Іоанну Васильевичу всеа Россіи листъ; „а въ немъ пишеть.“ Слѣдуетъ письмо. Оно достав- лено Царю вѣрнымъ слугою Курбскаго Шибановымъ. См. 1 часть *Сказ. Курбс. стр.* 206.

2.

О Св. Ѳеодорѣ Ростиславичѣ см. 136 примѣч. къ 1-й части *Сказаній Курбскаго*. Мощи его, обрѣ- тенныя въ 1463 году, покоятся въ Ярославлѣ.

3.

Послѣ словъ *попирающе Ангельскій образъ*, — въ П. въ текстѣ, а въ К. и Р. на полѣ, находится слѣдующее толкованіе, вѣроятно сдѣланное Курб- скимъ: „то есть тѣмъ наругаетъ Ангельскій образъ: „егда на нѣкоихъ разгнѣвается, тогда ихъ сплюю во „Мнихи стрижеть и съ женами и съ малыми дѣтками, „и въ вѣчное предаеть заточеніе въ монастыряхъ „твердыхъ и въ темныхъ келліяхъ, чиняще святыя мѣ- „ста твердынями адескими, согласующимъ ему и пота- „кающимъ преокаяннымъ нѣкоторымъ и лукавымъ „Мнихомъ.“

4.

Такъ читаль Іоаннь сіе слово — т. е. сварливый, вздорный. См. выше письмо его къ Курбскому, стр. 97.

5.

Авторъ говоритъ о Сатурналіяхъ, Римскихъ празднествахъ, посвященныхъ въ честь Крону или Сатурну.

6.

Кажется, рѣчь идетъ о Бояринѣ Ѳедорѣ Алексѣевичѣ Басмановѣ, Царскомъ любимцѣ того времени. Басмановъ славился мужествомъ полководца, но былъ ненавистенъ народу, какъ злѣйшій Опричникъ.

7.

Въ 23 главѣ Второзаконія: „Да не входитъ каженникъ и скопецъ въ сонмъ Господень. Ниже да внидетъ блудородный во храмъ Господень до десятаго рода. Да не внидетъ Аммонитинъ и Моавитинъ въ храмъ Господень: и даже до десятаго рода да не входитъ въ храмъ Господень и даже до вѣка.“

8.

Послѣ сей Эпистоліи въ П. Б. и Э. помѣщено письмо Тимоѳея Тетерина и Марка Сарыгозина къ Дерптскому Намѣстнику Михайлѣ Яковлевичу Морозову, такого содержанія: „Въ то же время писалъ изъ Польши листъ Тимоѳею Тетеринѣ къ Михайлу Яковлевичу Морозову, а въ немъ пишетъ (*сей надписи нѣтъ въ Патріаршемъ спискѣ*):

„Господину Михайлу Яковлевичу Тимоха Тетеринъ да Марка Сарыгозинъ челомъ бьетъ. Писаль еси, Господине! въ Волмерю ко Князю Александру Полубинскому; а называешь, Господине, насъ измѣнники

„неподѣльно, и мыбѣ, Господине, и сами, такъ подо-
„бся собакѣ, умѣли противъ лаяти, да не хотимъ то-
„го безумія сотворити; а были бы мы, Господине, из-
„мѣнники тогда, коли бы мы, малыя скорби не пре-
„терпѣвъ, побѣжали отъ Государева жалованья: а то,
„Господине, и такъ виновати, что не исполнили дол-
„го Христова слова и Апостольскаго, и не бѣжали
„отъ гонителя, а побѣжали уже во многихъ нестер-
„пимыхъ мукахъ и отъ поруганія Ангельскаго обра-
„за. И ты, Господине, бойся Бога, паче гонителя, и
„не зови православныхъ Христіанъ, безъ правды мучи-
„мыхъ и прогнанныхъ, измѣнники. А твое, Господине,
„честное Юрьевское намѣстничество не лучше моего
„Тимохина чернечества; былъ еси Намѣстникъ пять
„лѣтъ на Смоленскѣ, а нынѣ тебя Государь дароваль
„намѣстничествомъ Юрьевскимъ съ пригороды, — что
„Турской Мутьянскаго (Волошкаго) воеводствомъ; же-
„ну у тебя взялъ въ закладъ, а доходу тебѣ не ска-
„залъ ни пула; велѣлъ тебѣ двѣ тысячи проѣсти за-
„нявши, а Полукашину заплатить нечемъ; а невѣжли-
„во, Господине, молвити: чаю недобрѣ тебѣ и вѣрять!
„Есть у Великаго Князя новые вѣрники Дьяки, кото-
„рые его половиною кормятъ, а большую себѣ ем-
„лють, которыхъ отцы вашимъ отцамъ въ холопст-
„во не пригожались, а нынѣ не токмо землею вла-
„дѣють, но и головами вашими торгуютъ. Да хочешь,
„Государь! саблю до насъ доводити, и въ томъ Господь
„Богъ, сердца зритель, воленъ: онъ бо есть! зреть
„на всѣхъ и вину и правость сердечную; не тещивъ
„въ стрѣльнѣ сидя шестой годъ хвалитися! И Богъ за
„грѣхи у васъ, Государь, умъ отнялъ, что вы надъ
„женами и надъ дѣтками своими и надъ вотчинами
„головы кладете, а ихъ губите, а тѣмъ имъ не посо-
„бите. Смѣтъ (въ Э. смѣль) Государь, спросити: ка-

„ково тѣмъ женамъ и дѣткамъ, у которыхъ мужей или „у дѣтей отцовъ различными смертями побили безъ „правды? А мы тебѣ, Господине, много челомъ бьемъ.“

Изъ сего письма видно, что Тетеринъ былъ неволею постриженъ въ Монахи. Въ Синодикѣ упоминаются многіе Тетерины. Князь Полубенскій, къ коему писалъ Морозовъ, служилъ Королю Польскому. Михайло Яковлевичъ Морозовъ былъ Воеводою въ Юрьевѣ или Дерптѣ съ 1564 года по 1566.

9.

Въ спискѣ Патріаршемъ нѣтъ сего заглавія: оно взято изъ Б. Э и К. Въ Степенной книгѣ и въ К. прибавленъ годъ 7072 т. е. 1563 или 1564.

10.

Царь говоритъ о трехъ знаменитыхъ Иконоборцахъ, Львѣ Изаврянинѣ, Константиинѣ Копронимѣ и Львѣ Арменскомѣ. Константинъ Копронимъ прозванъ нашими писателями Гноименитымъ или Гноименнымъ потому, что отъ случайнаго обожженія углемъ, сдѣлалось въ крови его воспаленіе, и тѣло *сгнило*.

11.

Іоаннъ намѣкаетъ на разореніе Курбскимъ Великолуцкой области.

12.

Царь приводитъ слова изъ письма Курбскаго и опровергаетъ ихъ.

13.

Слова Спасителя (въ Евангеліи отъ Матѳея, гл. 18, ст. 6): „А иже аще соблазнитъ единого малыхъ сихъ „вѣрующихъ въ мя, уне есть ему, да обѣсится жер- „новъ осельскій на выѣ его и потонетъ въ пучинѣ мор- „стѣй. Горе міру отъ соблазнь: нужда бо есть *прии-*

„*ти* соблазномъ: обаче горе челоѡьку тому, имъ же „соблазнъ приходитъ.“ Подъ словомъ: *жерновъ осельскій*, разумѣется самый большой и тяжелый, которымъ жололи силою ословъ, а не рукъ челоѡьческихъ.

14.

Рѣчь идетъ о Священникѣ Сильвестрѣ.

15.

Іоаннъ Схоластикъ, Игумень Синайской горы, благочестивый пустынникъ VI вѣка, названъ Лѣствичникомъ, по сочиненію его *Лѣствица Раа*, въ коемъ онъ показываетъ путь къ духовному совершенству.

16.

Тимоей Тетеринъ, постриженный неволею въ Монахи, бѣжалъ въ Польшу, и оттуда прислалъ въ одно время съ Курбскимъ письмо, помѣщенное нами выше въ прим. 8.

17.

См. о семъ Истор. Государ. Россійс. 2 изд. III. 109 — 112.

18.

Авениръ, сынъ Нировъ, первый Воевода и родственникъ Сауловъ (Кн. Царств. I. 14 и 26), былъ убитъ отрокомъ Давидовымъ Іоавомъ, сыномъ Саруиевымъ (Кн. Царств. II. 2).

19.

Царь говоритъ, что Авенира упрекалъ сынъ Сауловъ Мумфиосъ — (т. е. Мемфивосея); но сіе несправедливо; Мемфивосея былъ внукъ, а не сынъ Сауловъ.—*Во 2-й книгѣ Царствъ, гл. 3:* „И Саулова подложница бѣ, ей же бѣ имя Ресфа дщерь Іоля; и вниде

„къ ней Авениръ и рече Іевосеей сынъ Сауль ко Авениру: что яко вшелъ еси къ подложницѣ отца моего? „И разгнѣвася зѣло Авениръ о словеси семъ на Іевосея И прииде Авениръ къ Давиду во Хевронъ.“

20.

Въ 1 посланіи Св. Петра гл. 3: „Лучше бо есть „благое творящимъ, аще хоцетъ воля Божія, пострадати, нежели зло творящимъ.“

21.

Царь говоритъ о старшемъ сынѣ Константина Великаго, Криспѣ, коего отецъ, подозрѣвая въ умыслѣ на свою жизнь, повелѣлъ умертвить, безъ всякаго суда. Un mépris si marqué pour l'opinion du genre humain, говоритъ Гиббонъ, imprime une tache ineffaçable sur la mémoire de Constantin, et rappelle au souvenir la conduite opposée d'un des plus grands monarques de ce siècle. Le czar Pierre... crut devoir soumettre au jugement de la Russie, de l'Europe entière et de la postérité les raisons qui l'avaient obligé a souscrire à condamnation d'un fils criminel, ou du moins indigne de lui.

22.

Ни въ одной Лѣтописи я не нашель поясненія сему обстоятельству.

23.

Іевусей былъ внукъ Хамовъ: потомки его назывались Іевусеи. Сямъ же именемъ означались иногда и жители Іерусалима. Здѣсь оно принято въ семъ послѣднемъ знаменованіи. См. 2 Кн. Царствъ, гл. 5 ст. 8.

24.

Къ слову *пріяти* въ Эрмитажномъ спискѣ сдѣлано слѣдующее собственноручное замѣчаніе Императрицею Екатериною II: „изъ сего видно что Князь Курбскій „въ числѣ тѣхъ былъ, кои не хотѣли во время бо- „лезни Царя Ивана Васильевича учинить присягу ма- „лолѣтному сыну его опасаясь Захарьиныхъ бра- „тій Царицы Анастасіи Романовны а желали видить „Правленіе въ рукахъ славнаго война Князя Владимі- „ра Андрѣевича Старицкаго.“ Далѣе, въ семь же письмѣ, Царь дѣйствительно упрекаетъ Курбскаго, въ намѣреніи возвести на престолъ Владиміра Андреевича; но Курбскій говоритъ, что онъ и не думалъ объ этомъ. Въ самомъ дѣлѣ, Царственная Книга, исчисляя всѣхъ противниковъ волѣ Царя оставить престолъ, въ случаѣ его кончины, юному сыну Димитрію, ни слова не говоритъ о Курбскомъ.

25.

Даоанъ и Авиронъ, роптавшіе на Моисея, поглощены были землею съ 250 единомышленниками. См. 4 Книгу Моисееву, гл. 16.

26.

Словъ: *о дѣльяхъ своихъ, ихъ же ти совѣтоваху,* нѣтъ въ Пророчествѣ Исаи.

27.

Апсимаръ, низринувшій похитителя престола Леонтія, (изгнавшаго Юстиніана II), облекся Императорскою багряницею въ 698 году; Филиппикъ царствовалъ съ 711 по 713 годъ; а Θεодосій III, прозванный Брадатый, отказался отъ короны въ 717 году. Персы завоевали на время Сирію, Палестину, Еги-

петъ и малую Азію въ 611 — 626, при внука Нущирвана великаго, Хозроѣ II, когда Византійскимъ Императоромъ былъ Ираклій. Въ концѣ же VII столѣтія и въ началѣ VIII, Персія находилась уже въ самомъ разстроенномъ состояніи и была подвластна Аравитянамъ. См. Гиббонову *Histoire de la Décadence et de la chute de l'Empire Rom.* IX и X.

28.

Кажется, подъ именемъ Скиеовъ Иоаннъ разумѣтъ Болгаровъ, которые въ царствованіе Константина Копронима нарушали миръ и воевали Греческую Имперію. Греческіе писатели, а за ними и наши летописцы, всегда думали, что Болгары происходятъ отъ Скиеовъ. См. *Штрит. Извѣст. Визант. Истор. IV. 2 и Собійс. Врем. I. 6.*

29.

Михаилъ Косноязычный и сынъ его Теофилъ были родомъ изъ города Аморія.

30.

Кого разумѣтъ здѣсь Царь? Не Карла ли Великаго, который, за 13 лѣтъ до Льва Армянина, возстановилъ Западную Римскую Имперію?

31.

Считаю излишнимъ говорить, что отдѣленіе Италіи, Испаніи, Галліи и другихъ областей отъ Восточной Имперіи случилось гораздо прежде упоминаемыхъ Иоанномъ Императоровъ.

32

Императрица Теодора, супруга Теофилова, окончательно прекратившая иконоборство, и сынъ ея Ми-

хань III, управляли Имперією въ половинѣ IX столѣтія, когда Аравитяне уже давно (болѣе двухъ вѣковъ) владѣли и Персією и Палестиною.

33.

Это случилось въ 1204 году, когда Крестоносцы, предводимые Венеціанскимъ Дожемъ Андреемъ Дандоло, овладѣли Царяградомъ, низринувъ съ престола Алексѣя V Дуку, прозваннаго Мурцуфломъ, отъ густыхъ черныхъ бровей его.

34.

Все сіе разсужденіе извлечено изъ дѣяній Гіезія, отрока Елисеева. *См. 4 книгу Царствъ.*

35.

Т. е. Владиміра Андреевича Старицкаго, двоюроднаго брата Іоаннова.

36.

Ахитофель главный единомышленникъ Авессалома, не успѣвъ въ замыслѣ погубить Давида, удавился. (2 Книг. Цар. гл. 17) Князь Семень Ѳедоровичъ Бѣльскій и Окольничій Иванъ Ляцкій, (одного поколѣнія съ Романовыми) бѣжали въ Литву изъ Серпуховскаго стана въ первый годъ правленія матери Іоанновой. Въ послѣдствіи, по свидѣтельству нашихъ лѣтописей, сіи Бояре неоднократно приводили въ Россію Литовцевъ и вооружали на нее Хана Крымскаго Саишъ-Гирея.

37.

Князь Андрей Ивановичъ, устрашенный участію брата своего Юрія, котораго Правительница Елена заклю-

чила въ темницу и уморила тамъ голодомъ (*Истор. Госуд. Росс. VIII. 14*), рѣшился было занять Новгородъ, что бы съ помощію Новгородцевъ, овладѣть престоломъ; но не успѣлъ: сдался на договоръ — получивъ надежду на безопасность — и погибъ въ темницѣ насильственной смертію. Въ числѣ преданныхъ ему Боярь лѣтопись не упоминаетъ Князя Ивана Семеновича Львова Романовича, котораго Іоаннь называетъ *братомъ* Курбскаго, потому, что Львовы происходили также отъ Князей Ярославскихъ. Намѣреніе несчастнаго Андрея знали и были наказаны Бояре его: К. Ѳеодоръ Пронскій, К. Ив. Андр. Пенинскій - Оболенскій, Дворецкій К. Юрій меньшей Пенинскій, Конюшій К. Борисъ Палецкій, Ив. Лобановъ Колычевъ. К. Ив. Андр. Хованскій; Дѣти Боярскіе: Андрей Пушковъ, Гавр. Колычевъ. *См. Царст. Книгу, 67.*

38.

Упрекъ отчасти несправедливый: Гомель правда сдался Литовцамъ по малодушію Князя Оболенскаго Щепина; но Стародубскій Воевода Князь Ѳеодоръ Телпневъ, сражался съ ними какъ герой; а въ Родогощѣ, Воевода Лыковъ хотѣлъ лучше сгорѣть, нежели сдаться. *См. Истор. Госуд. Рос. VIII, 23 и 29.*

39.

Бояринъ Михайло Васильевичъ Тучковъ, отецъ матери Курбскаго, Маріи. Хотя въ Послужномъ спискѣ Боярь (*Древ. Рос. Вивл. XX, стр. 28*) сказано, что онъ умеръ еще въ 1535 году, слѣдовательно прежде Правительницы Елены; но сіе не справедливо: Царственная Книга (*стр. 75*) свидѣтельствуетъ, что Михайло Тучковъ и Иванъ Бѣльскій въ 1538 году имѣ-

ли сильную распрю еъ Князьями Васиіемъ и Иваномъ Шуйскими. Выраженіе сей лѣтописи: *многіе промежъ ихъ блше вражды о користехъ и о племянехъ*, кажется, подтверждаетъ слова Іоанна о расхищеніи наслѣдственной казны его Боярами.

40.

Вскорѣ по смерти Правительницы освобождены изъ темницы: Князь Иванъ Ѳедоровичъ Бѣльскій, заключенный ею въ 1534 году, какъ единомышленникъ (впрочемъ не уличенный) Семена Бѣльскаго и Ляцкаго, бѣжавшихъ въ Литву (*см. выше пр. 36*), и Князь Андрей Михайловичъ Шуйскій.

41.

Все сіе было дѣломъ Васиіа Шуйскаго. Дьякъ Ѳедоръ Мишуринъ былъ казненъ 21 Октября 1538 года, какъ главный совѣтникъ Князя Ивана Бѣльскаго и Михайла Тучкова (*Царств. кн. 75*). Митрополитъ Даниилъ сверженъ съ престола Иваномъ Шуйскимъ въ 1539 году и сосланъ въ Іосифовъ монастырь. Доселѣ сохранилась запись его, коею онъ добровольно отказывается отъ своего сана, „разсмотрѣвъ разумѣнія „своя немощна къ таковому дѣлу и мысль свою по„грѣшительну.“ Въ заглавіи оной сказано: Сей отписи просили (*т. е. требовали*) у бывшаго Митрополита Даниіла. *Истор. Госуд. Рос. VIII, пр. 80.*

42.

Въ подтвержденіе сихъ словъ приведемъ примѣръ Пскова: въ современной лѣтописи между прочимъ сказано: „Быша Намѣстники на Псковъ (К. А. М. Шуйскій и К. В. Рѣпнинъ - Оболенскій) свирѣпи аки льво-

ве, и люди ихъ аки звѣріе дивіи до крестьянъ.“ *Истор. Госуд. Росс. VIII, пр. 81.*

43.

Въ Владимірѣ для обороны восточнаго края отъ Казанцевъ. *Царст. Книга, стр. 100.*

44.

Все сіе дѣйствительно такъ случилось въ 1542 году. Съ Княземъ Бѣльскимъ схватили Князя Петра Щенятева и Хабарова. Перваго сослали въ заточеніе на Бѣлоозеро и тамъ чрезъ нѣсколько мѣсяцевъ умертвили (*Царст. Книга 103*); Щенятева заключили въ Ярославль, а Хабарова въ Твери. Митрополитъ Іосифъ также подвергся опасности: въ келлію его бросали камнями.

45.

Въ Царственной Книгѣ подробно описано сіе неистовство Олигарховъ Шуйскихъ. Воронцовъ сосланъ въ Кострому въ Сентябрѣ 1544 года.

46.

Жаль, что мы не можемъ сказать, въ чемъ именно состояло сіе *мирное и немятежное устройство Царства*. Въ лѣтописяхъ сохранились только слѣдующія извѣстія о событіяхъ съ тѣхъ поръ, какъ Бояре *начали страхъ имѣти* отъ Государя, т. е. со времени паденія Шуйскихъ, или съ 1545 года: посадили въ темницу Ивана Кубенскаго, сына двоюродной тетки Государевой; отрѣзали языкъ Аванасію Бутурлину за дерзкія слова; отрубили головы Князю Ивану Кубенскому и двумъ Воронцовымъ; возвели на Казанскій престолъ Царя Шигъ-Алея. Іоаннъ ѣздилъ на бого-

гомолье въ монастыри Колязинь, Троицкій, Кирилло-бѣлоезерскій, Отрапонтонъ, Вологодскій Спасовъ, Корниловъ, Павловъ, къ Борису и Глѣбу, въ Можайскъ къ Св. Николаю, Волокъ, Ржевъ, Тверь, Новгородъ и Псковъ. Сверхъ того часто забавлялся звѣриною ловлею. Лѣтопись присовокупляетъ, что во время сихъ путешествій „Князь Великій все гонялъ на мскахъ „(ишакахъ), а Христіанамъ много протори учинилъ.“ Въ примѣръ суда и расправы можно привести слѣдующій случай: „Въ лѣто 7055 (1547) въ Петровъ постъ „Псковичи послаша 70 человекъ на Москву жаловаться на Намѣстника на Турунтая, и оны жалобщикъ били челомъ Государю на сельцѣ на Островкѣ, „и Государь опалился на Псковичъ сихъ... безчестоваль, обливаючи виномъ горячимъ, палилъ бороды и „волосы, да свѣчу зажигалъ, и повелѣлъ ихъ покласти нагихъ по земли, и въ ту пору на Москвѣ ко „локоль благовѣстникъ отпаде, и Государь поѣде къ „Москвѣ, а жалобщиковъ не потеря.“ См. выписку изъ Псковс. лѣтопис. въ *Истор. Госуд. Россійс. VIII, пр. 167.*

47.

По свидѣтельству Царственной Книги, сію нелѣпую молву разгласили Царскій Духовникъ Благовѣщенскій Протопопъ Феодоръ, Бояре: Князь Ѡ. Скопинъ Шуйскій, Иванъ Петровичъ Феодоровъ, Князь Ю. Темкинъ, Григорій Юрьевъ Захарьинъ, Феод. Нагой и многіе другіе. См. *Цар. Кни. стр. 141 - 142.*

48.

То-же сказано и въ *Царств. Книгѣ, стр. 142.*

49.

Курбскій ни гдѣ не говоритъ сего.

50.

Князь Юрій Глинскій былъ родной братъ матери Иоанновой.

51.

О семь знаменитомъ мужѣ см. 25 примѣч. къ Исторіи Иоанна въ 1 части *Сказаній Князя Курбскаго*. На свадьбѣ Иоанна съ Анастасією Романовною, онъ былъ Постельничимъ.

52.

Любопытная рѣчь, произнесенная Иоанномъ по сему случаю на Лобномъ мѣстѣ предъ народомъ, сохранена въ Степенной книгѣ Хрущова. *См. 21 прим. къ 1 части Сказан. Курбскаго.*

53.

Не разумѣть ли здѣсь Иоаннъ указъ, изданный отъ имени его, 2 Декабря 1550 года, о раздачѣ помѣстьевъ Боярамъ и Дѣтямъ боярскимъ въ окрестностяхъ Москвы? *См. Древ. Россійс. Вивл. XIII, 3.*

54.

Князь Дмитрій Ивановичъ Курлетевъ пожалованъ въ Бояре дѣйствительно въ сіе время. *См. Послуж. спис. въ Древ. Рос. Вив. XX, 35.*

55.

Сіе добровольное признаніе не есть ли лучшее свидѣтельство сказанія Курбскаго, который всю славу благихъ дѣлъ счастливаго царствованія Иоаннова приписываетъ Сильвестру и Адашеву? Курлетевъ, какъ видно изъ словъ Царя, былъ одинъ изъ главныхъ содѣльниковъ ихъ.

56.

Слѣдовательно его везли насильно подъ стѣны Казани?

57.

Сильвестръ дѣйствительно держалъ сторону Владиміра Андреевича, какъ свидѣтельствуешь Царственная Книга (стр.343).

58.

Князь Семень Ростовскій, одинъ изъ главныхъ доброхотовъ Владиміра Андреевича, не хотѣвшій присягнуть младенцу Димитрію, думалъ бѣжать въ Литву, и уже заранѣе сносился съ Литовскими вельможами. Когда открылся умысль его, Бояре осудили его на смертную казнь: Іоаннь смягчилъ сей приговоръ. Князь Семень выставленъ на позоръ и сосланъ на Бѣлоозеро. *Истор. Госуд. Рос. VIII, пр. 393.*

59.

Царь говоритъ о болѣзни Царицы Анастасіи Романовны: она занемогла въ Можайскѣ въ Ноябрь 1559 года. Іоаннь спѣшилъ привезти ее въ Москву; по путешествіе было весьма затруднительно: „безпуга (распутца) была кромѣ обычая на много время.“ Чѣмъ же провинились Бояре въ семь случаев?

60.

Въ Новгородской Софійской библіотекѣ хранится рукопись Кириллобѣлозерскаго монастыря, съ слѣдующимъ заглавіемъ: „Сія книга Зерцало, Государское данье. Попа Селиверста Благовѣщенскаго, во иноцѣхъ Спиридона, и сына его *Анфима*.“ Г. Строевъ, сообщившій мнѣ сіе свѣденіе, сказываетъ, что Сильвестръ былъ Инокомъ Кириллобѣлозерскаго монастыря и что

тамъ онъ видѣль три или четыре книги, принадлежавшія сему знаменитому мужу.

61.

Аntenopъ, благородный Троянецъ, мужъ разумный по свидѣтельству Гомера, угощаль Улисса и Менелая, во время посольства ихъ въ Трою, сопутствовалъ Приаму на полѣ битвы, для заключенія мирнаго договора, и предлагаль возвратить Елену. Изъ сего заключаютъ, что Антеноръ, благопріятствуя Грекамъ, измѣнилъ отечеству, доставилъ врагамъ Палладіумъ, далъ имъ сигналъ къ приступу, и самъ отворилъ извѣстнаго деревяннаго коня, въ коемъ былъ Улиссъ съ своею дружиною. Виргилій говоритъ, что онъ, подобно Энею, оставилъ родину, удалился съ сыновьями во Фракію, откуда въ послѣдствіи переселился въ Италію, и основаль Патавіумъ или Падуу.

62.

Сіе мѣсто выписано изъ 39 слова Св. Григорія Назіанзина, сказаннаго имъ въ день Божоявленія Господня. Оно отчасти невразумительно, потому, что Царь пропустилъ цѣлыя выраженія, необходимыя для связи (какъ мною означено), и помѣстилъ только главные идеи. Смысль тотъ: краснорѣчивый Святитель, противополагая таинства Христіанской религіи бреднямъ Греческой Мифологіи, обнаруживаетъ всю нелѣпость сихъ послѣднихъ.

63.

Венгерскому. Кажется здѣсь рѣчь идетъ объ одномъ изъ героевъ Русской сказки: *Дракула Мутьянской Воевода*.

64.

Іоаннъ Шереметевъ былъ разбитъ Татарами. См. *Курбскаго Исторію Іоанна, стр. 63.*

65.

Смысль кажется такой: Силвестръ не совѣтоваль разорять Лифляндіи и называль ее сиркою вдовицею.

66.

Такъ я читаю; въ П. и другихъ спискахъ: отъ *васъ кого*. Думаю, что Царь употребилъ Польское слово *waski*, которое значить то же, что на Нѣмецкомъ: *ewig, zu ewig gedwig*. т. е. онъ хочеть сказать: ты производишь изъ рода, ознаменованнаго постоянными измѣнами.—Впрочемъ здѣсь могла быть и описка, вмѣсто *Ваалскаго*. Вааль имя идола Вавилонскаго, Моавитскаго, Сидонскаго и *Самарійскаго*. Слово Ваалскій по крайней мѣрѣ въ тонѣ Иоаннова слога.

67.

Безъ сличенія съ подлинникомъ, трудно и едва ли возможно понять слова Діонисія Ареопагита, заимствованныя Иоанномъ изъ письма сего великаго Учителя къ иноку Димофилу, коего онъ упрекаетъ въ крутости нрава. Не думаю, что бы переписчики изказили смыслъ; полагаю, что Царь руководствовался какимъ либо неудачнымъ переводомъ. Для поясненія смысла, я привелъ подъ текстомъ слова вѣрнаго перевода Латинскаго изъ напечатанныхъ въ 1634 году въ Антверпенѣ сочиненій Діонисія Ареопагита, часть 2, посланіе 8.

68.

Виттенштейнъ, въ Эстляндіи. Въ старину мы называли сей городъ Пайдою, потому, что онъ построень на рѣкѣ *Пайдъ*, впадающей въ Пернау. — Если Царь говоритъ о походѣ 1560 года, то наши успѣхи въ то время были немаловажны: мы разбили на голову Магистра Фирстенберга не далеко отъ Виттенштейна.

69.

Рѣчь о союзѣ Королей Шведскаго, Датскаго и Польскаго противъ Іоанна, устрашенныхъ побѣдами Курбскаго и другихъ Воеводъ нашихъ.

70.

Императоръ Теофиль, сынъ Михаила II, иконоборецъ, царствовалъ въ Византійской Имперіи съ 829 года по 842.

71.

Св. Апостоль обращаетъ рѣчь къ старцамъ и говорить: „Пасите еже въ васъ стадо Божіе, посѣщая; ще не нуждею, но волею, и по Бозѣ: ниже неправными прибытки, но усердно; ни яко обладающе причту, но образи бывайте стаду. *Собор. пос. 1 Св. Апост. Петра, гл. 5 ст. 2 и 3.*

72.

Случай вовсе неизвѣстный.

73.

Казначей Никита Леонасьевичъ Фуниковъ. Чрезъ шесть лѣтъ послѣ сего письма, онъ казнень Іоанномъ за мнимое намѣреніе отдать Новгородъ и Псковъ Литвѣ. *Истор. Госуд. Россійс. IX, пр. 299.*

74.

Именемъ *Старчества* церковные писатели называютъ книгу, въ коей собраны дѣянія старинныхъ пустынниковъ, въ особенности Египетскихъ. На нее часто ссылаются въ Прологахъ.

75.

Царь разумѣть, кажется, Евнуха Евтропія, Министра и любимца Аркадіева: онъ казнень въ 400 году,

за притѣсненіе народа и за то, что осмѣлился ѣздить на бѣлыхъ коняхъ, кои были запрягаемы только въ Императорскую колесницу.

76.

Ни изъ лѣтописей, ни изъ Государственныхъ актовъ не видно, чтобы Князя Курбскіе были *Боярами Кубенскими*: напротивъ того, они не уступали знатнѣйшимъ поколѣніямъ: Вотъ случай, кои сіе подтверждаютъ. Въ рукописной Розрядной книгѣ Академіи Наукъ сказано (листь 122 на оборотѣ): „лѣта 7038 (1530) „писаль къ Великому Князю (Василію Іоанновичу) „Бояринъ Князь Михайло Ѳедоровичъ Карамышъ (дѣдъ „нашего автора), что велѣно имъ быть: Бояромъ „Князь Ѳедору Лопатѣ-Оболенскому въ передовомъ „полку въ первыхъ, а въ лѣвой рукѣ велѣно быть въ „первыхъ Ивану Бутурлину; а ему съ ними, Князь „Михайлу, въ правой рукѣ въ другихъ быти невозмо- „жно. И Государь бы милость показаль, велѣль счетъ „дать. Князь Великій писаль къ Боярину ко Князь „Михайлу Курбскому, чтобъ былъ на службѣ по рос- „писи. А ся ему служба для Боярь Князь Ѳедора Ло- „паты и Ивана Бутурлина безъ мѣсть. А какъ служ- „ба минется, и Князь Великій счетъ тогда дастъ.“

Сверхъ того: Князь Михайло Михайловичъ Курбскій, о коемъ говоритъ Іоаннъ, служилъ наравнѣ съ Кубенскимъ: въ 1542 году въ Декабрѣ были Воеводами: въ большомъ полку Бояринъ Князь Иванъ Васильевичъ Шуйскій, да Князь *Михайло Михайловичъ Курбскій*; въ 1543 году въ Іюнь были Воеводами: въ большомъ полку Бояринъ Князь Иванъ Васильевичъ Шуйскій, да Князь *Михайло Кубенскій*; въ Ноябрѣ же въ большомъ полку Бояринъ Князь Дмитрій Ѳедоро-

вичь Бѣльскій, да Князь Михайло Михайловичь Курбскій. Въ 1544 году были Воеводы въ большомъ полку: Бояринь и Воевода Князь Дмитрій Федоровичь Бѣльскій, да Бояринь Князь Михайло Ивановичь Кубенскій, да Бояринь Михайло Мяхайловичь Курбскій (см. *Розр. книгу л. 165, 171 и 176 на оборотъ*).

77.

Іоаннь говоритъ о волненіи земли Казанской въ 1553, 1554 и 1555 годахъ: мятежниковъ усмиряли Симеонъ Микулинскій, Иванъ Шереметевъ и Курбскій. Дѣйствіями сего послѣдняго Царь не могъ быть тогда не доволенъ: ибо возвелъ его въ достоинство Боярина. См. *Послужный списокъ Бояръ въ Древ. Россійс. Вивл. XX, 41.*

78.

Уже сіи раны свидѣльствуютъ, что Курбскій думалъ тогда не о шрахахъ, а о битвахъ. Вотъ какъ было дѣло, по свидѣльству достовѣрной лѣтописи, Царственной книги: въ 1552 году, предпринявъ походъ Казанскій, Іоаннь собралъ войско близъ Коломны и уже хотѣлъ двинуться въ путь, какъ пришла вѣсть отъ Тульскаго Намѣстника Князя Григорія Темкина, что Крымцы показались около Тулы и что съ ними вѣроятно самъ Царевичь, т. е. Ханскій сынъ. Это извѣстіе получено 21-го Іюня. Іоаннь тогда же велитъ итти на помощь Туль съ *Коширы* Воеводамъ правой руки Князю П. М. Щенятеву и Князю А. М. Курбскому, какъ можно поспѣшнѣе. 23-го Іюня Темкинъ увѣдомилъ Царя, что самъ Ханъ 22 числа осадилъ Тулу, билъ по городу изъ пушекъ каменными ядрами и на другой день назначилъ штурмъ; но что жители Тульскіе, узнавъ о скорой помощи отъ своего

Царя (который вечеромъ 23 Іюня былъ уже близъ Коширы) и *воспріявъ мужескую храбрость*, вышли изъ города, сразились съ Татарами подь самую Тулоу, отбили снарядъ пушечный и прогнали Хана, умертвивъ шурина его Княза Камбирдея. На другой день, т. е. 24 Іюня, прискакалъ къ Царю гонецъ съ вѣстью, что всѣ Воеводы пришли уже къ Туль, что Ханъ у-бѣждалъ *за три часа* до ихъ приходу, оставивъ многихъ Татаръ въ загоняхъ, что Воеводы напали на сихъ грабителей, отбили у нихъ полонь, гнались за Ханомъ и поразили его на берегахъ рѣчки Шиворони, взявъ весь обозъ его и верблюдовъ. „И за службу Государь Воеводъ жаловалъ.“ *Царств. книг.* 227—233.

Послѣ сего, справедливо ли обвинять Курбскаго и другихъ Воеводъ въ нерадѣніи? 21 Іюня уже ночью Царь посылаетъ ему и Щенятеву повелѣніе изъ Коломны въ Коширу (40 верстѣ) спѣшить на помощь къ Туль. Получивъ приказъ утромъ 22 числа, онъ собираетъ войско, идетъ 70 верстѣ (отъ Коширы до Тулы) и на другой день является на помощь осажденнымъ, которые между тѣмъ за три часа до его приходу прогоняютъ Крымцевъ. Въ тотъ же день онъ сражается съ Татарами, еще грабившими окрестности Тулы, бьетъ ихъ и одолеваетъ.

79.

См. о семъ случаѣ предисловіе къ 1 части Сказаній Курбскаго стр. XLVIII.

80.

Нужно ли послѣ сего добровольнаго признанія и-скать въ лѣтописяхъ и государственныхъ актахъ подтвержденія тому, что говоритъ Курбскій о Сильвестрѣ и Адашевѣ? (См. его *Исторію Іоанна* стр. 9—12).

81.

Преподобный Поликарпъ, второй Архимандритъ Печерскаго монастыря, жилъ въ XII вѣкѣ (ум. 1182): по словамъ Патерика Печерскаго, онъ сочинилъ жизнеописанія нѣкоторыхъ Кіевскихъ угодниковъ.

82.

То есть, по словамъ Царя, Бояре не любили Анастасіи Романовны и сравнивали ее съ супругою Аркадія, гонительницею Златоуста. По недостатку источниковъ не подтверждая, ни отвергая сего обвиненія, замѣтимъ только, что Курбскій весьма не жаловалъ братьевъ Анастасійныхъ; объ ней же почти не упоминаетъ.

83.

Лѣтописи молчатъ о сей болѣзни Царицы Анастасіи. Если Царь говоритъ о выздоровленіи ея послѣ тяжкаго недуга, приключившагося ей въ Ноябрь 1559 года въ Можайскѣ, то сіе продолжалось недолго: 7 Августа 1560 года Царица скончалась.

84.

Рѣчь о слабомъ Королѣ Польскомъ Сигизмундѣ Августѣ, коего и Курбскій не хвалитъ.

85.

Іоаннъ однако ни слова не говоритъ въ своей эпитоліи *о постеляхъ и тѣлогрѣяхъ*.

86.

Т. е. Славянскому языку. Курбскій былъ того мнѣнія, что по-Славянски сильнѣе можно выражать мысли, чѣмъ по-Русски. См. о семъ выше письмо его къ Марку Сарыгозину, стр. 163.

87.

Съ кѣмъ и когда прислано письмо сіе, неизвѣстно. Кажется, оно доставлено Царю вмѣстѣ со вторымъ отвѣтомъ Курбскаго. См. выше, стр. 129.

88.

Сего письма нѣтъ ни въ одномъ спискѣ сочиненій Курбскаго: оно доставлено мнѣ Е. П. А. О. Малиновскимъ изъ дѣлъ Польскаго двора, хранящихся въ Московскомъ Архивѣ. Александръ Ивановичъ Полубенскій (изъ рода Князей Трубецкихъ, выѣхавшихъ въ Польшу), Каштелянъ Новгородскій, счастливо воевалъ въ Лифляндіи, разбилъ Русскихъ подъ Венденомъ въ 1560 и Маріенбургомъ, въ 1569 году завоевалъ Изборскъ. Но въ 1577 году онъ былъ взятъ въ плѣнъ въ Вольмарѣ Ливонскимъ Королемъ Магнусомъ, который открылся ему въ намѣреніи измѣнить Іоанну. Царь, свѣдавъ въ послѣдствіи отъ Полубенскаго о замыслахъ своего присяжника, оказывалъ ему довѣренность и послалъ его къ Стефану Баторію съ требованіемъ мира на условіяхъ, выгодныхъ для одной Россіи. При семъ случаѣ вручилъ ему и письмо къ Курбскому. См. *Нъсецкаго Korona Polska*, 1740. III, 641.

89.

Амаликъ, сынъ Елиѣазовъ, внукъ Исава, былъ родоначальникомъ Амаликитовъ, народа враждебнаго людямъ Божиимъ до временъ Давида. См. *Моисей I гл. 17. V. гл. 25. Царствъ, II гл. I.* Максентій Императоръ Римскій, воевалъ съ Константиномъ великимъ, побѣжденъ имъ близъ Рима въ 312, и утонулъ въ Тибрѣ. См. Гиббонову *Histoire de la décad. de l'Emp. Rom.* II. 436.

90.

Въ письмахъ Курбскаго сего выраженія нѣтъ: въ первомъ письмѣ своемъ онъ говоритъ: (*См. выше, стр. 3*): „Разумѣвай да разумѣть, совѣсть прокаженну имущій, якова же ни въ безбожныхъ языцѣхъ обрѣтается.“

91.

См. выше примѣчаніе 80.

92.

Царь намѣкаетъ на какіе-то споры Боярь, намъ неизвѣстные, о помѣстьяхъ.

93.

Т. е. Царицы Анастасіи Романовны. Смерть ея Царь приписывалъ Боярамъ, въ томъ числѣ и Курбскому. Такъ онъ говорилъ въ 1572 году Литовскому Посланнику, Воропаю, и въ сношеніяхъ своихъ съ Польшею. *Истор. Госуд. Россійс. IX, стр. 216.*

94.

См. 53. примѣч. къ Исторіи Іоанна въ первой части Сказаній Курбскаго.

95.

Отецъ Владиміровъ Андрей Іоанновичъ былъ дѣйствительно послѣднимъ сыномъ (пятымъ) Іоанна великаго.

96.

Андрей Іоанновичъ былъ заключенъ въ темницу матерью Іоанновою, Правительницею Еленою, и тамъ погибъ въ нужь, *страдамскою смертію*, въ 1537 году. Заключенная въ то же время супруга его, Ев-

Фросинья съ юнымъ сыномъ Владиміромъ Андреевичемъ, освобождена изъ темницы *Болрами*, по смерти Елены, въ 1540 году.

97.

Оборотъ Польскій. Поляки употребляютъ иногда предлогъ *О* въ смыслъ орудія или причины, напр. *o sweu тосу* собственною силою, или посредствомъ собственной силы.

98.

Сіе писано до Годунова.

99.

Курбскій говоритъ о нашествіи Крымскаго Хана въ 1572 году. См. 145 и 146 прим. къ Исторіи Іоанна въ 1 томѣ Сказаній Курбскаго.

100.

То былъ Князь Богушъ Ѳедоровичъ Корецкій (см. 1 части 37 примѣч. къ предисловію), потомокъ Ольгерда, Воевода Волынской, Староста Луцкій, Винницкій, Брацлавскій. Его отвагу, говоритъ Нѣсецкій, свѣдали Очаковъ, Крымъ, Булгары, Турки, въ особенности Татары, коихъ онъ разбивалъ неоднократно. См. *Krona Polska*, 1738, II 608, и *Окольскаго Orbis Poloniae...* 1641 vol I, p. 546—551.

101.

Т. е. внуку Іоанна III, Димитрію Іоанновичу. Одиннадцати лѣтъ онъ заключенъ въ темницу и умеръ тамъ въ 1509 году, „бывъ одною изъ умиленныхъ жертвъ лютой Политики, говоритъ Карамзинъ, оплакиваемыхъ добрыми сердцами и находящихъ мести, теля развѣ въ другомъ мірѣ.“

102.

Въ П. К. и Р. спискахъ на полѣ противъ сихъ словъ находится слѣдующая выписка:

Борисъ Ивановичъ Морозовъ родиль Тучковъ двухъ: Василія и Иоанна.

Иоаншъ родиль Прину матеръ Романа, иже сплодиль Ана- стасію, Царицу.	Василій родиль Михаила, от- ца матери (т. е. моеи) Ма- ріи.
--	---

Слѣдовательно Князь Андрей Курбскій былъ правнучатный братъ Царицы Анастасіи Романовны. См. Родословіе Князей Курбскихъ въ 1 части *Сказ. Курбскаго*.

103.

Князь Владиміръ Андреевичъ женатъ былъ дважды: въ 1550 году онъ сочетался бракомъ съ Евдокією Александровною изъ рода Нагихъ (1); а въ 1558 году съ Евдокією Романовною, Княжною Одоевскою. (См. *Древн. Россійс. Вивл.* XIII. 46 и 80). Ни та, ни другая не были сестрами Курбскаго. Впрочемъ неизвѣстно, на комъ женатъ былъ Одоевскій: не на Княжнѣ ли Курбской?

104.

См. *Tullii Ciceronis opera ed. Orellii, 1828, vol IV. Paradoxon II.* Переводъ Курбскаго нѣсколько темень, частію отъ того, что онъ перелагалъ подлинникъ слово въ слово, частію и отъ того, что какъ здѣсь, такъ и въ другихъ переводахъ своихъ, онъ держался

(1) О семь бракъ въ свадебномъ обрядѣ сказано слѣдующее: „Царь... приговорилъ женить брата своего, Князя Володимира Андреевича, Удѣльнаго, и приговорилъ прописать у Бояръ и Князей дочерей дѣвокъ, и по времени ихъ пересмотрѣть... и Князь Володимѣръ Андреевичъ полюбилъ дѣвку Авдотью Александрову дочь Мпхайловича Нагова.

формъ языка Славянскаго, или по тогдашнему, книжнаго. Подъ текстомъ я указаль слова подлинника, невразумительныя въ переводѣ.

105.

См. тамъ же, Paradoxon IV.

106.

Симеонъ Метафрастъ, авторъ X вѣка, оставилъ 122 жизнеописанія святыхъ угодниковъ и другихъ лицъ. Изъ нихъ, сколько намъ извѣстно, переведено на Славянскій языкъ одно жизнеописаніе Іоанна Кущника, напечатанное (вѣроятно) въ Кіевѣ въ XVII вѣкѣ.

107.

Сіи переводы досель у насъ не изданы.

108.

Полоцкъ взятъ Стефаномъ Баторіемъ 1579 года Августа 30 (См. *Розряды Академ. Наукъ*, лист. 467); слѣдовательно Курбскій писалъ 2 Сентября 1579 года.

109.

Въ сіе время, Іоаннъ жаловаль болѣе всѣхъ другихъ Боярь, Оружничаго Богдана Яковлевича Бѣльскаго, о коемъ говоритъ Поссевинъ, (бывшій въ Россіи въ 1582 году) „Богданъ Яковлевичъ Бѣльскій „цѣлые 13 лѣтъ былъ въ особенной любви у Государя и спалъ у него въ спальнѣ.“ См. *Antonii Possevi-
ni Moscovia. Antver. 1587. p. 27.* Былъ еще Давидъ Бѣльскій, который бѣжалъ къ Стефану Баторію. См. сверхъ того 121 примѣчаніе къ *Исторіи Іоанна въ 1 части Сказан. Курбскаго.*

110.

Сіе писано въ 1579 году, когда Царь имѣлъ супругою, (шестою) или какъ говорили современники *женищель*, Василису Мелетьеву; въ послѣдствіи, въ 1580 году, онъ женился въ седьмой и послѣдній разъ на Маріи Ѳеодоровнѣ изъ рода Нагихъ.

111.

Ульфельдъ, Датскій Посланникъ, бывшій у насъ въ 1578 году, говоритъ, что Царь имѣлъ 50 наложницъ, которыхъ всегда возилъ съ собою: *Habet, ut aiunt, in gynaeseo suo 50 virgines, ex illustri familia oriundas eque Livonia abductas, quas secum, quo se confert, ducit, iis loco uxoris, cum ipse uxoratus non sit, utens.* См. *Hodoeporicon Ruthenicum. стр. 4.*

112.

Соколь (нынѣ деревня Соколищи, на рѣкѣ Дриссѣ, Витебской губерніи), взятъ Литовцами, послѣ кровопролитнаго штурма, 25 Сентября 1579 года.

113.

О Константиנѣ Константиновичѣ Острожскомъ см. 1 часть *Сказаній Курбскаго, прим. 88.*

114.

Переводъ сей бесѣды Златоуста о вѣрѣ, любви и надеждѣ, трудовъ Курбскаго, къ сожалѣнію намъ неизвѣстенъ.

115.

Буквальный переводъ изъ сочиненія Св. Діонисія Ареопагита: *de Coelesti Hierarchia*, cap II. § 5. Въ новомъ переводѣ Небесной Іерархіи (1786), сіе мѣсто переложено съ Греческаго такъ: „Ты же, сыне (Пре-

свитерь Тимовей), по святому между нами въ разсужденіи священноначальническаго преданія законоположенію, священно-глаголемая слушай священнолѣпно, содѣлавшись самъ божественъ божественныхъ вещей познаніемъ, и въ тайнѣ ума святая сокрывъ отъ неосвященнаго народа, яко единообразная храни: не бо праведно есть, яко же Писанія глаголють, повергнути во свинія умныхъ (*духовныхъ?*) маргаритовъ чистое, свѣтовидное и драгоцѣнное благоукрашеніе.“

116.

По всей вѣроятности, сіе писано къ Марку Сарыгозину, который въ одно время съ Курбскимъ бѣжалъ изъ Россіи; мы имѣемъ письмо его къ Дерптскому Намѣстнику Боярину Морозову. См. выше примѣчаніе 6. О преподобномъ же Артеміи см. *Курбскаго Историю Иоанна*, стр. 176—181.

117.

Т. е. Книга о постничествѣ. Намъ извѣстно Острожское изданіе оной 1594 года, съ слѣдующимъ заглавіемъ: „Книга иже въ святыхъ отца нашего Василя Великаго, Архіепископа Кесарія Каппадокійскія, „з' Друкарнѣ Острожское выдана есть, въ лѣто отъ „созданія міру 7102, а отъ по плоти рождества Господа Бога и Спаса нашего Іс. Христа 1594, мѣсяца „Марта 3 дня.“ Сіе изданіе весьма рѣдкое хранится въ Императорской публичной библіотекѣ.

118.

Артемій разумѣлъ, какъ видно изъ примѣчанія къ П. списку, твореніе Василя Великаго, извѣстное подъ названіемъ *Шестоднева*. Въ первый разъ оно переведено и напечатано, сколько извѣстно, въ 1665 году

Епифаніемъ Славинецкимъ; потомъ въ 1782 году (2 изд. 1824).

119.

Въ II. и друг. сп. *Никифора Калинта*. Думаю, что Курбскій разумѣеть церковную исторію Софійскаго монаха Никифора Калинта, который, руководствуясь Евсевіемъ, Созоменомъ, Евагріемъ и другими авторами, написалъ въ XIV столѣтіи 58 книгъ о церковныхъ событіяхъ, изряднымъ слогомъ, но безъ всякой критики.

120.

Панъ Козьма Ивановичъ Мамонычъ, *Бурмистръ* Виленскій, и братъ его Лука Ивановичъ, Староста Дисненскій, имѣли весьма хорошую типографію, въ коей напечатали Славянскими буквами, слѣдующія извѣстныя намъ книги: 1) Евангеліе напрестольное, въ 1575 году трудами Петра Тимоѣева; 2) Псалтирь, въ 1575 году, въ листъ; 3) Статутъ Великаго Княжества Литовскаго, 1586 года, въ листъ; 4) Апостоль, 1591 года, въ листъ (иждивеніемъ Мамонычей); 5) Псалтирь слѣдованная, 1593 года in 4^o; 6) Евангеліе толковое, 1595, въ листъ; 7) Евангеліе напрестольное, 1600 года (иждивеніемъ Козьмы и Луки Мамонычей).

121.

Вѣроятно Петра Тимоѣева Мстиславца, типографщика, который весьма усердно печаталъ съ Мамонычами священныя книги на Славянскомъ языкѣ.

122.

Ефесскаго, созваннаго въ 431 году Императоромъ Θεодосіемъ Младшимъ, подъ предсѣдательствомъ Ки-

рилла Александрійскаго, для разсмотрѣнія мнѣній Патриарха Несторія. Главнымъ постановленіемъ онаго было правило (артикулець) о соединеніи двухъ естествъ во Христѣ, со времени воплощенія Его.

123.

Справедливѣе *Донатъ*, Епископъ Casæ nigrae, жившій въ началѣ IV вѣка. Послѣдователи его, въ особенности многочисленныя въ Африкѣ, названы были *Донатистами*.

124.

Изъ послѣсловія къ Евангелію, напечатанному въ Вильнѣ, въ типографіи Мамонычей, 1575 года (хранится въ Императорской Публичной библіотекѣ), видно, что Зарецкій, Зиновій Семеновичъ, былъ въ то время *Бурмистромъ* Виленскимъ, а братъ его Иванъ Семеновичъ — Старостою Унитскимъ, и что оба они усердно заботились объ изданіи священныхъ книгъ на языкъ Славянскомъ. *Умышленіемъ и попеченіемъ* ихъ напечатано вышеозначенное Евангеліе.

125.

Авторъ говоритъ, кажется, о Виленскомъ Типографщикѣ Васи́лѣ Михайловичѣ Гарабурдѣ, который въ 1582 году напечаталъ въ Вильнѣ *Октоихъ* или Осмогласникъ, какъ видно изъ послѣсловія къ экземпляру онаго, хранящемуся въ Императорской Публичной библіотекѣ. Его не должно смѣшивать съ Михайломъ Гарабурдою, Канцлеромъ Литовскимъ, котораго неоднократно присылали въ Москву Посланникомъ Сигизмундъ Августъ (1560, 1562, 1563, 1570) и Стефанъ Баторій (1582 и 1584,) и который для Константина Острожскаго вывезъ изъ Россіи полный списокъ Библии Славянской.

126.

Нѣтъ сомнѣнія, что Курбскій разумѣеть здѣсь знаменитаго Доминиканца 15 вѣка Тому Аквинскаго, или Аквитана, который въ свое время владычествовалъ надъ умами западныхъ Христіанъ и получилъ отъ послѣдователей прозваніе Doctor angelicus. Послѣ него осталось множество сочиненій Богословскихъ, изданныхъ въ Римѣ 1570 года въ 18 фоліантахъ. Тома былъ врагъ Греческихъ учителей.

127.

Нилъ Кавасила, Архіепископъ Солунскій или Θεσσαλονικскій, жившій въ XIV вѣкѣ, былъ врагъ Латинянь, и какъ писатель извѣстенъ наиболѣе сочиненіемъ *о происхожденіи Св. Духа*, которое, между прочимъ, служило руководствомъ для Греческихъ Святителей на достопамятномъ Флорентійскомъ соборѣ. — Современникъ его, Григорій Палама, также Солунскій Архіепископъ, ревностный пастырь и оплотъ правовѣрія, написалъ нѣсколько рѣчей на празднества церковныя и нѣсколько сочиненій противъ еретиковъ. — Курбскій вѣроятно говоритъ о вышеозначенномъ твореніи Нила.

128.

До XVII столѣтія Французы дѣйствительно признавали Діонисія Ареопагита своимъ патрономъ. Людовикъ благочестивый (въ IX столѣтіи) приказалъ перевести его сочиненія на Латинскій языкъ, и Аббатъ Гильдуинъ, описавшій жизнь Діонисія по повелѣнію Императора, доказывалъ, что сей святитель былъ Епископомъ Парижскимъ.

129.

Письмо сіе въ П. и др. сп. начинается слѣдующими словами: „На тую то эпистолю збирали по три роки

„Соборъ Люторове, и не описавши разы, дашась каж-
 „дый во свои норы, яко зміеве церковные, ядомъ
 „смертоноснымъ на правовѣрныхъ дышуще.“ Слова
 сіи мнѣ кажутся очевидною припискою какого ни-
 будь любителя, которую переписчики внесли въ самый
 текстъ.

Фамилія Чаплицевъ имѣла маестности въ Волынской
 землѣ. Одинъ изъ нихъ, Василій Чаплицъ, обязанъ
 былъ въ 1528 г. выставить десять коней для военной
 экспедиціи; а Петръ и *Кадіанъ* пять коней. Дочь Ва-
 силія Чаплица была въ замужствѣ за Княземъ Богу-
 шемъ Корецкимъ, пріятелемъ Курбскаго, который ра-
 зорялъ съ нимъ область Великолуцкую.

130.

Въ Стоглавѣ, гл. 10, самочинникомъ названъ тотъ,
 кто поступаетъ своевольно, не по уставу.

131

Изъ послѣдующихъ словъ и замѣчанія, находящаго-
 ся въ П. и Э. спискахъ, видно, что Курбскій гово-
 ритъ о какомъ-то чернецѣ Игнатіи.

132.

Авторъ изчисляетъ здѣсь славнѣйшихъ Ересиарховъ
 съ I до VI вѣка. О Симонѣ и Николаѣ мы знаемъ изъ
 Дѣяній Апостольскихъ (гл. 8): первый былъ магикъ,
 ослѣпившій Самаритянъ ложными чудесами; второй
 былъ Гностикъ, также врагъ Христіанъ; жилъ во II
 вѣкѣ. Маркіонъ основалъ во II столѣтіи особенную,
 многочисленную секту, коей главными основаніями
 были два начала: совершенно доброе и крайне злое,
 съ Божествомъ посредствующимъ. Арій — славнѣйшій

Ересіархъ IV вѣка, распространялъ нелѣпыя мнѣнія о существѣ Христа Спасителя. Македоній, Константинопольскій Патріархъ IV вѣка, усиливаль заблужденіе Арія. Аполлинарій Епископъ Сирскій проповѣдываль два естества Христа Спасителя. Несторій, Патріархъ V вѣка, основаль секту на ложномъ понятіи о Богородицѣ. Пелагій и Донать говорили вздоръ о смерти, о спасеніи, о совершенствѣ и проч. Евтихій, Архимандритъ Константинопольскій V вѣка, столь же безразсудно разсуждалъ о воплощеніи, о естествѣ челоуѣка. Северъ, Антиохійскій Епископъ, былъ начальникомъ сильной секты Северитовъ. Петръ Фуллонъ, или Гнафій, глава Армянской секты, опровергалъ соборъ Халкедонскій и распространялъ нелѣпыя мнѣнія о Божествѣ.

133.

Замокъ Корець, отчина Князей Корецкихъ, находился въ Волынїи на рѣкѣ Корць, при устьѣ Случа; построень Димитріемъ Ольгердовичемъ, Княземъ Корецкимъ, убитымъ въ 1399 году, во время войны Витольда съ Едигеемъ. См. *Окольскаго Orbis Polonus...* 1641, *vol.* 1 *p.* 546 — 551.

134.

По словамъ Окольскаго и Бѣльскаго, фамилія Бокеевъ была одною изъ древнѣйшихъ въ Волынїи. Нѣсецкій говоритъ, что они вели свой родъ отъ какого-то Болкана Владиміровича. Габріель Бокей въ 70 годахъ XVI вѣка положилъ свой животъ за отечество въ битвѣ съ Татарами. Сынъ его взятъ въ плѣнъ и освобожденъ мечемъ славнаго Казака Подковы. — Въ Волынїи были разныя фамиліи Бокеевъ. Нѣсецкій говоритъ, что въ XVII столѣтїи извѣстны

были Bokiiowie Kulisey или Kolisey и Bokiiowie Pieczuchoysey. Нѣтъ сомнѣнія, что Федоръ Бокей Печихвостовскій или Печихвостный, къ коему писалъ Курбскій, былъ изъ сей послѣдней фамилии. Впрочемъ не знаемъ ни званія его, ни отношеній къ Автору. Нѣсецкій говоритъ только, что одинъ изъ сихъ Бокеевъ, Ротмистръ Янъ, знаменитый дѣлами рыцарскими, погибъ за отечество около 1628 года въ войнѣ Прусской, и что сыну его Филиппу Правительство заплатило тысячъ сто золотыхъ. См. его *Korona Polska*, 1728, том. 1, стр. 132.

135.

Въ П. Ивановое Черторижское. Не знаю достоверно, къ какой Княгинѣ Черторижской писалъ Курбскій: не къ Магдалинѣ ли Деспотовнѣ, вдовѣ Князя Ивана Вишневецкаго, о коей упоминаетъ Нѣсецкій въ 1 томѣ своей *Korona Polska*, стр. 368?

136.

Князя Крошинскіе, потомки Кестутія, получили названіе отъ Крошина, замка въ Сѣверскомъ Княжествѣ. Въ XVI и XVII столѣт. славились двое Крошинскихъ: Андрей и Николай, дѣти Петра Ивановича.

137.

Паны Древинскіе, имѣли помѣстья въ Волынѣ; въ актахъ Польскихъ XVII вѣка многіе изъ нихъ встрѣчаются въ разныхъ службахъ: одинъ былъ Подчашіемъ Волынскимъ и Посломъ Конвокаціоннымъ въ 1632 году. Нѣсецкій пишетъ сію фамилію: *Derewinski*, Окольскій: *Dzrewinski*; другіе же *Dzewinki*.

138.

Воеводою Кіевскимъ былъ въ то время Князь Константинъ Константиновичъ Острожскій.

139.

Петръ Скарга, весьма извѣстный въ Польшѣ проповѣдникъ и писатель, слогъ и языкъ коего и донынь почитаются образцовыми, бывъ нѣсколько лѣтъ Препозитомъ во Львовскомъ Архіепископствѣ, вступилъ около 1569 года въ орденъ Іезуитовъ; пользовался благосклонностію Стефана Баторія и Сигизмунда Ш, испросилъ отъ нихъ многія выгоды своему братству, ревностно хлопоталъ о распространеніи Католической вѣры въ Ливоніи, Литвѣ и западной Россіи, и съ сею цѣлю написалъ множество трактатовъ, преимущественно на Польскомъ языкѣ, о разныхъ богословскихъ предметахъ, между прочимъ, книгу *противъ* (мнимыхъ) *ересей Грецескихъ и Русскихъ*, за присылку которой такъ гнѣвается Курбскій на Константина Острожскаго. Умеръ въ 1612 году, 76 лѣтъ отъ роду См. Simonis Starowolsci Centum illustrium Poloniae Scriptorum elogia et vitae. 1733 p. 112. и Нѣсецкаго: Корона Polska, Ш. 714, подъ словомъ Rowęski,

140.

Павель, Епископъ Антіохійскій, еретикъ Ш столтія, и Фотинъ, Епископъ Сирмійскій, еретикъ IV вѣка, отвергали Божественность Христа Спасителя.

141.

Магометъ признаетъ Христа Спасителя истиннымъ Апостоломъ, который болѣе всѣхъ (исключая его самого) приближается къ Богу. См. его Коранъ гл. 5 и 4.

142.

Выраженіе Польское: *Swiadcza*, свидѣтельствуютъ, показываютъ.

143.

По всей вѣроятности, письмо сіе писано къ Евстафію Воловичу (*Ostafiey albo Eustachiusz Wolowicz*), бывшему въ 1568 году Подканцлеромъ и Маршалкомъ Надворнымъ Литовскимъ, а съ 1569 года *Каштеляномъ Троцкимъ*. Умеръ въ Сандомирѣ 1584 года Каштеляномъ Виленскимъ и Великимъ Канцлеромъ Литовскимъ: послѣдній *еретикъ* преславнаго дому Воловичей, говоритъ Нѣсецкій. *См. его Korona Polska, tom IV, стр. 580.* Стефанъ Баторій весьма жаловалъ Евстафія Воловича, который заслужилъ благосклонность и Царя Іоанна Грознаго, бывъ неоднократно въ Москвѣ Посланникомъ: въ 1570 году, Царь самъ просилъ прислать къ себѣ Воловича, если Король желалъ мира. Двоюродная сестра его, Княгиня Дубровицкая, была въ замужствѣ за Курбскимъ.

144.

Письмо сіе писано вѣроятно въ 1575 или 1576 году, во время двухлѣтняго междуцарствія.

145.

Во всемъ письмѣ нѣтъ ни одного признака, по которому можно было бы узнать обстоятельнѣе о Семенѣ Сѣдларѣ. По крайней мѣрѣ, онъ не былъ ни Маршалкомъ, ни Каштеляномъ: имени его нѣтъ ни у Окольскаго, ни у Нѣсецкаго.

146.

Оригенъ, писатель III вѣка, первый изъ Христіанскихъ учителей проповѣдывалъ Чистилище, слѣдуя Платону. Папа же Григорій I или Великій, ввелъ понятіе о семь предметѣ въ Догматы западной церкви.

147.

Въ первомъ посланіи къ Коринѳянамъ (гл. 3, ст. 13 — 15): „Когождо дѣло явлено будетъ: день бо явитъ, зане огнемъ открывається: и когождо дѣло яково же есть, огонь искуситъ. И его же аще дѣло пребудеть, еже назда, мзду прииметь; а его же дѣло сгоритъ, отщетится: самъ же спасется, такожде, якоже огнемъ.

148.

Авторъ, безъ сомнѣнія, говоритъ о девятой бесѣдѣ Златоуста на вышеприведенныя слова Апост. Павла; тамъ краснорѣчивый Святитель доказываетъ, что огонь геенскій безконеченъ, основываясь на словахъ Спасителя: *огнь ихъ не угаснетъ и червь ихъ не скончается* (Ев. Марк. 9, 44). Къ сожалѣнію переводъ Курбскаго утратился.

149.

Доселѣ я не отступалъ въ расположеніи статей отъ списка Патріаршаго. Отсюда же рѣшился сдѣлать нѣкоторую перемѣну, согласно съ принятымъ мною планомъ. Послѣ письма къ Семену Сѣдларю, въ Патріаршемъ списокѣ статьи расположены такимъ образомъ: 1) Правоученіе отъ бесѣды 29-й, Коринѳскаго перваго посланія: переводъ изъ твореній Златоуста. 2) Пятаянадесять бесѣда Златоуста на текстъ: Бога никто же видѣ никогда же. 3) Правоученіе на сію бесѣду. 4) Отвѣтъ Восточныхъ или шить церкви правовѣрныхъ. 5) Бесѣда Златоуста 38 на Евангелиста Іоанна: Отець мой доселѣ дѣлаеть и азъ дѣлаю. 6) Правоученіе 38: о тщеславіи. Переводъ изъ Златоуста. 7) Исторія о осьмомъ Соборѣ (Флорентійскомъ). 8) Бесѣда Златоуста 25 на Евангеліе Іоанна (отрывокъ).

10) Правоученіе 25 на сію бесѣду (отрывокъ). 11) Отрывки изъ Исторіи Евсевія. Изъ числа сихъ статей я исключилъ переводы Златоуста и Евсевія, во-первыхъ потому, что по темному слогу, они имѣли бы слишкомъ немногихъ читателей; во-вторыхъ наиболѣе потому, что всѣ переводы Златоуста находятся въ Московскомъ изданіи твореній его 1665 года, гдѣ помѣщены, кромѣ того, четыре бесѣды 44, 45, 46 и 47, переведенныя *Андреемъ Курбскимъ* и напечатанныя безъ поправокъ, какъ именно сказано въ предисловіи къ сему изданію. Любитель старины можетъ судить по онымъ объ искусствѣ переводчика.

150.

Сего посланія нѣтъ ни въ одномъ спискѣ Курбскаго: оно доставлено мнѣ почтеннымъ Археологомъ нашимъ П. М. Строевымъ, который нашель его въ сборникѣ XVII вѣка и выписалъ оттуда точь въ точь. Когда оно писано Курбскимъ, рѣшить трудно; но безъ сомнѣнія, послѣ бѣгства его изъ Россіи. Князь укоряетъ Иноковъ во-первыхъ въ томъ, что они отказали ему въ займѣ денегъ; во-вторыхъ, въ томъ, что не обуздываютъ Царя. Псковопечерскій перваго класса мужескій монастырь, находится въ 56 верстахъ отъ Пскова, въ бывшемъ Печерскомъ уѣздѣ. Названъ Печерскимъ отъ пещеръ, внутри его находящихся и ископанныхъ въ горѣ надъ рѣкою Каменцемъ.

151.

Въ первомъ письмѣ къ Іоанну Курбскій говоритъ: „Не испросихъ умиленными глаголы, ни умолихъ тя многослезнымъ рыданіемъ и не исходатайствовахъ отъ тебя никоея же милости *Архіерейскими чинами*.“ Здѣсь онъ повторяетъ то же самое. Изъ сего слѣду-

еть, что только явная опасность, вѣрная смерть принудила его бѣжать въ Литву.

152.

Ссылка на Виленскаго *Субдіакона* доказываетъ, что составляя сіе любопытное сказаніе о Флорентійскомъ Соборѣ, Курбскій руководствовался какимъ-то, намъ неизвѣстнымъ сочиненіемъ. Впрочемъ не *переводилъ*, а вѣроятно выбиралъ только факты и рассказывалъ ихъ по своему, вставляя собственные мысли и чувствованія: въ этомъ удостовѣряютъ ссылки его на Максима Грека и на Русскія лѣтописи. Любопытно видѣть, какъ смотрѣлъ онъ на Флорентійское соединеніе, о коемъ такъ много и такъ несогласно думали и писали.

153.

Авторъ разумѣетъ гоненіе Митрополита Исидора, подписавшаго Флорентійское соединеніе. Великій Князь Василій Темный приказалъ заключить его, какъ еретика, въ Чудовъ монастырь, откуда онъ въ послѣдствіи бѣжалъ къ Папѣ. У насъ впрочемъ уже во время Курбскаго были описанія Флорентійскаго собора; на пр. *повѣсть Семена Суздальскаго о осьмомъ соборѣ*.

154.

Іоаннъ III Палеологъ, сынъ Мануила, предшественникъ Константина Палеолога послѣдняго Императора Греческаго. Наши лѣтописи называютъ Іоанна: *Киръ Калуанъ Царь Мануиловичъ*. Онъ царствовалъ съ 1425 по 1448 годъ; имѣлъ супругою Русскую Княжну Анну, дочь Вел. Князя Василя Дмитріевича.

155.

Ораторами выбрали: Римляне, Кардиналовъ Альбергати, Гуліана, Епископа Родосскаго; Греки Марка Ефесскаго, Исидора Московскаго и Виссаріона Никейскаго.

156.

6-го Іюля 1439 года всѣ присутствовавшіе на Флорентійскомъ Соборѣ подписали *хартію соединенія*, со стороны Римлянъ: Папа Евгеній, восемь Кардиналовъ, два Патріарха Латинскіе, восемь Архіепископовъ; со стороны Грековъ: три Мѣстоблюстителя престоловъ Патріаршихъ, семнадцать Митрополитовъ, Архіепископовъ и всѣ бывшіе на соборѣ Святители, кромѣ одного Марка Ефесскаго, „неумолимаго старца, презрителя угрозъ и корысти.“ Послѣ многихъ прѣній, Греки уступили и согласились: 1) что Св. Духъ исходитъ отъ Отца и Сына; 2) что можно употреблять опрѣсноки и квасный хлѣбъ въ священнодѣйствіи. 3) что души праведныя блаженствуютъ на небесахъ, грѣшныя страдаютъ, а среднія между тѣми и другими очищаются; и 4) что Папа есть Намѣстникъ Іисуса Христа, а Патріархъ Константинопольскій занимаетъ вторую степень. См. грамоту Евгенія въ *Никон. Лѣтоп. V, стр. 141 — 145.*

157.

Константинопольскій Патріархъ Іосифъ скончался за нѣсколько дней до подписанія акта соединенія, во Флоренціи.

158.

Императоръ возвратился въ Константинополь 1 Февраля 1440 года.

159.

По свидѣтельствѣ Никоновской лѣтописи, Іосифъ скончался 1 Юня 1439 года и погребенъ во Флоренціи. VI, 145.

160.

См. выше примѣч. 127.

161.

Сей *отвѣтъ* вѣроятно есть тотъ самый, о коемъ Курбскій говоритъ въ концѣ Исторіи Флорентійскаго собора; но онъ очевидно не полонъ. Первые десять строкъ (отъ слова *Стрѣла* до словъ *ласфимія Арріанская*), въ спискѣ II. помѣщены безъ всякой связи въ концѣ предшествующаго отвѣту перевода правоученія Златоуста къ бесѣдѣ 15. Нѣтъ сомнѣнія, что они должны относиться къ отвѣту восточныхъ и что переписчикъ присовокупилъ ихъ къ переводу Златоуста безъ всякаго повода, по одному недоразумѣнію.

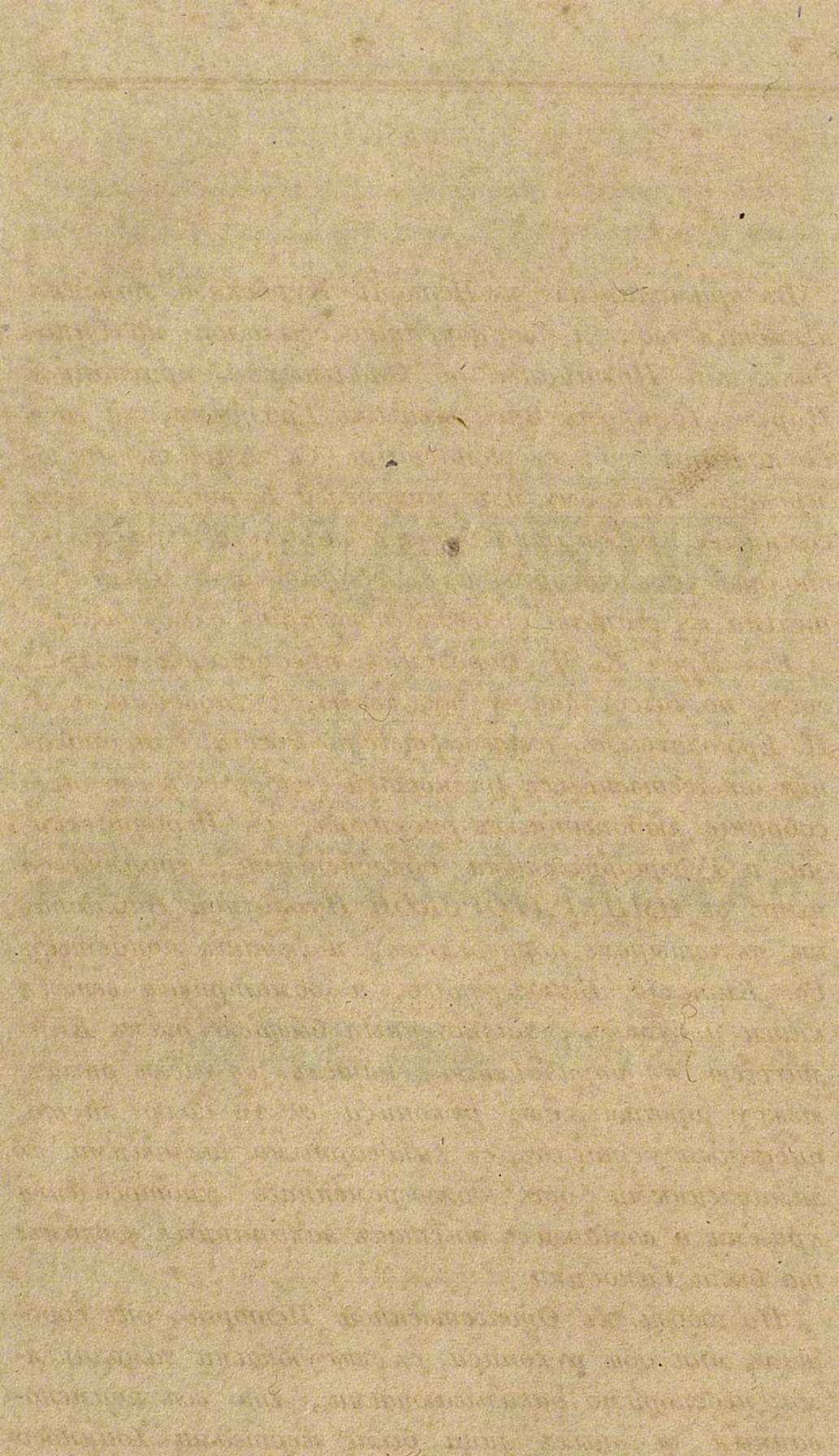


СИНОДИКЪ

ЦАРЯ

ІОАННА ВАСИЛЬЕВИЧА

ГРОЗНАГО.



Въ примѣчаніяхъ къ Исторіи Курбскаго, поясняя извѣстія его, я неоднократно ссылаюсь на Синодикъ, или Поминанъе по Опальныхъ, присланное Царемъ Иоанномъ Васильевичемъ Грознымъ, за годъ до кончины его, въ монастырь Св. Кирилла Бѣлозерскаго. Каждому изъ читателей Курбскаго, безъ сомнѣнія, любопытно будетъ видѣть сію рѣдкость вполне: удовлетворяю ихъ любопытству. Предварительно же считалъ долгомъ замѣтить слѣдующее:

Его Прев. К. М. Бороздинъ, предпринявъ въ 1809 году по Высочайшему повелѣнію, съ покойнымъ А. И. Ермолаевымъ, путешествіе по Россіи, для описанія отечественныхъ Древностей (плодомъ коего было собраніе любопытныхъ рисунковъ, съ Историческими и Географическими объясненіями, хранящееся нынѣ въ ИМПЕРАТОРСКОЙ Публичной Библіотекѣ, въ четырехъ портфеляхъ), посѣтилъ монастырь Св. Кирилла Бѣлозерскаго, и осматривая ветхія книги и бумаги, назначенныя бывшею тамъ Комиссіею къ упраздненію, нашелъ въ числѣ оныхъ, между прочимъ, двѣ рукописи въ 16 долю листа, писанныя уставомъ, съ киноварными заглавіями, съ замасленными отъ долговременнаго употребленія краями и во многихъ мѣстахъ закапанныя воскомъ: то были Синодики.

По любви къ Отечественной Исторіи, онъ сообщилъ мнѣ объ рукописи, съ слѣдующими замѣчаніями, неоспоримо доказывающими, что всѣ поименованныя въ оныхъ лица были жертвами Иоаннова гнѣва:

„Въ большой Вкладной книгѣ Кириллова монастыря (1), на 16 листѣ сказано: „Царь Государь и Великій Князь Иванъ Васильевичъ пожаловалъ по опальныхъ людяхъ девятьсотъ рублей. Имена ихъ въ Синодикѣ писаны. Панихиды по нихъ поютъ и литургію служатъ соборомъ въ Субботу сыропустную.“

„Въ Кормовыхъ книгахъ Кириллова монастыря (2) отмѣнено: „Въ субботу сыропустную, по опальныхъ, избіенныхъ, потопленныхъ и созженныхъ, съ жены ихъ, и чады и домогадцы. А имена ихъ писаны въ Синодикѣ. Панихиды поютъ соборомъ. Даянія по нихъ Царя и Великаго Князя Иоанна Васильевича въ двухъ дачахъ двѣ тысячи двѣсти рублей.“

„Нѣтъ сомнѣнія, что упоминаемые въ сихъ книгахъ Синодики суть тѣ самыя рукописи, кои найдены, какъ выше сказано, между ветхими бумагами монастырскими. Въ этомъ удостовѣряетъ:

„1) Самое заглавіе одной изъ нихъ: Лѣта семь тысячъ девять десятъ перваго (1583) Царь и Государь и Великій Князь Иванъ Васильевичъ всеа Русіи прислалъ въ Кириловъ монастырь сіе поминаніе, и велѣлъ поминати на литіяхъ и на литургіяхъ и на понахидяхъ, по вся дни въ церкви Божіи.

„2) Хотя въ заглавіи другой рукописи сказано только: Помяни Господи души уеопшихъ рабъ своихъ и рабынь прежде почившихъ ото Адама и до сего дни; но какъ вышеініе признаки сего Синодика,

1 Сія книга, писанная въ листѣ, въ 1809 году хранилась въ ризницѣ монастырской.

2 Онѣ хранятся въ Кирилловскомъ книгохранилищѣ.

такъ и поименованныя въ ономъ лица удостовѣряютъ, что онъ присланъ въ дополненіе къ первому. Сіе тѣмъ вѣроятнѣе, что въ Кормовыхъ книгахъ говорится о двухъ дачахъ Царя Іоанна Васильевича: следовательно и поминанье прислано имъ дважды.

„5) Содержаніе обѣихъ рукописей. Какъ въ первой, такъ и во второй означены по большей части именно тѣ лица, кои по другимъ достовѣрнымъ свидѣтельствамъ погибли въ несчастное время Грознаго.“

Принося искреннюю благодарностъ Его Превосходительству за сообщеніе мнѣ столь драгоценнаго памятника, считаю нужнымъ присвокупить, что оба Синодика напечатаны буква въ букву (исключая только неупотребительныхъ въ Гражданской печати). Слова, написанныя въ подлинникахъ киноварью, и поясненія между строками напечатаны курсивомъ, безъ малѣйшихъ поправокъ и перемѣнъ въ разстановкѣ буквъ. Сіи поясненія, по всѣмъ признакамъ, писаны также по приказанію Іоанна: вѣроятно, угрызаемый совѣстью, при воспоминаніи многочисленныхъ жертвъ своихъ, онъ думалъ, что одни имена ихъ будутъ недостаточны къ умилоствленію Судіи Всевышняго. Въ концѣ сей книги читатель увидитъ точный снимокъ первыхъ страницъ обѣихъ рукописей. Подъ текстомъ Синодиковъ я сдѣлалъ краткія замѣчанія о тѣхъ лицахъ, кои извѣстны потомству по какимъ либо Историческимъ памятникамъ. На поляхъ же я поставилъ цифрбы, кои означаютъ страницы рукописей: на нихъ я ссылаюсь въ Указатель. Надобно замѣтить, что первая часть состоитъ изъ трехъ тетрадей: въ одной (начальной) шесть листковъ; а въ двухъ послѣднихъ по восьми. Это обстоятельство могло бы дать поводъ къ сом-

нѣнію, не вырваны ли изъ первой тетради два листка, если бы я не убѣдился, что рукопись, у меня бывшая, полна, сравненіемъ оной съ хранящимся въ ИМПЕРАТОРСКОЙ Публичной Библиотекѣ Синодикомъ. Сей послѣдній, по всѣмъ признакамъ полный, совершенно сходствуетъ съ моею рукописью, какъ наружнымъ видомъ, такъ и содержаніемъ, исключая только того, что въ ономъ всѣ лица стоятъ въ надежѣ родительномъ (напр. иноки Александры).

СИНОДИКЪ.

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ.

1. *Лѣта, седмь тысящъ, девятыдесять перваго. 1)*

Царь и Государь . И великій Князь. Иванъ Васильевичъ Всеарусіи. Прислалъ вѣ Кириловъ монастырь сіе поминаніе. И велѣлъ поминати, на

2. *литіяхъ, и на литоргіяхъ, и на понахидахъ, по вся дни въ церкви Божіи ;*

оудѣльнаа потоплены вгорахъ вшехсиль рѣкъ повелѣніемъ

Княгиню Иноку Евдокію. Иноку Марію Иноку

Царя Іванна

Александрю. 2)

3. *Помяни Господи душа оусопшихъ рабъ своихъ.*

и рабынь преже пожившихъ въка сего, ото Ада-

Примѣчанія.

1) Въ 1582 или въ 1583 году. Іоаннь умеръ 18 Марта 1584 года.

2) *Инока Евдокія* — мать Владиміра Андреевича, двоюроднаго брата Іоаннова, Княгиня Евфросинья Андреевна, урожденная Хованская, супруга Андрея Іоанновича, роднаго дяди Грознаго. Въ семь удостовѣряетъ слово *Оудѣлнаа*: въ Кормовыхъ книгахъ Кирилловскаго монастыря (стр. 9) сказано: „тогожь мѣсяца (Сентября) въ 25 день по Княгинѣ по удѣльной Инокѣ Евдокеѣ „Князя Ондрея Старицкаго кормъ съ поставца.

Инока Марія не извѣстна; но безъ сомнѣнія также изъ Царскаго рода.

Дубровъ

ма. и до сего дни; Помяни Господи. Казарина
ской

и дву сыновъ его. 3) да. десять человекъ тѣхъ
4. которые приходили на пособъ. 4) Ишука. Бог-
дана. Иванна. Иванна. Игнатія. Григорія. Феодора.
Ростовской Товарыщевъ
Истому. Князя Василя. 5) Никифора. 6) Василя.

Примѣчанія.

Инока Александра — вдова роднаго брата Иоаннова, Юрія Васильевича, Гуліанія Дмитріевича, урожденная Палицкая: она постриглась чрезъ нѣсколько мѣсяцевъ по смерти супруга (въ 1563 году) и въ Инокіяхъ наречена была Александрою.

Слово *вгорахъ* означаетъ Горицкій Воскресенскій дѣвичій монастырь, который по-просту называется *Горами*. Находится въ Кирилловскомъ уѣздѣ на лѣвомъ берегу Шексны, въ 6 верстахъ отъ Кириллова. Соборная церковь въ ономъ двухэтажная, каменная, построена въ 1544 году иждивеніемъ Князя Андрея Ивановича Старицкаго и супруги его Евфросиньи Андреевны. *Истор. Россійс. Церарх.* III. 742.

- 3) Въ 1564 году Казаринъ Дубровскій посланъ былъ въ Астрахань. (*Древн. Россій. Вислювика XIII* 362). Гваньини пишетъ, что онъ былъ Совѣтникомъ Царскимъ (*Печатниковъ*) и что Опричники по Царскому повелѣнію разсѣкли его на части съ двумя сыновьями, а третьяго разорвали. *Moschovic Descriptio*.
- 4) Что значитъ сіе выраженіе? Не побиты ли съ Дубровскимъ вѣрные слуги его, не хотѣвшіе выдать своего господина?
- 5) Курбскій, упоминая о побіеніи многихъ Князей Ростовскихъ, называетъ въ числѣ ихъ: Семена, Андрея и *Василія* (*Исторія Иоанна*, 124). Вѣроятно, рѣчь идетъ о Князяхъ Буйносовыхъ Ростовскихъ, о коихъ въ Родословной книгѣ сказано, что Князь Семенъ лишенъ Боярства за намѣреніе бѣжать въ Литву, а Князь Андрей Дмитріевичъ бывшій Бояриномъ, постригся въ монахи. Князь Василя Александровичъ былъ имъ ближній родственникъ.
- 6) Никифоръ Матвѣевичъ Товарищевъ въ 1563 году обязался внести въ числѣ прочихъ, за Князя Александра Ивановича Воротынскаго, въ случаѣ бѣгства его, 100 рублей. *Собран. Госуд. Грам.* 1. 493.

Хлуневъ Товарищевъ

Василія. Стефана. Димитрія. Іванна. Григорія.

За стѣкинъ

Лопатинъ Товарищевъ

5. Петра. Князя Михаила. 7) Михаила. Тихона. Ле-

Рясинъ

Мануиловъ Владыки Ко-

онтія. Никиту. Феодора. 8) Симеона. Алексан-

ломенскаго Болринъ Кожинъ. Сабакинъ

дра.

Тимофея. 9) Феодора. Да

Іванови люди

Петрова.

Тотаринъ

Дяка владычня. Смирного. 10) Симеона. Аньтягана.

Цибневской

6. Бахмета. Іванна. Богдана. Михаила. Трифона. Арте-

людей Коменскихъ сель

Мазилова

мія. Івановыхъ людей двадцати человекъ. 11) Михаила.

Примѣчанія.

- 7) Князь Михайло Ивановичъ Засѣкинъ неоднократно упоминается въ Розрядахъ въ званіи Воеводы: 1564 г. въ Алысть, 1565 во Ржевѣ. *Древн. Россійс. Вивл. XIII. 347 и 386.*
- 8) Въ Розрядахъ 1582 года упоминается Михайло Рясинъ Воеводою въ Воронежѣ.
- 9) Въ послѣдніе годы царствованія Іоанна Грознаго, Собакины были въ первыхъ чинахъ, получивъ званіе Боярѣ, Окольныхихъ, Крайчихъ, по случаю брака Іоанна Васильевича съ Марею Васильевною Собакиною, дочерью купца Новгородскаго, который тогда же (1571) возведенъ въ достоинство Боярина. Тимошей Собакинъ былъ вѣроятно родственникъ Царицы: ниже увидимъ, что даже братья ея не спаслись отъ казни. Впрочемъ имени его нѣтъ ни въ Розрядахъ, ни въ Послужномъ Спискѣ Боярѣ и другихъ Сансвниковъ.
- 10) Должно полагать, что словомъ *Іванови* означаются люди Боярина и Коношаго Івана Петровича Федорова, однородца Челяднинымъ, Пушкинымъ, Бутурлинымъ, и коего казнилъ Іоаннъ Грозный.
- 11) Коменскихъ, безъ сомнѣнія описка, вмѣсто Коломенскихъ. Івановы люди — см. выше прим. 10.

8. человекъ. 18) Юсифа. Князя Данила. 19) Андрѣя. 20)
Подъярковъ Сабу *ви* *Батанова*
 Иванны. Никиту. Симеона. 21) Хозяя з'женою.
 и с'пятыю сыновъ его. да брата его. Иванны. 22)
Трысовъ *Шубисковъ*
 Иванны. 23) Никиту. Иванны. Алексѣя. Еоуфимію.
Лыковъ *Селинь* *Татьянинъ* *Рубцовъ* *Незнановъ* *Ды-*
 9. Иванны. 24) Юрѣя. Василю. Григорію. Юрѣя. Ми-

Примѣчанія.

- 18) О Тетериныхъ сказываетъ Курбскій, что они были храбрые *Стратила*ты и погибли *всероднѣ*, съ женами и дѣтьми.
- 19) На свадьбѣ Князя Владиміра Андреевича Старицкаго (1550) въ числѣ дѣтей Боярскихъ упоминается Князь Данило Сицкій. *Древн. Россійс. Вивл. XIII. 55.* За однимъ изъ Князей Сицкихъ, именно за Василюемъ Андреевичемъ, была въ замужствѣ Царская свояченица, сестра Царицы Анастасіи Романовны. *Родос. Кн. I. 171.*
- 20) Андрей Батановъ былъ Царскій Дьякъ. Имя его находимъ въ Соборномъ постановленіи Земской Думы 1566 года, коимъ опредѣлено воевать съ Польшею. *Собр. Госуд. Грам. 1. 553.*
- 21) Кажется, описка, вмѣсто: *Сабуровы*. Семень Борисовичъ Сабуровъ имѣлъ помѣстья въ землѣ Новгородской. *Родос. Кн. I. 242.* Супруга старшаго сына Иоаннова была изъ рода Сабуровыхъ.
- 22) Курбскій говоритъ, что Хозяя Тютинъ былъ родомъ Грекъ, а званіемъ Подскарбій великій (Казначей), и что онъ погубленъ со всѣмъ родомъ. *Истор. Иоан. 140* Князь Михайло Темрюковичъ Черкасскій, братъ супруги Иоанна Васильевича, совершилъ сію ужасную казнь.
- 23) Кажется, правильнѣе *Трусовъ*, Иванъ Григорьевичъ, коего имя находимъ въ поручной записѣ 1571 года по Князѣ Мстиславскомъ. *Собр. Госуд. Гр. 1. 569.*
- 24) Князь Иванъ Лыковъ въ 1563 году былъ Рындомъ у третьяго сайдака, вмѣстѣ съ Княземъ Никитою Оболенскимъ, коего имя также упоминается въ Синодикѣ. *Древ. Рос. Вив. XIII. 332.* Князья Лыковы были изъ рода Князей Черниговскихъ.

мовь Кусовъ Черьскаго Кропот кинь
хаида. Козму. Третьяка. Петра. Третьяка. 25)

Кожару. Василя. Феодора. Неоупокоя. Ждана. Ми-
Балахонецъ Нижегородци Сидорови Айгустовъ Татлякинъ
10. хаида. Ананию. Иванна. Третьяка. Данила. Иванна
Володими рова мати

Княжну Евдокью. да двунадцати челоуѣкъ. и
Ельгина Пѣмка Тотарка
с'старицами. 27) Марию. Анну. Анну. Екатерину.
Пѣмка Жулебина Палицына Елгенинъ Когалкинъ Шунеж-
Оулянию. Марфу. Акилину. Ивана. Петра. Иван-
ской Пеклюдовъ рыболовъ

11. на. Феодора. Корепана. Феодора. Максима. Быка.
дворникъ Глухо-
Алексѣя. Афанасія. Четверьтово. Никиту. Салма-
во Бе р ъ не емь
на. Рудака. Богдана. Меншика. Григорія. Шара-
Глухови

12. на. Мисюря. Иосифа. Иванна.

Примѣчанія.

- 25) Князья Кропоткины происходили отъ Князей Смоленскихъ.
- 26) Иванъ Дмитріевичъ Сидоровъ въ 1571 году упоминается въ числѣ Царяцкихъ Дѣтей Боярскихъ. *Древ. Россійс. Висл. XIII.* 91. Курбскій говоритъ еще о убіеніи Григорія Степановича Сидорова. *Истор. Иоанн.* 148.
- 27) Трудно рѣшить, о какой Княжнѣ Евдокии здѣсь говорится. Думаю, что рѣчь идетъ о матери Владиміра Андреевича, теткѣ Иоанновой, основываясь на выраженіи *Володимирова мати*: Царь называетъ двоюроднаго брата своего К. Владиміра Андреевича Старицкаго обыкновенно просто *Володимеромъ*. Она упоминаета уже въ началѣ Синодика отдѣльно; здѣсь поставлена за урядъ.
- 28) Иванъ Елчаниновъ былъ дружкой Князя Владиміра Андреевича Старицкаго, во время брака его въ 1558 году съ Княжною Одоевскою *Древ. Россійс. Висл. XIII.* 84.

Новгородцевъ

Помяни Господи душа рабъ своихъ. тысяцю. пять-
соть. пяти человекъ. 29)

Дангла з'женою. и з'детми. 30) Иванны. Стефана.

Иванна. Бурово. Иванна. Иванна. жену здвема сы-
По по ва.

13. ны. и здвема дочерьми. Филипова сына Благо-
Змиевъ Извъковъ Бухаринъ с'сыномъ Сао-
въщенскаго. 31) Якова. 32) Иванна. Матѳея. Алек-
уровъ Дубровскаго Сауровъ Безносова Му-
сѣя. Козму. Романа. Сарыча. Феодора. Ле-
сырской Потякова Новгородецъ Подъягей Горитыской Лит-

14. онтія. Матрону. Молчана. Андрея. Ва-
винъ Даниловъ Безсоновъ Немгинъ Литвинъ люди
силія. Андрея. 33) Рона. Максима. Третья-
Румлицовы двалды Романовъ Малекоевъ Чертовской
ка. Михаила. Третьяка. Шишка.

Примѣчанія.

29) Нѣтъ сомнѣнія, что здѣсь говорится о достопамятномъ разгромѣ Нов-
городскомъ въ 1570 году. Означенное въ Синодикѣ число убитыхъ
есть *минимумъ* изъ всѣхъ извѣстныхъ показаній: Курбскій говоритъ,
впрочемъ по слуху, что въ одинъ день побито и потопленно болѣе
15,000. Таубе и Крузе считаютъ до 27,000. Псковской лѣтописецъ
до 60,000.

30) Противъ сего слова на полѣ поставленъ итогъ буквами: 1510.

31) Безъ сомнѣнія не св. Филиппа Митрополита. Замѣчательно, что име-
ни его нѣтъ въ Синодикѣ.

32) Яковецъ Матвѣевичъ Зміевъ въ 1563 году былъ *Поддатнемъ* (Под-
рындю) къ другому колю. Древ. Россійс. Вивл. XIII. 332.

33) Въ Спискѣ Публичной Библіотекѣ Безсоновъ

Сисеевъ

Курлятевъ

Василія. Третьяка. Князя Владиміра. 34) Князя

Сисеевъ

Шениъ

Феодора. 35) Григорія. Андрѣя. 36) Григорія.

Вывановъ

большемъ

15. Алексѣя. Семинатцати человекъ. 37) Четырнатцати

в'Горо

дици

Чермне-

человекъ. Семи человекъ. Трехъ человекъ. Теври-

въ

Всало

сла влѣ

в'Бѣжицкомъ

за. 38) Іякова. Семнатцати человекъ. шездесять

верху Ивановы люди

Дятле въ

Образ-

16. дву человекъ. Андрея. Григорія. Симеона. Тео-

цовъ

Батышевъ

Засікъ

дора. 41) Іванна. Меньшово. Іванна. Князя Іванна.

Примѣчанія.

34) О смерти сего знаменитаго мужа см. Курбскаго *Истор. Иоан.* въ I части Сказаній его, стр. 148. Курлятевъ былъ другъ Сильвестра и Адашева.

35) Князь Федоръ Сисеевъ въ 1565 году былъ Воеводоу въ Рязани.

36) Бояринъ Андрей Ивановичъ Шениъ *выбылъ* въ 1569 г. *Древ. Висл.* XX. 50.

37) Иваново большое: село Владимірской Губерніи, въ уѣздѣ Переяславля-Залѣскаго, извѣстное по множеству птицъ въ дачахъ онаго.

38) Городище Чермнево. Не Чернь ли, нынѣшній городъ Тульской губерніи?

39) Салославль — неизвѣстно. Въ спискѣ Публич. Биб. Всаославле.

40) Бѣжецкой верхъ — нынѣшнее село Бѣжицы Тверской Губерніи въ Бѣжецкомъ уѣздѣ.

41) Федоръ Ивановичъ Образцовъ въ 1563 и 1564 годахъ былъ Намѣстникомъ въ Рыльскѣ. *Древ. Россійс. Вислѣов. XIII.* 333. 349.

Смилого Засѣкинъ

42) Князя Іванна. 43) Петра. Павла. Елиозара. Фе-

Демен тиевы

одора. Дмитрія. Юрья. Василия з'женою. и стре-

Большою Пелепелицынъ меншою

17. мя сыны его. Василия. Іванна. 44) Іванна

Каржевской Зачесломской Моля

Григорія. Андрея. Афанасія. Андрея. 45) Феодора.

гановы Ступишинъ Измайло вы Выро-

Петра. Тимофея. Горьдія. Іванна. Іванна. Василия

т ь к о

18. Нагая. Никиту. Марію. Алексѣя. дву человекъ. да

вы Вы ро ть к

жену Феодору. Іванна. Дмитрія. Іванна, Петра.

о в ы Теме-

Веригу. Гавріла. Феодора. да дву женъ. 46) Ши-

Примѣчанія.

42) Засѣкины были одного рода съ Курбскими: происходили отъ Князей Ярославскихъ. Въ Розрядахъ упоминаются Батышевы Засѣкины неоднократно. Иванъ Батышевъ былъ Воеводою въ разныхъ городахъ. *Древ. Вив. XIII.*

43) Князь Иванъ Семейка Смѣлаго Засѣкинъ въ 1564 году былъ *Приставомъ* у Царевича Ибака, начальствовавшего Большимъ полкомъ. *Древ. Россійс. Вив. XIII. 334.*

44) Иванъ Большой Григорьевичъ Пелепелицынъ Костромитинъ былъ въ числѣ Дѣтей Боярскихъ, кои въ 1565 году Поручною записью обязались, въ случаѣ побѣга Боярина Ивана Петровича Яковля, внести за него опредѣленную сумму. На часть Пелепелицына досталось 20 рублей. *Собр. Госуд. Грам. I. 512.*

45) Иванъ Борисовичъ Зачесломской въ 1564 году обязался въ числѣ прочихъ внести двѣсти рублей за поручителей по Бояринѣ Иванѣ Васильевичѣ Шереметевѣ. *Собр. Госуд. Грам. I. 499.*

46) Всѣ сіи несчастные были вѣроятно родственники Царскаго Дѣяка Ивана Григорьевича Выродкова, который при осадѣ Казани въ 1552 году построилъ высокую башню, много содѣйствовавшую къ покоренію сего города (*Царств. Кн. 290*). Въ Полоцкомъ походѣ 1562 года онъ находился у наряда, т. е. при артиллеріи. *Древ. Росс. Вивл. XIII. 330.*

- ринъ Сынъ Тетеричъ Горли новы Колычевъ Кохе-
 ря. Василя. 47) Иванны. Григорія. Василя. 48) Ан-
 ри гина Заболоцкой Шейнъ
 19. дрея. Симеона. Феодора. Феодота. 49) Михаила. 50)
 Гага рины Шерееди-
 Князя Владимира. Князя Андрея. 51) Аванасія.
 новы Глу хово Товарищовъ Берлядинъ
 Молчана. 52) Иванны. Захарія. Иванны. Феодота.
 Сонницъ кого Дашъ
 Михаилъ. Феодора. Василя. Князя Данила. Кня-
 Дашъ ковы Образъ цовы
 20. зя Иванны. Князя Андрея. 53) Григорія. Симеона.

Примѣчанія.

- 47) О Тетериныхъ см. Курбскаго *Исторію Иоанна*, 147.
- 48) Окольничій Василій Григорьевичъ Колычевъ, показанный въ Послуж-
 номъ спискѣ Бояръ умершимъ въ 1579 г. *Древ. Вив. XX.* 56.
- 49) Въ имени вѣроятно описка, вмѣсто *Феодосіа*, о смерти коего говоритъ
 и Курбскій, называя его Стратилатомъ нарочитымъ. *Истор. Иоанна*,
 146. Въ 1554 г. Феодосій Заболоцкій назначенъ былъ Стольникомъ
 къ Царю Симеону. *Древ. Вив. XIII.* 60.
- 50) Долженъ быть Михайло Юрьевичъ, сынъ Боярина Юрія Дмитріевича
 Шейна. Объ Андрей Шейнѣ см. выше пр. 36.
- 51) Князь Андрей Гагаринъ, на свадьбѣ Царя Симеона въ 1554 году
 назначенъ былъ въ Стольники, вмѣстѣ съ Феодосіемъ Заболоцкимъ,
 упомянутымъ выше. *Древ. Вив. XIII.* 60.
- 52) Шереединовы были Царскіе Дьяки: Андрей и Петръ. *Древ. Вив.*
XIII. 422 и *Собр. Госуд. Грам. I.* 553.
- 53) Князь Андрей Дмитріевичъ Дашковъ въ 1563 году, во время Цар-
 скаго похода на Полоцкъ, былъ при Царевичѣ Тохтамышѣ въ пере-
 довомъ полку. *Древ. Вив. XIII.* 329.

*Татищевъ**Калустинъ**Языковъ*21. Князя **Θеодора. Димитрія. Оутъша.** 61) **Карна** 62)*Бабичевъ**Дрозжи**ны*Князя **Андрей.** 63) **Матфея. Θеодора. Иванна** 64)*Куль**невы**Ро**сто**ни**ны***Андрей. Григорія.** 65) **Иванна. Третьяка. Григорія.***Измайловъ**Ка**ме**нь*66) **Иванна.** 67) **Симеона. Θеодора. Емеліяна. Иван-**

Примѣчанія.

61) Дворянинъ Утѣша Андреевичъ въ 1563 году обязался внести 150 рублей въ случаѣ побѣга Князя Александра Ивановича Воротынскаго. *Собр. Госуд. Грам. I. 491.*

62) Дворянинъ Карпъ Андреевичъ Языковъ въ 1565 году былъ поручителемъ по Бояринъ Львѣ Андреевичъ Салтыковъ, родственникъ Царицы Анастаси Романовны, и обязался въ случаѣ бѣгства его заплатить 50 рублей. *Собран. Госуд. Грам. I. 516.*

63) Князь Андрей Семеновичъ Бабичевъ участвовалъ въ Соборномъ постановленіи Земской Думы 1566 года, коимъ определено воевать съ Польшею. *Собр. Госуд. Грам. I. 551.* Въ томъ же году имя его упоминается при обмѣнѣ помѣстьевъ Князя Владиміра Андреевича Старицкаго на Царскія отчины. *Собр. Госуд. Грам. I. 530.*

64) Θедоръ Михайловичъ Дрозжинъ упоминается въ 1562 году въ числѣ поручителей по Князь Иванъ Дмитріевичъ Бѣльскомъ: онъ обязался въ случаѣ бѣгства сего Князя внести 100 руб. *Собр. Госуд. Гр. I. 481.*

65) Григорій Михайловичъ Кульневъ въ 1563 году былъ Воеводою въ Одоевъ, а въ 1572 году Намѣстникомъ въ Карачевѣ. *Древ. Рос. Вив. XIII. 338. 432.*

66) Иванъ Ростопчинъ по Розрядамъ 1563 былъ *Поддатчель* (Подрындою) у топоровъ. *Древ. Рос. Вив. XIII. 333.*

67) Кажется, должно читать: Иванъ сынъ Измайла Каменскаго. Изъ Родосл. книги (стр. 351) видно, что дѣти Измайла Петровича Каменскаго: Семень, Иванъ, Михайло, Степанъ, Никита, Василій служили по Бѣжецкому Верху: тамъ они по всей вѣроятности побиты въ 1570 году.

ско

22. на. Иванна. Михаила. да три сыны его. Булата.

Каты ревъ Трое ку

Симеона. Миню. Князя Андрея. 68) Князя Оео-

ровъ Дементиевъ

дора. 69) Михаила. 70) с'племенникомъ. Ворошила.

Отаевъ Отаевъ Полугоствеъ Діакъ Буньковъ Плещеевъ

Оеодора. Аванасія. Третьяка. Второво. Григорія.

Кулешинъ Рубцовъ челоуцькъ Лазаревъ

23. 71) Тимоооя. Симеона. Оглоблю. Петра. Димитрія.

Шепаковъ въ Хво

Леонтья. Замятню. Нерю. 72) Иванна. Оушака.

сто въ Ми ло

Михаила. Богдана. Неоудачю. 73) Иванна. Юрья.

Примѣчанія.

68) Князь Андрей Ивановичъ Катыревъ Ростовскій, пожалованный въ Бояре 1557 года. Въ Послужномъ Спискѣ Бояръ онъ показанъ умершимъ въ 1567 году (*Древ. Вив. XX. 48*); но мы неоднократно замѣчали, что такъ нерѣдко означены въ ономъ *выбвише* т. е. убитые.

69) Князь Оедоръ Ивановичъ Троекуровъ, сынъ Боярина Ивана Михайловича, въ 1563 году былъ Воеводою Большаго полка. (*Древ. Россійс. Вивл. XIII. 340.*)

70) Вѣроятно также Князь Троекуровъ Михайло Ивановичъ, братъ предыдущаго. Слово же *племенникъ* означаетъ, кажется, Ивана Оедоровича, сына Оедора Ивановича.

71) Григорій Семеновичъ Плещеевъ упоминается въ 1562 году, въ числѣ Бояръ, ручавшихся по Князь Иванъ Дмитріевичъ Бѣльскомъ. (*Собр. Госуд. Грам. I. 476.*)

72) Также изъ рода Шепаковыхъ. Въ спискѣ Пуб. Биб. надъ словомъ Замятню поставлено: Шепако.

73) Хвостовы и Отяевы были одного поколѣнія. Служба ихъ неизвѣстна. Выѣхали изъ *Cesarii* (Римско-Нѣмецкой Имперіи.)

- | | | | | |
|-----|----|------|--------|----|
| сло | въ | скіе | Хвосто | ви |
|-----|----|------|--------|----|
24. **Θеодора. Василія. Матѳея.** 74) **Алексѣя. Постника.**
Бутурлинъ *Хво* *стовихъ* *Изопскова* *Пегерскаго монастыря*
Василія. 75) **Юрѣя. Данила. Игумена Корнилія.**
Хвостовъ *Муромцевъ*
 76) **Бориса. Третьяка. Инока Васиана** 77) **Елену.**
Курцовъ *Оплетюевъ* *Спя*
Инока Дороея. 78) **Петра. Тимоѳея. Захарія. По-**
тѣ
стника. 79) **Λоанасія. Стефана. Василія. Матѳея.**
Коровинъ *Образцовъ*
 25. **Ишуту. Третьяка. Андрея.** 80) **Псковичъ дву че-**

Примѣчанія.

- 74) Милославскіе выѣхали изъ Польши. Служба ихъ при Іоаннѣ Грозномъ неизвѣстна.
- 75) Вѣроятно Василій Андреевичъ Бутурлинъ, братъ Боярина Ивана Андреевича, *выбывшаго* въ 1575 году.
- 76) Курбскій говоритъ, что Игумень Корнилій и Монахъ Вассіанъ Муромцевъ раздавлены какимъ то мучительнымъ орудіемъ. *Истор. Іоан. 163.* Это случилось въ 1570 г. Корнилій написалъ лѣтопись: *Сказаніе, откуда бысть прозваніе Пегерскому монастырю въ Псковѣ.*
- 77) Убитъ вмѣстѣ съ Корниліемъ. Вѣроятно въ сему-то Иноку писалъ Курбскій свое любопытное посланіе, напечатанное нами выше. О смерти его см. Курбскаго *Исторію Іоанна.* 164.
- 78) Долженъ быть также Инокъ Псковопечерскій и едва ли не родственникъ несчастнаго Никиты Λоанасьевича Фуникова.
- 79) Князья Спячіе, единоплеменные Мещерскимъ, Звѣнигородскимъ, Рюминымъ и др. происходили отъ Князей Черниговскихъ.
- 80) Образцовы служили злополучному брату Іоаннову К. Владиміру Андреевичу. *Родос. Кн. II.* 102. Надъ предыдущимъ словомъ Третьяка въ спискѣ Публ. Библ. поставлено: *Коровинъ.*

- Пуговка Вялицынъ
 ловѣкъ. Тимоѣя. Василия. Гуляя. Аѳанасія. Смагу.
 Пѣшковъ Сумороковъ Нелгинъ
 Алексѣя. 81) Іванна. Іванна. Михаила. Іванна.
 Бобькинъ Чертовскои Паюсовъ Па
 26. Алексѣя. Марка. Третьяка. Никиту. Андрея. Иван-
 на. Прокопія. Меньшика. Іванна. Юрѣя. Василия.
 ю со ва Дьякъ Сидоровъ Хвостовъ
 Сисоевъ Бортеневъ Пельловъ Юрѣевъ Паюсовъ
 Іону. Григорія. Алексѣя. Іванна. 82) Симеона.
 Оплехюевъ Безсо новы Гльбовъ Засикинъ
 27. Стефана. Григорія. Елеоуферія. Князя Бориса. 83)
 Лаптевъ Канда оуровы Вороновъ Па
 Русина. Дионисія. Меньшево. Андрея. Постника.
 ю со ви Сисоевъ
 Третьяка. Матѣя. Сурьянина. Григорія. Постника.
 Ивановъ Марсинъ Палицынъ Бровцынъ Цыпле-
 Богдана. Ѳеодора. Тутыша. Михаила. 84) Григо-
 тевъ Мусырской Перьвиревъ Оники
 28. рія. Руднаго. Андрея. 85) Булата. Пятаго. Мень-

Примѣчанія

- 81) Пѣшковы были изъ рода Сабуровыхъ.
 82) Царскій Дьякъ. Упоминается въ 1566 году. *Собран. Госуд. Грам. I.* 548 и 556.
 83) Князь Борисъ Петровичъ, внукъ Гльба Давидовича (*Родос. Кн. I.* 137), убитаго подъ Оршею, былъ Воеводою въ 1569 году на Пловѣ, въ 1570 въ Рязскомъ, 1578 въ Рязани. *Древ. Россійс. Вивл. XIII,* 394. 398 и *XIV.* 335. 348. Многочисленное поколѣніе Князей Засѣкиныхъ Жировыхъ, Солнцевыхъ было изъ племени Ярославскихъ.
 84) Михайло Бровцынъ въ 1565 году былъ Воеводою во Ржевѣ, вмѣстѣ съ Княземъ Михайлою Ивановичемъ Засѣкинымъ. Выше прим. 7. *Древ. Россійс. Вивл. XIII.* 386.
 85) Цыплятевы и Мусорскіе происходили отъ Князей Дорогобужскихъ. Впрочемъ Князьями не писались. *Родос. Книга II.* 348.

<i>е</i>	<i>вы</i>	<i>люди Ивановскіе</i>		<i>Пе</i>
шова.	Андрея.	Смирного.	Обутура.	Иванна.
<i>тро</i>	<i>ва</i>	<i>Наги</i>	<i>на</i>	
Ларіона.	Богдана.	Петра.	Вавилу.	Бажена. Ди-
			<i>Наще</i>	<i>кинъ</i>
онисія.	Інока	Илинарха.	Тимоѳея.	Герасима.
<i>Дерь</i>	<i>Поваръ</i>	<i>Молвинъ</i>	<i>Огородникъ</i>	<i>Молвинъ</i>
29. Еремія.	Моливу.	Ярьша.	Константина.	Иванна.
<i>Молвинъ</i>	<i>Ягинъ</i>	<i>Лосминьской</i>	<i>Свизевъ</i>	<i>Яръгинъ</i>
Леонтія.	Игнатія.	Симеона.	Антонія.	Ларіона.
<i>Бурковъ</i>	<i>Шилоцовъ</i>	<i>Рыболовъ</i>	<i>Салононовъ</i>	<i>Воринцовъ</i>
Неоустроя.	Русина.	Ежа.	Ѳеодора.	Василія. 86)
<i>Щекинъ</i>	<i>человѣкъ</i>	<i>Грязной</i>	<i>Баслова</i>	<i>Левшинъ</i>
Владимира.	Симіона.	Марію.	Леонтія.	Князя
<i>Набогане</i>				<i>Захаевъ</i>
30. Владимира.	со Княгінею.	и здочерью.	87)	Іякова.
<i>Чирикинъ</i>	<i>Селезневъ</i>	<i>вы</i>	<i>Ельсуфьевъ</i>	
Василія.	Анананію.	Ширяя.	Димитрія.	Иванна.
Григорія.	Ероѳея.	Максима.	Симеона.	Ирину.
				<i>Заболоцъ</i>
Анну.	Петра.	Севиріяна.	Інока	Антонія.
<i>кого</i>	<i>Бутурлинъ</i>		<i>Бурнаковъ</i>	<i>Дуплевъ</i>
31, на. 88)	Стефана.	89)	Іосія.	Стефана.
				Иванна.
				Ва-

Примѣчанія.

86) Въ спискѣ Публ. Биб. Воронцовъ.

87) По всей вѣроятности здѣсь говорится о двоюродномъ братѣ Іоанновомъ, Князѣ Владиміръ Андреевичѣ Старицкомъ. См. о немъ и семействѣ его Курбскаго *Исторію Іоанна стр. 127 и прим. 140, 141, 142 и 143.* Богана деревня близъ Александровской Слободы, нынѣшняго города Александровска.

88) О смерти его см. Курбскаго *Исторію Іоанна, стр. 146.*

89) Вѣроятно сынъ Боярина Ѳедора Никитича Бутурлина, умершаго въ 1520 году.

	<i>Воскресенской</i>	<i>Поль</i>	<i>Петра</i>
силія.	Священноерѣя	Григорія.	Священноерѣя
<i>Иверигъ</i>	<i>Ведунъ баба</i>	<i>Нельовъ</i>	<i>Савиъ Новокрещенои</i>
Козьму.	Марію. 90)	Василія.	Варлаама. Юрья.
<i>Вешняковъ</i>	<i>Чебуковъ</i>	<i>Оплегеуевъ</i>	<i>Федорова Боборыкинъ</i>
Іванна. 91)	Симеона.	Симеона.	Второво. Іванна.
	<i>Котовъ</i>	<i>Колмеевъ</i>	<i>Карповъ</i>
92) Андрея. 93)	Третьяка.	Андрея 94)	Василія.
<i>Коцирниковъ</i>	<i>Оушакоевъ</i>	<i>Бабинъ</i>	<i>Щепо-</i>
32. Василія.	Іванна.	Горяина.	Третьяка. Андрея.
<i>тovie</i>			
Василія.	Іванна.	Симеона.	

Псари

Помяни Господи. штинатцати человекъ. двадцати че-

ловѣкъ. дву человекъ. осьми человекъ. 95)

Намѣдѣднн Псковичъ зженами издѣтъми Лязвинъ

33. Іванна. Сто девяносто человекъ; 96) Невзора.

Примѣчанія.

90) То есть *Ворожея*.

91) Долженъ быть родственникъ Игнатія Вешнякова, Царскаго Постельничаго, храбраго мужа.

92) Боборыкины, Образцовы и Колычевы происходили изъ одного поколѣнія.

93) Надъ симъ словомъ есть фамилія; но она такъ затерта, что не лзя было бы ее разобрать, безъ Синодика Публ. Библ.

94) Вѣроятно изъ рода Колычевыхъ - Немятыхъ, родственникъ Св. Филиппа.

95) Изъ лѣтописей не видно, когда случилась сія опала.

96) Противъ Псковичъ сдѣланъ итогъ: 700. Мѣдѣдня по всей вѣроятности нынѣшнее село Мѣдное. Тамъ былъ Іоаннъ въ 1570 году.

Мухинъ

Еоуставія женою. Функа. женою. Феодора.

*Гологеловъ**Басен**кова**Енгозинъ*

37. женою. Кирила женою. Исака женою. Никиту.

*Мельникъской Кокорюкова**Протопопъ Амосъ*

Иванна. Пелагію. Инока Александра. 99) Іакова.

Григорія. Симеона. Никиту. Феодора. Суботу.

Карповъ

женою. издвема дочерьми. Иванна женою.

*Веселой**Палицинъ Серебренникъ Несторовъ Ям-*

38. Василия женою. Пятово. Родиона. Обиду. Димн-

*ской Новгородцы**вы*

трія. Феодора. женою. дѣти его Стефана.

*Подъ**яльи*

Никиту. Ирину. Иванна женою. дѣти его.

Андрѣевъ

Ананію. Екатерину. Кирила женою. дѣти его

Игнатѣевъ

39. Василия. Марѳу. Харитона женою. Стефаниду.

*Резаньцовъ**Шаховъ*

Петелю женою. Карпа Селянина женою. дѣти

ихъ. Петра. Пелагію.

Примѣчанія.

99) Никольскій Протопопъ Амосъ упоминается въ 1554 году на свадьбѣ Казанскаго Царя Симеона.

СИНОДИКЪ.

ЧАСТЬ ВТОРАЯ.

40. Помяни Гди душа оусопшихъ рабъ своихъ, іра-
бынь. прежде пожившихъ вѣка сего отъ Адама
ідосего дни. Помяни гди. Глѣба женою.
Ершовъ
Борода *Ворыпаевъ*
41. Матроны. Феодора женою. Іванна женою.
Палицынъ
Григорія женою. Симеона женою. дѣти
ево. Феодора. Даніила. Алексія женою.
Зворыкинъ *Савуровы*
Василія женою. Андрея женою. сына его Лаза-
Бутурлин *Ігнатьевъ*
42. ря. Болобана женою. Неждана женою. Богдана
Павлов *Ждано*
женою. Алексія женою. Маріи. Григорія. Феодо-
вы
ра женою. іссыномъ. іздвема дочери. Григорія
Сутяниловъ *Дыдилкинъ*
43. женою. Алексія женою. издочерью. Алексія.
Те *рниковы*
Луки женою. іссыномъ. Істомы женою. іссыномъ.

Новгородскіе Подьягіе Нежерюмин

44. іздочерью. Безсона. Сухана. Симеона. Небогато-
Обожаров Немгинъ Палицинъ *Ге-*
 во. внука. Іванна. Гануса. Григорія. Вежака. Ни-
нев *Пышков* *Палицин* *Сур-*
 киты. Резана. Стефана. Дружины. Михаила. Ни-
мин *Шамшевъ* *Шамшев* *Долрагичевъ*
45. киты. Алексія. Филиппа. Алексія. Посника. Гри-
Всопоскои *Мелнискои* *Люшинъ*
 горія. Еремія. Сілы. Петра. Никіты. Большево.
Курцо *вы*
46. Владиміра. Пимина. Василія. Інока Тихона. А-
Малышев.
 лексія. Димитрія. Доминіка. Іванна. Гавріла.
Каисаров *толмагъ* *Тру-*
 Суеты. Ізлача. Василія. Посника. Стефана. Гри-
сов *Булгаков*
47. горія. Димитрія. 100) Василія. Бурово. Третьяка.
Орлянин *Дивинъ*
 Бѣляя. сплемянникомъ. Первого. Савелія. Іванна.
Пивов *Люшинъ* *Ма-*
48. Іоны. Немятого. Никифора. Василія. Гама. Нео-
словъ *Литвинъ* *Молотликовъ* *Юренев*
 устроя. Феодора. Іякова. Юрія. Меньшика.
Веселово *Бѣликовъ* *Дубровскои*
 Іванна. Максима. Іванна. Сапуна. 101) зженою
Линев *Купи-*
49. іздвема сыны. іздочерью. Іванна. Никиты. Ігна-

Примѣчанія.

100) Князь Дмитрій Андреевичъ Булгаковъ упоминается въ Розрядахъ неоднократно въ числѣ ближнихъ Бояръ. Въ 1564 г. онъ былъ Псковскимъ Воеводою. *Древ. Рос. Вив. XIII. 347.*

101) Сапуноу Юрьевичу Дубровскію въ 1565 году былъ поручителемъ по Князю Василии Семеновичу Серебряномъ и обязался въ случаѣ бѣгства его внести 200 р. *Собр. Госуд. Гр. I. 522.*

- тниковъ Сытничъ Свилзев Безсоновъ Выповъ
 тія. Добрыню. Феодора. Булгака. Елеоуферія.
 скіе Хвостовъ
50. Шестово. Никиты. Некраса. сына его. Истомы.
 Горинъ Потперихин Оуваровъ
 Молчана. Гавріила. Іванна. Василя. Сидора. 102)
 Псари Борзови Щекотовъ Поповъ
 Третьяка. Четвертого. Суріянина. Оушатово.
 глкъ Путьлицова Иван Желтухинъ Путьлицъ
51. Авксентія. Феодора. Іванна. Авкентія. Дімитрія
 Паль ковы Шелепинъ Польцикъ
 Петра. Іванна. Петра. Іванна. Михайла. Молчана.
 Скуринъ Псарь Казаринъ Пистикъ
52. Всячину. Грязново. Іванна. Поливо. Шемета.
 Псарь
 Приѣзжево. Нелюба. Василиеву жену Прохнова.
 Ежевъ Сотничъ
 ссыномъ. іздочерью. Інока Афонасія. Тимофея.
 Гагаринъ Бердинъ
53. Князя Василя. 103) Алексѣя. Ананіи. Іванна.
 Висковатой
 Солотчинскаго Архімандрита. Третьяка. зженою.
 Паюсовъ Тильевской
 104) Лаврентія. Пантельймона. Третьяка. Алексі-
54. еву жену Дубровскаго ссыномъ. іздочерью.
 Бутовъ
 Опасного. Третьяка. Вешнякову жену Дубров-

Примѣчанія.

102) Уваровы выѣхали изъ Большой Орды. Родос. Книг. II. 392.

103) Гагарины происходили отъ Князей Стародубскихъ.

104) На свадьбѣ Казанскаго Царя Симеона въ 1554 году, Третьякъ Висковатый былъ въ числѣ Дѣтей Боярскихъ у коня. Древ. Рос. Вив. XIII.

55. скаго здвема дочерми. Феодора. Василія. Захариа. Маріа. Прокопія. Афонасія. Симеона. Інока
Линев Дуровин Мальцовъ
 Митрофана. Архимандрита Печерскаго. Емельяна.
Яринъ Серебряной Бородинъ
56. Князя Петра. ¹⁰⁵⁾ Смирново. Будила. Богдана.
Крюков Селинъ Братицкой
 Мижуя. Іякова. Іліп. Ждана. Василя. Феодора.
Лисинъ Нероцкого монастыря Палицыны
 Тимофея. Інока Пимина. ¹⁰⁶⁾ Никифора жженою
57. іздвема сыны. Симеона жженою, истрема дочерми. Андрея. Іванна, ¹⁰⁷⁾ жженою, іздвема сыны. Андрея. Чича жженою, іссыномъ. іздочерью.
Пызовскіе Ширяевъ Едигиевъ Горбуша Торокановъ
58. Іванна. Іноки Евдокіа. Андрея. Суморока. Охлопа. Нечая. Іякова, жженою, іздочерью, іссыномъ.
Бутурлинъ Мятковъ Холщевникъ
59. Григорія. Ісуна. Іванна. Істомы. Никиты. жженою. іссыномъ, іздочерью. Іякова. Здвема сыны.
Кудрявцовъ

Примѣчанія.

- 105) Болринъ Князь Петръ Семеновичъ Серебряный Оболенскій, погибъ въ 1570 году. Въ Послужномъ спискѣ Боярь онъ показанъ *выбывшимъ*. См. Курб. Истор. Иоан. 122.
- 106) До 1570 года онъ былъ Архіепископомъ въ Новѣгородѣ: тутъ онъ подпаль пиву Іоаннову.
- 107) Иванъ Леонтьевичъ Ширяевъ въ 1563 г. былъ Воеводою въ Лаисѣ. Древ. Вис. XIII. 336.

Крот-

Артемія женою, ісыномъ, іздвема дочерми. Сіми-
кой

60. она, женою, ісыномъ. іздочерью. Прокопія.
Оцуневъ Доли цынь

Шестово. Іоакима. Іванна женою, іздвема сыны.
Быг ковъ Ростовской

61. Князя Андрея сматерью, изженою, ісыномъ, із-
Скомянговъ.

дочерью. 108) Пятого. Никиты. Гаврііла. Ігнатія.
Ростовъ

Никиты. Яшево. Алексѣя. Никиты. 109) Алексія.
Палицынь

62. Іякова. Неклюда. Вахромѣя. Ездока. Микулы.
Опалевы Бутурлинъ Корюкова

Іванна. Леонтья. 110) Ярово. Василия. Іванна.
Бабкинъ Пали цына

Афонасія. Немира. Тимофея. Ратмана. Іванна.
Шалимовы Князя Никиты Рос-

63. Симеона. Меньшика. Данііла. Нечая. Ефросинія.
товскаго Кожевникъ Мотягинъ Ділкѣ

111) Антонія. Богдана. Григорія. Михайла. Кон-

Примѣанія.

108) Князь Андрей Матвѣевичъ Бычковъ Ростовскій. О смерти его упоминаетъ и Курбскій въ своей Истор. 124.

109) Вѣроятно Князь Никита Борисовичъ Примковъ Ростовскій, бывшій въ 1578 году Воеводою въ Вольмарѣ. Древ. Рос. Вив. XIV. 344.

110) Леонтій Дмитріевичъ Бутурлинъ въ 1572 году былъ Рындомъ съ другимъ сайдакомъ. Древ. Рос. Вивл. XIII. 427.

111) Супруга Князя Никиты Борисовича Примкова Ростовскаго. См. выше пр. 109.

Мисопдовъ вислой

64. **стантина.** Княже **Петрова** племянника. Князя
Ярославъ Подьягей Поллиновъ Лобановъ
Александра. **Леонтья.** **Романа.** **Вешняка.** 112)
Жединской Шенниковъ Оникиевъ
Одинца. **Петра.** 113) **Букаку.** **Андреевыхъ дѣтей**
65. **Батанова.** сына, да дочь. 114) **Ишукову** женоу,
Фуниковъ Висковатыхъ
Бухарина. **Сневѣсткою.** **Никиты.** 115) **Иванна.**
Стефановъ
 116) **Василія.** 117) **зженою,** **издвема** сыны. **Иванна.**
Шапкинь
66. **зженою** издочерью. **Григорія** зженою, издочерью,
Румянцеов Ту-
издвема сыны. **Козмы.** 118) **Богдана.** Князя **Ан-**
лунов Цыплетевъ Шеховской Обернибтсовъ
дря. 119) **Неоудачи.** Князя **Василія.** 120) **Савелія.**

Примѣзанія.

- 112) Вѣроятно также изъ роду Князей Ростовскихъ.
- 113) Думаю, что здѣсь описка, вмѣсто *Шенлетевъ*. Объ ужасной смерти его см. Курб. Ист. Иоан. 125.
- 114) Батановъ былъ Царскій Дьякъ. См. о немъ выше прим. 20.
- 115) Казначей Никита Леонасьевичъ Фуниковъ Карцовъ (означенный въ спискѣ Бояръ *взбившимъ* подъ именемъ Фуникова *Курцова*), погибъ 1570 году, въ страшныхъ мукахъ.
- 116) Печатникъ Иванъ Михайловичъ Висковатый погибъ въ одно время съ Фуниковымъ: его повѣсили вверхъ ногами и разсѣкли на части.
- 117) Василій Степановъ былъ Царскій Дьякъ. Упоминается въ 1566 году. *Собр. Госуд. Грам. I. 553.*
- 118) Козьма Румянцовъ былъ также Царскій Дьякъ. Упоминается въ 1566 году. *Собр. Госуд. Грам. I. 553.*
- 119) Князь Андрей Васильевичъ Тулуновъ былъ помѣщикъ Новгородскій. *Родосл. Кн. II. 83.*
- 120) Курбскій говоритъ еще о смерти брата его Ивана Шаховскаго. *Истор. Иоанна. 126.*

67. Григорія. Данила. Григорія. Феодора. Гавріила.
Палеховъ
Симеона. Руново. Посника. Матѳея. Іванна. Чю-
Дусановъ Бортевъ Басенковъ
дина. Іванна. Симеона. Четвертого. Іванна. Чю-
Бужаниновъ Кротково
68. дина. Істомы. Іванна. Константина. Феодора.
Дубровинъ Вахневы Резанцовъ Пулянинъ
Богдана. Димитрія. Іванна. Ждана. Суморока.
Цыплятевъ
69. Іванна. Ездока. Никиты. Василия. Василия. Григо-
Назимовъ Палицынъ Крестышковъ
рія. Воина. Бориса. Максима. Стефана. Симеона.
Щекинъ Шатерниковъ Соулдешовъ
Пятово. Іоакима. Симеона. Никиты. Ждана. Пе-
Дмитревъ Конюхъ Малютинъ
70. тра. Шестово. Несмѣяна. Салтана. Нечая. ¹²¹⁾
Члкъ
Моисея. Томила. Маріи. Меньшево. Смолу. Не-
Басманова Дубневъ Полонской
71. хорошева. ¹²²⁾ Андрея. Михаила. Шарапа. Второ-
Паюсовъ Загряцкой
во. Симеона. Вешняка. Григорія. Михаила. Петра.
Верещагинъ Прохновъ Окараковъ Давинъ
Томила. Стефана. Дружины. Бориса. Іліи. Богдана.
72. Княже Андрееву жену Тулупова. Евфиміи. дочь

Примѣанія.

121) Малюты Скуратова, одного изъ главныхъ Опричниковъ.

122) Вѣроятно Алексѣя Даниловича Басманова, выбывшаго въ 1569 году. вмѣстѣ съ Малютою Скуратовымъ, онъ былъ злѣйшимъ Опричникомъ. Убить роднымъ сыномъ.

Румянцова

ево. Анны. 123) Евфиміи. 124) сына ея. Алексія.

дочерь ея. Парасковіи. Анны. Ірины. Алексія. А-
жена *Полушкина*

гафіи. Ксеніи. два сына ея. Ісаака. Захарія.
Васаева *Потя*

73. двѣ дочери. Гликеріи. Евдокіи. Маріи. Никифора.
ковы *Дубнева* *Ростов-*

Іванна. Пелагіи. сына ея, Андрѣя. Мамелѣы.
цовы *Басенкова*

74. Ірины. Четвертого. Ірины. Тихона. Феодоры.
Тиоу *новы* *Опалева жена*

Евдокіи. Андрѣя. Михайла. Агафіи. Анастасіи.
Кро *ткого* *Важнева жена*

Анны. Маріи. Симеона. Анастасіи. Оуліяніи. Ісака.
Путяинова жена *Дубровина*

75. Ждану. Ксѣніи. Маріи. Феодора. Второво.

Никифора. Михайла. Лутьяна.

Наще

кни

Акилины. Анны. Анны. Гликеріи. Андрѣя. Еле-
Ездокова жена *Мостинина*

76. ны. Фомы. Ігнатія. Стеѡаниды. Агрипины.

Жена Спяева

Варвары. 125) Даріи. Ірины. Ірины. Владиміра.

Примѣчанія.

123) Супруга и дочь Князя Андрея Васильевича Тулупова, упомянутого выше, прим. 119.

124) По всей вѣроятности, супруга Царскаго Дьяка Козьмы Румянцова. Она погибла, какъ видно, съ двумя сыновьями и четырьмя дочерьми.

125) Въ Синодикѣ упомянуты два Князя Спяіе : Захарій и Постникъ.

Князь Василіева Шайскаго

Анны.

Анны. 126) Іванна. Гавріила. Анны.

Неудагина жена Цыплетева

77. Акилины. Маріи.

Евдокіи. Тита. Ан-

Тур пиевъ Верещагинъ Тотаринъ

дрѣя. Третьяка. Інока Діонисія. Петра. Атугайна.

Масмановъ

Плеци

евы

Те-

Алексія. 127) Петра. Захарія. Іванна. 128) Поли-

щинъ

Ржевской

Феофиловъ

Во-

78. екта. Михайла. Рюму. Іванна. 129) Симеона. Ва-

ронинъ Лабодинской

Темрюков Черкасского

силія. Тита. Василія. Іванна. Князя Михаи-

Примѣчанія.

126) Князей *Шайскихъ* не было: здѣсь вѣроятно говорится о Князѣ Васи-
лиі Оедоровичѣ Шуйскомъ, коего имя упоминается въ 1566 году съ
другими лицами, также казненными. *Собр. Госуд. Грам. I. 550.*

127) Какъ фамилія Масмановыхъ ни гдѣ не встрѣчается, то полагаю, что
здѣсь описка, вмѣсто: *Басмановъ*, Алексій Даниловичъ Бояринъ, вы-
бывшій въ 1569 году. По словамъ Курбскаго, онъ убитъ роднымъ
сыномъ, Крайчимъ Оедоромъ по Царскому повелѣнію, который въ
свою очередь казненъ въ 1571 году, оставивъ двухъ сыновей, изъ ко-
ихъ старшій, Петръ, любимецъ Отрепьева, погибъ вмѣстѣ съ Раз-
стригою, а младшій, Окольничій Иванъ, зарѣзанъ разбойниками. *Древ.
Вив. XX. 50. 51 и 73. Курбскаго Исторія Іоанна, 148.*

128) Захарій Ивановичъ Очинъ Плещеевъ, Бояринъ, *выбылъ* въ одно вре-
мя съ Крайчимъ Басмановымъ. *Древ. Вив. XX. 51.* Уже въ 1566 го-
ду подозрѣвая его въ намѣреніи къ побѣгу, Іоаннъ обязалъ разныхъ
Сановниковъ внести за него въ видѣ поручительства 4000 рублей
тогдашнихъ. *Собр. Госуд. Грам. I. 560.* Иванъ Плещеевъ былъ
братъ его. *Родосл. Кн. I. 302.*

129) Иванъ Ржевскій въ 1570 году былъ Намѣстникомъ въ Рязскѣ. *Древ.
Вив. XIII. 414.*

Друцкой

киты. Бориса. Василя. Дружины. Князя Дани-

Протопоповъ

80. ила. 138) Юсифа. Подъячихъ три. да простыхъ

Ситцкой

пять человекъ. Симеона. Никиты. Князя Дми-

*Ошаговъ**Жолнинской*

трія. 139) Протасія. Василя. Владиміра. Князя

*Темки**ны**Салтыков**Пуш-*

Василя. Князя Іванна. 140) Никиты. 141) Ники-

*ки**ны**Собакинъ**Са-*

81. фора. Докучая. 142) Никифора. Калинника. Пар-

Примѣчанія.

138) Князь Данило Андреевичъ Друцкой въ 1567 году въ Литовскомъ походѣ, предпріятомъ самимъ Іоанномъ, упоминается у *знамени*, т. е. въ числѣ знатныхъ Сановниковъ. *Древ. Вив. XIII. 391.*

139) О Сидкихъ см. выше пр. 19.

140) Въ Послужномъ спискѣ Бояринъ Князь Василій Ивановичъ Темкинъ Ростовскій показанъ умершимъ въ 1571 году. *Древ. Вив. XX. 50* Курбскій говоритъ, что онъ и сынъ его *разсыканы* Кромъшниками на части. *Истор. Іоанна 125.* Изъ Родословной Книги (I. 87) видно, что Князь Василій Ивановичъ былъ Бояриномъ Владиміра Андреевича Старицкаго, двоюроднаго брата Іоаннова. Вѣроятно онъ погибъ въ одно время съ симъ злополучнымъ Княземъ.

141) Долженъ быть сынъ Боярина Льва Андреевича Салтыкова, родственника Царицы Анастасіи Романовны, убитаго, по словамъ Курбскаго, съ *пятью* сыновьями. *Истор. Іоанна, 146.*

142) Никифоръ и Докучай Третьяковы Пушкины упоминаются въ 1567 году въ Литовскомъ походѣ Іоанновомъ *Поддатлями* (Подрындами) къ *рогатинь*. *Древ. Рос. Вив. XIII. 393.*

- ба хи ны Кобы-
 фенія. Стефана. 143) Симеона. Василя. Никиты.
 ли ны Арцубашевъ Суровотцкал
 Іванна. Богдана. 142) Булата. 145) Ірины. Князя
 Ту лу по
 82. Бориса. Князя Владиміра. Князя Андрѣя. Князя
 вы Плещев Умной Ста ро-
 Никиты. 146) Михайла. Василя. 147) Алексія. Фео-
 во Мансурова Самбу ловы Мансуровъ
 дора. Ірины. Феодора. Симеона. Іякова. Мансу-
 Колто еските
 83. рова. Княжну Мосальскаго. Григорія. Алексан-

Примѣчанія.

- 143) Родственники третьей супруги Іоанновой Марѣы Васильевны Собакиной (см. выше прим. 9). вмѣсто Калишника надобно, кажется, читать Калиста: онъ былъ родной братъ Царицы, имѣлъ званіе Крайчаго, *выбылъ* въ 1573 году. *Древ. Рос. Вив. XX. 53.* Парѣній Ивановичъ упоминается въ Розрядѣ третьей свадьбы Царской: „мылся съ Государемъ въ мыльнѣ.“ Степанъ Васильевичъ, родной братъ Царицы, на той же свадьбѣ, несъ въ церковь зголовье; а Семень шель съ обручальными свѣчами. *Древ. Вив. XIII. 89. 90.*
- 144) Одного поколѣнія съ Романовыми. Служба ихъ неизвѣстна.
- 145) Булатъ Арцубашевъ на вышесказанной третьей свадьбѣ Іоанновой „былъ у коня Государева и ѣздилъ около подклѣта.“ *Древ. Вив. XIII. 89.*
- 146) Князь Борисъ Давыдовичъ *выбылъ* Окольнічимъ въ 1575 году (*Древ. Вив. XX. 54.*). Въ 1572 году онъ былъ въ числѣ Воеводъ Дворовыхъ-Головою (*Древ. Вив. XIII. 428.*). Никита былъ сынъ его; а Князья Андрей и Владиміръ, родственники его, имѣли помѣстья въ области Новгородской.
- 147) Вѣроятно, Окольнічій Василій Ивановичъ Умной-Кольчевъ, умершій по списку Боярѣ, въ 1575 году. *Древ. Вив. XX. 54.*

Молчанов А сказываютъ въ ду ны
 дра. 148) Андрѣя. Вновьгородѣ пятнадцати бабъ.
 Коли гевы Горинской

Тимофѣя. Венедикта. 149) Князя Петра. 150) Кня-
 Оболенские Тимофѣевъ Сал-

84. зя Никиты. Князя Андрѣя. 151) Леонтія. Фео-
 тмыковъ Бурцовъ Образцовъ Дубровской Хвостовъ

дора. 152) Рудока. Михаила. Вешняка. Игнатія.
 Селезеневъ Шишкинъ

Вешнякова сына Дубровскаго. Іванна. Петра.

Алексія сыномъ. *Івсего* ,гуо. члкъ. 153)

Примѣчанія.

148) Григорій и Александръ Колтовскіе были Окольничими въ 1572 году.
Древ. Вив. XIII. 425. Четвертою супругою Іоанна Васильевича была
 Анна Алексѣевна *Колтовская*.

149) Курбскій говоритъ, что Царь истребилъ весь родъ Кольчевыхъ. *Ис-
 тор. Іоанна*, 142. Въ Синодикѣ выше упомянуты Василій и Андрей:
 вѣроятно родственники Св. Филиппа.

150) Крайчій Князь Петръ Андреевичъ Горенскій выбылъ въ 1565 году.
Древ. Вив. XX. 47.

151) Князь Никита Оболенскій въ 1563 году былъ Рындомъ у *другаго
 копья*. Андрей Оболенскій въ то же время былъ при Государѣ въ чи-
 слѣ ближнихъ Царедворцевъ. *Древ. Вив. XIII.* 332.

152) Вѣроятно Бояринъ Федоръ Игнатъевичъ Салтыковъ, упоминаемый въ
 послѣдній разъ въ 1566 году. *Собр. Госуд. Грам. I.* 550.

153) Число всѣхъ лицъ *поименованныхъ* въ первой части Синодика про-
 стирается до 2668; во второй до 580: *Итого* 3248 душъ. Слѣдова-
 тельно противъ показаннаго въ Синодикѣ числа менѣе 222 души.

СЛОВАРЬ

ИНОСТРАННЫХЪ и СТАРИННЫХЪ

РЕЧЕНИЙ,

ВСТРѢЧАЮЩИХСЯ

ВО ВТОРОЙ ЧАСТИ

СКАЗАНІЙ КНЯЗЯ КУРЬСКАГО.

С Л О В А Р Ъ.

АРГУМЕНТЪ, доказательство, свидѣтельство. *Польск.* argument.

АРМАТА, вооруженіе, оружіе; войско. *Польск.* armata, harmata.

БОКАЛЯРЬ, бакалавръ, учитель. *Польск.* bakałarz.

БЪДНИКЪ, усѣченный, увѣчный. *Библ.*

БЪДНѢ, неудобно, трудно. *Библ.*

ВДЯЧНО, благодарно. *Польск.* wdzięczno.

ВЕЩЬ ОБЩАЯ, Respublica.

ВЗУСТИТЬ, обуздаты.

ВИРШЬ, стихъ.

ВОДА, начальство, предводительство. *Польск.* wodza.

ВОЛОТЬ, исполинъ, великанъ. *Библ.*

ВРЕВАЮ, ввергаю.

ВЫМОВА, краснорѣчіе, витійство. *Польск.* wumowa.

ГАГРИНА, Антоновъ огонь; ракъ. *Въ Библ.* гаг-
грена. *Латин.* gangraena; *Польск.* gangrena.

ГАДКА, разсужденіе, рѣчь. *Польск.* gadka, *отъ слов.* gadać.

ГЕРЦОВАТЬ, скакаты; вступаты въ поединокъ, въ
схватку. *Польск.* hercować и harcować.

ГЛУМЛЕНІЕ, шутка, насмѣшка, суетловіе.

ГОДИНА, часъ. *Польск.* godzina.

ДЕКРЕТЬ, опредѣленіе, постановленіе; приговоръ.
Польск. dekret, отъ Лат. decretum.

Дивій, лѣсной, дикій.

Другойцы, индѣ, въ иномъ мѣстѣ. *Библ.*

ЕЛОКУЦІЯ, выраженіе, изреченіе; выговоръ. *Лат. elocutio.*

ЖАВКА, жаба, лягушка. *Польск. żaba, żabka.*

ЖАРТЬ, шутка. *Польск. żart, żert.*

ЗАИСТЕ, поистиннѣ. *Польск. zaiste.*

ЗАМИРИТЬ, отмѣрить, постановить границы. *Польск. zamierzyc.*

ЗАНѢДВАТЬ, пренебрегать. *Польск. zaniedbać.*

ЗАЦНЫЙ, почтенный, достойный. *Польск. zasny.*

ЗВЛАЩЕ. особенно. *Польск. zwłaszcza.*

ЗВЕРХНОСТЬ, первенство, начальство. *Польск. zwierchność.*

ЗВЯЗЛИВЫЙ, связный; спутанный. *Польск. związliwy.*

ЗГОДИТЬСЯ, согласиться, соединиться. *Польск. zgodzić.*

ЗДЫБАТЬ, улучшить, поймать. *Польск. zdubać.*

ЗЫЧИТЬ, желать, благопріятствовать. *Польск. życzyć komu.*

ИЗГРЕВІЕ, соръ.

ИЗМѢНА чему, или на что, мѣна, обмѣнъ.

ИЗРАДА, измѣна, предательство.

ИЗРАДЕЦЪ, измѣнникъ.

ИНТЕРЕГНУМЪ, междуцарствіе. *Interregnum.*

КАНЦЕРЬ, ракъ, бользнь. *Лат. cancer.*

КОЛО, колесо. *Библ.*

КОНКЛЮЗИЯ, заключеніе. *Лат.* conclusio.

КРЫЖАКЪ, крестоносець. *Польск.* krzyżak, *отъ слова* krzyż, крестъ.

ЛАТВЪЕ, легче, удобнѣе. *Польск.* łatwo, łatwie.

ЛЕТАРГИЦКІЙ, сонливый, сонною болѣзнію одержимый; безчувственный. *Лат.* lethargicus.

ЛОТРОВСКІЙ, разбойническій. *Польск.* łotrowski.

ЛОТРЪ, разбойникъ. *Польск.* łotr, łotras, *отъ Лат.* latro.

ЛЪПШІЙ, лучший. *Польск.* lepszy *отъ* dobry.

ЛЯДАКІЙ, недостойный, подлый, низкій. *Польск.* la-daiaki.

ЛЯСФИМІЯ, богохульство. *Лат.* blasphemia.

МАЕСТАТЬ, величество, престоль. *Польск.* maiestat.

МАНЬЯКЪ, безумецъ; льстець, угодникъ. *Польск.* maniak, *отъ Лат.* maniacus.

МАТЕРЬ, сквернословіе.

МАТРОНА, жена, женщина. *Лат.* matrona.

МНИМАНЫЙ, мнительный. *Польск.* mniemany.

МНИМАТЬ, думать, полагать. *Польск.* mniąć.

МУРЪ, стѣна. *Польск.* mur.

МУХОЯРЪ, полушелковая матерія.

МШЕЛЬ, корысть, взятка, барышъ.

МЪТЬ, имѣть, почитать, желать, намѣреваться. *Польск.* mieć.

НАБЫТЬ, достать, приобрѣсть, нажить. *Польск.* nabyć, nabyć.

НАВАДЪ, наважденіе, смута, ссора. *Биб.*

НАЖИЛИТЬ, насиловать.

НАЛЯЦАТЬ, натягивать. *Биб.*

НАМОВИТЬ, уговорить, наставить. *Польск.* namowić.

НАУКИ вызволенные, изящныя науки. *Польск.* nauki wyzwolone: artes liberales.

НЕЛЮБОТНЫЙ безстыдный, безчестный.

НЕПДЗА, нужда, бѣда, горе. *Польск.* needza.

НЕЩЕВАТЬ, думать, мнить.

НЕХАЙ, пусть.

НЕЧНЫЙ, недобрый, безчестный, отвратительный.
Польск. niesny.

ОБАВИТЬ, заговорить, околдовать оглушить.

ОБТИЧУЮЩЕ, обтекаая, объгая.

ОБЩИНА, respublica.

ОКРОМНЫЙ, сторонний, чужеземный, частный.

ОПЕРЫ, сочиненія. *Лат.* opera.

ОПЛАЗИВЫЙ, любопытный; также суесловный.

ОРАЦЫЯ, рѣчь. *Лат.* oratio.

ОСЕЛЬСКІЙ, ослиный. *Биб.*

ОСТЕНЬ, спица, остроконечное орудіе. *Биб.*

ОТАЙ, тайно, скрытно.

ОТМОВИТЬ, — отмолвить; отвѣтить, возразить. *Польск.* odmówić.

ПАПЕРЬ, бумага. *Польск.* papier.

ПАРА, мгла, дымъ, парь.

ПАРАЗИТЬ, блюдолизъ, объѣдало, опивало. *Польск.*

ПАРЕМІА, притча. *Грег.*

ПЕВНЫЙ, увѣренный, надежный. *Польск.* pewny.

ПЕЛЫНЬ, польнь.

ПЛИЩЬ, плесканіе; крикъ, шумъ. *Биб.*

ПЛЮХАВЫЙ, скверный поганый. *Польск.* plugawy.

ПОВАПЛЕННЫЙ, обмазанный, окрашенный.

ПОВТОРЕ, вторично. *Польск.* powtóre.

ПОЖИТОЧНЫЙ, полезный. *Польск.* pożyteczny.

ПОЛЯЦАТЬ, соединять, составлять, совокуплять. *Польск.* polączyć.

ПОНОСЬ, поношеніе. *Библ.*

Попсовать, повредить, испортить. *Польск.* popsować, *отъ слова* psuć.

Потварь, навѣтъ, ябеда, клевета. *Польск.* potwarz.

Потварять, клеветать. *Польск.* potwarzyć.

Префація, предисловіе. *Лат.* præfatio.

Пречресліе, боль въ поясицѣ.

Прибавлять *до себя*, (правильнѣе прибавлять) звать, приглашать; манить. *Польск.* przywabić do siebie.

Прикро, трудно, неудобно. *Польск.* przykro.

Продиторъ, измѣнникъ, предатель. *Лат.* proditor.

Пронунцація, произношеніе; также изрѣченіе, мнѣніе. *Лат.* pronunciatio.

Простаторъ, начальникъ, покровитель. *Лат.* prostates.

Псевдопрофитъ, лжепророкъ. *Лат.* pseudopropheta.

Пургаторія, чистилище. *Лат.* purgatorium.

Рекгула, правило, уставъ. *Лат.* regula.

Ровить, дѣлать, работать. *Польск.* robić.

Розмова, разсужденіе, разговоръ. *Польск.* rozmowa.

Рокъ, годъ; время. *Польск.* rok.

Свѣдокъ, свидѣтель. *Польск.* świadek.

Свѣдчій, свидѣтельствующій. *Отъ Польск.* świadczyc.

Сенсъ, смыслъ, толкъ. *Польск.* sens.

Синодъ, соборъ и соборное постановленіе.

Сланный, соленый. *Биб.*

Слугатай, служитель.

Софизматы, софизмы, ложныя заключенія. *Лат.* sophismata.

Сподѣваться, надѣяться, думать. *Польск.* spodziewać się.

Сполкъ, соединеніе; товарищество. *Польск.* spolek.

Сполу, вкупу, вмѣстѣ; также въ половину. *Польск.* społu.

Стайникъ, конюхъ; клеветъ. *Польск.* staiennik.

СТАТЕЧНЬ, постоянно; степенно, пристойно. *Польск.*
statecznie.

СТЕГНО, бедро, лядвѣя.

СТУЛТИЦІЯ, глупость, stultitia.

СУБСТАНЦІЯ, сущность, substantia.

СХИЗМАТИКЪ, раскольникъ. *Лат.* schismaticus.

ТАЛАВЕНЬ, негодай.

ТОРГАТЬ, дергать, рвать. *Польск.* targać.

УГОНЗНУТЬ, уйти, избѣгнуть.

УНЕ, лучше; *уншій* лучший. *Биб.*

ФОЛГОВАТЬ, споровать, смягчать, щадить. *Польск.*
folgować.

ХСОВАТЬ КОГО У СЕБЯ, прятать, укрывать. *Польск.*
hować kogo u siebie.

ХОРОНЯКА, трусь.

ХУДОГЪ, мудръ, искусень. *Биб.*

ЧИМБУРЫ, оковы, кандалы. *Польск.* Czymbury и
Cymbury.

ЧУЙНЫЙ, бдительный, бодрый, радивый. *Польск.*
czuuny.

ШАФОВАТЬ, управлять. *Польск.* szafować.

ШКОДА, вредъ, бѣда. *Польск.* szkoda.

ЭКЗОРДІЯ, вступленіе, приступъ. *Лат.* exordium.

ЮРГЕЛЬТЬ, жалованье, пенсіонъ. *Польск.* jurgielt.

ЯЗВИНА, нора, гнѣздо. *Биб.*

О Г Л А В Л Е Н И Е .

ОГЛАВЛЕНІЕ.

ПЕРЕПИСКА КНЯЗЯ КУРБСКАГО

СЪ

ІОАННОМЪ ГРОЗНЫМЪ.

- Посланіе Князя Курбскаго къ Іоанну Грозному изъ Вольмара, 1563 года..... 1
- Посланіе Іоанна Грознаго къ Князю Курбскому, въ отвѣтъ на письмо его изъ Вольмара, 1564 года..... 9
- Второе посланіе Князя Курбскаго къ Іоанну Грозному, въ отвѣтъ на предъидущее письмо его..... 101
- Второе посланіе Іоанна Грознаго къ Князю Курбскому, изъ Вольмара, 1577..... 107
- Третье посланіе Князя Курбскаго къ Іоанну Грозному, въ отвѣтъ на второе письмо его. Изъ Полоцка, 1579 года..... 117
- Четвертое посланіе Князя Курбскаго къ Іоанну Грозному, изъ Полоцка, 1579 года..... 145
-

ПИСЬМА КНЯЗЯ КУРВСКАГО КЪ РАЗНЫМЪ
ОСОБАМЪ ВЪ ПОЛЬШѢ.

I.

КЪ КНЯЗЮ КОНСТАНТИНУ КОНСТАНТИНОВИЧУ ОСТРОЖСКОМУ	155
--	-----

II.

КЪ МАРКУ САРЫГОЗИНУ.....	161
--------------------------	-----

III.

КЪ КОЗЬМЪ МАМОНЫЧУ, ПИСЬМО ПЕРВОЕ.....	169
--	-----

IV.

КЪ КОЗЬМЪ МАМОНЫЧУ, ПИСЬМО ВТОРОЕ.....	175
--	-----

V.

КЪ ПАНУ ЧАПЛІЮ.....	181
---------------------	-----

VI.

КЪ ПАНУ БОКЕЮ ПЕЧИХВОСТОВСКОМУ, ПИСЬМО ПЕРВОЕ	191
---	-----

VII.

КЪ ПАНУ БОКЕЮ ПЕЧИХВОСТОВСКОМУ, ПИСЬМО ВТОРОЕ.....	197
--	-----

VIII.

КЪ КНЯГИНѢ ЧАРТОРИЖСКОЙ.....	201
------------------------------	-----

IX.

КЪ ПАНУ ДРЕВИНСКОМУ.....	207
--------------------------	-----

X.

КЪ КНЯЗЮ ОСТРОЖСКОМУ ПИСЬМО ВТОРОЕ.....	213
---	-----

XI.

Къ Князю Острожскому письмо третье..... 219

XII.

Къ Пану Евстафію Воловичу..... 227

XIII.

Къ Семену Съдмарю..... 253

Посланіе Курбскаго къ Вассіану, Старцу Псково-
печерскому..... 237

Исторія Флорентійскаго Собора..... 243

Примѣчанія ко второй части Сказаній Князя
Курбскаго..... 257

Синодикъ Царя Іоанна Васильевича Грознаго... 301



У К А З А Т Е Л Ъ.

УКАЗАТЕЛЬ.

ЦѢФРЫ РЫМСКІЯ ОЗНАЧАЮТЪ ЧАСТЬ, АРАВСКІЯ СТРАНИЦУ.

Ааронъ, II. 35.

Августъ Кесарь, II. 36.

Авениръ, II. 26.

Авессаломъ, II. 27.

Авимелехъ, II. 42.

Авиронъ, II. 35.

Агаряне - Татары, II. 14.

Агметъ - Уланъ, Воевода Хапа Крымскаго, II. 93.

Адашевъ Алексѣй Фёдоровичъ, другъ Сильвестра, любимецъ юнаго Иоанна, I. 9. Прекрасная душа его, 10. Руководствуетъ Царя, 10. Благоразумное правленіе Адашева и Сильвестра, 11 — 12. Ложничій (*Постельничій*) Царскій, 52. Сопутствуетъ Иоанну въ Кирилловъ монастырь, 52. Виножникъ благоденствія Россіи при Иоаннѣ, 87. Оруженосецъ его беретъ Ленсмаршала Филиппа, 93. Клевета на него въ смерти Царицы, 101. Тщетно проситъ суда, 101. Удаленъ въ Феллинъ, 105. заключенъ въ Дерить, 105. Смерть его, 105. Неслыханное гоненіе по удаленіи его, 117.

Гибель сродниковъ и друзей его, 118 — 119. Смерть покровительствуемой имъ Маріи Магдалины, 118. Рѣдкія добродѣтели его, 119. Исторія Адашева, рассказанная Царемъ Иоанномъ, II. 55—62. Незнатный родъ его, 55. Хочетъ возвести на престолъ Владиміра Андреевича, 60. Пенавидитъ Царицу Анастасію Романовну, 60. Причина ссылки его, 62. Не хочетъ войны Ливонской, 74. 82. Беретъ Феллинъ, 83.

Адашевъ Даніиль опустошаетъ Крымъ I. 81. Казненъ Иоанномъ, 119.

Адашевъ Торхъ, сынъ Даніила Адашева, казненъ Иоанномъ, 119.

Азоня, II. 36.

Айгустовъ Данило упом. въ Синод. 10.

Алека, Черемисинъ, злѣйшій врагъ Христіанъ, взятъ въ плѣнъ, I. 61.

Александра Инокія, упом. въ Синод. 2.

Александръ Невскій, побѣдитель Нмцевъ, II. 14.

- Александръ Свирскій, чудотворецъ, I. 167. Покровительствуетъ Преподобному Θεодориту, 168.
- Алексѣй, Императоръ Византійскій, II. 39.
- Аленкинъ Андрей, убитъ при оборонѣ Сѣверскихъ городовъ, I. 150.
- Алкоранъ II. 224.
- Алѣсть, Лифляндскій городъ, I. 56.
- Амалехиты, I. 56.
- Амаликъ, II. 110.
- Амосъ, Протопопъ, упом. въ Синод. 37.
- Анарый или Амиръ (Эмиръ) Казанскій, I. 40.
- Анастасій, Императоръ Греческій, II. 37.
- Анастасія Романовна, супруга Иоанна Грознаго: Царь спѣшить къ ней изъ земли Казанской I. 47. Смерть ея, 101. Невѣсть къ ней Сильвестра и Адашева, II. 60. Бобѣзнь ея 61. Бояре сравниваютъ ее съ Императрицею Евдокиєю, 96.
- Андреевъ Кирилль, упом. въ Синод. 38.
- Андрей Пресвитеръ, Духовникъ Иоанна Грознаго, I. 52.
- Андрей Великій Князь Суздальскій, I. 123.
- Андрей Углицкій, погубленъ братомъ своимъ Василиемъ I. 112. Умышляетъ измѣну на Иоанна Васильевича, II, 43. Участвуетъ въ замышлѣ измѣнниковъ, 47.
- Аптеноръ, благородный Троянецъ II. 65.
- Антоній Святый, I. 3.
- Апсимаръ, II. 38.
- Армусъ, городъ Лифляндскій, I. 92.
- Арскій народъ или Башкирскій, составлялъ часть Казанскаго Царства, I. 47.
- Арскъ, городъ, взятъ К. Александромъ Горбатымъ, 1. 31. Чрезвычайное богатство его, 32.
- Арцыбашевъ Булатъ, упом. въ Синод. 81.
- Артемій пустынникъ I. 172. Игуменъ Сергіевской обители, 176. Оклеветанъ въ ереси, 178. Оправданъ Θεодоритомъ, 179. Окованъ веригами и заточенъ въ Соловецкомъ монастырѣ, 180. — Бесѣда его съ Курбскимъ о переводѣ Греческихъ книгъ на Славянскій языкъ, II. 163 — 164.
- Астраханское Царство, покорено Русскими, I. 79. Бѣгство Царя и плѣнь Царицы его, 79. Мнѣніе Иоанна о завоеваніи Астрахани, II. 70.
- Афродита, I. 192.
- Ахитофель, II. 27.
- Аванасій, Митрополитъ Московскій, I. 154.
- Аѳонская гора, I. 79. Монастыри Аѳонскіе опустошены Родосскими Крестоносцами, II. 253.
- Бабичевъ Князь Андрей, упом. въ Синод. 32.
- Баксаковъ Андрей, упом. въ Синод. 7.
- Басенковы упом. въ Синод. Иванъ, 68; Ирина, 74; Исаакъ, 37.
- Басмановъ Алексѣй, зарѣзанъ сыномъ, I, 148. Главный опричникъ, 161. Упомин. въ Синод. 77.
- Басмановъ Ѳедоръ, любимецъ Иоанна, I. 148. Зарѣзалъ отца своего, 148 и 192.

- Батановъ Андрей упом. въ Синод. 8.
 Батьшевъ-Засикъ Князь Иванъ, упо-
 мин. въ Синод. 16.
 Башкиры составляли часть Казан-
 скаго Царства, I. 47.
 Безносовъ Оедоръ упом. въ Синод. 13.
 Безсоновы упом. въ Синод. Андрей
 14; Булгакъ, 49; Григорій, 26,
 Елевферій, 26.
 Бердинъ Иванъ упом. въ Синод. 53.
 Бериевы упом. въ Синод. Богданъ,
 Григорій, Меншикъ, Рудакъ, Ша-
 рапъ, 11.
 Бериядинъ Оеодоръ, упом. въ Си-
 nod. 19.
 Блеклой Петръ, упом. въ Синод. 35.
 Бовкинъ Алексій, упом. въ Синод. 26.
 Боворыкинъ Иванъ, упом. въ Си-
 nod. 31.
 Бокей Печихвостовскій: письмо къ
 нему отъ Курбскаго, II. 193.
 Болгары, II. 39.
 Болховскіе Шемяка, Ощера, Никонъ,
 упом. въ Син. 36.
 Борода Оедоръ упом. въ Синод. 40.
 Бородинъ Богданъ, упом. въ Си-
 nod. 56.
 Бортевъ Четвертый упом. въ Си-
 nod. 56.
 Бортеневъ Григорій упом. въ Си-
 nod. 26.
 Борышъ рѣчка, I. 18.
 Бояре приучаютъ Иоанна Грознаго къ
 жестокости и сладострастію, I. 5—6.
 Умерщвляютъ Бѣльскаго, 6.
 Бровцынъ Михаилъ, упом. въ Си-
 nod. 27.
 Бужаниновъ Константинъ упом. въ
 Синод. 68.
 Булакъ рѣка, I. 21. 22.
 Булгаковъ Оедоръ казнень Иоанномъ
 I. 148.
 Булгаковъ Дмитрій, упом. въ Си-
 nod. 47.
 Бурковъ Неустрой, упом. въ Си-
 nod. 29.
 Бурнаковъ Стефанъ, упом. въ Си-
 nod. 31.
 Бурцовъ Рудакъ, упом. въ Синод. 84.
 Бутовъ Опасный, упом. въ Синод. 54.
 Бутуглины побиты Иоанномъ, I. 146.
 Упом. въ Синод. Василій, 24.
 Дмитрій, 79. Григорій, 58. Ле-
 онтій, 62. Нежданъ, 42. Стефанъ,
 31.
 Бычковъ - Ростовскій, Князь Андрей
 упом. въ Синод. 60.
 Бѣликовъ Иванъ упом. въ Синод. 48.
 Бѣловаевъ Юасафъ, пустышникъ, I.
 172. Оправдываетъ преподобнаго
 Артемія, обвиняемаго въ ереси, 179.
 Бѣлов озеро, I. 58. II. 51.
 Бѣлозерскіе Князья, I. 163.
 Бѣлый Камень (Вейсенштейнъ), I. 89.
 Бѣльскій Дмитрій, I. 152.
 Бѣльскій Иванъ умерщвленъ Боярами,
 I. 6; II. 49 и 51.
 Бѣльскій Князь Семень, передается
 Литовцамъ, II. 47.
 Бѣсный Вассіанъ, любимецъ Иоанна,
 I. 104.
 Варахъ, вождь Израильскій, II. 35.
 Васевъ Михаилъ, упом. въ Синод. 33.
 Василій Иоанновичъ (*Великій Князь*),
 заключаетъ въ монастырь первую
 супругу свою Соломонію, I. 2. Же-
 нится на Еленѣ Глинской, 3.
 Преслѣдуетъ Инока Вассіана, 4.
 Погубляетъ Царя Димитрія, Миха-
 ила Верейскаго, Ярославича, 112—

113. Добываетъ чародѣвъ, что-бы имѣть сына, 132. Рожденіе Іоанна Грознаго, 133. Неволѣю возводитъ Порфирія въ достоинство Игумена, 162. Заключаетъ Шемятича въ темницу, 169. Преслѣдуетъ Порфирія и умерщвляетъ Шемятича, 169—170.
- Василій Ярославичъ заключенъ въ темницу Великимъ Княземъ Іоанномъ, I. 113.
- Василанъ, Инокъ-Князь, вступается за В. К. Соломонію, I. 3. Сосланъ въ монастырь Волоколамскій и умерщвленъ, 4.
- Василанъ Муромцовъ, казненъ Іоанномъ, I. 164. упом. въ Синод, 24.
- Василанъ Топорковъ Епископъ, соучастникъ Митрополита Данила, I. 52. Согнанъ съ Коломенскаго престола Боярами, 53. Бесѣда съ Іоанномъ Грознымъ въ Песношскомъ монастырѣ, 53—54. Плоды сей бесѣды, 57—58.
- Ватопедовъ монастырь, I. 49.
- Вахневъ Дмитрій и жена его упом. въ Синод. 68 и 74.
- Великій перевозъ, I. 61.
- Верейскій Михаилъ заключенъ въ темницу В. К. Іоанномъ, I. 113.
- Верещагины упом. въ Синод. Петръ, 77. Стефанъ, 71.
- Веселье упом. въ Синод. Василій, 38. Иванъ, 48.
- Вешняковъ Игнатій, Ложничій, покоряетъ Царство Астраханское, I. 79.
- Вешняковъ Иванъ упом. въ Синод. 31. жена его, 54.
- Вильна, величина оной въ сравненіи съ Казанью, I. 38.
- Вильянь (Феллинъ), I. 88. II. 83.
- Висковатые упом. въ Синод. Иванъ, 65. Третьякъ, 53.
- Витовтъ воюетъ съ рыцарями Ливонскими, I. 95.
- Вишневецкій Дмитрій, посланъ Іоанномъ опустошать Крымъ, I. 81.
- Владиміръ великій, просвѣтитель Россіи, II. 14.
- Владиміръ Мономахъ, честимъ Греками, II. 14.
- Владиміръ Андреевичъ Князь Старицкій, казненъ Іоанномъ, I. 127.
- Намѣреніе Бояръ возвести его на престолъ, II. 60. Упоминается въ Синод. съ супругою и дочерью, 30.
- Влахи, II. 39.
- Войтецкій народъ (Вотяки), составлялъ часть Казанскаго Царства, I. 47.
- Волга рѣка, I. 15.
- Воловичъ Евстафій, письмо къ нему отъ Курбскаго, II. 229.
- Вологда, I. 184.
- Волыңцы, мужественные стражи Польши. I. 85. Начальникъ ихъ Конст. Острожскій. 86.
- Волынь, I. 85. II. 224.
- Вольмаръ I. 98. Письмо Курбскаго къ Іоанну, II. 3.
- Воровьево село, II. 53.
- Воронинъ Василій упом. въ Синод. 78.
- Вороновъ Андрей, упом. въ Синод. 27.
- Воронцовъ Василій, упом. въ Синод. 29.
- Воронцовъ Іоаннъ, казненъ Царемъ, I. 147.
- Воронцовъ Семень, сосланъ Боярами

- въ Кострому, II. 51.
- Воронцовы Феодоръ и Василій, казненны Іоанномъ, I. 7. Отцеубійство, 147.
- Воронцовъ Феодоръ, великій посоль, I. 147.
- Воротынский Князь Михаилъ спасаетъ Россію отъ Хана Крымскаго, I. 129. Оклеветанъ въ чародѣйствѣ, 130. Мученія и смерть его, 130—131. Слава Воротынскаго, 131.
- Воспоской Сила, упом. въ Синод. 45.
- Въялицынъ Смага упом. въ Синод. 25.
- Вызовскіи упом. въ Синод. Андрей, 57. Елевферій, 49.
- Выротковы упом. въ Синод. Иванъ, Василій, Нагай, Никита, 17. Марія, Алексѣй, Феодоръ, Иванъ, Дмитрій, Иванъ, Петръ, Верига, Гавриилъ, Феодоръ, 18.
- Вятскія суда, I. 33.
- Г**АГАРИНЫ Князья упом. въ Синод. Андрей, 19. Василій, 53. Владиміръ, 19.
- Галицкая дорога, I. 24. 27.
- Гапсаль, I. 92.
- Гарабурда, II. 178.
- Гедвонъ, Судія Израильскій, II. 35.
- Георгій, братъ Царя Іоанна, I. 133, II. 47. Бѣдствія юности его, II. 49.
- Герберштейнъ, тщетно старается примирить Государей Христіанскихъ, I. 3. Сочиненіе его, 3.
- Германъ, Епископъ Каванскій, возведенъ въ санъ Митрополита, I. 160. Бесѣда его съ Іоанномъ, 160. Изгнанъ и умерщвленъ, 161. Достоинства его, 161 — 162.
- Гезвій, II. 41.
- Глинская Княгиня Анна обвинена народомъ въ чародѣйствѣ, II. 53.
- Глинская Елена, вторая супруга В. К. Василя Іоанновича, I. 3. Умерщвляетъ дядю своего, 126. Смерть ея, II. 43.
- Глинскій Князь Михаилъ, спасается бѣгствомъ ота яростнаго народа. I. 8. Дочь его за Княземъ Феодоромъ Львовымъ, 126. Убитъ сестрою своею, 126.
- Глинскій Князь Михаилъ Васильевичъ, предводитель войска въ Лифляндіи, II. 73.
- Глинскій Князь Юрій, убитъ Москвитянами, I. 8, въ храмъ Успенскомъ, II. 53.
- Глуховы упом. въ Синод. Захарій, 19. Иванъ, 12. Иванъ, 19. Салманъ, 11.
- Головинъ Петръ, упом. въ Синод. 79.
- Голоцеловъ Кирилль, упом. въ Синод. 37.
- Гомеи (Гомель) II. 48.
- Горбатый Суздальскій Князь Александръ, начальствуетъ при осадѣ Казани отдѣльнымъ отрядомъ, I. 28. Поражаетъ Казанцевъ на Арскомъ полѣ, 29. Разрушаетъ засѣку ими устроенную, 30. Беретъ Арскъ и возвращается съ великою добычею къ Казани, 30 — 31. Казненъ Іоанномъ, 122 — 123. Упом. въ Синод. съ сыномъ Петромъ, 78.
- Горинскій Князь Петръ, упом. въ

- Синод. 84.
- Горинъ Молчанъ упом. въ Синод. 50.
- Горяиновы Григорій и Иванъ упом. въ Синод. 18.
- Готы, II. 39.
- Греки, безумные раздоры ихъ, I. 95. Исторія ихъ величія и паденія, разсказанная Царемъ Иоанномъ, II. 36 — 40.
- Григорій Митрополитъ Селунскій, II. 178.
- Григорій Назіанзинъ: выписка изъ его сочиненій, приводимая Царемъ, II. 67 — 68.
- Григорій Попъ Воскресенскій, упом. въ Синод. 31.
- Григорьевъ Князь Іосифъ упом. въ Синод. 20.
- Губинъ уголь, упом. въ Синод. 6.
- Давидъ Царь, за презрѣніе совѣта мудрыхъ, наказанъ Богомъ, I. 54.
- Далматія, II. 36.
- Дамаскъ, II. 36.
- Даниловъ Василій упом. въ Синод. 14.
- Даниилъ Митрополитъ, гонитель Максима Грека, I. 49. Умерщвляетъ ученика его Сильвана, 52. Низверженъ Боярами, 53. Заточенъ Шуйскими, II. 49.
- Датскій Король участвуетъ въ раздѣленіи Лифляндіи, I. 88.
- Дашковы Князья Андрей, Даниилъ и Иванъ, упом. въ Синод. 19 — 20.
- Дафанъ, II. 35.
- Дементьевы упом. въ Синод. Дмигріи и Юрій, 16. Ворошилъ, 22.
- Дерптъ, ввать Русскими, I. 76. Дерптскій Епископъ отведенъ въ плѣнъ, 76. Мѣсто ссылки и смерти Алексѣя Адашева, 105.
- Дивины упом. въ Синод. Богданъ, 17. Иванъ, 47.
- Дивій Мурза, Гетманъ Татарскій, полоненъ М. Воротынскимъ, I. 129.
- Димитрій Донской, II. 14.
- Димитрій, внукъ Иоанна III, погубленъ въ темницѣ, I. 112, за умыселъ на В. К. Василя, II. 43.
- Димитрій Прилуцкій, I. 184.
- Димитрій Царевичъ, сынъ Иоанна Грознаго, I. 48. II. 59. Пророчество объ немъ Максима Грека, I. 51. Смерть его, 58.
- Димониль, II. 76.
- Дионисій Ареопагитъ: выписка изъ него, приводимая Царемъ, II. 74 82, и Курбскитъ, 159. Апостоль Франціи и Германіи, 180.
- Дмитровъ, городъ, I. 52.
- Доврынскіе, I. 140.
- Домрачевъ Посникъ, упом. въ Синод. 45.
- Донатистъ, еретикъ, II. 172.
- Донецъ Сѣверскій, I. 78.
- Дороговужскій Князь Иванъ, казненъ Царемъ, I. 7 и 137.
- Древинскій Панъ: письмо къ нему отъ Курбскаго, II. 209.
- Дрозжины Иванъ и Федоръ, упом. въ Синод. 21.
- Друцкій Князь Даниилъ, упом. въ Синод. 79.
- Дубневые упом. въ Синод. Михаилъ, 71. Пелагія, 73.
- Дубровины упом. въ Синод. Богданъ, 68, Марія, 75.
- Дубровскіе упом. въ Синод. Вешнякъ,

84. Казаринъ, З. Романъ, 13. Са-
пунъ, 48. Двѣ женщины, 54.
- Дуплевъ Иванъ, упом. въ Синод.
31.
- Дуровинъ Аѳанасій, упом. въ Синод.
55.
- Дусановъ Семень, упом. въ Синод.
67.
- Дымовъ Михаилъ, упом. въ Синод.
9.
- Дятлевы Андрей и Григорій, упом.
въ Синод. 16.
- Е**ВАНГЕЛИКИ, I. 70.
- Евдокія, Княжна Одоевская, супруга
К. Владиміра Андреевича, казнена
Іоанномъ, I. 127. Упом. въ Си-
нод. 2 и 10.
- Евдокія Иновиня, см. Евфросинья.
- Евтропій, Министръ Византійскій, II.
90.
- Евфиміевъ монастырь, I. 176.
- Евфросинья, Княжна Хованская, мать
Владиміра Андреевича, казнена Іо-
анномъ, I. 127. Упоминается въ
Синод. 2.
- Едигеевъ Иванъ упом. въ Синод.
58.
- Едигерь или Идигерь, см. *Казанскій
Царь*.
- Ежевъ, упом. въ Синод. 51.
- Елвазаръ Священникъ Іудейскій, II.
35.
- Елена, мать Царя Дмитрія, погуб-
лена въ темницѣ, I. 112.
- Елена, мать Царя Іоанна Грознаго,
см. *Глинская*.
- Елсуфьевъ, Дмитрій упом. въ Синод.
30.
- Елчины Иванъ и Марія, упом. въ
Синод. 10.
- Епгозинъ Никита, упом. въ Синод.
37.
- Ершовъ Глѣбъ, упомин. въ Синод.
40.
- Ж**АДЕНСКІЕ упом. въ Синод. Иванъ,
34. Ѳеодоръ, 36.
- Ждановъ Ѳеодоръ, упом. въ Синод.
42.
- Жединскій Одинецъ, упом. въ Синод.
64.
- Желтухинъ Иванъ, упом. въ Синод.
51.
- Жолнинскій Владиміръ, упом. въ
Синод. 80.
- Жюлебина Марѳа, упом. въ Синод.
10.
- З**АБОЛОЦКІЕ, Богданъ, Игнатій и Ѳео-
досій казнены Іоанномъ, I. 146.
Упом. въ Синод. Богданъ, 31.
Ѳеодотъ, 19.
- Завольскія пустыни, I. 177.
- Загряцкій Михаилъ, упом. въ Синод.
71.
- Запорокъ Петръ, упом. въ Синод.
34.
- Зарецкій, пріятель Курбскаго, II.
174.
- Засику - Батышевъ Князь Иванъ, у-
пом. въ Синод. 16.
- Засѣкины Князья упом. въ Синод.
Борисъ, 26. Иванъ, 16. Миха-
иль, 5.
- Захаевъ Яковъ, упом. въ Синод.
30.
- Зачесломскій Андрей, упом. въ Си-
нод. 17.
- Зворыкинъ Василій, упом. въ Синод.
41.

Зенешъ, главный Вельможа Казанскій, I. 41.

Зинзирихъ (*Гензерихъ*), II. 36.

Змевъ Яковъ, упом. въ Синод. 13.

Зосима наставникъ преи. Теодорита I. 167. Погребенъ имъ, 173.

Иванъгородъ, I. 69. Опустошенъ Ливонцами, 70. Казни Иоанновы, 164.

Игнатій еретикъ, II. 186.

Игнатъевы, упом. въ Синод. Богданъ, 42. Харитонъ, 39.

Извъковъ, Иванъ, упом. въ Синод. 13.

Измайловы, упом. въ Синод. Иванъ, 17. Иванъ, 21.

Изюмъ - Курганъ, I. 61.

Иля жрецъ Израильскій, II. 35.

Имбекъ рѣка, I. 92.

Имилдеши, I. 41.

Имперія Русская, I. 148. 151.

Индія, I. 94.

Иннокентій Папа Римскій, I. 106.

Исаковъ Иванъ, упом. въ Синод. 36.

Испанія, II. 38.

Исторія: цѣль оной, по понятію Курбскаго, I. 114.

Ишчанскій Король, I. 94.

Иезуиты, враги православія, II. 172.

Письмо о нихъ Курбскаго, 171.

Другое письмо, 178.

Лероовамъ II. 27.

Иефалъ, судія Израильскій, II. 35.

Иоаннъ Васильевичъ, *Великій Князь*, освободитель Россіи, I. 57. Мудрость его правленія, 57. Налагаетъ дань на Лифляндевъ, 68. Вой-

еть съ Орденомъ Ливонскимъ, 96.

Погубляетъ сына и внука, 112.

Заключаетъ въ темницу Махаила

Верейскаго и Василія Ярославича,

113. Мститель неправдъ, II. 14.

Уложеніе его, 57.

Иоаннъ Васильевичъ Грозный, *Царь*.

Рожденіе его, I. 4 и 133. Воспи-

таніе, 5. Сверстники, 6. Играл-

ще Боярь, 6. Убиваетъ многихъ

Вельможъ, 6—7. Спасается бѣг-

ствомъ отъ мятежниковъ, 8. От-

дается въ руки Сильвестра и

Адашева, 9—12. Начало счастли-

ваго Царствованія, 12. Ополченіе

на враговъ, 14. Первый походъ

Казанскій, 14. Построеніе Свѣж-

ска, 15. Нашествіе Хана Крым-

скаго, 15. Помощь Туль, 16. По-

ходъ Казанскій, 17. Прибытіе въ

Муромъ и Свѣжскъ, 17 — 19.

Переправа чрезъ Волгу, 20. Рас-

положеніе войска подъ Казанью,

23—24. Дѣйствія Иоанна при оса-

дѣ Казани, 26 — 28. Посылаетъ

въ Москву за крестомъ животво-

рящимъ, 33 Удерживаетъ бѣгу-

щихъ во время штурма, 39. Не-

благодарность Воеводамъ, 46. От-

вергаетъ совѣтъ благоразумный,

47. Распускаетъ войско, 48. Рож-

деніе Царевича Димитрія и бо-

лѣзнь Иоанна, 48. Пугешествіе въ

Кирилловъ монастырь, 48. Бесѣда

съ Максимомъ Грекомъ и Васси-

аномъ Топорковымъ, 49 — 54.

Бѣдственные плоды, 54 — 59.

Шестилѣтній мятежъ Казани 59—

60. Нашествіе Хана Крымскаго,

65. Бѣдствія Россіи и покаяніе

- Царя, 66. Начало войны Ливонской, 68. Осада Нарвы, 70. Покорение Царства Астраханскаго, 79. Посылка Вишневецкаго и Д. Адашева на Крымъ, 81. Слава Иоаннова, 87. Продолженіе войны Ливонской, 88—99. Перемяна въ Иоаниѣ, 100. Смерть Царицы, 101. Милость къ клеветникамъ, 103. Судъ Сильвестра и Адашева, 104. Новый образъ жизни Иоанновой, 108—109. Злополучіе Россіи, 110. Казни 118—194. — Переписка Иоанна съ Княземъ Курбскимъ: первое письмо его изъ Москвы, II. 9—99. Второе письмо изъ Вольмара, 107—115.
- Иоаниѣ Младшій**, сынъ Иоанна III, погубленъ по навѣту мачихи Софіи, I. 112.
- Иоаниѣ Палеологъ Императоръ**, участвуетъ въ Соборъ Флорентійскомъ, II. 246. Измѣняетъ православію, 251. Смерть его, 252.
- Иоаниѣ**, Латинскій Ораторъ на Соборъ Флорентійскомъ, II. 247.
- Иосафъ Митрополитъ**, низверженъ Боярами, II. 51.
- Иосифъ Протопопъ**, упом. въ Синод. 79.
- Иуда**, Судія Израильскій, II. 35.
- КАБАНЪ** озеро, I. 21. Битва съ Казанцами, 22.
- КАЗАВИЦЫНЪ** Семень, упом. въ Синод. 34.
- КАЗАНСКІЙ ЦАРЬ** (Едигеръ), злѣйшій врагъ Россіи, I. 8. Первая война съ нимъ, 14. Мужественная защита Казани, 22—24. Хитрость его, 25—26. Жестокая сѣча съ Христіанами, 26. Утомляетъ Русскихъ, 28. Пораженіе войска его Александромъ Горбатымъ, 29. Дворецъ его, 37. Укрѣпляется на Тезицкомъ рву, 37. Упорное сопротивленіе, 38. Битва въ самомъ дворцѣ, 40. Выданъ Казанцами, 41.
- КАЗАНЬ**, городъ, первая осада оной Царемъ Иоанномъ, I. 14. Вторая осада, 20. Мѣстоположеніе Казани, 20—21 и 38. Устройство шанцевъ, 25. Вылазка, 26. Ожесточеніе Казанцевъ, 30. Устройство застройки. 30. Чародѣйства, 33. Взрваніе главной башни и подкоповъ, 34—35. Мужество Курбскихъ, 36. Корыстолюбіе и бѣгство Русскихъ, 38. Отчаянное усиліе Казанцевъ, 40. Выдаютъ Царя, 41. Истребленіе послѣдняго отряда ихъ, 44. Народы, составлявшіе Казанское Царство, 47. Волненіе страны Казанской, 59. Пораженіе Салтыкова, 59. Курбскій усмиряетъ ее, 60—61. Бѣдствія Казанскихъ мятежей для Россіи, 66.
- КАЗАНЬ** рѣка, I. 21. Лагерь Курбскаго, 23.
- КАЗАРИНОВЪ** Никита, казненъ Иоанномъ, I. 151. Упом. въ Синод. 7.
- КАЗАРИНОВЪ** Федоръ, казненъ Иоанномъ, I. 151.
- КАЙСАРОВЪ** упом. въ Синод. 46.
- КАЛВИНИСТЫ**, II. 172.
- КАЛИСТЪ** Никифоръ, Греческій Лѣтописецъ, II. 165.
- КАЛОСЪ** Иоаниѣ, II. 88.
- КАМА** рѣка, I. 47.
- КАМЕНСКІЕ** Емельянь, Иванъ, Семень Федоръ, упом. въ Синод. 21.

- Камышевъ въ Китай, упом. въ Синод. 35.
 Кандауровъ Діонисій, упом. въ Синод. 27.
 Капустинъ Утѣша, упом. въ Синод. 21.
 Карамышь Князь Михаилъ, дѣдъ Курбскаго, измѣняетъ В. К. Юанну, II. 43.
 Карачи Казанскіе, I. 24. 26.
 Каргопольская земля I. 2.
 Каржевскій Афанасій, упом. въ Синод. 17.
 Карлъ (V) Императоръ присылаетъ въ Москву Герберштейна, I. 3.
 Карповы упом. въ Синод. Василій, 32. Иванъ, 37.
 Каспійское море, I. 79.
 Катыревъ упом. въ Синод. 22.
 Кафиня, II. 32.
 Кафтыревы упом. въ Синод. Брехъ, 6. Григорій 7.
 Кашины Князя Иванъ и Юрій казнены Іоанномъ, I. 121.
 Квашнины Василій, Іоаннъ и Никифоръ, казнены Іоанномъ, I. 145;
 Кесь, главный городъ Магистра Ливонскаго, I. 75.
 Кирилловъ монастырь: путешествіе Іоанна Грознаго, I. 49. Страданія Θεодорита, 182.
 Кирилъ Святый, I. 49. 50.
 Климень Инокъ, I. 168.
 Кобылины Богданъ, Иванъ, Никита, упом. въ Синод. 81.
 Ковель, мѣсто пребыванія Курбскаго, II. 190.
 Ковельскій Князь, титуло принятое Курбскимъ, II, 144. 152.
 Кожинъ Бояринъ Александръ, упом. въ Синод. 5.
 Кокорѣкова Пелагія упом. въ Синод. 37.
 Кола рѣка, I. 173. Монастырь при устьѣ оной построень Θεодорит. 174. Злоба монаховъ на него, 176.
 Колмогоры, I. 185.
 Коломенскихъ сель люди упом. въ Синод. 6.
 Коломенскій Епископъ Θεодосій убитъ народомъ, II. 87.
 Коломна, I. 15.
 Колтовскіе Александръ и Григорій, упом. въ Синод. 83.
 Колычевъ Іоаннъ, взорванъ на воздухъ, I. 143. Умерщвленъ Опричниками, 144.
 Колычевы погублены Іоанномъ, I. 142. 144. Упом. въ Синод. Андрей, 32. Василій, 18. Тимофей и Венедиктъ, 83.
 Константинъ великій, II. 13. Умерщвляетъ сына, 29.
 Кореда, страна чародѣевъ, I. 133.
 Корець, городъ Волынскій, II. 188.
 Корнилій, Печерскій Игумень, казнень Іоанномъ, I. 163. упом. въ Синод. 24.
 Коровинъ, упом. въ Синод. 25.
 Кострикинъ, упом. въ Синод. 35.
 Кострома, II. 52.
 Котовы Андрей, Никита, Петръ, Тимофей, упом. въ Синод. 35.
 Кочалкинъ, упом. въ Синод. 11.
 Кочеригины Андрей и Семень, упом. въ Синод. 19.
 Коширниковъ Василій, упом. въ Синод. 32.
 Краковъ, I. 141.

Крестоносцы, I. 94. II. 253.
 Кречатииковъ, Семень упом. въ Си-
 под. 69.
 Кромвѣшники (Опричники), I. 114.
 Жгутъ села и убиваютъ Бояръ,
 137. Начальникъ ихъ Ѳеодоръ
 Басмановъ, 148. Непостовство ихъ,
 149—150. Губятъ Св. Филиппа,
 159. Уставъ ихъ, 164—166.
 Кронъ, I. 192.
 Кропоткины, Петръ и Третьякъ упо-
 мин. въ Синод. 9.
 Кроткой, упом. въ Синод. 59—68.
 Крошинскій Князь, II. 204.
 Крыжаки (Крестоносцы) Родосскіе о-
 пустошаютъ монастыри на Аеои-
 ской горѣ, II. 253.
 Крюковъ Мижуй, упом. въ Синод. 56.
 Куала рѣка, I. 14.
 Кувенскій, Князь Иванъ, убить Ю-
 анномъ Грознымъ, I. 7. Единомы-
 шленникъ Шуйскихъ, II. 51.
 Кувенскій, Князь Михайло патронъ
 Курбскихъ, II. 91.
 Кудрявцевъ Яковъ, упом. въ Си-
 под. 59.
 Кулешинъ Тимошей, упом. въ Си-
 под. 23.
 Кульневы, Андрей и Григорій, упо-
 мин. въ Синод. 21.
 Кульшерифъ Молла, I. 40.
 Куничковъ Игнатій, уп. въ Синод.
 49.
 Куракинъ Князь Петръ, упом. въ
 Синод. 79.
 Курвскій Князь Андрей Михайловичъ,
 предпринимаетъ описывать дѣла
 Юанна Грознаго, I. 1. Мнѣніе его
 о Сильвестрѣ, 9. Посланъ Юан-
 номъ на помощь Тулъ, осажденной

Ханомъ Крымскимъ, 16 и II. 93.
 Битва съ Татарами близъ Тулы и
 раны его I. 16 — 17. и II. 93.
 Отправленъ Царемъ къ Казани съ
 отдѣльнымъ корпусомъ, I. 17.
 Трудность пути, 18. Усердіе къ
 дѣлу Христіанскому, 19. Прише-
 ствіе къ Казани, 20. Начальству-
 етъ Правую руку, 23. Лѣта его
 и число войска, 23. Расположеніе
 отряда его, 23 — 24. Опасный
 постъ, 27. Отбиваетъ Луговую Че-
 ремису, 32. Назначенъ на при-
 ступъ съ труднѣйшей стороны, 35.
 Мужественно взбирается на стѣну,
 36. Покинуть войскомъ, 38. Чис-
 ло побитыхъ въ его отрядѣ въ на-
 чаль штурма, 38. Выдерживаетъ
 напоръ главныхъ силъ Казанскихъ,
 40. Опасность его, 41. Преслѣ-
 дуетъ послѣдній отрядъ непріате-
 лей, первый врѣзывается въ оный
 и получаетъ тяжкія раны, 42—44.
 Мужество брата его, 44. Сопут-
 ствуетъ Юанну въ Кирилловъ мо-
 настырь, 52. Убѣждаетъ его оста-
 вить сіе путешествіе, 52. Припи-
 сываетъ Вассіану Топоркову бѣд-
 ственную переѣзку въ Юаннѣ,
 54—58. Усмиряетъ мятежи въ
 Казанской землѣ. 60—61 и II. 92.
 Посланъ Царемъ опустошать Ли-
 фляндію, 68 и II. 74. 83. Разо-
 реніе страны сей, 69. Беретъ Ней-
 гаузъ, 75, Дерптъ и другіе горо-
 да, 76. Возвращеніе въ Россію, 77.
 Посланъ отъ Царя Главнокоман-
 дующимъ въ Лифляндію, 89. По-
 ходъ къ Вейсенштейну, 89. Пора-
 жаетъ Нѣвцевъ на голову, 90. Сви-

дѣтельствуеъ о воинскихъ дѣлахъ своихъ, 91—98. Береть въ плѣнъ Ленсмаршала Филиппа, 93. Бесѣда съ нимъ, 94. Новые успѣхи въ Лифляндіи, 98. Взятіе Феллина, 99. Упоминаеъ о предисловіи своемъ къ сочиненію Златоуста Маргаритъ, 115. Говорить о бѣгствѣ и старости своей, 115—116. Вѣрить чародѣйству, 132—136. Упрекаетъ Россіянь въ варварствѣ, 145. Называетъ себя ученикомъ Преп. Θεодорита, 186. Свидѣтельствуеъ о дѣлахъ его, какъ самовидецъ 187. Тщетное ходатайство Θεодорита о Курбскомъ, 188. Обѣщаетъ описать подробнѣе дѣла Θεодорита, 189. Сравниваетъ Іоанна съ другими учителями, 190.

Переписка Князя Курбскаго съ Іоанномъ Грознымъ: Посланіе къ Царю изъ Вольмара, II. 1—8. Отвѣтъ на первое письмо Іоанново, 101—106. Отвѣтъ на второе письмо его, 117—144. Послѣднее письмо Курбскаго къ Іоанну изъ Полоцка, 145—152.— Письма его къ разнымъ особамъ въ Польшѣ: къ Князю Острожскому письмо первое, II. 157. Къ Марку Сарыговину, 163. Къ Козьмѣ Мамоньчу письмо первое, 171. Къ нему же письмо второе, 177. Къ Пану Чаплию, 183. Къ Пану Бокею Печихвостовскому, письмо первое, 193. Къ нему же письмо второе, 199. Къ Книгинѣ Чарторижской, 203. Къ Пану Древинскому, 209. Къ Князю Острожскому письмо второе, 215. Къ нему же письмо третье, 221. Къ Ев-

стафію Воловичу, 229. Къ Семелу Сѣдларю, 233.—Посланіе къ Вассіану, старцу Псковопечерскому, 239. Исторія Флорентійскаго Собора, 246—256.

Курвскій, Князь Михайло, отецъ Андрея Михайловича; замышляетъ измѣну на Великаго князя Василія Іоанновича, II. 43. Гоненіе его, 43. Бояринъ Князя Михаила Кубенскаго, 91.

Курвскій Романъ, братъ Андрея Михайловича, первый восходитъ на стѣны Казани, I. 36. Довершаетъ побѣду подъ Казанцами, 44. Раны его и смерть, 45.

Курвскій Семень, Князь Ярославскій, не соглашается на разводъ Великаго Князя Василія съ Соломоніемъ I. 3. Опала его, 4.

Курлетевъ, Князь Владиміръ, казненъ Іоанномъ, I. 122. 148. Упом. въ Синод. 14.

Курлетевъ, Князь Дмитрій, неволею постриженъ въ Монахи и казненъ, I. 121. Содѣйствуетъ Сильвестру и Адашеву, II. 57.

Курляндская земля, отдана Магистру Лифляндскому, I. 88.

Курцовъ инокъ Дороей упом. въ Синод. 24.

Курцовы Василій и Пименъ, упом. въ Синод. 46.

Кусовъ Козьма упом. въ Синод. 9.

Лазаревъ Петръ упом. въ Синод. 23.

Лаптевъ Русинъ упом. въ Синод. 27.

Ласкарисъ наставникъ Максима Грека, II. 247.

Левошинъ Леоній, упом. въ Синод. 29.

Левъ Армянинъ, Императоръ, II, 38.

Левъ Великій, Императоръ, II. 36.

- Ледовое море I. 167. 184.
- Линевы упом. въ Синод. Никита 49.
Прокопій, 55.
- Лисинъ Тимоѳей, упом. въ Синод. 56.
- Литаоны (*Литовцы*) II. 17. 39.
- Лифляндцы обяжутся платить дань
Юанну Великому, I. 68. Отказыва-
ють въ оной Юанну Грозному, 68.
Заключаютъ съ нимъ перемиріе и
нарушаютъ оное, 69. Нападаютъ
на Иванъ-городъ, 70. Начало вой-
ны Лифляндской, 71. Взятіе Нар-
вы, 73. Сыренска, 74. Нейгауза,
75. Дерпта и другихъ городовъ,
76. Исторія Ливонскаго ордена,
94 — 97.
- Ловановъ Вешнякъ упом. въ Синод.
64.
- Лопатинъ Михаилъ упом. въ Синод.
5.
- Лопь дикая, I. 105. Путешествіи
Препод. Θεодорита, 173. Креще-
ніе оной, 174 — 175. Неутомим-
ость Θεодорита въ распространен-
ніи Вѣры, 185.
- Лосминъ Семенъ упом. въ Синод.
29.
- Луцкъ, II. 164.
- Лыковъ Иванъ упом. въ Синод. 9.
- Лыковъ Иванъ умерщвленъ Лифлянд-
цами, I. 142.
- Лыковъ Матвѣй, защищаетъ Старо-
дубъ, I. 141. Созженъ, 141.
- Лыковъ Михайло, казненъ Юанномъ,
I. 141. 142.
- Львовъ Князь Иванъ, начальникъ
измѣнниковъ, II. 48.
- Львовъ Князь Θεодоръ, начальствуетъ
ертоуломъ при осадѣ Казани, I.
22. Битва съ Казанцами, 22.
Казненъ Юанномъ, 125.
- Льствичникъ, II. 24.
- Льтопись Русская о Казанской осадѣ,
I. 34.
- Львекъ присылаетъ пушки Феллину,
I. 88.
- Лютерь II. 186. Лютеране, 172. Лю-
торская ересь возникаетъ въ Рос-
си, I. 177.
- Люшины упом. въ Синод. Большой,
45. Гама, 48.
- Лязвинъ Невзоръ, упом. въ Синод.
33.
- Ляцкій Иванъ, передается Литовцамъ,
II. 47.
- Магистръ Лифляндскій подаетъ по-
мощь Нарвѣ, осажденной Русскими,
I. 71. Опустошаетъ Псковскую об-
ласть, 77. Покоряется Королю
Польскому, 88.
- Магмедъ - Аминъ, Царь Казанскій,
I. 146.
- Магметъ - Баша, помогаетъ Хану
Крымскому опустошать Россію, I.
131.
- Магметъ, Султанъ Турецкій, II. 40.
- Магметъ Лжепророкъ, II. 224. 246.
254.
- Мазилловъ Михаилъ упом. въ Синод.
6.
- Макарій Митрополитъ содѣйствуетъ
Сильвестру и Адашеву въ испра-
вленіи Юанна, I. 11. Посвящаетъ
Θеодорита, 174. Спасаетъ Ворон-
цова, II. 52. Оскорбленъ Бояра-
ми, 52.
- Максентій, II. 110.

- МАКСИМЪ ГРЕКЪ заточенъ Великимъ
 Княземъ Василиемъ, I. 4. Страда-
 нія его, 49. Освобожденъ изъ за-
 точенія Іоанномъ Грознымъ, 49.
 Совѣтуетъ Царю не ѣздить въ мо-
 настырь Кирилловскій, 50. Пред-
 сказываетъ смерть сына его, 51.
 Ученикъ Максимовъ Сильванъ
 умерщвленъ Митрополитомъ Дани-
 ломъ, 52. Максимъ наставникъ
 св. Германа, 162. Ученикъ Лас-
 кариса, II. 247.
- МАЛЕЧКОВЫ упом. въ Синод. Петръ,
 20. Третьякъ, 14.
- МАЛЬШЕВЪ упом. въ Синод. 46.
- МАЛЬЦОВЪ упом. въ Синод. 55.
- МАЛЮТИНЪ конюхъ упом. въ Синод.
 70.
- МАМОНЪЧЪ Козьма: письма къ нему
 отъ Курбскаго, первое II. 171;
 второе, 177.
- МАНАСИЯ, II. 110.
- МАНСУРОВЫ, Ирина и Яковъ упом.
 въ Синод. 82.
- МАНУИЛОВЪ Симеонъ, упом. въ Синод.
 5.
- МАРГАРИТЪ: предисловіе къ оному со-
 чинено Курбскимъ, I. 115.
- МАРИЯ Иногиня упом. въ Синод.
 2.
- МАРИЯ Княжна Тверская, первая су-
 пруга Іоанна Великаго, I. 112.
- МАРИЯ Магдалина, казнена Іоанномъ,
 I. 118.
- МАРИЯ, супруга Боярина Челяднина,
 казнена Іоанномъ, 137.
- МАРКІАНЪ, Императоръ, II. 36.
- МАРКО, Митрополитъ Ефесскій, опора
 Православныхъ на Соборѣ Фло-
 рентійскомъ, II. 246, 257.
- МАРСИНЪ упом. въ Синод. 27.
- МАСЛОВЪ Неустрой упом. въ Синод.
 48.
- МЕДИОЛАНСКОВЪ изданіе Герберштейна,
 I. 3.
- МЕЖДОРЪЧЬЕ II. 36.
- МЕЛАНХТОНЪ, II. 186.
- МЕЛЬНИКСКІЕ упом. въ Синод. Иванъ
 27. Никита, 45.
- МЕТАФРАСТЪ историкъ св. Николая,
 I. 173.
- МЕШЬ рѣка, I. 60.
- МЕЩЕРСКАЯ земля, I. 17.
- МЕЩЕРСКІЕ Князья Андрей и Никита,
 I. 149.
- МИКУЛИНСКІЙ Князь Семенъ содѣй-
 ствуетъ Князю Александру Горба-
 тому завоевать городъ Арскъ, I.
 31. Усмиряетъ мятежи Казанскіе,
 60. Слова Іоанна объ немъ, II.
 71.
- МИЛЕТОВИЧИ, мѣстопребываніе Курб-
 скаго, II. 235.
- МИЛОСЛАВСКІЕ Василій, Иванъ, Мат-
 вѣй, Юрій, Ѳеодоръ упом. въ Си-
 nod. 23.
- МИНА, пріятель Курбскаго, II. 234.
- МИТНОВЪ Молчанъ убитъ рукою Іоан-
 на, I. 193. Упом. въ Синод.
 20.
- МИТРОФАНЪ Архимандритъ Печерскій,
 упомин. въ Синод. 55.
- МИТРОФАНЪ пустынникъ, I. 173.
- МИХАИЛЬ Амморей, Императоръ, II.
 38.
- МИХАИЛЬ Князь Верейскій заключенъ
 въ темницу Іоанномъ Великимъ, I.
 113.
- МИХАИЛЬ Палеологъ, Императоръ, II.
 40.

- Михаилъ Князь Черниговскій, убиенъ Батыемъ, I. 122. Созжеиъ имъ, 132.
- Мишурииъ Ѳедоръ, убитъ К. Василіемъ Шуйскимъ, II. 49.
- Можайскъ, II. 61.
- Моисей, I. 56.
- Моллы Казанскіе, I. 40.
- Молотяициновъ Юрій, упом. въ Синод. 48.
- Молчановы упом. въ Синод. Андрей 83. Петръ и Ѳедоръ, 17.
- Молявины Иванъ, Леонтій и Ярѣша упом. въ Синод, 29.
- Монахи, потворствуютъ Царю, I. 51.
- Мордовскій народъ I. 17. Составлялъ часть Казанскаго Царства, 47.
- Морозова Евдокія, кавнена Іоанномъ, I. 152.
- Морозовъ-Шеинъ Андрей, казненъ Іоанномъ, I. 146.
- Морозовъ Василій, Великій Посоль Московскій, I. 141. II. 52.
- Морозовъ Владиміръ, казненъ Іоанномъ, I. 146.
- Морозовъ Михайло, казненъ Іоанномъ I. 146 и 152.
- Морозовъ Иванъ, II. 52.
- Морозовъ Петръ, I. 146.
- Морозовъ-Салтыковъ, Воевода, взятъ въ плѣнъ Казанцами, I. 59.
- Мосальская Княжна, упом. въ Синод. 83.
- Москва, великій пожаръ, I. 7. Возмущеніе народа, 8 и II. 52—53. Созжена Ханомъ Крымскимъ, I. 128.
- Мотовило, еретикъ, любимецъ К. Острожскаго, II. 215.
- Мстиславскій Князь Іоаннъ, сопутствуетъ Царю въ Кирилловъ монастырь, I. 52. Воюетъ въ Лифляндіи, 78,
- Мумлюсь, сынъ Сауловъ, II. 26.
- Мунтовъ Василій упом. въ Синод. 20.
- Мурманская земля, I. 185.
- Муромская шляхта отбиваетъ вылазку Казанцевъ, I. 26.
- Муромцевъ, инокъ Вассіанъ, казненъ Іоанномъ, I. 164. Упом. въ Синод. 24.
- Муромъ, городъ въ Казанской Украинѣ, I. 17.
- Мусьбскіе упом. въ Синод. Андрей, 28. Леонтій, 13.
- Мутьяны, II. 39.
- Мухины, упом. въ Синод. Василій, 20. Евстафій, 36.
- Мятковъ Иванъ, упом. въ Синод. 59.
- Н**авать. II. 27.
- Нагайская орда, опустошена моромъ, I. 79.
- Нагайская страна, I. 23.
- Нагайскіе Князья, I. 17.
- Нагины Вавила и Петръ, упом. въ Синод. 28.
- Назимовъ Максимъ, упом. въ Синод. 69.
- Нарва осаждена Русскими, I. 71. Нечестіе Нѣмцевъ, 72. Взятіе Нарвы, 73.
- Нарва рѣка: судоходство по оной, I. 75.
- Наримборхъ (*Мариенбургъ*), I. 78.
- Настрія, II. 38.
- Нащюкины упом. въ Синод. Акилина и Анна, 75. Герасимъ и Тимошей, 28.

- Невель, I. 126. Пораженіе Курбскаго, II. 93.
- Невѣжа Ѳедоръ, убитъ Иоанномъ, I. 7.
- Нежерюминъ Семень, упом. въ Синод. 44.
- Незнановъ Юрій, упом. въ Синод. 9.
- Неклюдовы упом. въ Синод. Алексѣй, 34. Игнатій, 33. Ѳедоръ, 11.
- Нектарій Монахъ, главный клеветникъ, I. 179.
- Нелединскій Жданъ, упом. въ Синод. 33.
- Неронъ уступаетъ Иоанну въ лютости I. 133.
- Несторовъ Обида, упом. въ Синод. 38.
- Неѣловы упом. въ Синод. Алексѣй 26. Василій, 31.
- Никандръ, Епископъ Ростовскій, I. 180.
- Ниль, Митрополитъ Селунскій, II. 178.
- Новгородъ Великій: казни въ немъ, I. 162. Число побитыхъ, 162. Богатство Новгорода, 136. Число опальныхъ въ Синод. 12.
- Новгородъ Нижній — пограничный городъ Россіи, I. 48.
- Новосильцовъ Кирьякъ, упом. въ Синод. 33.
- Новый градъ (*Нейгаузь*) взятъ Русскими, I. 75.
- Обажаровъ Иванъ упом. въ Синод. 44.
- Обазы Казанскіе, I. 40.
- Оберниѣсовъ Савелій, упом. въ Синод. 66.
- Оболенскій, Князь Михаилъ, посланъ Курбскимъ въ Италію для изученія языка Латинскаго, II. 164.
- Оболенскій - Ногтвѣвъ Князь Андрей, упом. въ Синод. 78.
- Оболенскій - Серебряный Князь Петръ, казненъ Иоанномъ, I. 122.
- Оболенскій Князь Никита, упом. въ Синод. 84.
- Образцовы упом. въ Синод. Андрей, 25. Григорій, 20. Михаилъ, 84. Симеонъ, 20. Ѳедоръ, 16.
- Овчина Князь Иванъ, I. 7.
- Овчининъ Князь Дмитрій, казненъ Иоанномъ, I. 120.
- Овчининъ Князь Ѳедоръ, казненъ Иоанномъ, I. 7. 138.
- Одоевская Княжна Евдокія казнена Иоанномъ, I. 127.
- Одоевскій Князь Никита казненъ Иоанномъ, I. 128. 130.
- Ока: на берегахъ ея Царь ожидаетъ Крымцевъ, I. 15.
- Окороковъ Илія, упом. въ Синод. 71.
- Олгердъ, родоначальникъ Князей Хованскихъ, I. 127.
- Омосовъ Романъ, упом. въ Синод. 34.
- Онигѣевы, упом. въ Синод. Андрей, 28. Буканъ, 64.
- Опалевъ Иванъ, упом. въ Синод. 62, съ женою, 74.
- Оплечевы упом. въ Синод. Давидъ, 35. Петръ, 24 и 35. Симеонъ, 31. Стефанъ, 26.
- Опричники, см. *Кромшники*.

- Оригенъ, II. 233. 248.
- Орлянищъ, упом. въ Синод. 47.
- Осифляне, Монахи Волоколамскіе, по-
творствуютъ В. К. Василю, I. 4.
Преслѣдуютъ Максима Грека, 49.
Пороки ихъ, 162.
- Острожскій Князь, предводитель Во-
лынцевъ, I. 86. Письма къ нему
отъ Курбскаго: письмо первое, II.
157. Второе, 215. Третье, 222.
- Отаввы Аѳанасій и Фѳодоръ, упом. въ
Синод. 22.
- Отрочъ монастырь, мѣсто ссылки св.
Филиппа, I. 159.
- Офни, сынъ жреца Иліи, II. 35.
- П**авель Самосатскій, II. 221.
- Павель, I. 171. стражъ Порфирія.
- Павловъ Григорій, упом. въ Синод.
42.
- Пайда (Вейсенштейнъ) взята Русски-
ми, II. 83.
- Палеховъ Матвѣй, упом. въ Синод.
67.
- Палицыны упом. въ Синод. Акули-
на, 10. Григорій, 41 и 44. Ми-
хаиль, 44. Неклюдь, 62. Ники-
форъ, 56. Стефанъ, 69. Тимоѳей,
62. Тутыша, 27.
- Паньковы Иванъ и Петръ, упом. въ
Синод. 51.
- Паризія (Парижъ), II. 247.
- Патрикій, Князь Литовскій, I. 3. Ро-
доначальникъ Князей Щенятевыхъ,
125.
- Пясовы, упом. въ Синод. Андрей,
Иванъ, Меньшикъ, Прокопій, Си-
меонъ, 26. Григорій, Матвѣй,
Постникъ, Третьякъ, 27. Лаврен-
тій, 53. Вешнякъ, 71.
- Перекопская Орда опустошена мо-
ромъ, I. 80. Разорена Русскими
81.
- Перекопскій Царь (Ханъ Крымскій)
опустошаетъ Россію, I. 7. Осаж-
даетъ Тулу, 15 и II. 92. Бѣг-
ство его, 16. Войско его разбито
Курбскимъ, 17. Новое нашествіе
на Россію. 61. Опасное положеніе
его, 62. Пользуется неосторожно-
стію Царскихъ сановниковъ, 63.
Разбиваетъ Іоанна Шереметева, 64.
Удаленіе изъ Россіи, 65. Новое
нашествіе, 77. Срамное бѣгство
его, 78. Сожженіе Москвы и на-
мѣреніе выгнать Іоанна изъ Рос-
сіи, 128. Разбитъ Воротынскимъ,
129. Василій Шемятичъ, гроза
Перекопи, 169.
- Перфирьевъ упом. въ Синод. 28.
- Песношскій монастырь. I. 52. Бесѣ-
да Царя съ Вассіаномъ Топорко-
вымъ, 53 — 54.
- Песочна рѣка, I. 52.
- Петровы упом. въ Синод. Богданъ,
Иванъ, Ларіонъ, 28. Симеонъ,
5.
- Петръ св. Митрополитъ, судится съ
Тверскимъ Епископомъ, I. 156.
- Печенга рѣка, I. 185.
- Печерскій монастырь. I. 163.
- Печихвостовскій: письма къ нему
отъ Курбскаго, первое II. 193.
Второе, 199.
- Пивовы упом. въ Синод. 47.
- Пимень, Архіепископъ Новгородскій,
гонитель св. Филиппа, I. 162.
Утопленъ Іоанномъ, 162.
- Пимень, инокъ Нероцкій, упом. въ
Синод. 56.

- Плещевы упом. въ Синод. Григорій, 22. Иванъ, 33 и 37. Илія, 36. Захарій, 77. Михайль, 82.
- Поганое озеро, I. 21.
- Подъярковъ упом. въ Синод. 8.
- Полевые, I. 161.
- Поликарпъ преподобный, II. 95.
- Полонскій упом. въ Синод. 71.
- Полоцкъ, I. 126. Письма Курбскаго къ Иоанну, II. 144. 152.
- Полубенскій Князь Александръ, доставляетъ Курбскому письмо Иоанново, II. 109.
- Полугостевъ упом. въ Синод. 22.
- Полушкина Ксенія, упом. въ Синод. 72.
- Польскій Король помышляетъ единственно о забавахъ, I. 82. Подданство Лифляндіи, 88.
- Польскіе Паны: развращеніе нравовъ и пороки ихъ, I. 82 — 85.
- Поповъ, упом. въ Синод. 50.
- Португальскій Король, I. 94.
- Порфирій первомученикъ, I. 168. Ходатайствуетъ о Князѣ Шемятичѣ, 169. Изгнанъ изъ монастыря В. К. Василиемъ, 170. Преданъ мучителямъ, 171 Удаляется въ пустыню, 172.
- Потперихинъ упом. въ Синод. 50.
- Потяковы упом. въ Синод. Матрона, 13. Никифоръ, 73. Пинай, 35.
- Прилуцкій монастырь, I. 184.
- Прозоровскіе Князья: Василій, Александръ, Михайль, казнены Иоанномъ, I. 126. Князь Никита убиваетъ брата своего по повелѣнію Иоанна, 192.
- Пронскій Иоаннъ и Василій, казнены, I. 126. 127.
- Пронскій Князь Юрій, начальствуетъ яртауломъ при осадѣ Казани, I. 22. Покоряетъ Царство Астраханское, 79.
- Противисаль, Митрополитъ Адриано-польскій, I. 183.
- Прохновы упом. въ Синод. 71.
- Пруссы, I. 95.
- Псковичи упом. въ Синод. 25 и 33.
- Псковъ, I. 69. 75. Казнь жителей онаго, 164.
- Пуговка Василій упом. въ Синод. 25.
- Путянинъ упом. въ Синод. съ женою 68. 75.
- Пушкины: Дмитрій казненъ, I. 145. Никифоръ и Докучай упом. въ Синод. 81.
- Пышковы упом. въ Синод. Алексѣй, 25. Жена и два сына, 33. Стефанъ, 44.
- Пятигорскіе Черкасы, I. 61.
- Р**ада избранная, составленная Сильвестромъ и Адашевымъ, I. 12.
- Радогощь, II. 48.
- Разладина Θεодосія, казнена Иоанномъ I. 144.
- Разладинъ Василій, казненъ Иоанномъ I. 644.
- Ревель покоряется Королю Шведскому, I. 88. Основанъ Крестоносцами, 95.
- Резанцовы упом. въ Синодикѣ Иванъ, 68. Петеля, 39.
- Решинъ Князь Михайло, упом. въ Синод. 78.
- Ресфа, подруга Саулова, II. 26.
- Решскіе Князья (*Имперскіе*), I. 7. 142.

- Ржевскій Иванъ, упом. въ Синод. 78.
- Рига, владѣтель Африки, II. 36.
- Рига, городъ I. 77. Основана Крестоносцами, I. 95.
- Ровоамъ, I. 55.
- Родосскій Магистръ разгоняетъ соборъ Флорентійскій, II. 250.
- Родосъ взятъ Крестоносцами I. 94.
- Романовъ Михайло, упом. въ Синод. 14.
- Романовы, братья Царицы Анастаси, совѣтники Иоанновы, I. 47.
- Романъ Галицкій, II. 25.
- Ростовскій Бычковъ упом. въ Синод. 60.
- Ростовскій Князь Василій упом. въ Синод. 4.
- Ростовскаго Князя Никиты жена упом. въ Синод. 63.
- Ростовскіе Князья Андрей, Василій и Семенъ казнены Иоанномъ, I. 124.
- Ростовскій Князь Семенъ измѣняетъ Царю, II. 61.
- Ростовцевы упом. въ Синод. 73.
- Ростовъ мѣстороженіе пр. Феодорита и св. Сергія, 167.
- Ростопчины Григорій, Иванъ, Третьякъ, упом. въ Синод. 21.
- Рувцовъ Григорій упом. въ Синод. 9 и 23.
- Ругодѣвъ (Нарва), I. 142.
- Румянцовъ Козьма, упом. въ Синод. 66.
- Рындевъ городъ Псковской взятъ Магистромъ Ливонскимъ, I. 77.
- Рѣшинъ, Князь Михайло, казнень Иоанномъ, I. 120. упом. въ Синод. 78.
- Рюрикъ, прародитель Русскихъ Князей, I. 146.
- Рюрикъ Ростиславичъ Смоленскій, II. 25.
- Рязанская страна въ конецъ опустошена Татарами, I. 8. Походъ Курбскаго, 17.
- Ряполовскій Князь Дмитрій, казнень Царемъ Иоанномъ I. 124.
- Ряполовскій Князь Семенъ, казнень В. К. Иоанномъ, I. 112.
- Рясинъ Феодоръ упом. въ Синод. 5.
- САВУВЫ Никита и Семенъ, упом. въ Синод. 8.
- САВУРОВЪ Замятня, казнень Иоанномъ I. 147.
- САВУРОВЫ Долгіе погублены Иоанномъ, I. 150.
- САВУРОВЫ Сарыхозины, погублены Иоанномъ, I. 150.
- САВРОМАТЫ, II. 36.
- САВУРОВЫ, Андрей и Лазарь, упом. въ Синод. 42.
- САЛТЫКОВЪ Левъ, казнень Иоанномъ, I. 146.
- САЛТЫКОВЪ разбитъ и полонень Казанцами, I. 59.
- САЛТЫКОВЫ упом. въ Синод. Никита, 81. Феодоръ, 84.
- САМАРИЯ, II. 27.
- САМБУЛОВЫ Семенъ и Феодоръ, упом. въ Синод. 82.
- САРАЦЫНЫ I. 94. 95.
- САРЫГОЗИНЪ Марко: письмо къ нему отъ Курбскаго, II. 163.
- САРЫХОЗИНЫ, погублены Иоанномъ I, 150.
- САТАНА: значеніе сего слова, I. 54.

Сатины, Алексѣй, Андрей и Ѳеодоръ, казнены Іоанномъ, I. 119.

Сазуровы Алексѣй и Сарычъ упом. въ Синод. 13.

Свирскій Чудотворецъ Александръ, I. 167.

Свяга, I. 15.

Свяжскъ, построение онаго, I. 15. Пребываніе Іоанна во время Казанскаго похода, 19.

Связевы упом. въ Синод. Антоній 29.

Селезневъ упом. въ Синод. Ананія и Ширій, 30. Иванъ 84.

Селимвря, II. 252.

Селинъ Илія упом. въ Синод. 56.

Сергій Чудотворецъ, I. 167.

Сергій Инокъ, I. 168.

Сергиевъ монастырь, I. 48. Свиданіе въ ономъ Іоанна съ Максимомъ Грекомъ, 49.

Сигизмундъ I. Король Польскій, благосклонно принимаетъ Русскихъ пльнниковъ, I. 141 — 142.

Сигизмундъ Августъ, безпечность его, I. 82. Покровитель Курбскаго, II. 7.

Сидоровы Григорій и Степанъ казнены Іоанномъ, I. 148 — 149. упом. въ Синод. 10. 26.

Сильванъ, ученикъ Максима Грека, умерщвленъ Митрополитомъ Данииломъ, I. 52.

Сильвестръ Іерей, устрашаетъ юнаго Іоанна и руководствуетъ имъ, какъ младенцемъ, I. 9. 10. и II. 94. Удаляетъ льстецовъ, 11. Устроиваетъ избранную Думу, 12. Виновникъ благоденствія Россіи при Іоаннѣ, 12, 13, 87. Оклеветанъ въ смерти Царицы, 101.

Заточенъ въ монастырь Соловецкій, 104. Тщетно старается объ исправленіи Іоанна, 105. Неслыханное гоненіе по удаленіи его, 117. Гибель сродниковъ и друзей его, 118. — Исторія его разсказанная Іоанномъ, II. 55 — 62. Дружба съ Адашевымъ, 56. Управляетъ Государствомъ, 57. Не даетъ Царю власти, 58. Хочетъ возвести на престолъ Владиміра Андреевича, 60. Ненавидитъ Царицу Анастасію, 60. Не хочетъ войны Ливонской, 61. 74. Удаленіе его, 62. Сынъ его, 62.

Сисевъ Князь Ѳеодоръ, упом. въ Синод. 4.

Сицкія Князья упом. въ Синод. Даниль, 8. Дмитрій, 80.

Сицкій Князь, II. 61.

Скарга, Іезуитъ: письмо объ немъ Курбскаго, II. 215.

Скуринъ Всячина, упом. въ Синод. 51.

Словода (*Александровская*), резиденція Іоанна, I. 151. Вертепъ кровопійства, 159.

Слѣцкий Князь, II. 166—167.

Совакины упом. въ Синод. Калиникъ, Парфеній, Симеонъ, Стефанъ, 81. Тимошей, 5.

Соловецкій монастырь, мѣсто ссылки Сильвестра, I. 105. 106. Пребываніе въ немъ препод. Ѳеодорита, 167. Заточеніе Артемія, 180.

Соломонія, супруга В. К. Василія Іоанновича, пострижена неволею, I. 2. Казнь племянника ея Замятни Сабурова, 147.

Сопницкіе Василій и Ѳеодоръ, упом. въ Синод. 19.

- Софія, супруга Іоанна великаго, погубляет сына его, I. 112. Чародѣйка, 169.
- Спячє Захарій и Постникъ, упом. въ Синод. 24.
- Стародубскіе Князья, I. 162.
- Стародубъ : мужественная оборона Матвѣя Лыкова, I. 141. Отданъ Литовцамъ, II. 48.
- Студеное море, I. 133.
- Ступишинъ Гордій, упом. въ Синод. 17.
- Сукинъ Мисаиль, любимецъ Іоанна, I. 104.
- Сумароковъ Михаилъ упом. въ Синод. 25.
- Сура рѣка, I. 18.
- Сурминъ Никита, упом. въ Синод. 45.
- Сутяниловъ Алексѣй, упом. въ Синод. 43.
- Сыренскъ, городъ Лифляндскій, взятъ Русскими, I. 74.
- Сырковы Алексѣй и Ѳеодоръ, упом. въ Синод. 33. 34.
- Сысоевы упом. въ Синод. Василій 14. Іона, 26. Постникъ, 27.
- Съвера, отчина К. Василія Шемятича, I. 149.
- Съверскіе города, разорены Литовцами, I. 141.
- Сьдларъ Семень : письмо къ нему отъ Курбскаго, II. 233.
- Танаисъ рѣка I. 14. 148.
- Татарскія зимовища, I. 14.
- Татары Заволжскіе I. 17. 79.
- Татары Крымскіе осаждаютъ Тулу, I. 15. Разбиты Курбскимъ, 16. Поражены Воротышскимъ, 129.
- См. *Перекопскій Царь*.
- Татары Нагайскіе, опустошаютъ Россію, I. 8.
- Татищевъ Князь Ѳеодоръ, упом. въ Синод. 21.
- Татьянины Василій и Иванъ, упом. въ Синод. 9.
- Тезицкій ровъ, I. 37.
- Темгрюковъ Черкасскій Михаилъ, упом. въ Синод. 78.
- Темкинъ К. Василій казненъ Іоанномъ, I. 125. Упом. въ Синод. 80.
- Темкинъ К. Григорій, Воевода Тульскій, II. 93.
- Темкинъ К. Иванъ, упом. въ Синод. 80.
- Терниковъ Лука, упом. въ Синод. 4.
- Тетеневъ Никита, упом. въ Синод. 44.
- Тетерины Василій и Григорій, казнены Іоанномъ, I. 147. Упом. въ Синод. Василій, Иванъ, Іовъ, Михаилъ, Смирной, Григорій, Василій, 7. Ширяй и Василій, 18.
- Тещины упом. въ Синод. Иванъ, 33. Поліевтъ, 77.
- Тильевскій Пантелеимонъ, упом. въ Синод. 53.
- Тимофеевъ Леонтій, упом. въ Синод. 84.
- Тюновы Андрей и Евдокія, упом. въ Синод. 74.
- Товарищевы упом. въ Синод. Иванъ, 19. Никифоръ и Стефанъ, 4. Тихонъ, 5.
- Топорковъ, см. *Вассіанъ*.
- Торокановъ Андрей упом. въ Синод. 58.

- Троекуровъ Князь Оедоръ, упом. въ Синод. 22.
- Трубецкой Михаилъ убитъ Иоанномъ, I. 7.
- Трусозъ Григорій, упом. въ Синод. 47.
- Трысовъ Иванъ упом. въ Синод. 8.
- Тугой-Лукъ Янъ, I. 123
- Тула осаждена Ханомъ Крымскимъ, I. 15 и II. 92. Спасена Курбскимъ и другими Воеводами, 16.
- Тулуповъ Андрей, казненъ Иоанномъ I. 162. Упом. въ Синод. 66, съ женою, дочерью и сыномъ, 72.
- Тулуповы Князья Андрей, Борисъ, Владиміръ, Никита, упом. въ Синод. 82.
- Турки помогаютъ Крымцамъ опустошать Россію, I. 131.
- Туровъ Петръ, тестъ Д. Адашева, казненъ Иоанномъ, I. 119.
- Турпеевъ Инокъ Діонисій, упом. въ Синод. 77.
- Тучко Василій, прадѣдъ Курбскаго, умышляетъ измѣну на В. К. Иоанна, II. 43.
- Тучко Иванъ, замышляетъ измѣну на В. К. Иоанна, II. 43:
- Тучковъ Михайло, дѣдъ Курбскаго, оскорбляетъ Дьяка Цыплетева, II. 43. Грабитъ казну Великой Княгини Елены, 49.
- Тыртовъ Крикъ, казненъ Иоанномъ, I. 145.
- Тютинъ Хозяинъ казненъ Иоанномъ, I. 140. Упом. въ Синод. 8. Иванъ Тютинъ. тамъ же, 8.
- Уваровъ Сидоръ, упом. въ Синод. 50.
- Угорскій юноша, II. 72.
- Украина I. 77.
- Умною Василій, упом. въ Синод. 82.
- Улувѣй Нагайскій помогаетъ Казанскому Царю, I. 24.
- Уржумъ рѣка, I. 60.
- Ушаковъ Иванъ, упом. въ Синод. 32.
- Ушатые Князья, побиты Иоанномъ, I. 126.
- Феллинъ, осажденъ Курбскимъ, I. 91 — 92. 99. Укрѣпленіе онаго, 99. Взятъ Адашевымъ II. 83.
- Феррара, мѣсто открытія осьмаго Собора Вселенскаго; II. 249.
- Фефиловъ Семень упом. въ Синод. 78.
- Филиппикъ, Императоръ Византійскій, II. 38.
- Филишовъ сынъ Попа Благовѣщенскаго, упом. въ Синод. 13.
- Филиппъ, Ленсъ-Маршалъ, взятъ въ плѣнъ, I. 93. Рассказываетъ Исторію Ордена Ливонскаго, 94—97. Казненъ Иоанномъ, 98.
- Филиппъ Св. Митрополитъ Московскій изъ рода Кольчевыхъ, I. 142. Получаетъ отъ Иоанна въ подарокъ голову родственника своего, 144. Возведенъ въ достоинство Митрополита, 154. Укоряетъ Иоанна Грознаго, 154. Клевета на него, 154. Лишенъ сана Святительскаго, 156. Преданъ мучителямъ, 157. Вверженъ въ темницу, 157. Чудеса имъ творимыя, 158. Сосланъ въ Отрочъ монастырь, 159. Не хочетъ простить Иоанна,

159. Казнь его, 159.
 Филя, I. 133.
 Финическія земли, II. 39.
 Фиштенбергкль (*Фирстенбергъ*), Магистръ, обороняеть Феллинь, I. 88. Взять въ плѣнь и отведенъ въ Москву, 99.
 Флорентійскій Соборъ: Исторія онаго, написанная Курбскимъ, II. 245 — 256.
 Фока Императоръ Византійскій, I. 191.
 Фосфорось — прежнее имя Сатаны, I. 54.
 Фотинусъ, древній еретикъ, II. 222.
 Француги II. 39.
 Фряги, II. 39.
 Фряги, II. 38.
 Фуниковъ Никита, Казначей, заточенъ Боярами II. 88. Упом. въ Синод. 65.
 ХАВАРОВЪ-ДОВРЫНСКІЙ, казненъ Иоанномъ, I. 140.
 Харламовъ Матвѣй, упом. въ Синод. 34.
 Хвостовы упом. въ Синод. Богданъ, Михаилъ, Неудача, Ушакъ, 23. Алексѣй, Борисъ, Даниль, Постникъ, Юрій, 24. Василій, 26. Никита, 49. Игнатій, 84.
 Хлуневъ Василій, упом. въ Синод.
 Ховрины Михаилъ и Петръ казнены Иоанномъ, I. 123.
 Хоперь рѣка, II. 73.
 Хохолковъ Князь Федоръ, упом. въ Синод. 20.
 Хотквичъ Іоронимъ, бѣжитъ отъ Русскихъ за Двину, I. 98.
 ЦВИНГЛАНЕ, II. 172.
 Цвѣневскій Михаилъ упом. въ Синод. 6.
 Цицеронъ: отрывки изъ сочиненій его, перев. Курбск. II. 131—137.
 Цыплетевъ Елизаръ, Царскій Дьякъ, II. 43.
 Цыплетевъ Неудача, казненъ Иоанномъ, I. 163. Упом. въ Синод. 66, съ женою, 77.
 Цыплетевы упом. въ Синод. Григорій, 27. Никита, 69.
 ЧАПЛІЙ Кадіанъ: письмо къ нему отъ Курбскаго, II. 183.
 ЧАРТОРИЖСКАЯ Книгиня: письмо къ ней отъ Курбскаго, II. 203.
 ЧЕВУКОВЪ Семенъ упом. въ Синод. 31.
 Челяднинъ Бояринъ, казненъ Иоанномъ, I. 137.
 ЧЕРЕМИСА *Горняк*, I. 18.
 ЧЕРЕМИСА *Луговал*, тревожить отрядъ Курбскаго подъ Казанью, I. 24. Нападаетъ на оный съ Галицкой дороги, 32. Составляла часть Казанскаго Царства. 47. Избираеть себѣ особеннаго Царя, 67. Два года вошетъ съ Россією, 67.
 ЧЕРКАССКІЙ Михаилъ Темрюковъ, упом. въ Синод. 78.
 ЧЕРКАСЫ Пятигорскіе, I. 61.
 Чермнево, упом. въ Синод. 15.
 Черскій Третьякъ, упом. въ Синод. 9.
 Чертовскіе упом. въ Синод. Шишка 14. Никита, 26.
 Чирикинъ Василій, упом. въ Синод. 30.
 Читаръ-Ханъ, II. 47.

- ЧУВАШИ I. 18. Составляли часть Казанскаго Царства, 47.
 Чулковъ Данило, казненъ Иоанномъ, I. 147.
 Чуцков озеро, I. 75.
- Ш**АМШЕВЪ Алексѣй, упом. въ Синод. 45.
 ШАПКИНЪ Григорій, упом. въ Синод. 66.
 ШАТЕРНИКОВЪ Иоаннъ, упом. въ Синод. 69.
 ШАХОВСКИЙ Василій упом. въ Синод. 66. Князь Иванъ, казненъ I. 126.
 Шаховъ Карпъ, упом. въ Синод. 39.
 Шахъ Савва, старецъ, I. 178.
 Шашины Князя Иванъ, Юрій упом. въ Синод. 78.
 Шведскій Король участвуетъ въ раздѣленіи Лифляндіи, I. 88.
 Шейны упом. въ Синод. Андрей, 14. Михаилъ, 19.
 Шейнъ Дмитрій, убитъ Казанскимъ Царемъ, I. 146.
 Шексна, путешествіе Иоанна, I. 58.
 Шелепинъ Михаилъ упом. въ Синод. 51.
 Шемятичъ Князь Сѣверскій Василій, гроза Крымцевъ, заточенъ въ темницу, I. 169. Удавленъ, 169.
 Шешаковъ, упом. въ Синод. 23
 Шереметевъ Иоаннъ, усмиряетъ мятежи Казанскіе, I. 60. Посланъ воевать Крымъ, 61. Искусное движеніе, 62. Разбитъ Ханомъ, 64 и II. 73. Мученія его, 138. Бесѣда съ Царемъ, 139.
 Шереметевъ Никита, казненъ Иоанномъ, I. 139.
- ШЕРЕВЕДИНОВЫ Аѳанасій и Молчанъ. упом. въ Синод. 19.
 ШИБАНОВЪ Василій, слуга Курбскаго, страдаетъ за него, II. 19.
 ШИГАЛЕЙ Царь, участвуетъ въ осаду Казанской, I. 23. Предводителъствуетъ войскомъ въ Лифляндіи, II. 73.
 ШИЛОВЦЕВЪ Русинъ, упом. въ Синод. 29.
 ШИРЯЕВЪ Иванъ, упом. въ Синод. 57.
 ШИШКИНЪ Иоаннъ, сродникъ А. Адашева, казненъ, I. 119. Въ Синод. упом. Андрей 36. Петръ, 84.
 ШОВЫРЬЕВЪ Дмитрій казненъ Иоанномъ I. 121.
 ШУВИСКОВЪ Алексѣй, упом. въ Синод. 8.
 ШУЙСКИЙ Князь Андрей, казненъ Иоанномъ, I. 6. Своевольство его, II. 51.
 Шуйскій Князь Василій, самовластно управляетъ Государствомъ, II. 49.
 Шуйскій Князь Иванъ, надмѣнно поступаетъ съ Царемъ, II. 50. Удаленъ, 51. Вооруженною рукою беретъ Москву, 51. Убиваетъ Князя Бѣльскаго, 51.
 Шуйскій Князь Петръ, предводителъствуетъ войскомъ въ Лифляндіи, I. 78. II. 74.
 Шунежскій Иванъ, упом. въ Синод. 11.
- Щ**ЕКИНЫ упом. въ Синод. Владиміръ, 29. Пятый, 69.
 ЩЕКОТЕВЪ, упом. въ Синод. 50.
 ЩЕНЯ Князь Даниилъ, разбитъ Ли-

- вонскими Рыцарями, I. 96.
- Щенятевы Князя Иванъ и Петръ, казнены, I. 125. Упом. въ Синод. 64.
- Щенотевы Андрей и Василій, упом. въ Синод. 32.
- Эвнй, предатель Троянскій, II. 65.
- Юрй Васильевичъ, братъ Иоанна, I. 138. II. 47.
- Юрй Иоанновичъ, братъ В. К. Василя, убитъ въ темницѣ, I. 132.
- Юртъ, I. 41.
- Юрьевъ (Дерптъ), I. 75.
- Юрьевы, упом. въ Синод. Иванъ, 26 Меншикъ, 48.
- Ягайло, Король Польскій, I. 6. 152.
- Ягинъ Игнатій, упом. въ Синод. 29.
- Языковъ Карпъ, упом. въ Синод. 21.
- Ямской Дмитрій, упом. въ Синод. 38.
- Янычары въ войскѣ Хана Крымскаго, 64.
- Янчюра, врагъ Христіанъ, взятъ въ плѣнь, I. 61.
- Яргинъ Ларіонъ, упом. въ Синод. 29.
- Ярославъ, I. 182.
- Ярославовъ Князь Александръ, казненъ, I. 122.
- Ярославскіе Князья, I. 125. 126. Упомин. въ Синод. 20 и 64.
- Ярославскій, титуло принятое Курбскимъ, II. 235.
- Яртауль, I. 22.
- Яхрома рѣка; I. 52.
- Едоровъ упом. въ Синод. 31.
- Евдотовъ Матвѣй, упом. въ Синод. 36.
- Евдодора Императрица. II. 39.
- Евдодоръ Романовичъ возводитъ на престолъ Василя Темнаго, I. 125.
- Евдодоръ Св. Ростиславичъ, родоначальникъ Князей Ярославскихъ, I. 125 и II. 95. Нетлѣныя мощи, 182 и II. 6. Кровопрлитіе на канунъ Пасхи, II. 29. Помогаетъ въ болѣзни Царицѣ Анастасіи, 96.
- Евдодоритъ прендобный постриженъ въ юности, I. 167. Поселяется въ Кирилловъ монастырь, 168. Странствуетъ въ пустыняхъ, 168. Погребаетъ старца Зосиму, 172. Удаляется въ Лапландію, 173. Облеченъ саномъ Пресвитера, 174. Строить монастырь при устьѣ Колы, 175. Творитъ чудеса, 175. Злоба монаховъ ꙗ на него, 176. Возведенъ въ санъ Игумена, 176. Строгость его, 177. Оправдываетъ Артемія, 179. Сосланъ въ монастырь Кирилловскій, 181. Освобожденъ изъ заточенія, 182. Отправленъ Иоанномъ въ Константинополь за благословеніемъ Патріаршимъ, 183. Удаляется въ монастырь Дмитрія Прилуцкаго, 184. Заботится о крещеніи Лопи, 185. Добродѣтели его, 186 — 187. За ходатайство о Курбскомъ казненъ Иоанномъ, 188.

Θεодосій Епископъ Коломенскій, у-	Θεодосій Императоръ, II. 38.
битъ народомъ, II. 87.	Θεοφιλъ Римскій, II. 38. 87.
Θεодосій еретикъ, II. 186.	Θома (Аквитанскій), II. 178.

К О Н Е Ц Ъ .

Лѣта, седмь
Птысѣщъ. де
вѣдеса първасо
црѣ и гдѣрь. Нве
лиссин кнѣзь.
Иванъ Василье
вичь все архсѣн.
прислалъ в кир
ловъ мнтырь
сѣ поминаніе.
Ивеклаъ поми

А

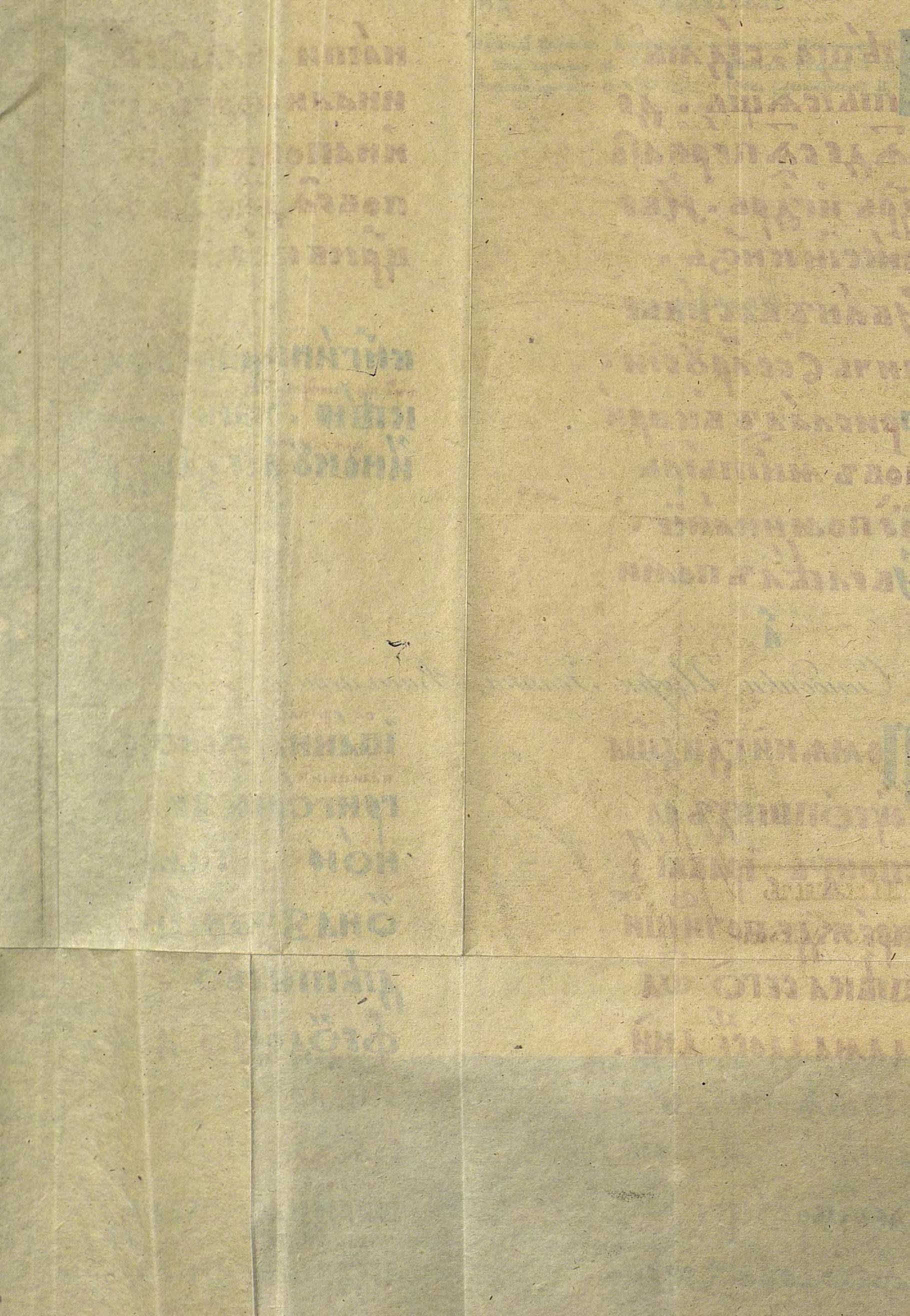
Синодики Царя Иоанна Васильевича Третьяго.

Помани гдѣша
оусопшихъ ра
спонхъ, ірабы.
прежде почи
шѣка сего ша
дама ідоге дни.
Помани гдѣ
таѣба зженою.
матрѣны
феодора зженою.

напи, налїїа,
инали торгїахъ,
инапонахидахъ,
повсѣ дни, въ
црѣви бжїи,

кнѣгїнню инокѣ ^{рѣдѣ ама} де в до
кѣю. ^{агора дше} инокѣ ^{послабїи} ма рїю
инокѣ ^{црѣ иванѣ} александрѣ

по ^{рытае} рытае
ішанна зженою.
палцынѣ
григорїа зже
ною. сїме
она зженою.
дѣпти ево.
феодора. да
ніла. алек
сїа зженою.
зпорыки
павїїа зженою.
сачу рѣшы
андрѣа зженою.





ПЛАНЪ
Осады
Города Казани,
въ 1552 году.

0 50 100 200 300 400

Агросая сторона

Свобода
 Покровская
 Монастырь

Арское поле

Большой Мокш

КАЗАНЬ

Святой Мавроу Казань

Крестовый

Св. Платонская

Св. Мучеников

Св. Троица

Стефановской моста
 Св. Стефанская

Рыба

Масля
 20. Агросая

Агросая

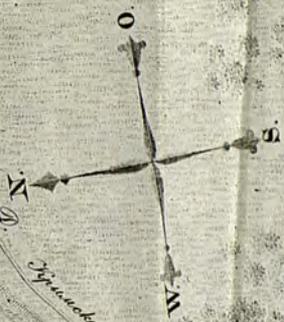
Св. Агросая

Св. Троица
 М. Златоустов

Масля 19
 20 23 Агросая

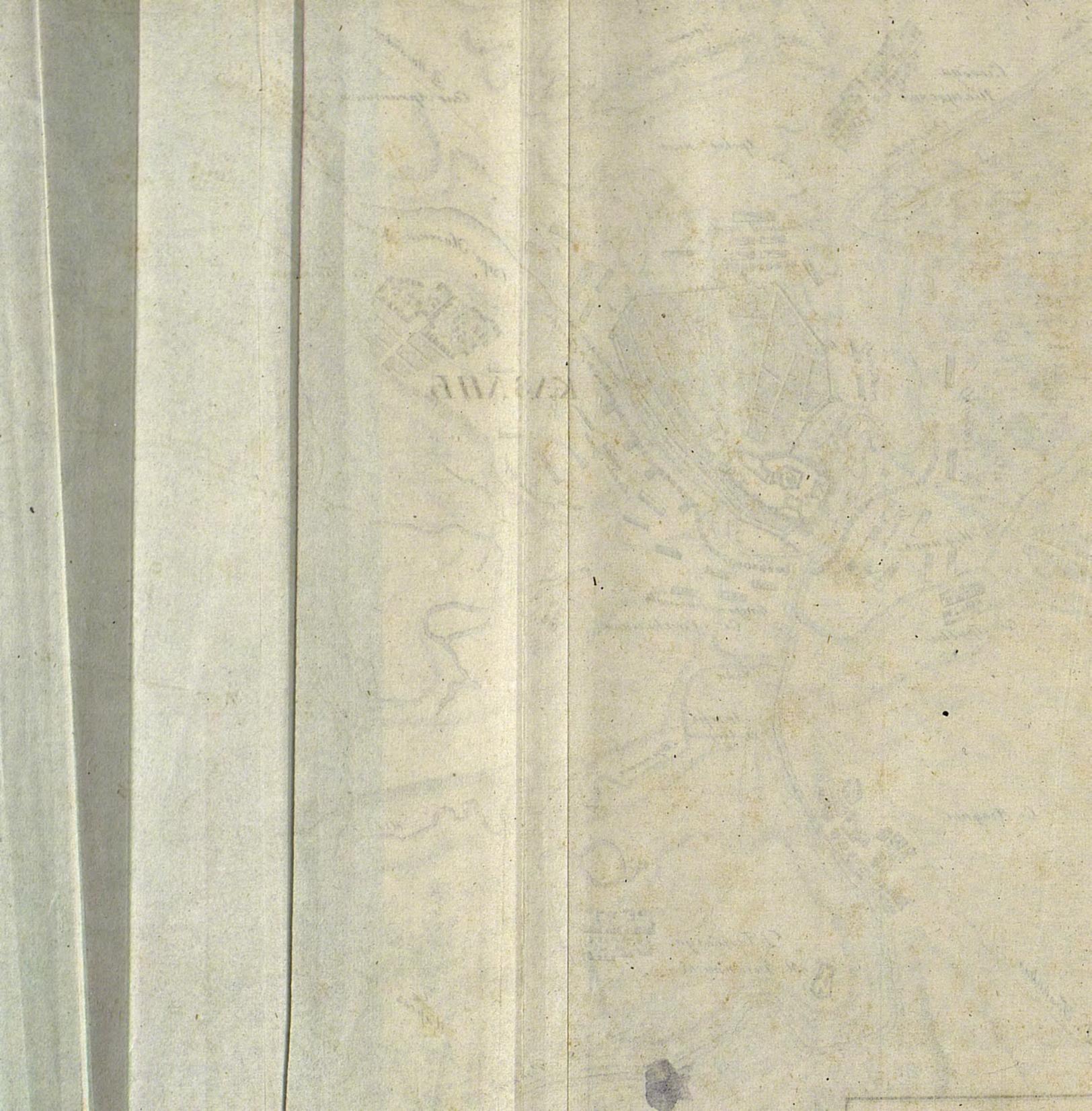
Казань

Троица
 20 Агросая



Волга

Рыба











2011137865